Meritoria Actuación de Colo Colo en Argentina

EMPATO ANOCHE A 1 CON RIVER

Colo Colo, vicecampeón chileno y River Plate, subcampeón argentino, empataron a un gol en el match que sostuvieron anoche en el Estadio Monumental del club trasandino por la semifinal de la Copa Libertadores de América. El partido, por la poca trascendencia que el resultado tenía para ambos cuadros fue, aparte de equilibrado de poca disposición combativa, característica que fue más acentuada en la primera etapa. En la segunda, el conjunto chileno adoptó una actitud más resuelta, más ambiciosa y con mayor decisión en la búsqueda del gol. Esto influyó decisivamente para que el match mejorara desde el punto de vista emocional y se proyectara hacia una lucha más arderosa, de un fútbol más agresivo y consecuencialmente de superior interés. A pesar de que Colo Colo dominó más que su rival en la segunda fracción y estuvo incluso más cerca del triunfo, fue River quien, en una jugada hasta cierto punto accidental, se puso en ventaja cuando sólo faltaban dos minutos para que finalizara el match. Sin embargo, no declinó Colo Colo, no perdió la fe y merced a un remate de mucha potencia de Francisco Valdés, obtuvo la paridad final, casi sobre la hora.



Pequeños artistas de todas las regiones del país envían a LA NACION, todas las semanas sus trabajos para el Concurso de Dibujo para Colorear. Algunos de los pequeños pintores premiados se reunieron ayer en nuestro diario, para recibir el correspondiente premio. Aparecen en el grabado, Lidia Toro, Guillermo Correa, Verónica Correa, Angélica Meyer, Carmen Gloria A., Miguel Olivares, Julio Meza, Roberto Quintana, Leonel Barahona, Julio Cáceres, Gina Reyes, Gladys Martínez, Juan Astudillo, Juan Reyes, Jorge Gil, Margarita Gil, Lautaro Miranda, Eloy Moraga, Alicia Reyes, Esteban Reyes, Gabriela Derza, Flor González, Claudio Arce, Leonor Espinoza, Humberto Pinto, Patricia Meza, Ethel Pavez, Ana Calero, Jaime Castillo, Guido González, Mónica Arce, Mónica Salinas, Pilar Fraile, Jorge Velarde, Sofía Navarro, Francisco Flores y Miguel Zamorano.

LA NACION

Año LI — Santiago de Chile — Jueves 6 de Julio de 1967 — Precio: Eº 0,40 — Edic. Aérea: Eº 0,45 — N.o 18.110

GUERRA CIVIL EN EL CONGO

KINSHASA, Congo, 5 (U. P. I.).— Mercenarios "extranjeros" no identificados descendieron hoy en las capitales provinciales de Kisangani y Bukavu, apoderándose de los aeropuertos de ambos centros, tras violentos combates, en aparente represalia por el secuestro del ex Primer Ministro Moisé Tshombe.

El Presidente Joseph Mobutu declaró de inmediato un "estado de emergencia" en todo el país y dirigió un mensaje por radio a la nación, para denunciar que dos aviones cargados con tropas habían aterrizado en los aeropuertos de ambas ciudades, atacando a las fuerzas del Ejército congoleño.

El Jefe del Estado no reveló la nacionalidad de los "mercenarios", pero afirmó que sus operaciones constituían un nuevo acto de "agresión imperialista". Informaciones recibidas en círculos diplomáticos dicen que tropas leales a Tshombe se sublevaron contra el Gobierno central, en un nuevo estallido de la guerra civil en esta convulsionada nación.

(Despachos recibidos en Washington por vías diplomáticas afirman que Bukavu, capital de la provincia de Kivu, ha sido conquistada por los rebeldes, identificados como miembros de la antigua gendarmería de Katanga, incorporados en el Ejército congoleño.

(En Argel, entre tanto, la agencia periodística oficial declaró que 200 mercenarios desembarcaron en Kisangani, después de haber celebrado una reunión en Bruselas hace dos días, para ayudar a su amo, Tshombe.)

Mobutu dijo que los ataques habían sido puestos en conocimiento del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y de la Organización de Unidad Africana.

Agregó que la agresión se registró a las 6.30 de la mañana en Kisangani (la antigua Stanleyville), un importante centro de comunicaciones y capital de la provincia oriental y Bukavu, cerca de la frontera este del Congo.

Afirmó también el Primer Mandatario que "colonialistas o extranjeros" habían constituido milicias en Bukavu atacando las oficinas del Ejército nacional.

Mobutu habló por radio poco después que la emisora de la capital anunciara un ataque de paracaidistas contra los dos centros, agregando: "Los imperialistas han comenzado a ejecutar sus planes maquiavélicos. Paracaidistas mercenarios extranjeros han sido arrojados sobre Kisangani y Bukavu. La situación en el este es muy tensa".

Observadores extranjeros consideran probable que las "tropas extranjeras" sean veteranos de la gendarmería organizada por Tshombe.

La mayoría de los gendarmes, que combatieron junto con los mercenarios blancos a las órdenes de Tshombe, posteriormente fueron desmovilizados o divididos en unidades menores que ingresaron al Ejército nacional.

Dio explicaciones a Raúl Aldunate Phillips

Embajador de Brasil Retado a Duelo por Ofensa a Chile



Antonio Méndes Vianna

No hay duelo entre el ex diputado chileno Raúl Aldunate Phillips y el Embajador de Brasil en Chile, Antonio Méndez Vianna. La situación de honor planteada entre ellos quedó superada en pocas horas, sin que ninguno de los dos haya faltado a las reglas del honor dictadas por el Marqués de Cabriñana.

Los sucesos inmediatos que culminaron con el reto de Aldunate, fueron relatados por el propio ofendido:

"El señor Méndez Vianna me invitó a su residencia, en el Palacio que ocupa la Embajada en Pedro de Valdivia Norte, para el martes 4, a las 19 horas. Llegué algunos minutos más tarde, justo cuando Méndez se disponía a salir. A modo de explicación, me dijo, en un lenguaje muy poco diplomático, que debía concurrir a un cóctel en la Embajada de los Estados Unidos de Norteamérica, que celebraba a la fecha, el Día de su Independencia. Me agregó que trataría de estar lo menos posible allí, porque no le agradaba, y era una obligación impuesta por su cargo y una formalidad meramente social...

"Accedí a esperarlo, pero los minutos y horas pasaron sin que el Embajador Méndez Vianna regresara... A las 20.45 horas decidí retirarme, puesto que no era racional continuar la espera y me aguardaban en mi casa algunos invitados.

"Alrededor de las 22 horas —prosiguió nuestro informante— sonó el teléfono de mi casa. Atendí y me pareció reconocer —un— tanto desfigurada— la voz del Embajador Méndez Vianna, quien, presa de cólera porque no lo había esperado lo suficiente, me increpó con un lenguaje que no era propio de un diplomático ni mucho menos.



"No me ofendí, de momento, atribuyendo su exabrupto a su acostumbrado modo de hablar en privado, pero cuando sus expresiones llegaron al Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, a nuestro propio país, al que calificó con la expresión que cariñosa y respetuosamente le adosamos al vivarlo, reaccioné como correspondía y lo llamé a la cordura. Le dije que, como chileno, rechazaba terminantemente sus expresiones. Que el Canciller de mi Patria era muy respetable y más todavía para un diplomático extranjero, representante de un país al cual lo unen tantos y tan firmes lazos de amistad recíproca. Rechacé también con energía sus improperios irrespetuosos contra Chile, pero el señor Méndez Vianna continuó imperturbable su ofensiva retahila, llegando hasta lanzar ofensas hirientes contra mi propia familia... No pude seguir escuchándolo y corté la comunicación telefónica.

"Pero las cosas fueron más allá —nos declaró Raúl Aldunate—; este individuo llegó hasta a decirme que yo debía aceptar sus conceptos contra los gobernantes chilenos, en virtud de que yo habría sido víctima de ellos, aludiendo tal vez al hecho de que se me pidió la renuncia cuando desempeñaba el cargo de Presidente del Consejo Mundial de la FAO...

"En vista de estos sucesos tan lamentables, de inmediato me puse en campaña para requerir las explicaciones del señor Méndez Vianna. Solicité al efecto los servicios de hombres de "mi vieja guardia" —porque no olviden ustedes que fui militar—, y rogué al distinguido abogado, ex militar, ex Canciller y ex Director de LA NACION, don Oscar Fenner, y al distinguidísimo general en retiro, don Silvestre Urízar, para que me representaran en este trance".

RETO

Los padrinos de Aldunate llegaron ayer a las 16.30 horas a la Cancillería del Brasil y pusieron en conocimiento de Méndez Vianna la carta de su mandante:

"De conformidad con lo conversado, vengo a pedirles por estas líneas se sirvan apersonarse al señor Antonio Méndez Vianna, a fin de solicitarle una explicación por las injurias vertidas ayer en contra de Chile, mi persona y mi familia.



Raúl Aldunate Phillips

"Al no aceptar el señor Méndez este temperamento de conformidad con el Código del Honor, ruego a uste-

(PASA A LA PAGINA 11)

Frei Viaja Hoy a Punta Arenas



La capital de la provincia más austral de Chile y del mundo muestra una intensa actividad encaminada a prepararse para rendir una cálida recepción al Presidente Frei, quien llegará en la tarde de hoy jueves a las catorce horas al aeropuerto Presidente Ibáñez. Sus calles han sido adornadas con guirnaldas de luces multicolores, al igual que la Plaza de Armas, mientras en edificios públicos y casas particulares ha sido izado el Pabellón Nacional.

Itinerario del Jefe del Estado

En Punta Arenas, la visita del Presidente Frei constituye un hecho relevante, ya que desde 1957 ningún otro Mandatario había llegado para imponerse de su marcha, conocer sus problemas y tomar contacto con los esforzados hombres que cubren el extremo del país. En aquella oportunidad le correspondió llegar a Punta Arenas al Presidente Ibáñez.

Una demostración de lo que representa este viaje del Presidente Frei a Punta Arenas está en la resolución que ha tomado la Municipalidad de recibirlo en pleno a las catorce treinta horas, donde será saludado por la Alcaldesa, Nelda Panicucci Bianchi, a nombre de la ciudad, a la vez que lo invitará a firmar el Libro de Oro.

El comercio se ha adherido a este acto disponiendo que todos los establecimientos cierren sus puertas, a fin de acudir a la recepción que la ciudad tributará al Primer Mandatario.

La naturaleza se ha asociado a esta verdadera fiesta que conmueve a la provincia, ya que en la noche de ayer nevó y sus cerros muestran un aspecto pintoresco, reflejando un blanco intenso.

LLEGADA AL AEROPUERTO

Se espera que el avión Caravelle de LAN se pose en el aeropuerto Presidente Ibáñez a las catorce horas, donde será recibido por el Intendente de la Provincia, Mateo Martinic; el Presidente de la Corte de Apelaciones, Carlos Letelier; el Comandante en Jefe del Ala Tres, Ricardo Ortega; Comandante de la

(PASA A LA PAGINA 11)

Esto Ocurrió En Chile y el Mundo

IBERIA LINEAS AEREAS DE ESPAÑA — CUPON DE VUELO Nº 1

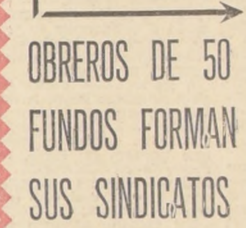
RESPUESTA	Colonia		
NOMBRE	Marta	APELLIDO	Martínez
CALLE	Huérfanos	Nº	1147
CIUDAD	Stgo	COMUNA	Stgo

PREMIO DE ESTA SEMANA: **LAB. GARCIA**

Doña Marta Martínez, con domicilio en Huérfanos 1147, Santiago, es otra de las premiadas en el concurso "RESPONDALE A LA NACION". Miles de respuestas llegaron en la segunda semana de este concurso, y muchas de ellas con la respuesta exacta: "COLONIA". La ganadora será incluida en la fase final del concurso, cuyo primer premio es un viaje a Europa, ida y vuelta, en IBERIA, con estada pagada. El premio de esta semana corresponde a LABORATORIOS GARCIA.



LAKE GENEVA, WISCOSIN.— Jóvenes eufóricos con botellas en sus manos, producto de un asalto a un camión de transporte de cerveza durante los motines que por segunda noche han conmovido a esta ciudad. (RADIOFOTO UPI).



OBREROS DE 50 FUNDOS FORMAN SUS SINDICATOS

(Información página 5)

Nuevo Mineral de Cobre Entrará en Funciones

(Información página 5)



El genial bufo mexicano Mario Moreno, Cantinflas, lleva a los niños en el corazón. Así lo demostró, cuando visitó el Hogar Irene Frei, donde pasó un largo rato departiendo con los menores y con dirigentes de la institución.

CARDIOLOGOS OPINAN SOBRE DROGAS MAGICAS

(Informacion página 5)



La tarjeta Eldon, en uso desde ayer, será una valiosa ayuda para salvar vidas en casos de accidentes. Comenzó a entregarse a los interesados en llevarla consigo en el Stand de Control Sanguíneo de la Asociación Cristiana de Jóvenes. La tarjeta registra el grupo sanguíneo y ahorra valiosos minutos en caso de accidente. El grabado muestra un aspecto de la clasificación de grupos sanguíneos y su entrega al público. Inf. Pág. 4).

Rebelión de Bases en el Radicalismo

Tarapacá y Antofagasta forman nuevo Partido.

Un nuevo partido, que llevará el nombre de "Partido Regional Radical del Norte", formarán los militantes radicales de Tarapacá y Antofagasta. El anuncio lo formuló el senador Juan Luis Maurás a la prensa señalando que esta nueva entidad celebrará una Convención en los primeros días de agosto próximo.

Juan Luis Maurás señaló que la actuación de los convencionales radicales dejó mucho que desear y, por lo tanto, se había decidido formar un nuevo partido en que estuvieran representados los auténticos radicales del norte y no los que apoyan al senador Jonás Gómez.

Hizo hincapié en que una de las razones que provocaba esta nueva crisis era el "tremendo centralismo de los actuales dirigentes radicales en el CEN capitalino, pero que ahora se encontrarán con que el radicalismo de las provincias se rebela contra los métodos empleados".

Señaló que este nuevo partido tendrá suficientes adeptos, como para presentar candidatos a diputados y senadores y que en la actualidad ya cuenta con algunos parlamentarios.

Informó por último, que la nueva colectividad en formación pedirá su ingreso a la Social Democracia Internacional.

PRIMERA REBELION

Con esta deserción de dos provincias al radicalismo comienza la rebelión que se ha producido a nivel de bases en el PR a raíz de los métodos que se emplearon por algunos dirigentes para manejar la última Convención. Ha trascendido que los diferendos que se han producido a raíz de la renuncia del senador Luis Bossay a la Comisión Política, recientemente creada, puede traer como primera consecuencia la alteración de algunos de los acuerdos principales adoptados en la Convención, con respecto a la reunificación de las fuerzas de izquierda.

Proyecto de Ballesteros:

BENEFICIOS PARA PERSONAL DE LA MARINA MERCANTE

En la sesión ordinaria de ayer celebrada por la Cámara fue aprobado un proyecto de ley presentado por el diputado democratacristiano, por Valparaíso, Eugenio Ballesteros, y apoyado por el diputado Jorge Santibáñez, mediante el cual se establecen diversas franquicias y liberaciones para la internación de menaje de casa y otros elementos para el personal de oficiales y tripulantes chilenos de la Marina Mercante Nacional.

Mediante este proyecto de ley —de conformidad con las declaraciones del diputado patrocinador, Eugenio Ballesteros en adelante dicho personal podrá internar al país artículos constitutivos de menaje de casa adecuado y suficiente para sus necesidades y las de su grupo familiar, pagando el 25 por ciento del total de los derechos señalados en el Arancel Aduanero vigente, siempre que cumplan determinadas exigencias que el proyecto de ley establece.

Las mercaderías que se importen con cargo a estas franquicias, no necesitarán depósito previo ni registro de la operación en el Banco Central y les estará prohibido a los beneficiarios enajenarlas dentro de un cierto plazo.

"En la actualidad —agregó el parlamentario— este personal tiene los mismos derechos que todo chileno. Pueden internar mercaderías o menaje de casa hasta por un valor de 100 pesos oro, lo que no se compadece con la realidad, ya que ellos cuando viajan al exterior ganan sus remuneraciones en moneda extranjera y como no pueden internar más de lo estipulado —100 pesos oro— el excedente se ven obligados a gastarlo en el exterior, sin beneficio para ellos y lógicamente sin beneficio para el país".

Este proyecto de ley aprobado hoy por la Cámara, termina con esta situación, y cabe hacer presente que las diversas disposiciones que él contempla, fueron previamente estudiadas por una comisión de técnicos del Servicio de Aduanas y representa el logro de una vieja y sentida aspiración de oficiales y tripulantes de la Marina Mercante Nacional.

Por otra parte, al establecer el proyecto la exigencia de que las mercaderías que se internen se hagan con el producto de las remuneraciones percibidas por los mercantes en moneda extranjera, se estará evitando, como ocurre hoy día, que estas divisas se usen en gastos superfluos y no signifiquen una real inversión para este personal.

COMISION INVESTIGADORA DE LA CAMARA SE REFIERE A PRECIOS DE TELEVISORES

La Comisión Especial Investigadora, encargada de estudiar las irregularidades cometidas en las armadurías automotrices y de receptores de televisión y radios, en la importación y venta de maquinaria agrícola y sus repuestos, y de establecer sus costos, utilidades, autorizaciones de internación y armadurías, cumplimiento de obligaciones tributarias y todo aquello que tenga relación con estas materias, frente a la sentencia de la Excma. Corte Suprema, de 21 de junio, en que declaró que ha lugar al recurso de inaplicabilidad deducido por don Hans Walter Stein von Unger, en representación de la "Sociedad Anónima Comercial Wagner, Stein y Cía.", y que, en consecuencia, en el juicio en que él incide no tiene aplicación el artículo transitorio de la Ley N.o 16.621, de 1.o de marzo último, por ser contrario a lo dispuesto en el artículo 10 N.o 10 de la Constitución Política del Estado,

DECLARA:

1. Que en conformidad a lo dispuesto en el inciso segundo del artículo 86 de la Constitución Política del Estado la sentencia de la Excma. Corte Suprema sólo tiene validez en el juicio "Neira con Wagner, Stein y Cía. S. A. C.", seguido ante el Cuarto Juzgado de Letras en lo Civil de Santiago; es decir, la tesis de la Excma. Corte Suprema afecta a las compraventas efectuadas con anterioridad al Decreto N.o 606 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, de agosto de 1965.

2. Que frente a interesadas informaciones, precisa la Comisión Especial Investigadora que, según la sentencia de la Excma. Corte Suprema, todo sobreprecio cobrado por los televisores que excedan a los fijados en el Decreto Supremo N.o 606, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, de 2 de agosto de 1965, debe ser devuelto en conformidad a lo preceptuado en la Ley N.o 16.621, de 1.o de marzo de 1967, que estableció normas sobre el precio de venta de los receptores de televisión y la forma de reclamar lo cobrado en exceso;

3. Destaca que conforme a antecedentes entregados por el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, sólo en el año 1966, se vendieron a los precios oficiales fijados en el Decreto Supremo N.o 606, de agosto de 1965, 29.428 televisores, suma que es superior en más de cuatro veces la producción de los años anteriores.

Esta cifra demuestra:

a. La gran cantidad de personas que resultaron y resultarán favorecidas con la fijación de precios, patrocinada y solicitada insistentemente al Supremo Gobierno por esta Comisión, y

b) Que los comerciantes y distribuidores han podido perfectamente seguir produciendo y vendiendo a precios muy inferiores a los que cobraban antes de la fijación de precios, del Decreto Supremo N.o 606.

4. Que la Ley N.o 16.621 franquea la posibilidad a las partes de solicitar al Tribunal que recabe "informe a la Dirección de Industria y Comercio sobre los hechos comprendidos en el pleito". Cree que esta garantía legal podrá ser empleada en otros juicios y así el Departamento Jurídico de la Dirección de Industria y Comercio podrá informar sobre la finalidad social de la Ley N.o 16.621, y

5. Aún cuando es propio de la competencia del Supremo Gobierno y muy especialmente, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, se hace un deber en señalar las gravísimas consecuencias que importa la tesis sostenida en el fallo de la Excma. Corte Suprema, en orden a que los decretos de "congelación de precios" no significan "fijación de precios".

Fernando Sanhueza Herbage, presidente de la Comisión; Carlos Andrade Geywitz, secretario de la Comisión.

SANTIAGO, 4 de julio de 1967.

NO SUSCRIBE MANIFIESTO

El periodista D. Julio Lanzarotti nos solicita publicar la siguiente rectificación:

Su nombre fue incluido apócrifamente en la inserción publicada en este diario el domingo último sobre "Paz en el Medio Oriente", ya que él no firmó ese manifiesto, ni ningún otro sobre ninguna materia. Lamenta la utilización de su nombre en forma tan irresponsable y alejada de la verdad.

Denuncian "ampueristas":

Allende, Altamirano y el Comité Central Quieren Dividir al Socialismo

..."y amarrar su destino al Partido Radical Denuncias públicas de Fermín Fierro contra el Comité Central.

El grupo de ocho parlamentarios socialistas que ha sido marginado por el Comité Central del Partido a raíz de que han denunciado los procedimientos totalitarios que se han impuesto para dividir a la colectividad, declararon ayer públicamente las maniobras empleadas por los dirigentes en su contra.

La declaración la firman los siguientes parlamentarios: Raúl Ampuero, Tomás Chadwick, senadores; Oscar Naranjo, José Andrés Aravena, Fermín Fierro, Ramón Silva Ulloa, Ernesto Guajardo y Eduardo Osorio. Dice textualmente:

"Diez días atrás anunciamos el propósito de no hacer declaraciones públicas, a fin de evitar que se enconara la disputa interna del Partido. En respuesta, a fines de la semana conocimos por la prensa la noticia de haber sido suspendidos nuestros derechos de militantes. Simultáneamente se ha dado comienzo a una campaña de difamación contra nosotros a través del país, previa orden a las Seccionales de impedir nuestro acceso a los locales del Partido, y acompañada de la publicación de pretendidos acuerdos oficiales favorables a la actitud del Comite Central.

Se ha desatado así, una odiosa conjuración para evitar que las bases conozcan la verdad en el conflicto que sacude al Partido, procurando silenciar a quienes denunciamos graves atentados contra la democracia interna.

Advertimos que no renunciaremos a defendernos en todos los organismos regulares, en ejercio de los más elementales derechos de militantes.

A las sanciones contra nosotros se agrega ahora la abusiva suspensión de todos los Secretarios Regionales que, en uso de su calidad de miembros titulares del Pleno, exigieron la reconsideración de acuerdos absurdos al mismo organismo del cual eran integrantes legítimos.

Tal inaudito atropello está sirviendo de pretexto para fomentar la división en las bases, estableciendo directivas callampas, paralelas a las elegidas democráticamente; tarea en que se han empeñado particularmente los senadores Allende y Altamirano, el dirigente Adonis Sepúlveda y el funcionario José Ramón Astorga.

El Comité Central se empeña en presentar la crisis como un hecho de policía interna, al mismo tiempo que utiliza el episodio para realizar una violenta purga masiva de sus adversarios, despejando con ello el camino para romper definitivamente con la línea de 'Frente de Trabajadores" y amarrar su destino al Partido Radical.

Denunciamos estos hechos ante los militantes para precisar claramente las responsabilidades ante sucesos que tendrán gravísima repercusión para la integridad del socialismo

FERMIN FIERRO

Por su parte, el diputado socialista Fermín Fierro, en declaraciones a la prensa señaló:

"Yo participo de la actitud asumida en el último Pleno Nacional por los Comités Regionales, por los diputados y senadores, que en un legítimo gesto de protesta, por la prepotencia y la ninguna garantía ofrecida por el Comité Central, optaron por retirarse de él, lo que no significó ni significa que haya pretensiones de causar una escisión en nuestra organización partidaria.

Las actitudes antes, durante y con posterioridad al Pleno asumidas por el Comité Central, me hacen pensar que actúa en función de respaldo de la posible candidatura presidencial del doctor Allende. No otra cosa significa que este camarada, sin ser miembro del Comité Central del Partido Socialista, recorra ciertas zonas del país prestándole todo su respaldo y protección al Comité Central. Indudablemente, porque él es parte interesada en estos asuntos.

Esto significa que recorre zonas del país enviado por el Comité Central actuando en una doble función: prestando su respaldo al Comité Central y manteniéndose vinculado a las bases del partido, a las cuales no visitaba desde el término de la campaña presidencial última.

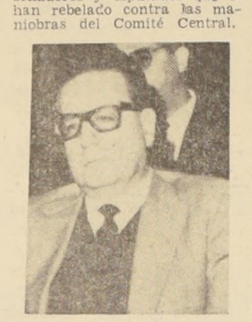
Los ocho parlamentarios fuimos arbitrariamente suspendidos de nuestra calidad de militantes, cuando se inicia el período de autocrítica interna sobre la marcha del partido. Para que los parlamentarios y secretarios regionales suspendidos no pudieran actuar en las bases del partido con respecto al próximo Congreso.

El Partido Socialista nació para, entre otras cosas, combatir el despotismo y no queremos darle a este despotismo domicilio en nuestra tienda política. La actitud que han asumido los actuales dirigentes es una arbitrariedad. Se nos priva del derecho a la democracia interna. No podemos ser incondicionales de ningún grupo.

COMISION POLITICA

Por su parte, los dirigentes del Partido Socialista han anunciado públicamente que hoy se reunirá la Comisión Política para adoptar una resolución frente a los parlamentarios y a los 15 secretarios regionales que apoyan a Raúl Ampuero y al resto de senadores y diputados que se han rebelado contra las maniobras del Comité Central.


AMPUERO


ALLENDE

PDC DEL 1.er DISTRITO ENVIO FELICITACION AL EMBAJADOR TOMIC

En cumplimiento de un acuerdo unánime del Consejo Provincial del Primer Distrito de Santiago del Partido Demócrata Cristiano, el presidente y el secretario general de este organismo han dirigido al Embajador Tomic la siguiente comunicación:

"Santiago, julio 4 de 1967.
Señor Embajador
Don Radomiro Tomic
Embajada de Chile
Washington.

Muy estimado Embajador y amigo:

El Consejo Provincial del Primer Distrito de Santiago acordó por la unanimidad de sus miembros, hacerle llegar sus mejores y más cordiales felicitaciones, por su extraordinario desempeño como representante de Chile, ante el Gobierno de los Estados Unidos.

Es un orgullo legítimo para todos constatar que el nombre de Chile se ha prestigiado y conocido a través de su persona, en sus múltiples actividades, especialmente en más de veinte Universidades y Centros de Cultura y Ciencias, donde Ud. ha sido invitado a dar conferencias, sobre problemas de América y el mundo, de palpitante actualidad.

Sabemos que Ud. es el Primer Embajador acreditado ante el Gobierno norteamericano en toda la historia de ese país que ha concurrido llamado a tantos y tan altos niveles universitarios y científicos, a exponer su pensamiento en mérito a su extraordinaria personalidad de político y estadista.

Agradeciéndole su constante interés y desvelos por el Primer Distrito de Santiago de la Democracia Cristiana, y reiterándole nuestro afecto y admiración sinceros, lo saludan cordialmente sus amigos y camaradas.

VICENTE QUEROL C., presidente provincial del Primer Distrito de Santiago del PDC; **HUMBERTO PETRIDIS G.**, secretario general."

TRIBUNAL CALIFICADOR PROCLAMO A REGIDORES ELECTOS EL 2 DE ABRIL

Hay cambios y reemplazos en seis de las nuevas Municipalidades.

El Tribunal Calificador expedió ayer el fallo, correspondiente a la Elección General de Regidores del 2 de abril último, y proclamó definitivamente electos a 1 mil 628 ediles, en las 276 comunas del país.

Aunque los regidores que entonces se elegían eran 1 mil 629, el Tribunal proclamó a uno menos, debido al fallecimiento del candidato presuntivamente triunfante, en la Comuna de Coltauco, Osvaldo Ruiz García, del Partido Demócrata Cristiano, cuyo cargo se declaró vacante. Además, este fallo registra novedades en las comunas de Vicuña, Papudo, Albarrogo, Retiro, Santa Juana, Chaitén y Queilén, respecto de las sentencias expedidas por los Tribunales Calificadores Provinciales, en la víspera del 21 de mayo último.

LAS NOVEDADES

—EN VICUÑA, comuna de la provincia de Coquimbo, el comunista Milenco Vilicic desplaza al socialista, Atanasio Cerda;

—EN PAPUDO, comuna de la provincia de Aconcagua, entran tres nacionales y dos democratacristianos;

—En ALGARROBO, comuna de la provincia de Valparaíso, el democratacristiano, José Manuel Catalán desplaza al nacional Aquiles Frías;

—En RETIRO, comuna de la provincia de Linares, René Contreras Fuentes deplaza a Raúl Pinochet Vergara. Ambos integraban la lista del Partido Radical;

—En SANTA JUANA, comuna de la provincia de Concepción, queda el Dr. Rodolfo Alberto Hernández Quiroga, del Partido Demócrata Cristiano, cuya inhabilidad se rechazó;

—En CHAITEN, comuna de la provincia de Chiloé, Crisólogo Echeverría, desplaza a Hernán Barrientos. Ambos integraron la lista del Partido Radical, y

—En Queilén, comuna que también pertenece a la provincia de Chiloé, se pierde doña Hilda García Martínez, del Partido Demócrata Cristiano, y en su lugar entra Manuel Jesús Pérez Barría, del Partido Socialista.

Según se informó, la candidata Hilda García no reunía los requisitos de antigüedad exigido por la ley: esto es, pertenecer al partido que la postulaba, a lo menos 180 días antes del día en que fue inscrita como candidata, vicio que originó la nulidad de todos los votos obtenidos por su lista.

CASO DE PAPUDO

Según los cómputos del Colegio Escrutador Departamental respectivo, en Papudo se produjo un empate entre las listas del Partido Demócrata Cristiano y del Partido Nacional, que legalmente favorecía al primero.

Al conocer de las reclamaciones correspondientes, el Tribunal Calificador revisó todos los votos emitidos en Papudo, haciendo un nuevo escrutinio, el cual arrojó el siguiente resultado:

Partido Radical, 82 votos; Partido Demócrata Cristiano, 527; Partido Socialista, 35, y Partido Nacional, 533.

En consecuencia, el PN aventajó al PDC por 6 votos.

Y en Papudo resultaron definitivamente electos los regidores nacionales Manuel José Yrarrázaval, Juan Eduardo Valdés Aldunate y Néstor Estay Guzmán, y los democratacristianos, Sergio Enrique Martínez y Enrique Elgueta Guerin.

CASO DE COLTAUCO

En la comuna de Coltauco, el candidato democratacristiano Osvaldo Ruiz García falleció en la tarde del mismo día de la elección. Su lista dio un regidor, que era él, pero contra su candidatura se presentó una reclamación de inhabilidad por parentesco con el candidato nacional Isauro Ruiz García (eran primos hermanos), que también resultó elegido.

El tribunal no se pronunció sobre la inhabilidad de Osvaldo Ruiz, y declaró vacante su cargo. Si no hubiera muerto —se informó—, tampoco podría haber sido edil, en razón del parentesco ya anotado, que legalmente sólo lo perjudicaba a él, dado que su lista obtuvo más votos que la de su primo hermano. Sin embargo, la democratacristiana habría elegido otro candidato en su reemplazo.

En vista de esta vacancia, la Municipalidad de Coltauco será la única del país que funcionará con cuatro ediles en vez de los cinco que le corresponden. Pero esta vacante deberá llenarse en la próxima elección general, que será la parlamentaria de ... Allí no procede legalmente una elección extraordinaria con este objeto, dado que esto sólo procede cuando el Municipio pierde a los dos tercios de sus miembros.

JURISPRUDENCIA

Se reveló que el Tribunal Calificador sentó, entre otras, las siguientes jurisprudencias de interés general:

—Tratándose de errores o vicios manifiestos, no es necesario que éstos se reclamen ante los jueces departamentales correspondientes, para que de ellos conozcan los Tribunales Provinciales. El Tribunal Calificador, en su calidad de árbitro supremo electoral, puede ponderar y rectificar esos errores;

—Cuando se declara la inhabilidad de un candidato, la presencia de éste no anula todos los votos de su lista.

EL TRIBUNAL

El fallo que proclama a los regidores definitivamente electos, como consecuencia de la elección general del 2 de abril, fue rubricado por todos los miembros del Tribunal Calificador.

Estos son los señores Víctor Ortiz Castro, presidente, y Manuel Montero M., Ministros de la Corte Suprema; Héctor Arancibia L., ex vicepresidente del Senado; Hermes Ahumada P., ex presidente de la Cámara de Diputados, y ... Ulloa, Ministro de la Corte de Apelaciones de Santiago.

También rubricó el fallo el Director subrogante del Registro Electoral, ... Rillón Romani, quien es secretario de este Tribunal por ministerio de la ley.

Durante todo el proceso de la calificación actuó como Relator el señor Enrique ...rita, de la Corte de Apelaciones de Santiago.

PROXIMA REUNION

El Tribunal Calificador volverá a reunirse el martes ... de julio en curso, para conocer los resultados de la elección extxraordinaria de senador por las provincias de O'Higgins y Colchagua.

El señor Rillón ... que ya ha recibido todos los antecedentes del caso y que con motivo de esa elección no se presentaron reclamaciones.

En consecuencia, el Tribunal procederá el martes a proclamar la elección de la señora María ... na Carrera viuda de ...lán, quien ingresaría al Senado, en la sesión del miércoles 12, prestando el juramento de rigor.

VICTOR ORTIZ CASTRO, Presidente del Tribunal Calificador.

En Talca:

Democracia Cristiana Universitaria Arrasó con FRAP y Radicales

Un triunfo arrasador obtuvo ayer la Democracia Cristiana Universitaria sobre el FRAP y el Partido Radical.

En el Centro Universitario de Talca, de la Universidad de Chile, la Democracia Cristiana obtuvo 498 votos, eligiendo 5 de los nueve miembros de la directiva de dicho Centro. El FRAP, que mantenía en su poder este plantel, sólo logró computar 201 votos, siendo superado incluso, por los radicales que obtuvieron 263 sufragios.

Iniciativa del diputado Buzeta:

Despachado Proyecto en Beneficio de la Comuna de Barrancas

Impuesto a viajeros que salgan por Pudahuel.

En condiciones de ser promulgado o vetado por el Ejecutivo quedó ayer el proyecto despachado por el Congreso y nacido en una moción del diputado Fernando Buzeta, que establece un impuesto a los pasajeros que utilicen el aeropuerto de Pudahuel, en beneficio de la Municipalidad de Las Barrancas.

La Cámara, en su sesión de ayer, despachó en su totalidad las modificaciones introducidas por el Senado.

La iniciativa dispone en su artículo primero:

"Se establece un impuesto por valor equivalente en moneda nacional a un dólar norteamericano, según cotización del mercado de corredores, por cada pasajero que inicie un viaje internacional desde Pudahuel, con destino a Estados Unidos, Europa, Canadá, Asia, Africa y Oceanía. Los pasajeros con destino a países de América Latina, pagarán un impuesto de 0.50 centavos de dólar.

Los impuestos se cobrarán por la respectiva línea aérea al expender el pasaje. Las modificaciones del Senado consisten en medidas de mejor aplicación de la ley.


SENADO

En sesión finalizada anoche, la Comisión de Constitución Legislación y Justicia del Senado despachó el proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, sobre saneamiento de títulos de dominio y urbanización de poblaciones en situación irregular (loteos brujos).

Este proyecto tiene trámite de urgencia, y será debatido en general por el Senado en la próxima semana.

Bajo la presidencia de Fernando Buzeta —elegido recientemente— la Comisión de Economía de la Cámara despachó el proyecto del diputado Alfredo Lorca que otorga recursos para financiar pasajes aéreos entre Santiago y Punta Arenas.

Dichos recursos se financiarán con un impuesto del dos por ciento sobre el valor de los pasajes que expende la Línea Aérea Nacional entre la capital y Punta Arenas como terminales, no afectando a los pasajes entre los puntos intermedios.

Se dispone además la creación de una Comisión que funcionará en Punta Arenas, y la cual destinará los pasajes para el traslado de personalidades destacadas, conjuntos teatrales, culturales, estudiantiles.

CREDITOS

También la Comisión aprobó en general un proyecto de los diputados Pedro Stark, Alfonso Ansieta y Ernesto Iglesias, que dicta normas sobre el otorgamiento de créditos a pequeños industriales y artesanos.

Continúa Incierta la Situación Jurídica del Diputado Hurtado

Sobreseimiento definitivo dictó el Primer Juzgado del Crimen, en la tarde de ayer, en el proceso que por uso malicioso de instrumento mercantil privado, se seguía en contra del Diputado Patricio Hurtado.

El fallo emitido por el Magistrado Alberto Albónico tendrá que ser aprobado por la Corte de Apelaciones, por la vía de la consulta. De no aceptar la Sala la sentencia de primera instancia, el proceso tendrá que seguir su curso con un nuevo dictamen, esta vez condenatorio, en contra del parlamentario.

Por otra parte, se informó en fuentes del Banco del Estado de Chile, que la Fiscalía del organismo no acepta el pronunciamiento absolutorio en favor del Diputado Hurtado y apelará solicitando la revocación.

Mientras tanto, el parlamentario expulsado de la Democracia Cristiana, continúa desaforado.

Senador Altamirano no se Retracta de Injurias al Presidente

El senador socialista Carlos Altamirano Orrego, entregó a la prensa la siguiente declaración que publicamos textual:

"NO ME RETRACTO DE NADA DE LO QUE HE DICHO".

Me he impuesto por la prensa de las acciones judiciales iniciadas en mí contra por el Gobierno. Se me atribuyen cargos fantásticos e impresionantes; entre otros, apología del crimen y la violencia y ofensas al Ejército de Chile.

Si este extravagante asunto tuviera un alcance puramente jurídico no haría ningún comentario público que no fuera lamentar que se haga perder el tiempo a los Tribunales. Basta el más elemental buen sentido para comprender que se trata de una fábula.

Pero esta pretensión de procesarme tiene un profundo significado político que trasciende a todo el movimiento popular chileno. Ya no se trata sólo de la persecución desatada en contra de los trabajadores y de sus organizaciones gremiales, sino también de encarcelar las ideas, particularmente aquellas que estén dirigida a la liberación de nuestros pueblos. Se trata de decidir si el "macartismo" y la "caza de brujas" van a caracterizar las luchas políticas de nuestro país; si el debate político y la crítica opositora van a ser proscritos; si el pensamiento y la ideología revolucionaria de los trabajadores deben enfrentar una vez más la represión física de parte de los grupos que detentan el poder del Estado.

Muy sintomático es, a este respecto, el esfuerzo por presentar mi posición de defensa patriótica de la independencia e integridad de nuestras Fuerzas Armadas como un vilipendio vulgar. Esta será la gran oportunidad de demostrar públicamente la intromisión Norteamericana en nuestros Institutos Militares.

La indignación de todos los sectores anti-imperialistas del país frente a esta provocación, me demuestra que la opinión pública ha medido certeramente los reales designios que se persiguen a través de esta campaña.

Me enorgullece que la reacción me haya elegido para asestar su primer golpe. Ello comprueba que mi línea es justa y no me retracto de nada de lo dicho.

CARLOS ALTAMIRANO ORREGO, senador de Chile.

P.D.C. TERCER DISTRITO

Se cita a los camaradas delegados y miembros del Consejo a JUNTA PROVINCIAL EXTRAORDINARIA, MAÑANA VIERNES 7 del pte., en nuestra sede, San Isidro 266, a las 19.30 horas, en primera citación, y a las 20 horas, en segunda citación.

TABLA:

— Ratificación del Director de Organización y Control.
— Planteamientos de los candidatos a Presidente Nacional.

EL SECRETARIO

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269-Tel. 82222 - Cas. 81-D
Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

Oficina de Planificación Nacional

Con indudable razón, el Ejecutivo quiso rodear de solemnidad el acto de la firma del decreto promulgatorio de la ley que crea la Oficina Nacional de Planificación, entidad a la que se ha querido dar la más alta categoría, ubicándola bajo la directa dependencia del Jefe del Estado y como su asesora en la formulación de los programas socio-económicos que se ponen en marcha desde el Gobierno.

En Chile hemos vivido, hasta ahora, bajo un desarrollo planeado desde la Corporación de Fomento, prestigiado y capaz organismo que realizó una trascendente tarea en este sentido.

Desde el Gobierno, nunca se tuvo, sin embargo, gran respeto por estas sugerencias técnicas; influencias políticas, imposiciones de las circunstancias, coyunturas insoslayables, intereses dudosos, fueron las motivaciones que, muchas veces, decidieron las resoluciones gubernamentales en materia de crecimiento material.

Por este motivo, no es raro que nuestro avance haya carecido con frecuencia de cohesión y estructura unitaria; siendo, como a menudo lo era, el fruto de improvisaciones más o menos afortunadas, en realidad, lo que se pudo construir bajo tal sistema no fue todo lo que era dable esperar.

La Administración Frei comprendió desde un comienzo la imperiosa necesidad de planear científicamente el desarrollo, ya que los países pobres no pueden darse el lujo de despilfarrar recursos monetarios o humanos, sin hacerlos operar, bajo una dirección unificada, en el sentido más adecuado al adelanto efectivo de la nación.

Por ello es que una de las primeras medidas del nuevo Gobierno fue crear la Oficina ODEPLAN, a la que se da hoy vida legal con la promulgación de la ley respectiva, sólo muy recientemente despachada por el Congreso.

En Chile, como lo expresó el Ministro de Hacienda en el acto de la firma de la promulgación, prácticamente el 75% de las iniciativas de progreso son financiadas por el Estado y, por lo tanto, es éste quien debe someter sus iniciativas a un plan estricto, que sirva —debido a la extensión nacional de su influencia— para orientar también a la actividad privada.

Pero no es sólo orientar lo que corresponde a la planeación económicosocial que realiza el Estado; debe, también, a causa de lo limitado de las disponibilidades, fijar las prioridades, organizar la distribución territorial de los fondos, mantener los niveles de actividad en todos los sectores, de modo que no se produzcan desequilibrios, que no sólo entorpecen la realización general de los planes, sino que, al crear injusticias, determinan desconfianza y falta de interés de la ciudadanía por participar en estas empresas.

Porque la participación ciudadana en estos programas es fundamental; si no existe voluntad en la opinión para cooperar, cada uno en la medida de sus fuerzas, en la tarea conjunta, es imposible alcanzar meta positiva alguna. Esta voluntad de colaboración tiene que manifestarse, entre otras formas, por la renuncia a exigir tratamientos excepcionales —que imponen gremios por la fuerza de su número o empresarios por el peso de sus capitales— que significan desviarse del camino trazado con solvencia técnica y estudio exhaustivo de las posibilidades reales del país.

ODEPLAN tendrá, en nuestro crecer material y social, un papel decisivo y predominante, que no significa imponer por el deseo de ejercer autoridad, sino aplicar, después de estudios en profundidad, las normas que con mayor celeridad, pero, al mismo tiempo, con la mayor seguridad y proyecciones de permanencia, nos conduzcan hacia el despegue de la desmedrada condición de subdesarrollados que trágicamente nos caracteriza en un mundo que no se detiene a esperar a los que se retrasan.

LAN y la Libre Empresa

La mayor parte de los economistas ortodoxos han sostenido como dogma de fe que, como empresario, el Estado es pésimo administrador. Las múltiples comparaciones que a este efecto se hacen entre el sector privado y las empresas públicas, normalmente pretenden dejar mal paradas a éstas últimas, atribuyéndoles toda suerte de vicios que, a la postre, dan como resultado ingentes pérdidas para el Fisco y, consecuentemente, para los contribuyentes del país.

Desde el punto de vista de la lógica empresarial, ello puede ser relativamente efectivo. No obstante, es innecesario manifestar que tanto el Estado como sus empresas no buscan únicamente el lucro "per se", sino que más que nada su función consiste en proporcionar una serie de servicios a la ciudadanía, con el objeto de reemplazar o complementar los que ofrecen las empresas privadas, cuyo ulterior fin es la obtención de utilidades. Ciertos campos básicos como la generación de energía eléctrica, petróleo, etc., deben estar en manos de las empresas estatales, como es el caso de ENDESA y ENAP, cuya eficiencia técnica y administrativa nadie puede discutir.

Por razones políticas o de otra índole, diversas empresas estatales de servicio público durante muchos años, no han estado en condiciones de competir con el sector privado, debido a que no han contado con igualdad de oportunidades para demostrar su capacidad al respecto.

Este ha sido el caso de la Empresa de Transportes Colectivos, FF. CC. del Estado y hasta hace muy poco tiempo, nuestra Línea Aérea Nacional. Sin embargo, desde 1965 la política del actual Gobierno, ha variado fundamentalmente con relación a sus antecesores, y ella ha sido guiada por las prácticas modernas, dirigidas a lograr la autosuficiencia financiera y administrativa de las empresas estatales, en conformidad a los planes elaborados por los organismos técnicos de planificación. El ejemplo más concreto de este programa lo constituye la transformación de LAN, cuyo financiamiento, durante muchos años, estuvo basado en las subvenciones del presupuesto nacional, tanto para sus gastos corrientes como de capital.

Las condiciones en que se recibió la empresa a fines de 1964, eran de un marcado deterioro, desde el punto de vista administrativo, técnico y financiero. El material de vuelo estaba prácticamente obsoleto, reinaba una total desorganización en materia de itinerarios, los sueldos de los pilotos y tripulantes no guardaban una mínima relación con la responsabilidad de sus funciones y el Estado destinaba millones de escudos al año a sostener un precario financiamiento.

A menos de tres años de haberse iniciado un plan integral de reorganización en todos sus niveles, el cuadro que presenta esta empresa es motivo de legítima satisfacción, tanto para los ejecutivos de la misma como para todo el país. En 1967 desaparecieron las subvenciones estatales y, por consiguiente, el dinero del contribuyente chileno; existe un plan específico de renovación total del material de vuelo, con cuya incorporación LAN pasará a ser una de las empresas de aeronavegación más modernas y eficientes de América Latina, para cuya adquisición se están usando los recursos propios y créditos externos otorgados directamente por los fabricantes y organismos internacionales de crédito. Por último, aunque no por ello menos importante, se han tomado todas las medidas administrativas pertinentes, mejorando substancialmente la eficiencia de los horarios e itinerarios y a través de aumentos en las remuneraciones, reconociendo la labor que desempeñan las tripulaciones de vuelo, así como el personal de tierra.

Toda esta tarea no ha sido el producto de una generación espontánea, sino que de un equipo humano de la mayor eficiencia y capacidad. Es un hecho axiomático que una empresa no la construye un hombre; pero en el caso de LAN debe reconocerse que el dinámico y tesonero trabajo llevado a cabo por Eric Campaña ha rendido frutos más allá de lo que era razonable esperar en tan corto tiempo. Finalmente, él ha dado una demostración c a b a l que cuando a una empresa estatal se le otorgan las condiciones adecuadas para funcionar al nivel de las privadas, en igualdad de trato, el resultado ulterior es tanto o mejor que el de aquellas.

M. R. G.

Jayne Mansfield en sus Funerales

Vivió en un suntuoso palacete rosado, presumiblemente del peor gusto, con una piscina en forma de corazón. Fue un centro irradiador de las pseudonoticias de que se nutre un periodismo dirigido por el halago a la masa que paga. Donde se presentó produjo tumultos.

Sin embargo, cotejada su trayectoria de actriz con la ley de fino del cine, queda en claro que no constituyó aporte alguno. El nombre de Jayne Mansfield no está unido al de ninguna película que represente un valor en este arte. Se desenvolvió en un campo cómodo, explotando recursos inmediatos sobre clisés cinematográficos rudimentarios pero seguros. Su publicidad quiso presentarla como un símbolo del sexo, aunque en realidad no lo fue en su pleno sentido. Sexo implica erotismo, y en este plano, Jayne Mansfield no logró una formulación personal como Marilyn Monroe o Brigitte Bardot, que pudieron diseñar todo un estilo de feminidad.

Más bien, Jayne Mansfield fue un producto artificial de la industria cinematográfica y el publicismo científico, levantado sobre la rotunda naturalidad de algunos atributos no exclusivos. Fuera de eso, muy poco o nada, como no sea la secuela de actitudes epatantes y los escándalos verdaderos o inventados.

Al parecer, se trató de una mujer corriente, distorsionada por una máquina poderosa que se adueñó de ella. Queda el testimonio de que fue buena madre y, en el fondo de sus actuaciones, la circunstancia absolutoria de la radiante avidez de su apetito vital. De pronto se encontró situada en el pedestal de una diosa de carnaval y asumió su papel con dedicación. Ella no era responsable de que millones de seres humanos le exigieran ese rol y de que la recompensaran generosamente por desempeñarlo.

Su terrible muerte no consiguió modificar lo que sus admiradores esperaban de ella. El cable informa de la mascarada que fueron sus funerales. Una dolorosa continuidad ligó esa presencia última de su carne despedazada con las triunfales apariciones en público en el apogeo de su esplendor físico. Igual tumulto, igual espera con sandwiches y coca-colas, igual apremio por correr hacia el ídolo devenido fetiche, atropellando para ello lo que sea. En esta oportunidad, la muerte no trazó su grave línea demarcatoria.

¿Podría Jayne Mansfield haberse apartado del camino que le marcó el monstruo social si la masa bárbara exigió hasta más allá de su muerte el cumplimiento de lo que había elegido para ella? Nacida en un tiempo que eleva a la condición de valor el arrasamiento del individuo, para Jayne Mansfield el mérito residía, de manera espontánea, en acceder a los requerimientos del contorno. El mérito no era ser ella misma, plena y auténticamente, sino un arquetipo masivo, un símbolo del sexo, tal como los demás querían que ella fuera.

Por eso no hubo inconsecuencia entre lo que fue su vida y el acto final de su sepultación.

"Tal como en sí mismo, al fin la eternidad lo cambia", escribió Mallarmé para significar el redondeo definitivo de la muerte. En este caso, la muerte no fijó nada. El sello de la eternidad había sido dado ya por el publicismo científico, y las multitudes que comen sandwiches en los cementerios.

La crisis socialista

Documento Esclarecedor

La segunda carta dirigida por el Senador socialista Raúl Ampuero al Comité Central de su Partido tiene especial importancia, por cuanto revela, con extraordinaria claridad, las contradicciones que existen en el seno del PS.

Según Ampuero, **"el Partido Socialista, que tuvo siempre la virtud de señalar caminos con honradez y claridad, hoy empieza a perderla entre el humo demagógico de los teósofos de la guerrilla y las maniobras subterráneas y oportunistas de los politiqueros de vocación".** Más adelante agrega: **"No hay, pues, línea coherente en materia política, ni internacional ni social; no hay línea para nada".**

Cuando desde estas columnas hemos señalado los mismos hechos, con seriedad y desde una posición de avanzada, se nos ha denunciado como "reaccionarios", "lacayos del imperialismo", "anticomunistas profesionales", "plumarios", etc. Pero jamás con argumentos. Ahora, resulta que nuestras afirmaciones se ajustaban perfectamente a la realidad de las cosas. **El Partido Socialista está en crisis.** No tiene una estrategia clara. No sabe hacia dónde ir. Es cierto que en su seno chocan aquellos que proclaman la guerrilla como única forma de luchar contra el imperialismo, con los que afirman la necesidad de fortalecer la vía pacífica, combatiendo dentro de los marcos de la "legalidad burguesa".

Ninguna de nuestras afirmaciones era falsa.

Resulta, entonces, que el Partido Socialista está hoy efectivamente al borde de la ruptura. Desde el momento que es incapaz de proponerse una estrategia clara, que "no hay líneas para nada", todo es posible. Es posible que unos defiendan la tesis del "Frente de Trabajadores", unión de una clase para luchar por la conquista del poder y la realización de la revolución marxista; mientras otros buscan las fórmulas políticas que permitan entrar en transacciones con Partidos netamente burgueses, con el objeto de ampliar la base electoral del hipotético candidato presidencial socialista. Es posible que en un Partido que se dice "popular", no exista ninguna táctica para el movimiento obrero; que no exista una política internacional clara; que la conducción partidaria sea "incongruente" y "contradictoria"; que no se respete la democracia interna y se cometa todo tipo de fraudes para dirimir las posiciones antagónicas.

Tal es, en último término, el destino de todo Partido que se perpetúa en la ambigüedad. Que nunca define nada con precisión; que prefiere compaginar **"su glorificación por la guerrilla y la subversión como táctica más o menos inmediata con su indisimulada tendencia a anudar compromisos con el Partido Radical, según lo propicia expresamente el camarada Allende en entrevista de "Ultima Hora"** (11 de abril de 1967)..."

No es por casualidad que Raúl Ampuero se refiere a este último punto en su carta al Comité Central. El sabe que, al hacerlo, carga el peso de su argumentación en uno de los eslabones más débiles de la estrategia socialista. Porque es evidentemente contradictorio afirmar la conveniencia de la lucha guerrillera o de otras formas de violencia "en menor escala", al mismo tiempo que exigir todas las garantías del régimen legal para promover la subversión. Es ambiguo que un senador y dirigente del PS aparezca a la vez como principal impulsor de un organismo de solidaridad con la lucha guerrillera latinoamericana y como Presidente del Senado de la República. Es incongruente despreciar la legalidad burguesa y llamar a su derrocamiento por las armas, a la vez que usar de esa misma legalidad para descargar el peso de la ley sobre un dirigente sindical.

Esto es lo que Ampuero llama **"duplicidad, incongruencia y contradicciones en la orientación de una vanguardia"**, y que él califica de "cualidades fatales", porque crean la duda y la desconfianza entre las masas. Se trata justamente de eso: que el país está cansado de los demagogos y oportunistas; de los que sólo aportan su verbalismo al proceso de cambios que está viviendo Chile, sin adoptar nunca posiciones claras y constructivas, que permitan avanzar en la realización de un programa que el pueblo apoya mayoritariamente.

Casio

El Mito de las Tierras Vírgenes

El "New York Herald Tribune" publicó —poco antes de su extinción definitiva— una serie de artículos de su columnista más prestigiado, Walter Lippmann, en los que relataba un viaje relámpago a varios países de América del Sur. Para Lippmann, la solución de todos los problemas presentes y futuros de los latinoamericanos radicaba en una mejor explotación y distribución de los enormes espacios vírgenes que había en el continente —desde Río Grande hasta Tierra del Fuego—.

Pero la verdad es otra, y el Director del Departamento Latinoamericano de los Programas Internacionales de Población Sr. Alvaro García Peña, nos revela que América Latina puede decir que posee anchos espacios abiertos en comparación con el resto del mundo. En 1960 la población de América del Sur estaba distribuida a razón de 20,4 por milla cuadrada, lo que se compara favorablemente con 50,5 en los Estados Unidos. Para muchos políticos y dirigentes latinoamericanos esta densidad relativamente baja de población sugiere románticas soluciones al problema de poblaciones: "La conquista de los pioneros y sus sueños visionarios".

En realidad, alguna expansión de tierras arables es posible en la mayoría de los países del área —incluyendo Chile y sus vastas soledades de Aisén y Magallanes— y se está efectuando; pero la esperanza, en términos generales, es muy tenue. Dentro del concepto más optimista, estos planes utópicos, cuando más, son de proyección futura cuando la ciencia ofrezca nuevos milagros en la tecnología de los suelos. Actualmente, la realidad es otra, si se considera el costo de esta alquimia. Es preciso tener en mente el factor costo, como se están dando cuenta los encargados de la planificación. Los expertos en colonización han revelado el costo prohibitivo de la operación, causado tanto por las deficiencias de los suelos como por la falta de perseverancia de los colonizadores.

El Boletín que publica el Programa Internacional de Población cita el Informe del Fondo de Progreso Social, administrado por el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), según el cual el costo de los proyectos de colonización, que se efectuaron a "un ritmo lento en la región durante 1961-66", varía de país a país pero gastos totales de 20.000 a 30.000 dólares por familia asentada no son raros.

Hace ver la publicación citada que la aceptación de necesidades de planificación familiar es mayor entre las masas que en los grupos dirigentes, aun cuando éstos empiezan a darse cuenta de la tremenda gravedad del problema, y concluye diciendo, con algún optimismo, que "puede estarse acercando la hora de que los dirigentes de la Alianza para el Progreso unan su voz al coro de los que buscan una solución, si no, la disyuntiva a que hace frente hoy la América Latina no es simplemente la búsqueda del bienestar para sus habitantes dentro de 20 años, sino la de su propia supervivencia".

Entre el Río Grande y el Cabo de Hornos, una población de 252 millones de habitantes está hoy experimentando el más veloz crecimiento de población de cualquier otra región continental del mundo. Con excepción de Argentina, Uruguay y Chile, las tasas de natalidad en América Latina son las más altas del mundo. Entre 40 y 50 por mil.

El aumento de 750.000 seres más en nuestra América cada mes, a quienes hay que alimentar, vestir, albergar y preparar para una vida adulta, es el ingrediente clave de cualquier proyecto de planificación en el hemisferio.

J. W.



CON LA VARA QUE MIDES...,

Los jueves de Joaquín Edwards Bello.
(Hace ocho años)

Cantinflas, Presidente de México

El telegrama de ayer:

"Cantinflas Buscaría Nuevo Porvenir Como Presidente de México".— LONDRES, 27 (UPI).— El cómico mexicano Cantinflas (Mario Moreno) declaró hoy que si alguna vez se cansa de hacer reír a la gente, ingresará en política y se hará elegir Presidente de México, como líder de su propio "Partido Cantinflista".

"Podría ser Presidente de mi país —añadió—. El pueblo me quiere mucho y me elegiría."

Cantinflas, quien se encuentra en Londres buscando actores y actrices británicos para su próxima película "Pepe", añadió:

"Aun hoy, cuando hay elecciones, el pueblo vota por mí, aunque no sea candidato".

Retorciéndose pensativamente el bigotito, Cantinflas bebió un sorbo de whisky y continuó:

"Si me metiera en política, no ingresaría a ningún partido. Formaría uno propio, el cantinflas, y conquistaría arrolladoramente el poder.

El pueblo ve en mí a un gran campeón de los pobres. Yo doy a los pobres mucho dinero, y quisiera darles más. Me gustan los pobres. Yo mismo, sabe usted, fui pobre una vez."

Cantinflas, sin embargo, no dio la impresión de estar hablando en serio, al decir que podría dedicarse a la política, pero recalcó:

"Sepa usted que mi nombre ya está en los diccionarios de mi país. Significa una persona que habla mucho y no dice nada."

Comentario:

Cantinflas se compuso una cara y un lenguaje de bufo, como caricatura de personajes huecos o figurones. Un político español, residente en México, dijo al Presidente Avila Camacho:

—¡Tenga cuidado! Estas caricaturas políticas ponen en ridículo a los gobiernos. El ridículo sepultó a la República en España.

Hay cientos de historias de Cantinflas. Era niño cuando le pidieron que anunciara una función teatral. Salió al escenario y no pudo coordinar una frase. Se turbó. Siguió presa de la mayor nerviosidad. Cambiaba una palabra por otra. Titubeaba y mezclaba las ideas. Su cabeza era un caos. El público, con gran asombro suyo, rió y aplaudió.

Había nacido un género nuevo: el cantinflismo. Había nacido un héroe mexicano: Cantinflas.

Su último trabajo en el cine, **"La vuelta al mundo en ochenta días"**, le ha producido más de 350 millones. Cuento en pesos de acá.

Es generoso.

"Yo doy a los pobres mucho dinero, y quisiera darles más", ha dicho Cantinflas.

Es verdad. Recibe cientos de pedidos. Un encargado de las cartas estudia cada caso.

Responde al cinco por ciento. En su rancho, en San Luis de Potosí, construyó una escuela. En ella enseña a leer y a escribir a sus peones. Les da esperanzas:

—Yo fui obscuro y pobre, como ustedes.

El 11 de julio de 1952, un telegrama indiscreto de México hizo saber al mundo que libró de la penitenciaría a la notable actriz chilena S. G. Estaba presa por la demanda de un peletero. No había pagado un costoso abrigo de pieles. Cantinflas canceló y S. G. salió en libertad.

Reparte personalmente algo como la mitad de su renta fabulosa. De preferencia, a los niños, imágenes de sus comienzos.

Gana en un mes lo que el Presidente de los Estados Unidos en un año. (David Hellyer.)

¿Presidente de México? El pintor Rivera declaró que Cantinflas sería comparado en el futuro con los mayores modeladores de la opinión pública en México. No solamente las leyes moldean a los pueblos. Cantinflas les habló en el idioma esperado. Ha sido la esperanza, la alegría y la libertad espiritual. ¿En México solamente? Yo creo que hay un poquillo de eso entre nosotros.

En las elecciones presidenciales de 1946, sin que presentara su candidatura, obtuvo más de dos mil votos.

En el futuro, habrá en México avenida Cantinflas, plaza Cantinflas, acorazado Cantinflas.

¿Por qué no? En Estados Unidos hay un barco oficial **Will Rogers.**

J. E. B.

El Instante Continental de Chile

Un barrio de Bogotá llevará el nombre de "Presidente Frei", según el acuerdo que el Municipio de la capital colombiana pronunció el 9 de junio. Vale la pena referirse a ello, destacando la exacta entraña que nutre al hecho. Su dimensión verdadera está por encima del detalle nominativo, señalando que un sector urbano se apellidará Frei en Bogotá. El real significado que posee es más alto y es distinto. Precisa la expresión de un homenaje que se rinde a Chile —esto es, al pueblo chileno— en la persona de su Presidente, aceptando todavía otra traducción más concreta y directa, porque es también una manera gentil de saludar al instante continental que Chile protagoniza en los actuales días. De este modo, el nuevo barrio "Presidente Frei", en Bogotá, resume el interés internacional que Chile ha despertado en el presente. No sólo los ojos de la Buena Vecindad de nuestra América, sino también los del mundo, están hoy muy atentos al suceder chileno. La próxima visita del Rey Olaf, de Noruega, anunciada para un próximo septiembre, ya a la vista, no es en esto una mera coincidencia, como no lo será tampoco el posible viaje a Chile de la reina británica, Isabel II, a fines de año. Es el instante continental chileno lo que ha producido este como buen barbecho germinal de la atención que el mundo ha puesto en nuestro país.

Resulta, pues, de suyo interesante —aún para los enconados güelfos y gibelinos en que se divide desdichadamente la familia chilena—, calar en él cómo y por qué de este admirable proceso. Cualquiera que sea la posición política que ambicionen o mantengan, hasta los güelfos y los gibelinos están obligados a una misma aceptación. El instante continental de Chile ocurre en razón de la capacidad de su pueblo para ir hacia el encuentro de un nuevo destino, plasmado en una revolución sin violencias ni estridencias. El instante continental de Chile se yergue en la obra ya realizada por esta revolución, y relampaguea en la que se anuncia para un próximo futuro, un porvenir ya al alcance del camino de Chile, con una luz poderosa, apta para decapitar a toda sombra. El instante continental de Chile está en la Reforma Educacional y en la Reforma Agraria, y en la serena, y no frenética ni histérica, reivindicación de nuestras riquezas básicas. Es eso, pues, lo que explican y saludan, para la historia que se leerá mañana, episodios como el resumido en el acuerdo municipal de Bogotá.

El caso es elocuente, y en él habita la certeza incontestable de un feliz presagio. Al tranco de su andanza histórica, Chile tuvo, naturalmente, otros instantes continentales, y un ejemplo de ellos es el que vino y se perdió con ocasión de la Expedición Libertadora al Perú, bajo Bernardo O'Higgins. Pero desde Balmaceda para acá, no los había. Durante 76 años, que no son pocos, Chile se adormeció en una como larga siesta, que para muchos, tal vez, pudo tener el sopor de una chatura. Pero hoy está despierto. El país se ha levantado en este nuevo instante continental que lo revitaliza, haciéndose dignamente acreedor del interés del mundo.

No significa otra cosa el hecho de que un barrio bogotano se llame ahora "Presidente Frei".

R. M. A.

¿Sabía Ud. Que...?

El ruido de las modernas ciudades es uno de los principales enemigos de la salud. Es conocida la sordera parcial que sufrían antaño los herreros. Hoy no sólo éstos la padecen, sino también el obrero que trabaja en medio del rugir de las máquinas; al principio se debilita en él la capacidad auditiva, después la sordera progresa y puede tornarse total.

La actividad intelectual también se resiente debido a las vibraciones sonoras. En una clase demasiado ruidosa aún los mejores alumnos no consiguen concentrarse. Un conocido catedrático francés confesó que salía fatigadísimo de dar un curso mientras tableteaban afuera las máquinas de la pavimentación.

Existen comprobaciones físicas de estos disturbios. Un médico italiano comprobó, mientras trepanaba un cerebro, que al menor ruido se producía en el campo operatorio un marcado aflujo sanguíneo. No es de extrañar, por lo tanto, que una persona naturalmente irritable se torne agresiva dentro de un ambiente ruidoso. Tampoco lo es que el tratamiento del silencio forme parte de las prescripciones de la siquiatría.

Desde los centros nerviosos las vibraciones sonoras se extienden a todos los órganos a través del sistema neurovegetativo. Las alteraciones auditivas van acompañadas de adelgazamiento, anemia, náuseas, irregularidades cardiacas. El ruido provoca también disturbios endocrinos puede demorar una convalecencia y agravar una enfermedad. Por último, estos trastornos funcionales engendan a veces lesiones orgánicas, arteriosclerosis, ulceraciones pilóricas o duodenales, así como el mal llamado de Basedow. Durante la Segunda Guerra Mundial, en Londres, a causa de los grandes bombardeos, los médicos diagnosticaron un número impresionante de úlceras del estómago en individuos generalmente poco propensos al miedo, pero que, según sus propias palabras, se sobresaltaban al menor ruido.

CONSTRUCCION NAVAL DE UTC

En la Intendencia de Valdivia se firmará mañana un convenio entre la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), el Fondo Especial de las Naciones Unidas y el Gobierno de Chile, representado por el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés. Este documentoi determinará la puesta en marcha del Centro de Construcción Naval en la sede de la Universidad Técnica del Estado de la mencionada ciudad.

Este Centro tendrá como finalidad principal la formación superior, la investigación y servicios asesoramiento en técnicas navales para toda América Latina.

Para asistir a la firma del convenio, en el cual la UTE estará encargada de la administración y desarrollo del proyecto, el Rector de esa Corporación, Horacio Aravena, viajará mañana a la ciudad de Valdivia.

La enseñanza técnica de construcción naval se orientará según las necesidades presentes y previsibles de la economía y del país, y según los avances y progresos alcanzados en esta especialidad.

La Universidad Técnica cuenta en esa sede, desde 1934, con la Especialidad de Construcción Naval, que a comienzos del presente año fue transformada en Centro de Estudios de Construcción Naval.

Eº 60.000 PARA "NIÑO Y PATRIA"

En las oficinas del Consejo Nacional de Menores, el Vicepresidente Ejecutivo de esta institución hará entrega de un aporte por setenta mil escudos destinados a la Fundación Niño y Patria, organismo privado que colabora con la Dirección General de Carabineros en la función de atender a los menores en situación irregular.

Recibirá este aporte el Jefe de la Policía de Menores, en representación del presidente titular de la Fundación Niño y Patria, general don Benedicto Soto Oliva.

Los aportes se distribuirán de la siguiente manera:

Diez mil escudos para financiar reparaciones en los hogares números 1, 2 y 3 de la Fundación, ubicados en calle Moneda 2832, Gran Avenida 8954 y Goycolea 130-144, en Cisterna.

Sesenta mil escudos para diversas construcciones nuevas en los hogares mencionados.

Estas reparaciones y construcciones permitirán dar una mejor atención a los 500 niños atendidos allí, en vacantes financiadas por el Consejo.

El acto se llevará a efecto hoy jueves a las 11,45 horas.

Aumenta Reintegro en Correos y Telégrafos

Una prolongada reunión con el Ministro del Interior, Bernardo Leighton, y el Subsecretario de esa Cartera, Enrique Krauss, sostuvo ayer en la mañana, el Director General de Correos y Telégrafos, Mario Parada Cobo.

Al retirarse de la Moneda, el Director General de Correos, expresó que había conversado con el Ministro Leighton, sobre el estado del movimiento ilegal, que afecta al servicio a su cargo y que le había manifestado que el reintegro del personal se mantiene en un 40 por ciento: "Es decir, señaló, contamos con un 40 por ciento, entre funcionarios de planta y los contratados".

Expresó que le ha llamado la atención el hecho de leer en cierta prensa y escuchar en algunas radioemisoras, que solamente están laboradon jefes y personal contratado.

"Hay que tener en cuenta que los jefes de la planta Directiva, en todo Chile, son 278, y que el personal contratado, según la Ley de Presupuesto, no puede exceder de 576. De este modo no se llegaría a mil personas que solamente están trabajando jefes y personal tratado".

Manifestó que era un hecho de que se encontraban trabajando más de tres mil personas, con lo cual se demuestra que hay dos mil funcionarios de planta administrativa que están cumpliendo con su deber a lo largo de las oficinas de Chile.

Expresó que la colaboración que prestan otros servicios, como las Fuerzas Armadas, "es muy apreciable y la agradecemos mucho", pero, añadió, que sería un error gravísimo "pretender que el personal de Correos y Telégrafos no está reitegrándose, porque ello es falso, y porque gracias a Dios, hemos encontrado una verdadera conciencia cívica de parte de la mayoría de nuestro personal".

Consultado sobre si se vislumbra alguna posibilidad de solución al conflicto ilegal, el Director General de Correos manifestó que "lamentablemente aquí no hay más solución que la vuelta al trabajo dentro de las condiciones que ya se conocen", por cuanto el Gobierno ya había dicho su última palabra hace 10 días.

Señaló que convenía recordar que hace justamente 10 días la Junta Ejecutiva de la Asociación Postal y Telegráfica de Chile (APETECH), había tomado conocimiento del ofrecimiento del Ministro de Hacienda, Sergio Molina y que lo había rechazado, lo cual había sucedido también al ser presentado a la asamblea de los trabajadores de Correos y Telégrafos.

Dijo que durante estos últimos 10 días no han cambiado las circunstancias. "No conozco ningún antecedente nuevo, sólo conozco la porfía de dirigentes que están llevando a sus propios compañeros a un descuento masivo y a otras sanciones que obliga adoptar el Estatuto Administrativo, aunque éstas sean dolorosas", expresó finalmente Mario Parada Cobo, Director General de Correos y Telégrafos.

Tarjeta de Identidad Sanguínea Otorga YMCA

En la Asociación Cristiana de Jóvenes se inauguró ayer un Stand de Control Sanguíneo, atendido por Técnicas Laborantes del Hospital del Salvador, y médicos hematólogos, que en breves minutos y a la vista del público, clasifican el grupo sanguíneo en la Tarjeta Eldon, de uso internacional.

La Y.M.C.A. pretende clasificar la sangre de todos sus socios, parientes, y amigos, y de toda persona que desee obtener con precisión el carnet de identidad sanguíneo. El servicio costará Eº 15, y estará destinado al mantenimiento de las obras sociales de la institución. En esta labor, colaboran también el Servicio Nacional de Salud, el Banco Nacional de Sangre, la Liga de Dadores de Sangre, y los establecimientos clínicos y hospitalarios.

CLASIFICACION SANGUINEA

El disponer en cualquier momento de la clasificación sanguínea es indispensable para poder donar o recibir sangre, sin necesidad de hacer previamente el examen sanguíneo, ahorrándose de esta forma valioso tiempo que puede ayudar a salvar una vida.

En nuestro país, donde los frecuentes movimientos telúricos, ponen en peligro numerosas vidas, es necesario que las personas puedan conocer su grupo sanguíneo en forma oportuna. En caso de accidentes del tránsito, incendios, operaciones, se hace también útil disponer de la tarjeta de identidad sanguínea.

La Tarjeta Eldon, de uso internacional, fue creada bajo el patrocinio del Rey de Dinamarca. Esta tarjeta se aplica en numerosos países, y su servicio es valiosísimo, ya que es un acreditivo del grupo sanguíneo y factor RH, los cuales no cambian en toda la existencia, siendo por lo tanto inalterable.

Con un pequeño pinchazo en la yema del dedo se extraen las pocas gotas de sangre necesarias para realizar la clasificación.

CEREMONIA EN Y.M.C.A.

En la inauguración del Stand de Control Sanguíneo hizo uso de la palabra la Dra. María Gacitúa, presidenta de la Comisión Médica de la WAY, quien explicó brevemente las características de la tarjeta Eldon, y la importancia de poseerla en el momento oportuno.

Posteriormente cortó la cinta inaugural, el presidente del Y.M.C.A., George F. Sargent, quien agradeció la concurrencia a la ceremonia.

El Stand de Control Sanguíneo funcionará en el hall de la Asociación Cristiana de Jóvenes durante todo el mes de julio, y se espera que alrededor de unas 10 mil personas acudirán para obtener su Tarjeta Eldon

Posteriormente, el Stand será instalado en el Cuerpo de Bomberos, con la colaboración de la Posta Central del Servicio Nacional de Salud.

Resinas Industriales se Producirán en Chile

Trescientos mil dólares anuales se ahorrará el país en importaciones de resinas industriales que se utilizan para la elaboración de pinturas, barnices y artículos plásticos, que ahora serán producidos en Chile.

En el Ministerio de Economía fue cursada la resolución por la cual se autoriza a la Empresa Elaboradora de Productos Químicos Sintex S.A. para que instale la fábrica respectiva en la comuna de Casablanca que producirá las mencionadas resinas industriales.

La Dirección de Industria y Comercio, al recomendar al Ministerio de Economía, la aprobación para el proyecto industrial señalado, destaca que dicha firma suscribió un convenio con SOAP de Suecia, entidad que proporcionará asesoría técnica en la instalación, métodos de fabricación y control de la calidad de las materias primas y productos terminados.

Se informó en DIRINCO, que la capacidad de producción inicial de la planta será de 3.000 toneladas anuales de resinas, la que se ampliará según las necesidades del mercado nacional y de los países de la ALALC, en donde se estima que se podrá colocar alrededor de 4.000 toneladas al año, lo que representaría para el país un ingreso eventual de 240.000 dólares anuales.

En la construcción del proyecto se invertirán 217 mil 300 dólares. La capacidad ocupacional de la industria será inicialmente para trece personas.

REFRACTARIOS

Cerca de tres millones de dólares aportará la firma panameña "Harbison Walker Refractarios" a la firma nacional "Refractarios Chilenos S.A.".

Esta inversión que es exactamente de US$ 2.998.269, está destinada a ampliar las instalaciones industriales de la fábrica chilena de refractarios, lo que permitirá fabricar productos que en la actualidad no se elaboran en el país, con el consiguiente ahorro de divisas.

Asimismo, la firma alemana "Duco Aktiengeselschaft" aportará 360.699 marcos al laboratorio instalado en nuestro país, "Berlimed", con el fin de que amplíe sus instalaciones.

La autorización para internar estos capitales, que vendrá en forma de divisas, maquinarias, equipos, implementos y accesorios, fue otorgada por el Ministerio de Economía, mediante un decreto en el cual se establecen las condiciones en que deberán efectuarse ambos aportes de capital extranjero.



Se encuentra en Santiago una delegación de liceanos de la Asociación Cristiana de Jóvenes de Montevideo. Viajan a cargo de los profesores Juan Carlos Dossena y Eduardo Daguerre. Permanecerán diez días en nuestro país, tiempo durante el cual harán visitas a Valparaíso y Viña del Mar, una excursión a Farellones y otra al campamento de la YMCA en El Tabo, conocido como Guayápolis. Durante su estada en Santiago visitarán diversos centros de interés de la capital, tanto desde el punto de vista turístico como educacional. En el grabado, la delegación uruguaya durante su visita a LA NACION.

En Marcha la Oficina de Planificación Nacional

El hecho de que Chile haya sido uno de los primeros países que inició el proceso de planificación, de una manera pragmática, adaptándose a las circunstancias de cada etapa de su historia, puso de manifiesto el Ministro de Hacienda, Sergio Molina, durante la ceremonia realizada para promulgar la ley que crea la Oficina de Planificación Nacional —ODEPLAN—. El acto, que contó con la asistencia del Presidente de la República, Eduardo Frei, quien puso su firma al decreto promulgatorio de la iniciativa, tuvo lugar en el Salón Carrera del Palacio de la Moneda.

Además del Jefe del Estado se encontraban presentes la mayoría de los miembros del Gabinete del Presidente Frei, los Subsecretarios de Estado, el Ministro Secretario General de Gobierno, el Presidente del Partido Demócrata Cristiano y parlamentarios de esta colectividad y los funcionarios de la nueva oficina. El decreto lleva las firmas del Primer Mandatario y de los Ministros del Interior, Economía y Hacienda.

"ODEPLAN"

ODEPLAN es un organismo asesor de la Presidencia de la República, cuya función principal es la elaboración de un Plan de Desarrollo Económico y Social que permita utilizar los recursos existentes en la mejor forma posible para lograr un máximo de bienestar social.

ODEPLAN propondrá al Presidente el programa o sus ajustes, a fin de que él, según lo estime conveniente para la economía del país, lo haga imperativo para el sector público, responsable en último término de su ejecución.

TRES NIVELES

Para que esta Oficina cumpla su objetivo de abarcar toda la realidad económica y social del país, se ha organizado el sistema de planificación entre niveles: nacional, sectorial y regional.

En el nivel nacional, ODEPLAN está elaborando un Programa Global para el período 1967-1971 que contendrá todos los requerimientos en materia de ahorro, inversión, consumo y financiamiento externo para el logro de las metas que el mismo programa señala.

En el nivel sectorial, la función asesora de ODEPLAN se realiza a través de Oficinas Sectoriales de Planificación establecidas en los Ministerios y Servicios a través de los cuales se ejecuta la acción del Gobierno. Estas oficinas están elaborando planes sectoriales de acuerdo a las metas establecidas por el Programa Global. De este modo, los planes sectoriales son una expresión fiel de quién tiene la responsabilidad política de llevarlos a cabo.

Las proposiciones de un programa tienen que tener una expresión territorial; no son ideas abstractas. Es por esto que se ha dado una tercera dimensión a la planificación que es la planificación regional.

La estructura geo-económica de Chile se caracteriza por un centro urbano, Santiago y Valparaíso, desproporcionado del resto del país. En él se concentra la mayor parte de la actividad económica del país, en desmedro de otras regiones que disponen de menos alicientes que este gran centro.

La estructura social de estas regiones refleja también la concentración económica de las principales ciudades. Ya son conocidos los problemas de marginalidad social, de emigración y cesantía que sufren las regiones subdesarrolladas.

ODEPLAN ha creado Oficinas Regionales de Planificación para que ellas, de acuerdo a las directivas globales y sectoriales, elaboren estrategias de desarrollo regionales tendientes a producir un desarrollo económico que ponga fin a la estructura centralizada de Chile y reivindique socialmente a los habitantes de las regiones subdesarrolladas.

CONCEPTOS DE MOLINA

El Ministro de Hacienda, Sergio Molina, al hablar en esta ceremonia, hizo una breve historia de las iniciativas destinadas a planificar las actividades relacionadas con el desarrollo del país. Se refirió a la Ley que dió nacimiento a la Corporación de Fomento, que en su primera etapa se vió obligada a elaborar planes de tipo sectorial; luego a proyectos específicos que han sido pilares del desarrollo económico del país hasta llegar al Plan Decenal.

Dijo que este proceso culminaba ahora con el establecimiento de una oficina de Planificación Nacional "ubicada bajo la autoridad máxima del Ejecutivo, el Presidente de la República".

Manifestó enseguida que hasta hace algunos años la idea de planificar se vinculaba con estructuras determinadas de carácter social o político, pero que hoy estas cosas habían cambiado ya que no se concibe un país de estructura moderna que no utilice el proceso de planificación como un instrumento fundamental para sus decisiones.

Destacó la importancia del carácter imperativo que la planificación tiene para los programas del sector público, más aún, si se considera que este, en Chile, representa prácticamente la mitad de lo que totaliza el gasto de la producción nacional anual. Los recursos que domina el sector público para la inversión constituyen —agregó— el 75 por ciento de los recursos destinados a la inversión anualmente. De tal manera que si hay acción coherente, el plan que Chile puede realizar es imperativo para más de la mitad de los recursos que anualmente se gastan en el país.

Finalmente el Ministro Molina, dijo:

"Nosotros hemos elegido, en cuanto a la organización de esta oficina y a su ubicación, que sea en la más alta jerarquía política del país, por la sencidlla razón que creemos que la autoridad de planificación emana directamente del Presidente de la República, y a su vez la planificación debe ser para el Presidente de la República, lo que es la brújula para un marino, es decir, de dar sentido a la orientación de su acción, la entrega de la información para que él a través de los Ejecutivos del Gobierno pueda tomar las decisiones que corresponden para alcanzar lo que se propone en el plan".

Asaltante Asesinado a Tiros en un Espectacular atraco

Cinco individuos penetraron, en plena madrugada, al interior del restaurante "Berby Day", intentando apoderarse del dinero recaudado durante toda la noche.

Este local está ubicado en Avenida Blanco Encalada 2782, y pertenece al comerciante Luis Armando Arcos de 55 años de edad.

Declaró a la policía que alrededor de las 4 de la madrugada cinco desconocidos lo agredieron para tratar de apoderarse del dinero.

Uno de los asaltantes cogió una silla y la lanzó sobre la cabeza del dueño del negocio.

Luis Arcos perdió —por breves instantes— el conocimiento y el equilibrio, apoyándose tras el meson.

Y en sorpresiva maniobra, abrió uno de los cajones y saco una pistola, abriendo fuego.

Mientras los desconocidos quedaban paralogizados por la decidida acción del comerciante, con una bala en pleno corazón cayó al suelo Alfonso Guerra Toro, uno de los asaltantes.

De inmediato los otros cuatro desconocidos se dieron a la fuga, logrando uno arrebatar el arma al dueño del restaurante.

Entre tanto, en el sitio del suceso, se constituyeron efectivos de la Brigada de Homicidios, quienes procedieron a la detención del comerciante.

UN TESTIGO

Se informó que estos espectaculares hechos fueron presenciados por una empleada del local.

Esta muchacha fue identificada como Teresa de Martín Lagos, quien compareció ayer ante el Quinto Juzgado del Crimen.

En calidad de detenido fue interrogado también el dueño del local, Luis Armando Arcos, protagonista de los hechos que se investigan.

En fuentes allegadas a la Brigada de Homicidios se supo que aún la policía no ha logrado identificar a los otros cuatro asaltantes.

Hasta el momento las declaraciones formuladas tanto por el propietario del local como por la testigo no se han traducido en una fiel descripción que permita dar con la identidad y posterior detención de los asaltantes.

MORTAL DUELO ENTRE MUJERES

Dos mujeres protagonizaron violenta pendencia con arma blanca, que terminó en homicidio.

María Campos Merino, agredió y dio muerte a una mujer apodada "La Chica Julia", de 30 años de edad, quien falleció a consecuencias de graves heridas cortantes y punzantes que recibió en el abdomen.

La policía informó, posteriormente, que la víctima se encontraba en cinco meses de embarazo.

La autora del homicidio fue detenida y puesta a disposición del Juzgado del Crimen de San Miguel.

Los hechos se registraron en plena vía pública, en calle Centenario con Bascuñán Guerero, en la comuna de San Miguel.

14 DAMNIFICADOS EN UN INCENDIO

Catorce personas resultaron damnificadas en un violento incendio que destruyó una mejora.

El fuego afectó al inmueble de material ligero, ubicado en calle Vichato 1785, en Las Condes.

La vivienda era habitada por las familias de Roberto Villagra, Emilia Pozo y Pedro Uribe, con un total de 14 personas.

Informes policiales indican que el fuego se inició a consecuencias de una falla en las instalaciones eléctricas.

Carabineros informó, posteriormente, que no se registraron desgracias personales.

MINERO SE SUICIDO JUNTO A SUS HIJOS

Un minero se suicidó haciendo explotar un tiro de dinamita, mientras permanecía acrazado a dos pequeños hijos.

Este drama se desarrolló en el solitario paraje de "Divisadero", localidad emplazada a 45 kilómetros al sur de Ovalle.

Escuetos informes policiales no dejan traslucir la tragedia, ignorándose, por tanto, los motivos que impulsaron el desesperado minero al suicidio junto a sus hijos.

Estos hechos fueron protagonizados por el minero Romualdo Avalos Araya, de 41 años de edad.

Impulsado por desconocidos motivos, encendió un tiro de dinamita y abrazó a sus hijos Romualdo y Telmo, de 6 y 7 años de edad, pereciendo todos en forma instantanea.

Tren se salió del terminal y siguió por plena calzada

Sorpresa, pánico e incredulidad experimentaron los peatones que se encontraban en esa esquina, esperando locomoción.

Y, ante sus atónitos ojos no fue precisamente un microbús el que llegó: fue nada menos que un tren de carga, con una locomotora arrastrando diez carros, en frenética carrera por plena calle.

Este espectacular hecho se registró en la apacible localidad de Lautaro, en las inmediaciones de Temuco, donde "nunca había pasado nada digno de mención" según los tranquilos habitantes.

Pero ayer fue distinto: todo cambió:

Rugiendo y echando vapor por medio de la calzada, apareció la gigantesca mole del tren de carga que arrastrando 10 vagones cargados con gravilla.

Momentos antes, el maquinista del tren, Gilberto Salazar García, y el fogonero Manuel Burgos Contreras, realizaron improbos esfuerzos para detener la enloquecida carrera del convoy.

Por fallas en el sistema de frenos la locomotora —con maquinista y fogonero— arrastrando los carros dos carros, siguió de largo en el terminal de Lautaro.

EN PLENA CALLE

Y fue a desembocar en veloz desplazamiento en plena calle Matta, de esa ciudad. Fue entonces, que los tranquilos peatones vieron el "monstruo de acero" precipitarse por medio de la calle.

En incesante traqueteo sólo se detuvo a media cuadra, sin respetar señalización alguna.

Al paso del tren —que siguió de largo al fin del terminal— se interpuso una casa.

UNA CASA

En esa casa funcionaba un negocio de "puestos varios": sacos de papas, verduras, naranjas, maíz, escobas y otros miles de objetos y especies quedaron desparramados en plena calle.

El inmueble resultó totalmente destruido, mientras sus moradores lograron milagrosamente ponerse a salvo.

Triturado por el tren "desapareció" el negocio que se encontraba ubicado en el N.o 102 de calle Matta, de Lautaro..

"¡INCREIBLE...!"

Entretanto, el dueño del negocio, Jamil Nazahar, comentó entre incrédulo y amargado: ..."nunca, ni un temblor ni un vehículo había hecho daño al local... ¡Y tuvo que ser un tren...!

La policía informó que no se registraron desgracias personales en este curioso hecho.

Dos Dirigentes de Correos en Libertad

Dos dirigentes de Correos y Telégrafos, quedaron en libertad ayer, por resolución adoptada por el Ministro en Visita, Adolfo Bañados, quien instruye proceso por infracciones a la Ley de Seguridad Interior del Estado.

La dirigente de la Asociación Postal Telegráfica, Martha Ruth Ferrada Escudero, fue puesta a disposición del Ministro sumariante, y alrededor de las 16,45 horas, quedó en libertad "por no haber méritos en su contra".

También recuperó su libertad el dirigente Jaime Machuca Román, quien había quedado detenido el martes, luego de ser interrogado por el Ministro sumariante.

Mientras tanto, el total de detenidos y procesados a través del país por estas infracciones a la Ley de Seguridad Interior del Estado, alcanza 72, luego que dos dirigentes recuperaron la libertad.

El proceso se inició a consecuencias que los funcionarios del Servicio de Correos y Telégrafos se encuentran en huelga ilegal.

EN HOMICIDIO TERMINO UNA DISCUSION FAMILIAR

Por desavenencias familiares un obrero agrícola dio muerte a su cuñado.

Juan Alvarado Muñoz, obrero, de 32 años de edad, confesó a la policía que había ultimado con un rozón, a su cuñado, Manuel Navarro Vallejos, de 34 años, porque maltrataba a su hermana, cónyuge de la víctima.

Estos hechos se registraron en uno de los predios de la hacienda "Lolenco", en Curacaví.

El hechor —luego de perpetrado el crimen— se dio a la fuga, siendo detenido posteriormente por Carabineros en su propio domicilio.

De inmediato fue puesto a disposición del Séptimo Juzgado del Crimen, acusado de homicidio.

SINTESIS NOTICIOSA

SEÑORAS DE CARABINEROS

Hoy, a las 16 horas, se llevará a efecto en el Club de Carabineros, calle Dieciocho N.o 208, el té-sesión mensual del Club de Señoras de Carabineros. Esta sesión será presidida por la presidenta del Club, señora Patricia Leighton de Huerta, quien reasume sus actividades.

LEONES DE SAN MIGUEL

El Club de Leones de San Miguel designó la nueva Junta Directiva para el período 1967-68, que es la siguiente: Presidente, Salvador Salomón; past presidente, Santiago Villablanca; primer vice, Juan Lepe; segundo vice, Ignacio Torres; tercer vice, Patricio Silva; secretario, Luis Zelada; prosecretario, Daniel Contreras; tesorero, Leopoldo Giraudo; protesorero, Godofredo Gallardo; domador, Eduardo Barayón; tuercerrabos, René Lillo y vocales, Alberto Nieto, Ramón Viñas, Moisés Marchant y Pedro Barrios.

HOMENAJE A EX CONSEJERO

En la Caja de Previsión de EE. Particulares se efectuó ayer un acto social ofrecido por el ex consejero de esta institución, Francisco Hinojosa Robles, como reconocimiento a Ministros de Estado, parlamentarios y altos funcionarios de la Caja que intervinieron en la dictación de la Ley N.o 16.628, recientemente promulgada, que le fijó definitivamente su pensión de jubilación, beneficio que estaba pendiente desde agosto de 1955.

CURSOS PARA ARTESANOS

El Departamento de Entrenamiento del Servicio de Cooperación Técnica, realizará este mes cursos sobre las siguientes materias: Costos, Administración General, Planificación y Control de Producción, Análisis Financiero, Contabilidad General, Administración del Personal, Manejo de Materiales, Métodos de Trabajo. Mayores antecedentes, en Huérfanos 1147, piso 8.o, oficina 843.

CURSO MILITAR, AÑO 1927

Mañana, el Curso Militar Año 1927 "Alpatacal" celebrará el 40.o aniversario de su nombramiento de Oficiales del Ejército, con los siguientes actos: 9.30 horas: Romería al Cementerio General; 11 horas: Ceremonia en la Escuela Militar, y 13.30 horas: Almuerzo en el Círculo de Oficiales en Retiro.

EMPRESARIOS JAPONESES

La Misión de Empresarios Japoneses que visita Chile celebró ayer una reunión con la Directiva del Instituto Chileno de Administración Racional de Empresas —ICARE— en cumplimiento del objetivo de su viaje por Sudamérica. El grupo de empresarios del Japón establecerá contactos con líderes empresarios chilenos para investigar las posibilidades de industrialización y analizar la económica y analizar la posibilidad de ofrecer cooperación técnica y aporte de capital.

ALVARO COVARRUBIAS SERA NUEVO SUB DE PREVISION

Fue aceptada la renuncia que presentó a su cargo el Subsecretario de Previsión Social, Ramón Santander, quien se hará cargo de la gerencia de un organismo hípico.

Informaciones oficiales dadas a conocer en el Ministerio del Trabajo y Previsión Social, señalan que el señor Santander se acogerá a un breve descanso para retornar a la entrega de su cargo que se hará efectiva el primero de agosto, fecha en que asumirá el puesto vacante el abogado y profesor de Derecho de la Universidad Católica, señor Alvaro Covarrubias Bernales.

Hasta ahora el señor Covarrubias Bernales se desempeñaba como asesor del Ministerio en materias previsionales.

Drogas Buenas Para Conejos, no lo Son Para el Hombre, Dicen Cardiólogos

"Panaceas" exigen una completa investigación

El hallazgo en los Estados Unidos de una droga que actuaría para impedir la formación de la arteriosclerosis, causó sensación entre los que temen que una complicación cardíaca los conduzca en el momento más inesperado a la tumba. Sin embargo la noticia fue recibida por los especialistas chilenos con cierta frialdad. "No olvidemos —dijo un cardiólogo— lo que ha ocurrido con otras drogas maravillosas, sin tampoco pasar por alto la leyenda despertada en torno a la "jalea real", a la "vasolostyne" o con la "novocaína" inyectable que prolongaba la vitalidad de un líder soviético. Otro destacado profesional, que goza de merecida fama en el país y en el exterior, fue cortante al decir que si la droga descubierta por el médico norteamericano había dado espléndidos resultados en conejos, ella aún nada tenía que ver con el hombre. "No hay pruebas definitivas —manifestó— y lo que existen sólo son sospechas. Y, no hay que olvidar que lo que es bueno para los conejos no tiene que ser forzosamente bueno para el hombre. Estas cosas son las que hacen gastar plata a los enfermos". Agregó que el mal a tratar, la arteriosclerosis, aún no está definida por su carácter multifactorial y que todavía hay mucha anarquía al respecto.

Un despacho procedente de Nueva York, proporcionado a LA NACION por la Agencia EFE señaló que "un nuevo remedio, que trata una de las enfermedades que causan mayor número de muertes en los Estados Unidos —las dolencias del corazón y complicaciones cardiovasculares— ha sido anunciado por su descubridor, el Dr. Williams S. Collens, perteneciente al Laboratorio de Investigación Vascular del Hospital Malmonides de Brooklyn.

"Se trata de una droga que actúa para impedir la formación de la arteriosesclerosis (estrechamiento de las arterias por acumulación de sedimentos grasos), enfermedad precursora de los ataques cardíacos y otros trastornos cardiovasculares.

"El doctor anunció que ya se habían realizado pruebas en conejos y que los resultados fueron altamente satisfactorios. Collens añadió que está tratando de conseguir la aprobación de la administración de drogas y alimentos para poder realizar pruebas en las personas, a partir del mes de septiembre".

"La droga descubierta por el Dr. Collens es, en sí la antítesis de las utilizadas hasta el presente para combatir la arteriosclerosis. Su extracto de "enzymas" no tiende a reducir el nivel de colesterol en la sangre, sino que actúa para ofrecer resistencia a la acumulación de sedimentos grasos en los niveles sanguíneos."

Agrega el despacho que "debido a que el colesterol es la principal consecuencia resultante de las acumulaciones adiposas, la mayoría de las investigaciones han estado centradas en disminuir el nivel de colesterol en la sangre, en muchos casos con plena efectividad, pero en base de alterar la dieta o por medio de determinados específicos".

REACCION EN CHILE

Frente a esta noticia, los reporteros de LA NACION conversaron con connotados cardiólogos o médicos dedicados a la investigación científica.

Uno de ellos, frente a esta información, dijo: "Sólo puedo recomendar cautela. En primer lugar por ser experiencias realizadas con animales. En segundo lugar hay que esperar resultados, los que incluso sólo podrían conocerlos nuestros nietos. Y, en tercer término, hay que considerar que la arteriosclerosis es una enfermedad de evolución crónica; se necesitan muchos años para su desarrollo".

Recordó este médico, que ha venido ocupando durante los últimos veinte años cargos directivos en la Soc. Chilena de Cardiología, el interés con que los especialistas chilenos siguen todo lo que esté relacionado con este mal. Dio a conocer que en los últimos años se habían realizado trabajos en colaboración con el Centro de Investigación de Nueva Orleans (EE. UU). En esta larga se habían considerado casos de personas fallecidas, cuyos restos llegaron al Instituto Médico Legal. Trozos de aorta y de la arteria coronaria, convenientemente dispuestas habían sido enviados al mencionado Centro. Posteriormente se complementó el envío con datos personales o clínicos de estos fallecidos, antecedentes que se consideraron para una computación general.

HAY INQUIETUD

La cautela profesional con que los médicos reciben estos anuncios del descubrimiento de nuevas drogas, dijo nuestro informante, se contradice con la inquietud que una información de este tipo despierta entre quienes sufren de estos males.

Recordó lo ocurrido con la "penicilina", diciendo que efectivamente había sido un descubrimiento sensacional y que por lo real que representaba sus ventajas se había impuesto en sólo días. Ella lograba en 24 horas, lo que en otras condiciones había requerido días —o semanas— de tratamiento. "Había resultados prácticos y reales", agregó. Aquí aún no los hay".

De ahí a probar que la nueva droga sea útil —manifestó— todavía falta mucho, más aún, si se considera que las experiencias se han realizado con conejos y que la enfermedad que se pretende curar es de larga evolución clínica. Las cosas que se produjeron no retroceden.

NIKITA Y LA NOVOCAINA

Puso también como ejemplo el rumor que estuvo circulando diez o doce años atrás, de que Nikita Krushchev mantenía su vitalidad gracias a tratamientos con novocaína inyectable. Esto —dijo— trajo como consecuencia una verdadera fiebre, ya que todos querían seguir el tratamiento. Más, se lo exigían al médico tratante. Luego los propios médicos soviéticos desmintieron la versión.

Otros especialistas manifestaron a "LA NACION" que el colestorol era sólo un factor del mal. La arteriosclerosis es una enfermedad multi-factorial, agregaron. Luego añadieron que no había que extrañarse del interés del público frente a estas noticias, ya que existía angustia y que esta angustia, al enfermo, lo hacía aún más receptivo y por lo tanto se aferraba a cualquiera panácea que pudiera ofrecerle, si no mejora por lo menos alivio.

También manifestaron que el hecho de que ahora se viviera más, de que se diagnosticará más, unido al hecho real de que ha aumentado el mal, justificaba este interés.

Profesores y médicos solicitaron a LA NACION que no diéramos sus nombres. "Hay —dijeron— una circular del Colegio Médico que nos lo prohibe. Sería interesante que para mejor información a la prensa y al público, nuestra organización profesional tuviera un médico encargado de orientar a los periodistas hacia las personas autorizadas para este tipo de declaraciones. Aún, sin dar los nombres de los informantes, lo que se diga tendría un respaldo serio, lo que constituiría una garantía para el público".

LA CIUDAD

Una sola cosa no debió hacer Cantinflas en su visita a Chile: venir disfrazado de Mario Moreno.

Resulta algo así como una estafa en grande a los pequeños y a los que también son grandes.

Ese personaje universal que es el "rotito", tal como se lo imaginan los ricos insensibles y los pobres sin conciencia, para el caso se llama Cantinflas y no Moreno.

Es el rotito que reivindica al pobre porque se ríe de los ricos pero que no inquieta al rico, porque sigue siendo pobre.

Ese es Cantinflas, el que nos ofreció el desquite si fuimos pobres, y el que nos sirvió de bufo si fuimos ricos.

Ese Cantinflas no vino.

Vino un señor millonario, llamado Mario Moreno, alojado en una lujosa suite en el Carrera Hilton, recibido por el Presidente Frei.

Al que queremos, pobres y ricos, es a Cantinflas y no a Moreno. Este último no nos importa: está muy lejos de nosotros si somos pobres, y no nos interesa si somos ricos.

Si hubiera venido como Cantinflas, lo habríamos ovacionado al verlo al muy perla metiendo sus tiras en un Hilton, sacudiendo su chaleco ante la Guardia de Moneda o haciéndole una morisqueta al señor Alcalde.

Cantinflas no tiene dobles ni reveses; Moreno es un impostor de Cantinflas. Vino a usufructuar lo que no es suyo.

Por más que cantinfleara en su conferencia de prensa, por más que reclamara que Cantinflas y Moreno son él mismo, una misma cosa, no me trago la patraña. Puede que él sea el representante de Cantinflas, el que le cuida las recaudaciones, su empleado de confianza. Pero nada más.

Cantinflas es, simplemente, Cantinflas.

V. M. V.

PROSIGUE SINDICACION MASIVA DE CAMPESINOS

Dos comunas en donde surgieron las primeras huelgas campesinas en 1948, constituyen esta semana sus respectivos Sindicatos Comunales de acuerdo a lo establecido en la Ley de Sindicalización Campesina. Ubicadas ambas en el Departamento de Lontué, provincia de Talca, se han caracterizado por la responsabilidad y firmeza de sus dirigentes, que por fin alcanzarán el reconocimiento legal para sus organizaciones.

Ayer eligieron sus Directivas Sindicales los 1.500 trabajadores campesinos de la Comuna de Sagrada Familia, distribuidos en más de 50 fundos, en donde todos los obreros obtuvieron permiso para concurrir al acto, el cual contó como Ministro de Fe al Inspector Departamental del Trabajo. Asistieron a la ceremonia en representación de la Confederación Nacional Campesina el Secretario General de la misma, Mario Alarcón Silva y dirigentes locales de la Unión de Campesinos Cristianos (UCC) y la Asociación Nacional de Obreros Campesinos (ANOC).

Hoy le corresponderá organizar su Sindicato Comunal a los campesinos de Molina —1.200 en total—, quienes decidirán el nombre de sus dirigentes en un acto que se efectuará en el local de la Confederación Nacional Campesina, actuando como Ministro de Fe el Inspector Departamental del Trabajo.

CULMINACION DE LARGO PROCESO

Ambas ceremonias constituyen la culminación de un proceso iniciado hace 19 años en la zona, con la organización de los primeros Sindicatos por fundos y la consiguiente presentación de los pliegos de peticiones, los que al no ser aceptados por los empresarios determinaron las primeras grandes huelgas campesinas de nuestra historia. Dichos conflictos fueron defendidos por el actual Ministro del Trabajo, William Thayer, en representación de los trabajadores campesinos.

Reunidos posteriormente en su Confederación Nacional, estos mismos obreros agrícolas redactaron un proyecto de ley que entregaron solemnemente al Presidente de la República, en un acto efectuado en septiembre de 1965 en el Patio de los Naranjos; primer paso dado por la lay de Sindicación Campesina, actualmente en vigencia, de acuerdo a la cual se organizan los sindicatos comunales de Sagrada Familia y Molina, respectivamente.

Pese a la Baja Producción no Habrá Importación de Vinos

La noticia no es buena. El país tiene un déficit de 70 millones de litros de vino, como consecuencia de la "baja" que vienen experimentando las viñas en los últimos años, y que, naturalmente, tiene alarmados a los vitivinicultores. La alarma, sin embargo, no está centrada solamente en ese sector, pues es general, y con mucha razón: los consumidores, por razones obvias; Impuestos Internos, pues representa una baja en las recaudaciones de impuestos; y los intermediarios, porque verán mermar sus ganancias.

La cosecha normal de vinos del país se estima en aproximadamente 500 millones de litros. En la temporada de 1966 se registró una producción aproximada de 470 millones de litros, y para esta temporada se estima en 430 millones. De esta última cifra, se desprende la diferencia de los 70 millones de litros, que ha provocado tanta alarma.

EXPORTACIONES

Las exportaciones del país, en 1966, llegaron a 4 millones 745 mil litros, por lo que el "cerrar las fronteras", para que nuestro vino no viaje a hacer las delicias de "catadores" de Estados Unidos y Europa, no es solución, amén de que el país perdería alrededor de un millón de dólares anuales por esas exportaciones.

Algunos, quizás demasiado alarmados por el déficit, han creído ver ya concretada una operación para traer al país, desde Argentina, 40 millones de litros de vino, pero no hay tal. Esto, sin embargo, no impide que en el futuro, en caso de las necesidades requerirlo, no se haga una operación como la adelantada. Así se nos confirmó en la gerencia general de la Empresa de Comercio Agrícola, entidad encargada de "avalar" toda operación de este tipo.

La situación del vino, con sus cifras de millones de litros, da para especular con operaciones aritméticas, lo cual no quiere decir que asumamos, al hacerlo, atribuciones y funciones propias de la vapuleada Dirección General de Estadísticas y Censos.

Tomando como base la población del país, estimada por el organismo oficial en 8.936.253 habitantes, al 30 de diciembre pasado, nos corresponderían, anualmente, sesenta litros de vino, per capita. Pero, si consideramos que dos tercios de la población del país aún no llegan a los 21 años, la cuota se nos eleva un poco, y llega a un reconfortante 180 litros anuales per capita, esto es, medio "pato" diario para cada uno.

QUINTO LUGAR

La cifra, de por sí, es algo elevada, máxime si se considera que la "consumición" femenina es baja "todavía" en el país. La diferencia, empero, no cuesta adivinar quién la consume. De todas maneras, estas cifras no deben alarmarnos, pues Chile está todavía rezagado con respecto a Francia, España, Italia y Argentina, entre los países consumidores de vino. Nuestros 180 litros, en todo caso, nos colocan en un quinto "honroso" lugar.

En lo interno, no existen "estudios" que determinen cuáles son los chilenos, por región, que consumen más vino; pero sí sabemos de las regiones cuya producción es mayor. La lista la encabeza la provincia de Talca, con nada menos que 97.890.498 litros, siguiéndole, en orden decreciente, Santiago, que con 77 millones no lo hace tampoco mal; Linares, 76 millones; O'Higgins, 56 millones; Curicó, 40 millones; Colchagua, 38 millones; Ñuble, 36 millones. Siguen algunas provincias intermedias, para terminar con las de ningún prestigio vinoso, como son Atacama, con 441 mil litros; Malleco, con 145 mil litros y Cautín, que todo su esfuerzo parece se va en el trigo, pues produce tan poquísimo vino que hasta se perdió el número de su estadística. Cada una, sin embargo, aportando su mucho algunas y su poco otras, dan los 430 millones de litros de la temporada presente.

TAMBIEN AYUDAN

En cuanto a los extranjeros que nos ayudan a consumir nuestro vino, y para lo cual deben pagarlo en dólares contantes y sonantes, cercanos al millón de esa moneda, anualmente, los más entusiastas son los norteamericanos, los alemanes, los suizos y los colombianos.

Las exportaciones de 1966 alcanzaron, como decíamos, a 4 millones 754 mil 50 litros, de los cuales 900 mil litros fueron en vino embotellado, de varias marcas, y el resto en vinos sueltos. El saldo de retorno en dólares por todo ese vinito, fue exactamente de 992 mil 741 dolarillos.

Y dejando un poco las exportaciones, para regresar al déficit de los 70 millones de litros, que ha provocado la alarma, se moviliza en este momento al sector privado y al sector público, a fin de dar soluciones. El que se estudie una posibilidad de importación de vino argentino, es un paliativo para salir del paso momentáneamente; pero lo importante radica en el hecho de que se toman medidas para ir a un aumento de producción.

La baja de producción se debe, principalmente, a la decrepitud de los viñedos, los cuales, según estudios técnicos, tienen un promedio de 40 años de vejez, que, tratándose de viñas es mucho. De ahí que los estudios y trabajos destinados a "reparar" el déficit, mancomunando esfuerzos privados y públicos, con el aplauso de la "gran masa consumidora", para volver a ocupar el lugar de producción que nos corresponde, y, si es posible, superarla. El aplauso ahí sí que será estruendoso. Salud.

VITICULTORES

Por su parte, Rodrigo Alvarado Moore, gerente de la Asociación Nacional de Viticultores, nos ha hecho llegar una carta en cuyo texto expresa:

"Ante informaciones aparecidas en un matutino de hoy, relativas a una posible importación de vinos desde Argentina, la Asociación Nacional de Viticultores, institución que reúne y representa a los productores de vinos del país, se permite informarle sobre el particular:

En el día de hoy el señor gerente de ECA, única institución que está facultada para realizar la posible importación, ante una consulta nuestra, ha negado categóricamente el hecho. Es más, el Banco Central de Chile, institución que sería la que en último término debería autorizar la operación, ni siquiera contempla al vino dentro de la lista de productos de importación permitida.

Lamentamos las declaraciones del señor presidente de la Cámara del Vino, institución que representa a los comerciantes mayoristas, en el sentido de que "estiman útil dicha importación para evitar que la escasa producción nacional que se destina a la exportación se diluya en el mercado interno". Dicha declaración denota desconocimiento de la realidad de nuestro mercado exterior y poco interés por el futuro de la vitivinicultura nacional, ante el perjuicio irreparable para su prestigio dentro de ALALC que encierra tan descabellado e irresponsable proyecto.

La Asociación Nacional de Viticultores atribuye el rumor a sectores interesados en provocar un desconcierto en el mercado del vino para satisfacer mezquinos intereses de unos pocos. Es por eso que recomienda enfáticamente a todos los productores de vinos del país no dejarse sorprender por ellos.

Esperamos que las autoridades competentes del Supremo Gobierno desmientan en forma categórica y definitiva el rumor que, como ya dijimos, atenta contra el buen nombre de la vitivinicultura nacional y de nuestras autoridades.

Junto con solicitar al señor Director se sirva dar cabida a esta información, de trascendental importancia para la vitivinicultura chilena, lo saludamos muy atentamente,

ASOCIACION NACIONAL DE VITICULTORES

Rodrigo Alvarado Morre
Gerente".

El 16 de Julio Parte la Reforma Agraria

EN LA MONEDA

Carácter de gran trascendencia dará el Gobierno a la promulgación de la Ley de Reforma Agraria, que pondrá en marcha el más masivo proceso legal de entrega de la tierra al campesinado que la trabaja.

El acto de promulgación se efectuará el domingo 16 de julio, Día de la Virgen del Carmen, Patrona del Ejército, en la Plaza de la Constitución, a las 11 de la mañana.

Invitados de honor al acto en que el Presidente Frei firme la ley serán los propios campesinos, ya que se invitará a delegaciones de todo el país.

También serán oficialmente invitados los miembros del Senado y de la Cámara de Diputados; autoridades del Poder Judicial; el Cuerpo Diplomático; autoridades de las Fuerzas Armadas y de Carabineros; representantes de todos los partidos políticos; autoridades religiosas de diferentes credos; representantes de organizaciones vecinales, gremiales, comunitarias, sindicales, etc.

CREDENCIALES

Quedó oficialmente acreditado ayer ante la Moneda el nuevo Ministro Plenipotenciario de El Líbano, Fares Ragi, cuya residencia diplomática está en Buenos Aires.

A las 11 horas, el nuevo Embajador presentó copias de sus cartas diplomáticas al Canciller Gabriel Valdés. A las 11.30, previos los honores que le rindió una Compañía del Regimiento Buin, Fares Ragi presentó los originales de sus cartas credenciales al Presidente Frei, en ceremonia efectuada en el Salón Rojo de la Moneda.

NOMBRAMIENTO

El Presidente Frei firmó ayer al mediodía el decreto mediante el cual se designa Subsecretario de Agricultura al profesor Carlos Figueroa. El nuevo funcionario asumió de inmediato su cargo en dicho Ministerio.

CONVENIO

Mañana viernes se firmará un convenio que tiene por objeto crear el Centro de Construcción Naval, en Valdivia.

El acto se realizará en la Intendencia de esa provincia. Concurrirá el Canciller Gabriel Valdés y el representante residente del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo, Luis María Boettner. Han sido invitados parlamentarios de la zona y autoridades locales.

El convenio permitirá establecer un Instituto de Formación Superior, para servicios de asesoría y técnica de la construcción naval.

EMBAJADOR

El nuevo Embajador de Chile en Paraguay, General Bernardino Parada, se reunió ayer con el Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, para tomar los primeros contactos en relación con su misión diplomática en ese país.

Parada viajará a Asunción a fines de este mes o principios de agosto y entregará el viernes el mando del Ejército al General Francisco Miqueles.

El Embajador deberá estar con tiempo en Asunción para preparar la presencia de la delegación chilena a la Reunión de Cancilleres de la ALALC, que se efectuará a fines de agosto en esa capital.

GUIA CULTURAL

SOCIEDAD AMIGOS DE LA INDIA

Proyectará una serie de películas en tecnicolor, sobre paisajes, tierras y pueblos de la India, a las 19 horas, en el Salón del Museo Histórico Nacional, Moneda 610. Hoy.

EXPOSICIONES

De Ximena Díaz y Lizzie O'Reilly y Gabriela Rojas, de trabajos artísticos en metal y arreglos florales secos, estilo libre, respectivamente, en el Instituto de la Municipalidad de Providencia, Providencia 2653.

CONFERENCIA DE ENRIQUE LAFOURCADE

Hoy jueves, en la Sala Valentín Letelier, del Departamento de Extensión de la Universidad de Chile, sobre el tema "Hay novela hispanoamericana". A las 19 horas. Entrada libre.

GRUPO FUEGO DE LA POESIA

Sus miembros se reunirán el próximo sábado en el tradicional almuerzo en el Círculo de Periodistas, de Amunátegui 31. En esa oportunidad se rendirá homenaje a Dublé Urrutia, y será saludado el poeta boliviano Guillermo Viscarra Fabre.

SOLUCIONADO CONFLICTO DE "EL TOFO"

Un 29 por ciento de aumento en sus salarios lograron los doscientos cincuenta obreros del Sindicato Industrial del Mineral El Tofo, de propiedad de la firma Bethlehem Chile Iron Mining Company, al término de conversaciones que finalizaron anoche, en el Departamento de Conflictos de la Dirección General del Trabajo.

Anoche se trabajaba en la redacción final del acta de avenimiento, que será firmada esta tarde, a las 3. Entre otras de las conquistas obtenidas por los obreros de El Tofo, después de cincuenta y seis días de huelga, figuran un bono por término de conflicto, del orden de los E° 80; un aumento de la asignación familiar, de 25 escudos a 26,50 escudos; del bono de vacaciones, y en un 17 por ciento la asignación de escolaridad y casa.

Durante tres días, los directivos del gremio en conflicto y la parte patronal, representada por el Gerente de Operaciones, Richard Krum, conjuntamente con el Intendente de la provincia de Coquimbo, Alberto Sepúlveda, y el senador Alejandro Noemi, sostuvieron sus puntos de vista ante el funcionario de los Servicios del Trabajo, Carlos Alberto Martínez produciéndose anoche el acuerdo, que será ratificado esta tarde, con la firma del acta de avenimiento.

Esta noche regresan el Intendente y la directiva sindical a la zona norte, y el reintegro al trabajo se producirá a partir del primer turno del próximo lunes.

Experiencia Universitaria de Chile se Aprovecha en Europa

Experiencias y planes que redundarán en un positivo provecho de los estudios universitarios, fue lo que ha recogido el Rector de la Universidad del Norte, Padre Carlos Aldunate Lyon, a través de una gira que se prolongó por espacio de tres meses por Estados Unidos y varios países de Europa.

En conversación sostenida en la mañana de ayer con periodistas, el Rector Aldunate señaló, entre otras cosas, se hacía difícil comprender hasta qué punto ha llegado la influencia universitaria de Chile en otras corporaciones extranjeras. Como ejemplo, indicó que en las Islas Canarias, pudo observar que se ha puesto en práctica y se realizan mayores estudios en torno al llamado "Método de Antofagasta", experiencia que nació en la Universidad del Norte y que consiste en la condensación de las neblinas para convertirlas en aguas de regadío.

Durante su gira visitó y pudo aquilatar en sus verdadero fondo los trabajos y sistemas educacionales empleados en importantes universidades estatales y particulares de Estados Unidos, Nueva México, Francia, España, Roma y Rusia. En la Universidad de Kansas, participó en un seminario en que intervenían 11 países latinoamericanos oportunidad en que se hizo una evaluación completa de alumnos y profesores, métodos de estudios y todo lo relacionado con un mayor perfeccionamiento de los sistemas imperantes.

Agregó que de acuerdo con la impresión personal, durante su viaje pudo establecer que no sólo en Estados Unidos, sino que en la gran mayoría de los países y ciudades que le tocó actuar, existe un evidente interés hacia todo lo que se relacione con latinoamérica. Esto se advierte en forma más clara, al comprobar que en cada Universidad existe un departamento de estudios latinoamericanos. A su cargo existen profesores extranjeros, que hablan un depurado castellano. Con igual sorpresa se encuentra el visitante al conversar con los alumnos.

A su paso por Madrid, en contacto con ejecutivos universitarios se le ofrecieron al Padre Carlos Aldunate, becas para alumnos egresados de la Universidad del Norte, como también a profesores que quisieran solidificar o perfeccionar sus conocimientos.

En un alcance comparativo de lo que sucede en Chile con la limitación de vacantes a las universidades, el Rector, informó que en Estados Unidos las corporaciones estatales abren sus puertas a todos aquellos estudiantes egresados secundarios, que durante ese período hubieran superado el nivel medio de enseñanza. De esta manera se tiene la seguridad que el estudiante universitario, cumplirá y cruzará con éxito esta etapa de su preparación profesional.

Para terminar, el Padre Carlos Aldunate, señaló que en Rusia la educación superior, pese a tener una orientación marxista, no deja de ser completa, dándose especial preferencia a la investigación en todos sus aspectos. La enseñanza es gratuita y todo corre por cuenta del Estado. Las cuotas de vacantes son limitadas y se llenan por medio de concursos. "En resumen —dijo—, esta gira trajo como resultados beneficios múltiples para un mejor desenvolvimiento de la labor universitaria en relación con los establecimientos congéneres extranjeros".

Padre, Carlos Aldunate Lyon, Rector de la Universidad de Norte.

PERFECCIONAMIENTO DE PROFESORES DE EDUCACION FISICA

El Departamento de Educación Física y Deportes del Ministerio de Educación, aprovechando las vacaciones de invierno hará cursos de perfeccionamiento para los profesores de Educación Física de las Escuelas Normales del país.

El curso, que se realizará en la Escuela Normal de Antofagasta, tocará las especialidades de Gimnasia, Atletismo, Técnicas del Deporte, Rondas, Juegos y también la evaluación de las actividades de Educación Física a través de foros y conferencias. Este ciclo de perfeccionamiento estará a cargo de cinco profesores del Departamento de Educación Física y Deportes del Ministerio de Educación, y es el cuarto que se realiza.

SAGASCA Empezará a Funcionar Este Año

El Mineral de Cobre de Sagasca, empezará a trabajar y producir cobre en los últimos meses del año en curso. Este mineral está ubicado a cerca de 50 kilómetros de Iquique.

Según se informó, empleará en sus faenas 500 personas, y la inversión total es superior a los 20 millones de dólares. La construcción de las instalaciones ha significado una abundante absorción de mano de obra en esa región nortina, la cual continuará posteriormente, cuando entre a funcionar la mina.

Personeros bien informados, señalaron que existe muy buena disposición, tanto entre capitalistas nacionales como extranjeros para realizar inversiones y poner en marcha empresas en el Norte Grande.

El ejemplo de Sagasca ya es una realidad concreta de esta aspiración.

OFICINA ALEMANIA

La Oficina Salitrera Alemania, ubicada en las cercanías de Taltal, no deberá paralizar sus funciones, tal es el deseo del Gobierno.

Entre hoy o mañana se buscará la solución adecuada con el fin de evitar que dicha oficina apague sus fuegos. Ello significaría la cesantía para 700 trabajadores.

TRIBUNA LABORAL

VILLA REPUBLICA DE MEXICO

Una efectiva labor comunitaria ha desarrollado, en sus 4 meses de existencia, la Junta de Vecinos "Villa República de México", de la comuna de Conchalí.

Entre los principales logros de esta naciente comunidad habría que mencionar la instalación de alumbrado público, reparto de gas licuado, extracción de basuras, locomoción colectiva, habilitación de áreas verdes y parques infantiles.

Por otra parte, lo que más ha evidenciado el espíritu comunitario de estos pobladores, han sido los trabajos efectuados por ellos mismos en sus días y horas de descanso, tales como la extracción de escombros y el retiro de una pandereta, que constituía un peligro público, tanto para los adultos como para los niños.

Mientras tanto, los mismos vecinos se siguen organizando para llevar a cabo más obras de adelanto, que beneficiarán a todos los habitantes de la Villa República de México.

CAPACITACION PARA TRABAJADORES FISCALES

El sábado se inauguró, en Peñalolén, el Primer Seminario Nacional de Capacitación para Trabajadores Fiscales, organizado por el Instituto de Capacitación Sindical (INCASIS). Participan en este ciclo de formación, 40 trabajadores, pertenecientes a diversas ramas de la Administración Civil.

El Seminario se prolongará hasta el 20 del presente mes, con jornadas diurnas y vespertinas, de acuerdo al horario de trabajo de los becarios.

El curso comprenderá temas como el de Doctrinas Sociales Comparadas; Estatuto Administrativo Fiscal; Organización Sindical; Cooperativismo, e Introducción a la Carrera Civil Funcionaria. Estos temas estarán a cargo de expertos en la materia.

Las clases serán alternadas con charlas sobre temas de la Planificación de las Realizaciones del Gobierno; Reforma Previsional; Prestaciones Familiares, y Folklore.

Al acto de clausura, programado para el sábado 20 de julio, ha sido invitado el Ministro del Trabajo, William Thayer, y otras autoridades de Gobierno.

JUNTA DE VECINOS NUEVA SANTA JULIA

Recientemente se dio paso a la constitución de la nueva mesa directiva que regirá los destinos de la Junta de Vecinos Nueva Santa Julia, por el periodo 1967-1968.

La composición de la mencionada directiva es la siguiente: presidente, Orlando Oviedo; secretario general, Enrique Cancino; secretario de actas, Arnoldo Reyes; tesorero, Gonzalo Iribarra; cultura y deportes, Santiago Cifuentes; prensa, Sergio Mancilla; departamento femenino, Petronila Araneda; directores, Jorge Moya, Luis Gamboa, Manuel Sandoval, Jorge Aravena, Carlos Pérez, Walterio Olivares, Víctor Ortiz y Miguel Torcuato.

CONFLICTOS SOLUCIONADOS

Dentro de las últimas 24 horas, las autoridades del Trabajo han intervenido en la solución de los siguientes conflictos laborales:

Fábrica de Calzado Campaña de Santiago, cuyos 22 obreros mantuvieron durante cinco días una huelga de carácter legal en apoyo a sus peticiones económicas. Mineral Inciensо, de Ovalle; aquí se puso fin a la huelga ilegal más prolongada ya que 18 de 34 obreros del mencionado centro extractivo se mantuvieron paralizados durante 98 días.

Fundo La Obra, de la localidad de Río Claro, en la provincia de Talca, con 40 obreros agrícolas que durante 60 días mantuvieron un paro ilegal.

Fundo La Laguna, de Teno, con 57 obreros que mantuvieron 11 días de huelga ilegal.

Caja de Empleados Públicos y Periodistas de Antofagasta, en la que dos obreros y tres empleados se mantuvieron paralizados ilegalmente durante siete días.

NUEVO SINDICATO CAMPESINO

La Federación Sindical Campesina de Valparaíso, invita a todos los campesinos de la comuna de Llay-Llay, para el domingo 9 del presente, a las 10 horas, a la constitución legal del Sindicato Comunal de la mencionada localidad.

A este acto han sido invitados autoridades del Trabajo, autoridades provinciales y comunales, además de los dirigentes nacionales de la Confederación Nacional Campesina que preside Héctor Alarcón Muñoz.



Una nueva ofensiva están poniendo en práctica los elementos de extrema izquierda que ven peligrar sus gestiones sediciosas en los sindicatos que controlan. Las primeras denuncias de chantaje gremial, las han hecho los dirigentes de la Confederación de Plásticos, quienes se han querellado criminalmente en contra de los autores de este inicio, atentatorio contra las libertades sindicales y de expresión que siempre han tenido los trabajadores organizados. EN EL GRABADO: Ramón Segovia, secretario de la Confederación de Sindicatos Plásticos. Oscar Valdez, delegado ante la Confederación. Carlos Veloso F., presidente de la Confederación, y Juan Cordero, delegado ante la Confederación.

Marxistas Imponen el Chantaje Sindical

Bajo el título "SHYF SOBORNA A DIRIGENTES", un periodista del diario "El Siglo" afirma tener pruebas de serias irregularidades ocurridas en el seno de la Confederación del Plástico, conectándola a organismos de trabajadores democratacristianos.

Según la mencionada publicación, existen fotocopias de documentos acusatorios que se encuentran en poder (?) del matutino extremista.

Luego de una historia relatada con toda la truculencia del caso, la información dice que en la reunión de la Confederación del Plástico se repitieron los mismos cargos sin que nadie se atreviera a desmentirlos.

CONTUNDENTE ACLARACION

Ante esta publicación que los dirigentes de los Sindicatos Plásticos consideran "una falacia propia de aventureros", han entregado la siguiente aclaración:

"En virtud de la publicación aparecida en el matutino "El Siglo", en su página número 6, redactada por el periodista señor José Emilio Mora, en la cual se citan hechos que han sido sacados de fuentes de información "verificadas", según los denunciantes, en donde obran fotocopias de supuestos "originales" en los que aparecerían las firmas de los dirigentes sindicales Carlos Veloso, Ramón Segovia, Oscar Valdés y Juan Cordero, los dirigentes del gremio plástico venimos a decir que la "veracidad" de tales documentos deberá SER DEMOSTRADA en el proceso que por injurias y calumnias con daños y perjuicios se ventila en la justicia del crimen. Esta querella fue entablada por los dirigentes gremiales antes nombrados, respaldados por la totalidad de los Sindicatos afiliados a la Confederación Nacional de Sindicatos Industriales Plásticos, fundada el 29 de diciembre de 1957, contando, además, con el respaldo acordado en asamblea extraordinaria celebrada el domingo 2 del presente mes.

"Ante lo expuesto en la mencionada publicación y por la forma tendenciosa y calumniosa de lanzarlo, todos los afectados por estas insidias declaran que:

1.o— El compañero Carlos Veloso no ha sido jamás tesorero del Sindicato SHYF de Ñuñoa (como aparece en el diario extremista), no es ni ha sido militante del Partido Demócrata Cristiano, pero sí que fue participante activo de las Juventudes Comunistas entre los años 1947 y 1948 —de lo que se lamenta hasta ahora—. Actualmente no posee militancia partidista, pero es presidente titular de la Confederación Nacional de Plásticos por espacio de dos años.

2.o— El compañero Oscar Valdés, del Sindicato Industrial IMPLATEX, no es secretario de la Confederación, sino que delegado ante la misma en representación de su sindicato.

3.o— El compañero Juan Cordero no es en la actualidad dirigente sindical como se le menciona en la publicación que condenamos.

4.o— Toda la documentación aludida por "El Siglo" es TOTAL Y ABSOLUTAMENTE FALSA. Denunciamos esta maniobra como un intento desesperado de parte de dirigentes políticos y fanáticos, tratando de desviar la atención de su asamblea respecto del problema real y palpable que en forma dramática afecta a 400 obreros de ese sindicato con grupos familiares de más de dos mil personas que están lanzadas al hambre y la miseria, nada más que por defender intereses oscuros y dogmatismos partidistas.

5.— Los nombrados en esa publicación tendenciosa, denuncian como criminal e inhumano el acto de lanzar a la calle a sus compañeros para sostener una huelga que ya se prolonga por espacio de 43 días, sin que se hayan realizado gestiones de arreglo, a excepción de mitines callejeros, concentraciones públicas, protestas ante el Congreso, y adoptando toda clase de artimañas para obtener la prolongación del conflicto, sirviendo estas medidas para satisfacer sus bajos instintos de revanchismo político y sin preocuparse mayormente de la suerte que pueden correr los trabajadores a quienes demagógicamente dicen "defender".

6.— Los firmantes de esta Aclaración emplazan a los actuales dirigentes del Sindicato SHYF de Ñuñoa, conjuntamente con el Comité de Huelga a que desmientan las siguientes afirmaciones:

a) La huelga se acordó en reunión política de partidos de extrema izquierda, en el mes de mayo del presente año, reunión en la que participaron, entre otros: Carlos Terrada Presidente, del Comité de Huelgas; Ricardo Ramírez, Rebeca Campillay y Claudio Vigoroux, directores del citado Comité; Germán Vásquez, tesorero del Sindicato, y los directores Javier León y Baltazar Serrano, todos ellos militantes de partidos extremistas. En esa reunión se llegó a la conclusión de que los únicos que podían VENDER EL PLIEGO DE PETICIONES eran el presidente y el secretario del Sindicato tomando muy en cuenta que el primero es incondicional de un partido

b) La huelga fue acordada cuando las discusiones daban a la parte obrera, los siguientes porcentajes:

Social entre el 30-40-50-70 y 100 por ciento.

Económico 28 y 33 por ciento y un promedio general del pliego, un 45,6 por ciento.

c) Durante 17 días no se llamó a reunión para informar a los compañeros de asambleas de gestiones realizadas en favor del arreglo.

d) No tomaron ningún contacto con las autoridades del Trabajo, haciéndolo solamente después de 30 días de cnoflicto, y esto, a iniciativa de la Dirección General del Trabajo.

e) Por haber rechazado el arbitraje propuesto por la H. Junta de Conciliación y al haberlo aceptado la parte empresarial, los obreros pierden legalmente las siguientes garantías:

1) Retroactivo desde la fecha de presentación del Pliego.

2) Fecha de presentación del Pliego (tendrían que firmar un acta de avenimiento por 16 meses).

3) Pierden la Asignación Familiar convencional de 36 escudos por carga.

4) El porcentaje inicial fue rebajado a un 25 por ciento en forma general por la Empresa.

5) Pierden vacaciones legales (15 días).

"Ante todo ésto, denunciamos que el movimiento no está inspirado gremialmente, sino que en forma política y se calumnia a los suscritos, por ser las únicas personas que en asambleas del Sindicato y reuniones de la Confederación han dicho la verdad sobre estos hechos.

Por otra parte se ha llegado a la amenaza pública y ante testigos, de quitar la vida a los empleados Carlos Veloso y Juan Cordero y de cortar la cara al Secretario del Sindicato SHYF. Hay presiones sobre los asambleístas que se atrevan a hablar en contra de la huelga. Por último, se marginó ilegalmente de la Mesa Directiva al compañero Ramón Segovia, impidiéndole su actividad sindical, sin que previamente se solicitara su censura o se le comprobaran cargos, esto por el solo hecho de que este compañero no participa en la camarilla que actualmente dirige este sindicato.

¿Estamos enfrentando a grupos de fanáticos con instintos delictivos?

¿Quien puede garantizar nuestra seguridad personal y la de nuestros familiares?

Creemos que las autoridades tienen la palabra para garanntizar el libre ejercicio de la actividad sindical y gremial".

FIRMAN: CARLOS VELOSO F., Presidente de la Confederación de Sindicatos Plásticos. RAMON SEGOVIA G., Secretario general de la Confederación. OSCAR VALDEZ, Delegado ante la Confederación y Secretario del Sindicato IMPLATEX. JUAN CORDERO, Delegado ante la Confederación.

30 AÑOS DE VIDA GREMIAL DE INDUSTRIALES DE LA MADERA

La Asociación de Industriales de la Madera (ASIMAD) celebrará hoy con diversos actos el trigésimo aniversario de fundación de la entidad gremial, que agrupa a más de 30 principales empresas elaboradoras de artículos de madera.

Entre los actos programados, se cuenta el foro que tendrá lugar en el Salón de Honor de la Sociedad de Fomento Fabril, Agustinas 1357, séptimo piso, en que se debatirá sobre el tema "Junta Especial de Conciliación de la Industria Maderera", cuyo relator será el Director de ASIMAD y miembro de dicha Junta, señor Luis Escandón Hevia.

Presidirá éste y los demás actos, el vicepresidente de ASIMAD, señor Horacio Montero Harnecker, en ausencia del titular, don Víctor Harnecker Schenke, quien se encuentra enfermo.

PREMIOS Y DISTINCIONES

En una comida que se servirá en el Círculo Español, y a la cual se ha invitado a altas personalidades del Gobierno y de la industria, el señor Ministro de Economía, don Domingo Santa María, hará entrega de especiales distinciones al industrial don Alfredo Kupfer K., por haber cumplido 55 años de labor empresarial, y al obrero don Dionisio Trincado, por haber enterado medio siglo de actividad sindical.

Entre los miembros de la Asociación de Industriales de la Madera, existe verdadero interés por conocer los anuncios que hará el Ministro de Hacienda, don Sergio Molina, sobre una serie de problemas planteado por ASIMAD, y que penden de resoluciones del Ejecutivo.

HISTORIA DE ASIMAD

ASIMAD nació gracias a iniciativas paralelas y simultáneas de los señores Mateo Llull y Guillermo Moreno Vial, que se concretaron en realidad el 14 de julio de 1937. En la oportunidad, se eligió al primer presidente, que fue don Humberto Maffioletti.

En la época, el señor Llull era industrial del mueble, y el señor Moreno lo era de puertas y ventanas. Junto a ellos, como fundadores, se cuentan los nombres de los señores Federico Klingenberg y Alberto Díaz Carrasco. Este último, asesor jurídico desde la fundación de ASIMAD.

La Asociación de Industriales de la Madera cuenta con Comisiones de Trabajo que se ocupan de los aspectos técnico, financiero y de comercio exterior, además de contar con Comités industriales por especialidades de producción.

ACTUAL DIRECTORIO

Integran actualmente el Directorio de ASIMAD, además del presidente y vicepresidente ya citados, el tesorero, don Alfrdo Kupfer, y los directores, señores Cristián Aguade, Mario Rojas, Enrique Klingenberg, Agustín Moreno Solar y Luis Escandón Hevia.

Consejeros de Cajas de Previsión reinician sus actividades

El Ampliado de Dirigentes Sindicales del Partido Democratacristiano, realizado en el mes de junio, designó al dirigente Humberto Soto Arancibia para que reactivara el Subdepartamento de Consejeros de Cajas de Previsión.

Por este efecto se cita en forma encarecida a todos los Dirigentes Sindicales DC. o ex dirigentes que ocupan actualmente en representación de las distintas Leyes, o por la confianza del Presidente de la República, Consejerías en las Cajas de Previsión, para mañana a las 19.30 horas en el Departamento Nacional Sindical del PDC, en Alameda [illegible].

La tabla a tratar será la siguiente:

a) Plan de trabajo para el resto del año 1967.
b) Análisis de las Reformas Previsionales.
c) Elección de la Mesa Directiva y Comisiones de Trabajo.
d) Calendario de atención a los imponentes.

Dada la importancia de las materias y la situación por la que atraviesan algunos institutos previsionales, se recalca la necesidad de asistencia a los Consejeros aludidos con el fin de adoptar acuerdos relativos a las funciones que cada cual debe desempeñar en beneficio de los imponentes.

AL COMERCIO DE SANTIAGO:

En la Primera Convención Nacional de la Publicidad, celebrada en Santiago los días 21 y 22 de abril de 1967, en el tema "Relaciones con el Sector Público", se tomaron los acuerdos N.os 4º y 5º, que dicen textualmente:

Punto 4º— Solicitar a las Municipalidades, y en especial a la de Santiago, que reconozca a las empresas fabricantes de letreros calificados por el reglamento, la facultad de solicitar y obtener directamente los permisos necesarios para su instalación.

Punto 5º— Requerir una revisión de las disposiciones del artículo 71 de la Ley Nº 16.464 por haber elevado en forma excesivamente onerosa las tasas de derechos municipales sobre los letreros luminosos, afectando el progreso de las ciudades del país.

Con relación el punto 5º, y con anterioridad a la primera Convención, la Ilustre Municipalidad de Santiago, y por iniciativa personal del Honorable Alcalde, señor Manuel Fernández, dictó el acuerdo Municipal Nº 333 de fecha 1º de marzo, que expresa:

"Los avisos luminosos colgantes o salientes confeccionados en acrílico, pagarán de acuerdo con la superficie de una de sus dos caras. En cambio, aquellos avisos hechos en metal, tributarán por la superficie de ambas caras, o sea, el total de lo dispuesto en el inciso final del artículo 71 de la Ley Nº 16.464, con sus respectivos reajustes, salvo que se trate de luminosos adosados fabricados en cualquier material, en cuyo caso solamente se cobrará la superficie de la mitad de una sola cara."

La ASOCIACION DE FABRICANTES DE AVISOS LUMINOSOS agradece en toda su valía esta gestión, pues soluciona eficazmente un problema que se viene prolongando por mucho tiempo y que amenazaba seriamente el futuro de nuestras industrias y había traído gran preocupación al comercio establecido de Santiago.

Proseguiremos conversaciones con las otras Municipalidades, para lograr que, haciéndose eco de la iniciativa del Alcalde de Santiago, adopten soluciones similares.

Con relación al punto 4º, de los acuerdos de la Convención nuestra Asociación ha tomado a su cargo el cálculo, la presentación y tramitación, de todos los avisos luminosos fabricados por nuestros Asociados, ante los Deptos. de Obras respectivos y en especial ante el de Santiago, contando para ello con la asesoría técnica de un Arquitecto calculista.

Tenemos el acuerdo del señor Alcalde de Santiago, don Manuel Fernández, en otorgársenos un plazo de 90 días para regularizar a través de la actuación de nuestra Asociación, todos aquellos avisos luminosos que aún estén sin patente. Además, nuestra Asociación ha tomado el compromiso ante la Alcaldía de Santiago de patrocinar la obtención del permiso respectivo de todos aquellos avisos luminosos que por diversas razones sus fabricantes ya no existen, previo cumplimiento de las normas establecidas por el Departamento de Obras.

Por lo tanto, hacemos un llamado a todo el comercio que se encuentre en esta situación irregular, se ponga a la brevedad posible en contacto con el fabricante de su aviso luminoso o directamente con nuestra Asociación.

p. ASOCIACION DE FABRICANTES DE AVISOS LUMINOSOS
Avda. Zañartu 1296

EDUARDO TAGINI M., Presidente
ALFREDO DELANO O., Secretario
MANUEL MARTIN, Tesorero
ROBERTO PARRAGUE BONET, Vicepresidente
SERGIO KOHON V., Director
MIGUEL DE HEECKEREN L., Director

EMPRESAS ASOCIADAS:

Super Neón
Katz Johnson
Plastolite
Ferrax
Pran-mar
Publicidad Fabres y de Heeckeren
Luminosos Parrague
J. W. Golsmith
P. Altmann
E. Hulbus
G. Beoche

MUNICIPALIDAD DE ÑUÑOA

ADQUISICION SEMAFOROS

El Municipio de Ñuñoa llama a propuestas públicas para adquirir Semáforos automáticos interconectables, para quince cruces de calles y Avenidas de la Comuna y, además, dos equipos completos de semáforos portátiles.

Las propuestas deben entregarse el 28 de julio próximo, a las 11 horas, en el Departamento de Control y Adquisiciones y serán abiertas ese día, a las 11.30 horas, en la Sala de Sesiones Municipales.

Mayores antecedentes y bases, Departamento de Control y Adquisiciones, Avda. Irarrázaval N.o 4280; Teléfono N.o 274639, de 8 a 12 horas.

ENRIQUE VERGARA FLORES, Secretario Municipal
JORGE MONCKEBERG BARROS, Alcalde



SECRETARIA DEL SENADO

CONCURSO

Llámase a concurso para proveer tres cargos de Oficiales en la Secretaría del Senado.

Los interesados deberán acreditar con los certificados competentes o en concurso público de competencia, en su caso, que cumplen satisfactoriamente con los siguientes requisitos:

1) Nacionalidad chilena;
2) Edad mínima de 18 años y máxima de 30;
3) Situación militar;
4) Certificado de antecedentes;
5) Estudios de Derecho, de Ciencias Políticas y Administrativas, de Economía o de Sociología;
6) Dactilografía, con práctica suficiente, y
7) Correcta ortografía y buena redacción.

Los interesados deberán presentarse entre los días 12 y 15, ambos inclusive, del mes en curso, de 16 a 19 horas, ante el Secretario Jefe de Comisiones, y entregarle, junto con una fotografía personal, los certificados correspondientes a los cinco primeros requisitos antes indicados.

Julio 1967.

EL SECRETARIO DEL SENADO

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Decreto N.o 1220, Sección Segunda, de 4 de julio de 1967. Convoca a sesión extraordinaria de la I. Municipalidad de Santiago para el día 7 de julio en curso, de 11.30 a 13 horas, con espera de hasta 15 minutos, para tratar problemas del aseo de la comuna.

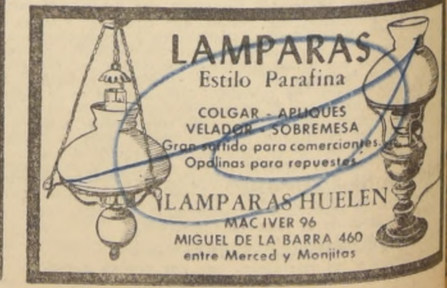
BANCO DE CHILE

Comunicamos a los señores accionistas y clientes del Banco, que debido al conflicto laboral que afecta a los Servicios de Correos:

LAS CARTAS-PODERES PARA LAS JUNTAS GENERALES DE ACCIONISTAS DEL 25 DEL PRESENTE MES, y LOS ESTADOS Y CIRCULARES DE CUENTAS CORRIENTES

se encuentran a su disposición en todas las Oficinas del Banco. En la Oficina Central serán entregados en la Sección Acciones y Control de Cuentas Corrientes, respectivamente.

El Gerente



Israel no Renunciará a Jerusalén



Haciendo honor a su fama de galante caballero, el Príncipe Felipe de Edimburgo dirige cumplidos a la nadadora canadiense Marne Turner, sobre la decoración de su pierna, enyesada a consecuencia de habérsela quebrado en la colisión con un buzo. No consta si también admiró la pierna sana. (FOTO UPI.)

JERUSALEN, 5 (UPI).— Israel desafió hoy a las Naciones Unidas, afirmando que jamás renunciará a sus derechos sobre la ciudad vieja de Jerusalén, al tiempo que su Ministro de Defensa, General Moshé Dayán, declaraba que el Estado judío debía anexarse también el lado occidental de Jordán y la franja de Gaza.

La Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó anoche por abrumadora mayoría una resolución presentada por Pakistán, por la que se declara "inválida" la anexión de la ciudad vieja. En círculos oficiales se declaró, sin embargo, que la decisión israelí es "irrevocable" y se tachó de nula la decisión, por cuanto es "ajena a la competencia legal de la Asamblea".

Dayán, después de una visita de inspección al sector de Gaza, expresó:

"La franja de Gaza es Israel. La condición jurídica de la margen occidental del Jordán es idéntica".

No formuló otros comentarios en su conferencia de prensa, pero posteriormente dijo que, en su opinión personal, el Estado judío debe conservar los dos territorios, conquistados en la breve guerra del mes pasado. Israel, sin embargo, aún no ha afirmado oficialmente sus pretensiones sobre ambos sectores.

La franja de Gaza tiene unos 40 kilómetros de longitud y apenas 11 de ancho. Se encuentra en la frontera meridional del Estado judío y ha sido descrita como "un puñal que apunta al corazón de Israel". Formó parte del mandato ejercido por Gran Bretaña en Palestina, pero pasó posteriormente a la administración de la RAU, hasta su conquista en las primeras operaciones de la reciente guerra.

La margen occidental del Jordán fue arrebatada al Reino de Jordania, después de una breve pero intensa lucha que desbarató al Ejército jordano.

El Ministro de Trabajo, General Yigal Allon, a quien se menciona como posible jefe futuro del Gobierno, reflejó la opinión general del mundo oficial al declarar:

"El mundo debe aceptar el hecho de que la ciudad de Jerusalén ha vuelto finalmente a la nación que la fundó y se ha convertido en una Ciudad Santa".

Abba Eban, en transmisión grabada para la televisión de Alemania Occidental, reiteró que su Gobierno no abandonará la ciudad vieja.

En los medios gubernamentales no se ocultó el júbilo causado por el rechazo de las distintas resoluciones sometidas a consideración de la Asamblea General de las Naciones Unidas y, particularmente, las apoyadas por la Unión Soviética.

El Primer Ministro, Levi Eshkol, declaró:

"Me alegro de que estemos a punto de alcanzar cierta justicia, hasta en estos días".

CONSULADO BELGA ATACAN

BRUSELAS, 5 (ANSA).— Según noticias de Kinshasa, el Consulado General de Bélgica en Lubumbashi fue atacado por manifestantes congoleños.

El Gobierno de Bruselas presentó una protesta formal a las autoridades.

HIJA DE DAYAN EN EL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 5 (ANSA).— Llegó la escritora Tael Dayan, hija del famoso General Moshe Dayan, quien viene a Brasil para pronunciar una serie de conferencias sobre la guerra en Medio Oriente en la cual participó como oficial del Ejército israelí.

La hija del llamado "León del Sinaí" declaró que "si Israel hubiera perdido la guerra contra los árabes, habría perdido todo".

Refiriéndose a la victoria de su país en el último conflicto armado en Medio Oriente, Tael dijo que "el secreto del triunfo israelí reside en la formación de los soldados, quienes están siempre listos para entrar en acción, sin vacilaciones". Subrayó también la "excelente dirección de los oficiales y el apoyo aéreo, factor decisivo en la guerra del Medio Oriente.

ISRAEL DEVUELVE SEDE DE "ONU"

NACIONES UNIDAS, 5 (UPI).— El Secretario General U Thant informó hoy, que Israel decidió devolver el Palacio de Palestina (Naciones Unidas), con la condición de que no se tratará de hacer cumplir los antiguos convenios de armisticio.

En un informe dirigido al Consejo de Seguridad, Thant manifestó que las autoridades israelíes le participaron con fecha 29 de junio que permitirán al organismo de vigilancia utilizar su antigua sede con tal que la única función de éste, fuere vigilar el cumplimiento de los nuevos acuerdos de alto el fuego que pusieron fin a la guerra iniciada el cinco del pasado mes.

Comentarios Sobre Votación en la ONU

NACIONES UNIDAS, 5 (ANSA).— En los ambientes de la ONU se comentaba que el fracaso registrado en la votación, para llegar a un acuerdo entre las propuestas presentadas, se debió no tanto a la oposición de la Unión Soviética, sino a la inflexible posición de los países árabes, que declararon inaceptable toda fórmula que no intimase a Israel al retorno del status anterior al estallido de las hostilidades.

Los círculos políticos y la prensa norteamericana criticaron hoy a la Unión Soviética por no haber podido persuadir a los Estados árabes para que abandonen su posición de intransigencia total. Se observa que la votación de ayer resultó, fundamentalmente, una humillación para los soviéticos, quienes fueron los promotores de la sesión extraordinaria. Sin embargo —se afirma—, ni los EE. UU. ni otros países, pueden complacerse de dicha humillación, dado que persiste una situación sin salida que preocupa a todos y que resulta peligrosa para la paz.

CONFUSA SITUACION DE TSHOMBE

ARGEL, 5 (UPI).— El Gobierno argelino sigue ansiosamente el desarrollo de la revuelta en el Congo que amenaza cambiar radicalmente la situación del ex Primer Ministro Moise Tshombe detenido aquí después de haber sido secuestrado.

No sólo se vería el Gobierno argelino en una situación sumamente embarazosa en el caso de asumir el poder en el Congo los militares leales a Tshombe, sino que también los funcionarios congoleños llegados aquí para solicitar formalmente la extradición del ex gobernante, podrían verse en la incómoda posición de hombres sin patria.

Los observadores dicen que Tshombe, apodado "el hombre de caucho de Katanga" por su habilidad para reponerse de las situaciones aparentemente más imposibles, bien podría una vez más salir airoso de su presente prueba.

Pérdidas de Jordania

BEIRUT, 5 (ANSA).— Las pérdidas sufridas por Jordania en la reciente guerra árabe-israelí, son de 6.094 muertos, 722 heridos y 463 prisioneros, según informó hoy en Amman el Premier jordano Saad Joumaa.

SALEN CIVILES DE ADEN

ADEN, 5 (EFE).— Las primeras familias civiles evacuadas, salieron de Adén, en un transporte de la Royal, Air Force.

Se trata de 90 personas, que se marchan cumpliendo una disposición del Alto Comisario para que los familiares de los empleados del Gobierno retornasen a Gran Bretaña.

Son 550 los civiles afectados por la orden.

...saparecen Sudcoreanos

...NN, 4 (ANSA).— Ooce ciudadanos de Co... Sur, en su mayoría estudiantes o profe... que se encontraban en Alemania Occi... para especializarse, desaparecieron en es... últimos tiempos en circunstancias misterio...

...comunicó el Ministerio del Interior de ...nia-Palatinado y lo confirmó la Embajada ...coreana en Bonn, la cual se limitó a afir... que está efectuando investigaciones.

... Cuidaban Encadenada

...THON (Inglaterra), 6 (EFE).— Durante 48 ... Edna Birtwhistle, de 53 años, era encade... a la cama. Una mañana, apareció estran... por la cadena de 45 centímetros de lon... al intentar levantarse. Desde su infan... consecuencia de un ataque de meningitis, ...mentalmente retardada y sufría ataques epi... La policía señaló que era perfectamen... con su familia que la cuidaba con es...

...pina Gobierno Francés

...RIS, 5 (ANSA).— El Gobierno francés no ... ninguna iniciativa para Medio Orien... ...almente, pero considera que después de ... en la ONU, "se prolongará la situa... de guerra potencial en Medio Oriente, con ... tensión internacional que ello implica". ... son las conclusiones a que llegó después ... escuchado un informe del Ministro Luis ... sobre la Asamblea Extraordinaria de la

Hussein en Roma

...MA, 6 (EFE).— Procedente de París lle... aeropuerto de Fiumicino, el Rey Hussein de ... Fue recibido por el Subsecretario de ... Exteriores, el Embajador de Jordania en ... todos los Embajadores de los países ára... acreditados ante el Quirinal, y el represen... de la Liga Arabe. ...ssein será recibido hoy jueves, en audien... ...rivada, por Paulo VI.

...cuerdo Sobre Uranio

...RIS, 5 (EFE).— El Presidente de la Re... de Nigeria, Humani Diori, declaró a la ... de una entrevista celebrada con el Gene... de Gaulle, en París, la decisión de su país ... un acuerdo con Francia para la ex... ...ción de los yacimientos de uranio reciente... descubiertos en Nigeria.

Europa: Hombres y Hechos

Relaciones Este-Oeste

LA HAYA, 5.— (ANSA).— El Consejo de Ministros de la Unión Europea Occidental, puso fin hoy a sus deliberaciones tras dos días de debates. La jornada de la fecha estuvo dedicada a considerar las relaciones entre el Este y el Oeste. Ayer se trató el posible ingreso de Gran Bretaña en la Comunidad Económica Europea.

Niegan Entrada a la Señora

PARIS, 5.— (EFE).— Las autoridades argelinas han negado a la esposa del ex Presidente katangeño, Moise Tshombe, el visado de entrada en el país según se indica hoy en París.

La señora Tshombe había solicitado un permiso para trasladarse a Angel, con el objeto de intentar ver a su marido, e iniciar algunas gestiones en su favor.

Juan Bosch en Italia

ROMA, 5.— (ANSA).— El ex Presidente de la República de Santo Domingo, Juan Bosch, se entrevistó con el vicesecretario del Partido Socialista y presidente de la Comisión Exterior de la Cámara de Diputados, Antonio Cariglia. Durante la conversación fue examinada la situación en la zona del Caribe y en el Continente Latinoamericano. Se trataron en particular problemas económicos de América Latina.

Obispo Asilado

CIUDAD DEL VATICANO, 5.— (ANSA).— La Santa Sede pidió al gobierno portugués que Monseñor Ferrera Gómez, Obispo de Oporto, el "Gran Ausente" durante la peregrinación que el Papa efectuó recientemente a Fátima, sea reintegrado a sus funciones eclesiásticas, y que se le autorice a volver a Portugal. Vive en España desde hace varios años, fue obligado a exiliarse por denunciar la política del régimen de Salazar.

Cuadro Millonario

LONDRES, 5 (EFE).— Cien mil libras esterlinas (300.000 dólares) se pagó en la sala londinense de subastas "Sotbheby's", por una pintura de Canaletto, maestro veneciano del Siglo XVIII. Hasta la fecha, su "record" ha sido de 40.000 libras en 1961.

La pintura, se adjudicó a un comprador anónimo, fue pintada en 1740 y representa una regata en el gran Canal de Venecia.

Homenaje a Sabio Español

BARCELONA, 5 (EFE).— Con motivo del primer Congreso Iberoamericano de Urología, se ha solicitado rendir homenaje a la memoria del pionero de la Urología, doctor Joaquín Albarrán, que fue profesor en la Sorbona, de París, el año 1909, llegando a ser la figura máxima de la especialidad en el orden mundial.

Asilo a Bidault

BRUSELAS, 5 (EFE).— Georges Bidault, ex Presidente del Consejo francés, actualmente en exilio en Brasil, vendrá a Bélgica. El Gobierno belga confirmó hoy oficialmente su acuerdo para conceder asilo político a Bidault, que deberá abstenerse de esta actividad en el país. Llegará a finales de julio o a principios de agosto.

La Mujer Ideal

BARCELONA, 5 (EFE).— Ha sido elegida "Mujer Ideal de España 1967", en concurso promovido por la revista "Telva" y la cadena de la Sociedad Española de Radiodifusión, la señora María Luisa Halcón de Parias, de 26 años, natural de Sevilla, y madre de cuatro niñas. Marchará a Montecattini (Italia), donde el próximo día 25 de agosto optará por el título mujer ideal de Europa.

INFORME LATINOAMERICANO

Esta síntesis informativa diaria de Latinoamérica es redactada utilizando el servicio noticioso de la Agencia INTER PRESS.

TIENEN GRANDES PROYECTOS PETROQUIMICOS EN BOLIVIA

LA PAZ, 4 (Inter Press Service).— Importantes proyectos, relacionados con la industrialización del gas y la petroquímica, fueron dados a conocer por la Dirección del ramo, de Yacimientos Petrolíferos Fiscales. Los proyectos comprenden un período de cinco años para su realización. Los principales son los siguientes:

1) Planta de gas licuado en Camiri. Capacidad: primera etapa, 500 barriles diarios; segunda etapa, 1.000 barriles; costo aproximado, 1.500.000 dólares; fecha estimada de entrada en funciones: 1968.

Para la ejecución de este proyecto se ha llamado a licitación, y 33 empresas ya han recibido las especificaciones, figurando entre ellas, firmas de Japón, Italia, Rumania, Francia, España, Estados Unidos, Yugoslavia y Brasil. Este proyecto no sólo impulsará la utilización del gas licuado en áreas alejadas de los centros de elaboración sino que permitirá la venta de los excedentes a Argentina, aprovechándose la materia prima y las facilidades de transporte a ese país.

2) Gasoducto Naranjillos-Santa Cruz y planta de gas en Naranjillos. Este proyecto, además de contribuir al progreso de la ciudad de Santa Cruz, constituye el primer paso que se da en Bolivia hacia la comercialización directa del gas natural. La capacidad de esta planta será de 10 millones de pies cúbicos de gas por día, con un costo aproximado de 350 mil dólares. El proyecto se encuentra en la etapa de llamado a licitación para la construcción. El gasoducto podría entrar en funciones en 1968. La planta de Naranjillos acondicionará el gas de los pozos de ese campo petrolífero.

3) Planta de gasolina de alto octanaje o de reformación catalítica. Este proyecto permitirá eliminar la importación de gasolina de aviación a Bolivia, reducirá al mínimo la importación de aditivos para las gasolinas de uso automotriz, constituirá una fuente importante de ingresos para Bolivia, por la exportación de aproximadamente el 50 por ciento de su producción a Argentina, y, finalmente, representará el primer paso importante y efectivo hacia la industria petroquímica. Esta planta estaría instalada en la ciudad de Santa Cruz. La planta entraría en funciones en 1969. La materia prima para la planta será nafta proveniente de una torre descabezadora de crudo y producirá nafta reformada de alto octanaje, rica en compuestos cíclicos. Esta nafta reformada, mezclada con gasolina de refinería y en algunos casos con tetraetilo de plomo y alquilato, dará lugar a la preparación de gasolinas de alto octanaje y de aviación.

Otros productos menores, son:

1.— Planta de mezcla de asfalto en Cochabamba, con una capacidad de cinco mil galones diarios.

2.— Planta de mezcla de fertilizantes, con sede en Oruro, y una capacidad de 12 toneladas diarias. Entraría en funciones en 1968.

3.— Planta de amoníaco, con sede en Santa Cruz, capacidad de 60 toneladas, costo aproximado de dos millones de dólares. Se realiza el estudio de factibilidad, y entraría en funciones en 1969.

4.— Planta de fertilizantes y explosivos en Oruro.

5.— Planta de gas licuado en Caranda —Colpa—, Santa Cruz.

6.— Planta de amoníaco en Oruro. Entraría en funciones en 1970.

7.— Planta de urea en Santa Cruz. Para entrar en funciones en 1970.

8.—Planta de productos aromáticos en Santa Cruz. Entraría en funciones en 1968.

9.— Planta de sulfato de amonio en Santa Cruz. Para entrar en funciones en 1970.

Piden renuncia de Barrientos

Con la aprobación de nueve resoluciones, entre las que figura el pedido de renuncia del Presidente Barrientos y con una pequeña manifestación callejera que fue dispersada por la policía mediante gases lacrimógenos, finalizó el Cabildo Abierto que realizaron los universitarios de La Paz, pese a las prohibiciones del Estado de Sitio vigente.

Además de pedir la renuncia de Barrientos, los universitarios plantearon el retiro inmediato de tropas de los distritos mineros ocupados, la reposición de sueldos y salarios al nivel que regía en las minas, en mayo de 1965, la indemnización a los deudos de los mineros muertos a causa de la ocupación militar que se produjo en la madrugada del 24 de junio; el levantamiento inmediato del Estado de Sitio; la libertad de todos los dirigentes que se encuentran presos y garantías para los que están prófugos. Finalmente, pidieron el pago a los mineros por los días de huelga.

Estupefacientes en Brasil

La policía brasileña arrestó a una banda de traficantes de LSD, y otros estupefacientes, incluso cocaína, marihuana y heroína, secuestrando drogas por un valor de más de 4 mil dólares.

Los delincuentes actuaban bajo la dirección de Antonia Carvalho, estimando la policía que el grupo está vinculado a organizaciones internacionales de traficantes de alcaloides.

Esta es la primera vez que la policía descubre LSD en Brasil.

"Cola de protesta"

"COLA DE PROTESTA"

El alza creciente en el costo de la vida provocó la reacción de todos los sectores sociales del Uruguay. La situación será aprovechada por las fuerzas de izquierda que, con la dirección del Frente de Izquierda de Liberación, realizó una marcha de protesta femenina por la Avenida 18 de julio.

La demostración, organizada por el Comité Nacional Femenino se hace bajo el nombre de "Cola de Protesta".

Pesqueros soviéticos en Brasil

Anuncióse oficialmente que la corbeta "Angostura", de la marina de guerra brasileña, comprobó que los buques soviéticos que están realizando operaciones de pesca frente al litoral del Estado de Río Grande del Sur, desde hace una semana, no se encuentran en aguas territoriales de Brasil, pues se mantiene siempre a una distancia superior a seis millas de la costa. Los pescadores de la región formularon una denuncia, en el sentido de que pesqueros soviéticos estaban operando en aguas territoriales brasileñas, representando una seria amenaza a la pesca local.

Asaltos a granel en Colombia

Un comercio, un banco y una empresa petrolera fueron asaltadas en distintos lugares de Colombia durante unas horas por grupos de jóvenes armados con metralletas, que, en conjunto, se llevaron casi 30 mil dólares. En Bogotá, el atraco fue cometido en la casa matriz de los "Almacenes Tía", una empresa de capital israelita que tiene establecimientos en otras ciudades de Colombia, además de Ecuador y Argentina; casualmente la sucursal instalada en Quito también fue asaltada.

El robo fue hecho poco antes que los almacenes abrieran sus puertas y los veinte empleados de la administración fueron obligados por los atracadores a tenderse en el suelo mientras vaciaban la caja de caudales.

Critican a ALALC en Venezuela

La prensa venezolana ha estado dedicando considerable atención a las negociaciones que se realizan en Montevideo en torno a las concesiones que Venezuela debe otorgar por primera vez a los signatarios del Tratado de Montevideo.

Gran parte de esos comentarios son críticas a la actitud adoptada por algunos de los países de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) en torno a las liberaciones y reducciones arancelarias, que, según la prensa, reflejaría un espíritu de encono hacia Venezuela. El diario "El Nacional" comentó que a Venezuela se le exige pagar el "derecho de piso". Todo parece indicar —señala el comentario— que la suerte no nos está acompañando en ese club, dentro del cual se nos mira como los nuevos ricos, a los que hay que tratar de sacar ventaja".

Estabilización del café

México se ha unido al bloque de países latinoamericanos que exigirá la estabilización del mercado cafetero, aun cuando tengan que modificarse los acuerdos, según informó el Instituto Mexicano del Café.

Los funcionarios dijeron que el presidente del Instituto, viajó a Nueva York para participar en una reunión de peritos cafeteros del hemisferio.

Programa atómico interamericano

El doctor Glenn T. Seaborg, presidente de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos, llegará el próximo sábado a Lima, para estudiar la posibilidad de un programa interamericano para el uso de la energía atómica, con fines pacíficos.

Seaborg, que fue ganador del Premio Nóbel de Física en el año 1951, está recorriendo diversos países de Latinoamérica en relación con el programa en mención.

Congreso de ingenieros

Mecánicos y electricistas americanos discutirán en Caracas, durante el Congreso Panamericano de Ingeniería que se realizará del 2 al 9 de septiembre próximo, los problemas de la astronáutica y su desarrollo en el campo de la técnica. En la reunión participarán más de mil delegados representando a las organizaciones profesionales de América y observadores de Europa.

El temario provisional aprobado, según dijo el presidente del Comité Organizador, contiene importantes puntos relacionados con el avance de la ciencia y tecnología especialmente ligadas al proceso de desarrollo.

Problemas en textil argentina

En la Asociación Obrera Textil, el más importante Sindicato que controla el sector más ortodoxo del peronismo argentino, se reunieron los abogados de todas las Seccionales de la entidad para analizar desde el punto de vista jurídico y político, la medida del Gobierno de imponer topes a los aumentos salariales, tomada a principios de este año. El problema que afrontan los trabajadores textiles es que algunas empresas toman como base para aumentarles, el 22 por ciento establecido en el decreto oficial, los sueldos básicos. Los gremialistas opinan que la base debe ser el sueldo completo, incluyendo los plus por antigüedad, horas extras y trabajo a destajo.

La Unión Cívica se reorganiza

En una finca ubicada en los alrededores de la ciudad de Paraná, en la provincia de Entre Ríos, dirigentes de la disuelta Unión Cívica Radical del Pueblo, realizaron un acto, al que asistieron alrededor de mil personas. El ex Presidente Illia, el ex Vicepresidente Perette y el ex presidente del Comité Nacional Partidario, Ricardo Balbín, llegaron por vía aérea y fueron recibidos por nutridas delegaciones.

Finalizado el asado criollo, Perette expresó:

cho de vivir en una auténcho de vivir e nuna auténtica democracia, con sentido dinámico e igualitario. Nadie olvide que sólo la democracia otorga derechos verdaderos y que las dictaduras, sólo admiten sometimientos que terminan por enervar la vida de los pueblos".

Estafa dulce

Una defraudación, cuyo monto superaría los doscientos millones de nacionales, fue denunciada a la policía por autoridades de la Secretaría de Industria y Comercio de Argentina. El delito consistía en el relleno falso de bolsas de azúcar destinadas a la exportación, sustrayendo de cada una aproximadamente 35 kilos del producto, la mitad de su capacidad.

Amnistía política en Venezuela

Posibilidad de una amnistía política, por parte del Gobierno venezolano en favor de los presos políticos, anuncia el diario "El Universal". La información, de la agencia noticiosa nacional INNAC, subraya que el Presidente de la República, Raúl Leoni y el Ministro de Relaciones Interiores, Leandro Mora, habían revisado algunos expedientes de presos políticos.

Por otra parte, diversos sectores políticos, intelectuales y gremiales, han solicitado al Presidente Leoni, la libertad de los hermanos Gustavo y Eduardo Machado, ancianos dirigentes políticos recluidos en el cuartel de San Carlos, desde hace más de seis años.

López Mateos estacionario

El portavoz oficial del Hospital de Neurología de México, informó que no hay cambio apreciable en el estado del ex Presidente Adolfo López Mateos, quien lleva 37 días inconsciente, a causa de un derrame cerebral producido por un aneurisma.

Los rumores de que se había agravado fueron desmentidos en forma oficial. No se emitió parte médico porque no ha tenido cambio.

De NORTE a SUR

Protesta contra Alcalde: Antofagasta

ANTOFAGASTA.— Profundo malestar existe entre los habitantes de la Población Norte de esta ciudad, cuyo Centro de Madres, organizado en junio pasado, no ha sido reconocido por el Alcalde Germán Miric. La situación es todavía de mayor arraigo si se considera que las dos Juntas de Vecinos existentes en el sector, tampoco han merecido el reconocimiento del Alcalde de Antofagasta. Eliana Echeverría de Menay, presidenta del Centro de Madres "Dolores Molina", ha elevado su protesta al Municipio. (Corresponsal.)

67 años cumple la Normal de Copiapó

COPIAPO.— Con un programa especial, será recordado el 10 del presente mes, el nuevo aniversario de la Escuela Normal de esta ciudad, que fuera fundada en 1900, por Rómulo J. Peña. Mientras en esta localidad, profesores, alumnos y público en general se aprestan a participar en los actos conmemorativos, en Santiago, la Asociación de Normalistas Copiapinos también han elaborado variados festejos, entre los que se cuenta la entrega de retrados del fundador, a los Museos Pedagógicos capitalinos. (Corresponsal.)

Juez de Policía Local en Los Vilos

LOS VILOS.— El abogado Manuel Espinoza Fernández, asumió el cargo de Juez de Policía Local, designación que fue acordada por la unanimidad de los regidores en ejercicio de la Corporación Edilicia. Esta es la primera ocasión en que un profesional idóneo, desempeña una función de tanta importancia. Anteriormente, el propio Alcalde debía también cumplir como Juez de Policía Local. El abogado Manuel Espinoza, al hacerse cargo de su puesto, hizo presente que se ceñiría estrictamente al reglamento. (Samuel Altamirano, corresponsal.)

PDC designó presidente en Rancagua

RANCAGUA.— El militante y regidor doctor Enrique Dintrans, fue designado presidente comunal del Partido Demócrata Cristiano, al obtener 83 sufragios contra 64, que logró Armando Vallejos, el otro candidato a servir ese cargo. De acuerdo con los estatutos, debía verificarse una tercera votación. Sin embargo, Vallejos retiró su postulación con el fin de consolidar la total unidad en la señalada colectividad política. El doctor Dintrans asumió de inmediato sus nuevas labores en el PDC. (Corresponsal.)

Obras comunitarias realizan en Tomé

TOME.— En una acción coordinada de la Gobernación Departamental, la Municipalidad y Comités de Barrios, se están verificando numerosas obras de adelanto local en diferentes puntos de la ciudad. Principalmente, están empeñados en esta campaña vecinos de los barrios Ralihue, Elchiver, Las Dalias, Los Copihues y de calle Egaña. Los trabajos ejecutados, tienen hasta ahora un costo que supera los veinte mil escudos, suma con la cual ha sido posible construir aceras y mejorar las calzadas. (Corresponsal.)

Explican deficiencias en Concepción

CONCEPCION.— El arquitecto zonal Oscar Loosli manifestó que las deficiencias observadas en el edificio ocupado por los Tribunales de Justicia fueron provocadas por grupos de damnificados, que durante más de un año residieron en ese inmueble. Muchos de ellos prendían fuego en el interior de los pasillos, lo que ha motivado estas anomalías. Añade el arquitecto Loosli que, en todo caso, la firma constructora deberá ejecutar algunas obras pendientes, incumplimiento que está siendo sancionado. (Corresponsal).

Pavimentarán el túnel de Las Raíces

VICTORIA.— Favorable acogida ha tenido en todas las esferas locales la noticia proporcionada por el Ingeniero de Distrito de la Empresa de los Ferrocarriles, Carlos Muñoz, sobre las obras de pavimentación que se ejecutarán en el Túnel de Las Raíces, ubicado en el tramo que une esta ciudad y Lonquimay. Las faenas de este tipo alcanza a los cuatro y medio kilómetros de longitud del túnel y acortará ostensiblemente la travesía. El Ministerio de Obras Públicas tendrá a su cargo esta proyección. (Corresponsal.)

Será construido el Liceo de Carahue

CARAHUE.— Los dirigentes del Centro de Padres y Apoderados del Liceo de esta localidad, que viajaron a Santiago para activar la construcción de un Centro de Enseñanza Media, regresaron satisfechos de los resultados obtenidos ante las esferas correspondientes. Manifestaron en amplia asamblea que el Estado ya había efectuado la destinación correspondiente de fondos para la adquisición de los terrenos. Además, en conversación sostenida con personeros de Ferrocarriles lograron solucionar problemas de locomoción. (Corresponsal.)

Terminarán con mendicidad en Osorno

OSORNO.— Las autoridades municipales están estudiando la fórmula que sirva para terminar con la mendicidad infantil y adulta. La corporacion edilicia de Osorno, en la actualidad está ayudando permanentemente a 16 mendigos que además de 20 escudos mensuales, para cada uno, reciben atención médica y dental. Sin enbargo, ahora los proyectos municipales tienden a recluir a los mendigos inválidos y no videntes en hogares especiales, uno de los cuales está situado en el sector de Rahue. (Corresponsal.)

Mal funciona tránsito en Puerto Montt

PUERTO MONTT.— El sistema que opera en el tránsito de este puerto ha servido para que diariamente choferes de toda clase de vehículos motorizados muestren su desaprobación para tales ordenanzas. La Junta Reguladora del Tránsito, que tomó medidas para normalizar esta situación, pese a los requerimientos del caso, no ha conseguido que el departamento correspondiente de la Municipalidad, ponga en práctica tales iniciativas, que producirían una evidente descongestión del tráfico. (Corresponsal.)

Centro para el Progreso de Quellón

QUELLON.— Guillermo Labarca fue designado Presidente del Centro para el Progreso Local, cuya directiva fue designada recientemente. Como Vicepresidente actuará Juan Lipski Goltz; Luis H. Vera Gómez, secretario; Osvaldo Haro, prosecretario; tesorero, doctor Jorge Baltra; protesorero, Haroldo Miranda Bahamonde, y directores, Ramón Vera Gómez, doctor Homero Vásquez, José Ismael Vera Bórquez y José Mantiel de la Torre. De inmediato se trazó un amplio plan de trabajo a completarse próximamente. (Corresponsal.)

Jefe del Estado visita Punta Arenas

PUNTA ARENAS.— Un nutrido programa de visitas fue elaborado por el Intendente de la Provincia, Mateo Martinic, con motivo de la visita del Presidente Eduardo Frei, cuyo arribo está anunciado para hoy a esta ciudad. Delegaciones sindicales, de pobladores, centros de madres y todos los elementos representativos de la provincia de Magallanes se aprestan a participar en los actos de homenaje que se le tributarán al Primer Mandatario, que también visitará Tierra del Fuego y Ultima Esperanza. (Corresponsal.)

ANTOFAGASTA:

MUNICIPALIDAD RECIBIRA NUEVA REMESA DE FONDOS

ANTOFAGASTA. — La suma de cuatrocientos mil escudos, provenientes de la Ley del Cobre, serán girados en el curso del presente mes a la Municipalidad local.

Floreal Recabarren, Secretario Ejecutivo del Ministro Coordinador de la Zona Norte, informó al Alcalde de esta determinación que le permitirá a la Corporación Edilicia verificar numerosas obras en favor de la colectividad.

Recabarren Rojas acaba de regresar de Santiago, donde estuvo en permanente contacto con el Ministro Coordinador y titular de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona, considerando los planes trazados para esa región. Todas las iniciativas tienden a solucionar algunos problemas existentes y además a crear nuevas fuentes de trabajo. (Corresponsal).

TRABAJO COMUNITARIO EN LA CISTERNA



LA CISTERNA.— Ante la falta de recursos para solucionar en forma integral todas las necesidades de las poblaciones de La Cisterna, el Alcalde, Carlos Pereira, con la colaboración de los dirigentes vecinales, está encarando una fórmula práctica para superar los problemas. En el grabado, un aspecto de la reunión en que las Juntas de Vecinos acordaron con el Alcalde Pereira, colaborar en forma directa en bien de la colectividad.

Vigoroso Plan de Trabajo Para Cambiar Fisonomía de Quillota

QUILLOTA.— La Municipalidad de Quillota, formada por mayoría democratacristiana y que la preside Tulio Aillón Sepúlveda, tiene estudiado un plan de trabajo para darle otra fisonomía a la ciudad, dándole el verdadero rol que le corresponde como ciudad moderna, embelleciéndola, higienizándola y dando mayor bienestar a sus pobladores, ya que por su naturaleza y clima puede proporcionar mayor atracción turística a sus visitantes. "Quitándole el aspecto de ciudad colonial, para transformarla en un centro de mejor porvenir —manifestó el Alcalde Aillón, en una reunión que sostuvo con la directiva de la Asociación de Canales Candelaria y Comunidad de Quillota—, lograremos tales propósitos."

"Para conseguir este ideal —agregó—, en primer lugar hay que ir a la supresión de las acequias que atraviesan la ciudad y por las cuales los propietarios de quintas riegan sus arboledas ubicadas dentro del perímetro de la población. Con este procedimiento se higienizan las habitaciones, disminuye el ambiente húmedo que existe, se terminan las inundaciones de las acequias que hoy presentan al visitante un deprimente aspecto. Indudable que ésta medida traerá una gran reacción por parte de la mayoría de sus pobladores, que viven del usufructo de la producción de sus quintas, pero, para conseguir el resurgimiento que merece Quillota, hay que hacer este sacrificio, por doloroso que sea. Los propietarios de predios que deseen mantener sus arboledas tendrán que instalar pozos y bombas para el riego.

El Alcalde, en compañía del Médico Jefe de Sanidad, recorrerán la ciudad, para estudiar en el terreno lo relacionado con este plan y poder empezar pronto los trabajos que requieran estos acuerdos en bien del progreso de Quillota. (Jiménez Salinas. Corresponsal).

DEPORTIVO "LA NACION"

acepta desafíos para jugar amistosos de fútbol los días sábados por la tarde. Contamos con buen campo deportivo en La Palmilla, además poseemos camarines y baños. Los interesados deben dirigirse al señor Manuel Schmied M., Casilla 81-D, fono 82222.

ARTISTA DE LOS VILOS



LOS VILOS.— El artista de este puerto, Federico Lohse Vargas, próximamente viajará a Santiago, con el fin de exponer algunos de sus últimos cuadros. La muestra consta de 30 obras, entre las cuales figuran "Eva en el Paraíso Terrenal" y "Calle de Los Vilos". El grabado muestra al pintor Lohse Vargas junto a sus creaciones. (SAMUEL ALTAMIRANO, Corresponsal).

BANCO SUD AMERICANO

Aviso a los Señores Accionistas

Con motivo del conflicto laboral que afecta a Correos y Telégrafos, comunicamos a Uds. que:

LOS FORMULARIOS PARA EJERCER LA OPCION ENTRE RECIBIR ACCIONES LIBERADAS O EL PAGO DE UN DIVIDENDO EN DINERO EFECTIVO,

así como

LAS CARTAS-PODERES PARA CELEBRAR LA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE 12 DE JULIO DE 1967, podrán ser retirados por los señores Accionistas desde las Oficinas del Banco en Valparaíso, Concepción y Quillota.

En Santiago, ambos formularios podrán ser solicitados en cualquiera de nuestras Sucursales y/o en las Secciones "Custodia", "Oficinas" o "Secretaría General" de nuestra Oficina Principal.

EL GERENTE GENERAL

POR EL GRAN SANTIA[GO]

E° 50.000 REUNEN 150 FAMILI[AS] DE RENCA PARA OPTAR A SIT[IOS]

RENCA.— Ciento cincuenta familias de modestos pobladores que se [...] el Comité Pro Casa Propia de Renca, recibirán sitios en esta comuna tan pro[...] cie la "Operación Sitio". aL seguridad de que están incluídos, la recibieron [...] dente de Santiago. Sergio Saavedra; el Jefe de la Operación Sitio de la CO[...] nio Rau, y del propio Ministro de la Vivienda, Juan Hamilton, en una entre[...] brada en compañía de la diputada Blanca Retamal Contreras, quien ha se[...] comité en todas sus gestiones ante los poderes públicos.

Estas modestas ciento cincuenta familias han ganado su derecho a co[...] sitio propio para levantar sus viviendas ahorrando con grandes sacrificios la [...] cincuenta mil escudos que harán entrega a la CORVI en su oportunidad. C[...] lia superó los trescientos escudos de ahorro, que es la cantidad que exige la [...] los postulantes a sitios.

En una visita realizada ayer por la presidenta del Comité Pro Casa Propia de Renca, Mercedes Villarroel, en compañía de las directoras Olga Alarcón Salinas y María Aurora Romano, expresaron a LA NACION que estaban profundamente agradecidas de la diputada por el Segundo Distrito, Blanca Retamal Contreras, que las había apoyado y acompañado en todos sus gestiones para lograr el éxito deseado. "En primer lugar señalaron las dirigentas, empezamos por hacer los ahorros previos, juntando las asignaciones familiares y recortando el presupuesto familiar, porque estimaron que sus peticiones serían atendidas con justicia si ellas mismas demostraban sus interés por contar con el sitio necesario para levantar su vivienda. "Cuando se lo dimos a[...] Ministro Hamilton [...] sintió muy co[...] felicitó a la d[...] su espíritu de [...] para resolver el [...] blema habitac[...] afecta al país [...] día de las adm[...] anteriores", ex[...] nalmente nuest[...] tes.

Directiva de Illánez Beytia

Recientemente, la Junta de Vecinos de la Población Ernesto Illanez Beitía, eligió su nuevo directorio, el cual quedó integrado por las siguientes personas: presidente, Alfredo Sánchez Merello; vicepresidente, Juan Pinto Pinto; secretario general, María Victoria Vergara Mendoza; secretaria de actas, María Alvarado; tesorero, Orlando Contreras Badilla; protesorero, Tomás Guzmán Gonzál[ez] [...] de prensa y propaganda, J[...] Muñoz; secretaria de Biene[star] Olga Galarce; secretario de d[...] nuel Andujar Vaquero. Esta [...] asumirá sus funciones en un[a] [...] que se efectuará el 16 del pr[...] (El corresponsal).

Día de Polonia: Quinta Normal

QUINTA NORMAL. — La Escuela N.o 49, que lleva el nombre de Polonia, como un homenaje a esta República, y que está ubicada en San Pablo esquina de Ernesto Isamitt, está desarrollando un programa consistente en charlas educativas, días deportivos, presentación del Teatro de Títeres, exhibición de películas, exposición de artes plásticas, que f[...] sábado 8 con un acto oficial, a[...] currirá el Embajador de ese país [...] Jerzy Dudzinski, y el presidente [...] sejo de Estado Popular de P[olonia] [...] ward Ochab. Estos actos se [...] con motivo de la celebración [...] Polonia. (Silva, corresponsal).

Directorio del PDC: Barrancas

LAS BARRANCAS. — Recientemente, en un acto eleccionario que despertó gran interés en los círculos locales, el Consejo Comunal del Partido Demócrata Cristiano eligió a su nueva directiva, la cual quedó integrada por las siguientes personas: presidente, María Ahumada Bravo; vicepresidente, Baldomero Huerta Alarcón; segundo vicepresidente, Alvaro Rodríguez Lefebre; secretario, César Rodríguez Ahumada; tesorero, Arturo Aedo [...] femenina, María Espinoza; de [...] tud, Fresia Heredia; Departam[ento] [...] pesino, Alfredo Saavedra, quie[n] [...] gido por su brillante labor des[...] la zona; Sindical, Osvaldo Ca[...] ciones, Miguel Urrutia; Con[...] Salinas, Silvia Ramírez y Yo[...] legados, Marcial Quezada, Da[...] rra y Luis Becerra.

Ejecutan obras en San Miguel

SAN MIGUEL.— La delegación de Pavimentación de San Miguel, dirigido por el nuevo jefe de estos servicios, constructor civil Carlos Lira Akisson, y el jefe del Departamento Comunal de Pavimentación, Domingo Ansaldo Benvenuto, están dando un vigoroso impulso a varias obras de la Operación Emergencia a petición del Gobernador del Departamento Pedro Aguirre Cerda, Francisco Rivera Abuín.

Es así cómo los ejecutivos de la delegación de pavimentación han iniciado la ejecución de trabajos en la po[...] bel Riquelme, 2.o sector; en [...] Rosa Esther de Alessandri; po[...] toria y construcciones de paso [...] Avenida Ovalle con calle Ce[...] FF. CC. del Estado. Las obras [...] tán ejecutando consisten prime[...] la forma de calzadas, desp[...] chancado que se ejecuta con [...] dora y rodillo, con varias cu[...] operarios. (El orresponsal).

Asume directorio del Rotary

LA CISTERNA.— El próximo sábado 8 del presente, en el salón de la Primera Compañía de Bomberos se efectuará la transmisión del mando del Rotary Club. En esta oportunidad, el presidente saliente Rafael Zamorano Baier, hará entrega de su cargo al nuevo presidente, Orlando Lübbert, funcionario de Impuestos Internos. La nueva directiva del Rotary Club está integrada así: presidente, Orlando Lübbert W.; primer vicepresid[ente] [...] Nylund; segundo vicepreside[nte] [...] Ovando; tesorero, Prometeo Al[...] tesorero, Carlos Caro; secreta[rio] [...] Esquivel; prosecretario, Dr. D[...] W.; maceros, Franklin Alvare[z] [...] Yamada; directores, Enrique M[...] zar, Filidor Herrera Lagos y H[...] reira Nylo. (Bustos, correspo[nsal]).

Colegio Madre Vicencia: Maipú

MAIPU.— Con asistencia de la Religiosa, Sor Adriana Godefrida, Directora del Colegio Madre Vicencia N.o 473, de Villa Bernardo O'Higgins, y el Cura Párroco, Simón de Jong, se llevó a efecto una reunión de delegados de cursos, compuesta por padres y apoderados de ese plantel educacional, para elegir el directorio que regirá los destinos del Centro de Padres y Apoderados para el año 1967-1968.

El presidente del Centro de Padres, Héctor González, dio detallada cuenta de las actividades que ha desarrollado el Centro en favor del estudiantado y en el pie de progreso que se haya el establecimiento educacional, dirigido por religiosas holandesas.

Acto seguido, el Padre Simón de Jong, uno de los verdaderos impulsores de esta gran obra educativa, procedió a presidir la reunión para elegir el nuevo directorio del Centro de Padres. Por unanimidad de los asistentes se [...] voto de aplauso al presidente [...] zález, quien fue reelegido pa[ra] [...] período. El resto del directorio [...] mado de la siguiente manera: [...] dente, Bernardo Weksler; Se[...] Actas, Eliana de Rozales; Se[...] Correspondencia, Antonia [...] Contreras; Tesorera, Madre A[...] tesorero, Jeremías Ferry.

Uno de los primeros acuerdos [...] dos por el directorio recién e[...] impulsar la instalación de u[...] Dental gratuito para el alumn[ado] [...] feccionar mesas y sillas para e[...] escolar. Para tales efectos [...] una Velada Artística Cultural [...] junio pasado con la participació[n] [...] tacadas figuras del teatro y la [...] fondos fueron destinados, en es[...] ra las dos principales preocupa[...] dientes.

"Vestidos" Nuevos Para las Paredes

...departamento ya terminado, que sólo espera los últimos detalles, hay que conceder gran importancia a uno que es esencialmente del gusto personal: la pintura o el revestimiento de las paredes. Normalmente, están terminadas ... liso y hay que pintarlas o revestirlas con papel, tapices, laminados plásticos, madera, etc., según las preferencias del dueño. La elección del revestimiento de las paredes es, ... que requiere la atención muy personal del propietario (... y, en ciertos casos), ya que con esta elección da ... a ser su casa una cierta fisonomía y un tono especial. En este sentido, la solución que se dé a las paredes es tan importante como la elección y la distribución de los muebles y objetos de adorno; por ello no hay que dejar que elijan por nosotros, sino que es preciso hacer la elección según nuestro propio gusto y nuestras necesidades, tal como se procede con cualquier otro problema de decoración.

Problema análogo se le plantea a quien decide remozar y modernizar una casa vieja, o bien anticuada por su disposición y estructura, y también a quien habita una casa que solamente necesita ser "puesta al día".

...AMOS EN CUENTA QUE...

... cuestión: ¿pintura o ...? Y después: ¿cuál de ... erables barnices o ... existentes, o qué ta... Hoy las posibilidades ... son muy amplias, ... tos que se pueden ... ando estos revesti... son muy variados. ... decidirse hay que ... cuenta algunos fac... damentales, estéticos ... Ante todo ¿cuál ... estético que se de...? ¿Cálido, neutro ... moderno, luminoso? ... ampliar la habita... hacerla más íntima? ... que parezca más ... que es, o más baja? ... paredes pintadas y, sobre ... tapizadas, de una u ... manera contribuirán, con ... de la decoración, a ... tengamos el efecto de... mobiliaje y los acce... decorativos constituyen ... tor importante. Ve... que la pared puede en... desentonar visiblemen... los muebles que se ... Y, además, están las ... ciones estrictamente ... también fundamen... ante todo, el uso a que ... cada ambiente; en ... ación de los niños, y ... los cuartos donde se ... mucho, habrá que recu... un revestimiento o pin... ables. Para los dormi... el living, se pueden ... revestimientos más de... pero solamente en el ... que se piense que po... fácilmente cuidados ... blema de la conserva... es secundario, sobre ... hay radiadores en las ... que suelen dejar ... esas anti... marcas negras que ... cualquiera clase de ... miento. Estos y otros ... nientes pueden obviar... endo un revestimiento ... Y aquí tropezamos ... importante factor económico ... que no es despreciable, ... no menos. Hay revesti... de muy distintos pre... general, las tapicerías ... caras que las pintu... tienen sobre éstas al... ventajas), y, desde lue... tipos lavables son más ... que los otros, pero vale ... realizar un gasto ini... por, si con ello obtene... ventajas de duración y utilidad.

Son muchas, pues, las cosas que hay que tener presente en el momento de decidir cuál será la suerte de las paredes de nuestra casa, y conviene por eso, que consideremos algunas de ellas para no tener después sorpresas poco agradables.

PINTURAS

La pintura es, desde luego, el medio más fácil y sencillo de resolver el problema. Además, la posibilidad de escoger entre la vasta gama de tonos y el aspecto fresco, alegre y limpio que adquiere una habitación una vez pintada, hace que esta clase de revestimiento sea la más difundida. A estas ventajas se añade la forma práctica y fácil de aplicarlas. Además, pueden ser aplicadas, incluso, por quien no es un experto en el oficio. Veamos cuáles son los principales tipos:

A LA CAL.— Es el tipo de pintura más económico, pero también el menos elegante. Se hace con lechada de cal blanca, a la que se añade substancias colorantes.

Como muchos pigmentos ligan difícilmente con la cal, la gama de colores que se obtiene no es muy extensa: son bonitos los tonos rosa, amarillo y naranja, y menos bonitos los verdes y los azules. Con la adición de un fijador se podrá evitar el inconveniente más grave del blanco o del color que se pierde cuando es sometido al lavado más ligero. Esta pintura es especialmente apropiada para las casas de campo y los chalets de la playa y menos indicada para las casas urbanas.

CON COLA.— Es el tipo más económico después de la cal. Decididamente mejor que ésta, proque es más elegante y de mayor duración; en efecto, no "salta" fácilmente, aunque se frote. Los colores que se pueden obtener son muchos: los mejores son los de tonalidades tenues y neutras; resultan menos bellos los colores fuertes.

Al igual que la anterior, la pintura con cola tampoco es lavable y por eso debe ser restaurada, uno o dos años después, con otras "manos".

AL OLEO.— Es la hecha en virtud de aceites desecantes. De gran duración. Se puede obtener en cualquier color. Se aplica sobre superficies previamente aisladas con yeso.

AL OLEO BARNIZADO.— Procedimiento de pintura industrial que consiste en cubrir las paredes con numerosas capas de una preparación que las alisa y revestirlas enseguida con otras capas de barniz. Esta aplicación se realiza por capas llamadas tintas duras, porque se deslíen los colores con aceite craso, adicionándoles cerusa calcinada (Carbonato de plomo).

PINTURAS AL AGUA.— Con este nombre genérico se indican las numerosas pinturas opacas lavables que hay en venta; se pueden aplicar a las paredes fácilmente, sin ser profesionales. Se presentan como preparados colorantes constituidos por un elemento pastoso blanco, que se colorea con pigmentos y luego se diluye en agua. Así se pueden obtener todos los tonos, aún los más raros. Las pinturas al agua son perfectamente lavables y por eso pueden mantenerse fácilmente. Son también las más adecuadas para pintar paredes empapeladas, sin arrancar el papel; basta con desempolvar el empapelado y extender sobre él la pintura. Son especialmente aconsejables para ambientes modernos.

PINTURAS PLASTICAS.— Son revestimientos plásticos murales, a base de resinas sintéticas. Se aplican sobre paredes enlucidas, en varias capas. Su aspecto es semibrillante, y se presentan lisas o granuladas. Tienen numerosos tonos; entre ellos, se destacan los suaves. Estas pinturas, óptimas desde el punto de vista funcional, porque son muy lavables y resistentes, resultan, sin embargo, poco satisfactorias desde el punto de vista estético, ya que sus colores quedan un poco fríos al empastarse; es decir, pierden intensidad y un poco de belleza.

PAPELES Y TAPIZADOS.— Después del gran éxito obtenido en los últimos años por las pinturas al agua y las modernas pinturas en general, se están poniendo de moda otra vez las tapicerías. Para quienes prefieren este tipo de revestimiento indicamos en estas páginas algunas de las más aconsejables, tanto prácticas como elegantes.

El papel.— Los papeles presentan algunas ventajas con respecto a las pinturas; ante todo dan mayor sensación de calidez y de intimidad al ambiente; además, ofrecen una inmensa variedad de dibujos, apropiados a todos los gustos y estilos. Los empapelados de un solo tono o con dibujos muy pequeños son adaptables a cualquier ambiente; los de grandes dibujos, en cambio, no combinan fácilmente con todos los tipos de decoración. Los que se pueden usar con más tranquilidad son los de rayas, diseños geométricos o flores no muy vistosas.

Entre los papeles de motivos florales, los hay verdaderamente bellos; son muy hermosos los de grandes ramilletes, pero hay que usarlos con cautela, pues el resultado final no suele admitir términos medios: o la decoración resulta un verdadero acierto o es un absoluto fracaso.

Muchos de los papeles de tapizar son lavables; existen también tipos recubiertos por una finísima capa de plástico que, además de lavables, resultan muy resistentes y duraderos.

La tela.— Algunas telas son muy apropiadas para revestir las paredes y permiten obtener un resultado estético verdaderamente notable, porque logran crear un efecto aún más suaves, elegante e íntimo que el papel. Una de las telas más usadas para este efecto es el cáñamo, que se coloca sobre una hojasoporte de papel, de forma que es muy fácil de aplicar (se procede como para un empapelado. Los colores más bellos de la tapicería en cáñamo son los de la gama de los grises, amarillos, verdes y cataños: el dibujo viene dado en este caso por las gruesas e irregulares fibras del tejido, que proporcionan un hermoso efecto decorativo. En cuanto a la conservación, se reduce a simples cepillados. Es especialmente indicado para livings y dormitorios; contrariamente a lo que se podría pensar, el cáñamo no confiere a los ambientes un tono rústico, sino refinado. También la seda fue en otro tiempo un material muy usado para revestimientos murales. ¿Quién no recuerda, en las casa de antaño, ciertas habitaciones tapizadas con un damasco de seda verde, amarillo o granate, cuyo color solía designarlas? La moderna tapicería de seda se realiza generalmente aplicando sobre papel un ligerísimo shantung de seda. Para el tapizado de las paredes, se procede de la misma manera que en el caso del cáñamo; sólo es preciso tener un poco más cuidado, ya que su delicadeza es mayor que la de éste. Los colores, verdaderamente espléndidos, son muchos, de los más delicados a los más brillantes, de los neutros a los vivos. También en este caso la superficie del muro no resulta del todo regular: la trama crea estrías, que forman una especie de dibujo. Decididamente lujosa, la seda es apropiada para habitaciones elegantes.

La fibra vegetal.— Este tipo de tapicería, muy usado en Japón y difundido luego por el mundo, está formado por fibras vegetales (paja o bambú) trenzadas de diversas maneras, ligadas con finísimos hilos de algodón y pegadas sobre un soporte de papel. Los colores son naturales, y van del amarillo pajizo al gris, del gris tenue al verde seco y a toda la gama de los marrones. Debe dedicarse especial atención al modo de ambientar esta tapicería, que exige muebles modernos o de estilo rústico.

Los laminados plásticos.— Constituyen una solución muy moderna y que se va difundiendo cada vez más. Se pueden aplicar sobre paredes y también sobre madera o metal, lo que permite en muchos casos, por ejemplo, revestir los frentes de los placards con un laminado similar al utilizado en la habitación, o en armonía con él. Son perfectamente lavables, de gran duración, y los hay en calidades y modelos muy variados.

La madera.— Muchas de las casas que aparecen en las revistas dedicadas a decoración —y en nuestras páginas se han visto también varios ejemplos— tienen paredes revestidas de madera. El efecto es indudablemente muy agradable, porque confiere al ambiente un calor inigualable y una intimidad difícil de lograr con otros materiales. Hay mucha gente que se siente atraída por este tipo de revestimiento, y que quisiera adoptarlo en su casa, pero se atemoriza, en principio, por el gran costo y por la complejidad de la instalación. Hay soluciones más accesibles; por ejemplo, existe una tapicería que imita bastante bien a la madera (y que, naturalmente, se aplica con facilidad), aunque los resultados no son muy elegantes, pues resulta demasiado evidente que se trata de una imitación. Hay otro tipo de revestimiento que aconsejamos, sin ninguna duda: está formado por un papel común de tapizar, sobre el que han sido aplicadas finísimas hojas de madera (caoba, cedro, nogal, etc.). Su aspecto es idéntico al de los paneles de madera, pero su costo es algo inferior, aunque también elevado.



Una pared pintada al óleo barnizado de un suave ocre verdoso. Aunque este tipo de pintura sea preferible para ambientes profesionales, aquí es usado con inmejorable efecto en un living, porque su aspecto, algo frío, es compensado por el diván de cuero y la chimenea.



La Cocción al Baño María y al Vapor

...ocer a fondo las distintas técnicas de cocción para diversos alimentos es sumamente importante, porque todos ellos se prestan a ser cocidos de la misma manera; además, una elección equivocada del modo de cocción ... no sólo obtener un sabor agradable, sino también ... mejor sus características dietéticas. Con la cocción excesiva se pierden en parte, si no del todo, el contenido vitamínico de las sales minerales.

En cambio la cocción al baño maría y al vapor evitan este inconveniente y por eso, desde el punto de vista dietético, constituyen los mejores procedimientos.

COCCION EN AGUA

Para comprender mejor las ventajas de la cocción al vapor de las verduras o de otros alimentos, respecto a la realizada en agua, es necesario saber lo que ocurre durante la cocción con este último sistema. La cocción en agua provoca el paso de los principios solubles contenidos en el alimento, sea carne, pescado o verdura, al agua misma, perdiendo automáticamente de este modo, parte de su sabor y de su valor nutritivo.

Por eso es muy importante, por ejemplo, decidir qué preferimos: un buen caldo o un buen puchero. En el primer caso se pondrá la carne a cocer en agua fría, lentamente, y luego de la misma pasará al agua, que así resultará muy sabroso y nutritivo.

En el segundo caso, la carne se pone en agua hirviendo, salada. De este modo, las fibras musculares externas se contraen formando una especie de barrera que impide a los jugos de la carne dispersarse en el caldo. Para que ésta resulte sabrosa, conviene salar el agua de cocción inmediatamente.

La proporción normal es de 7 gramos de sal por cada litro de agua que se haya utilizado.

LA COCCION AL VAPOR

Se puede decir que este es el tipo de cocción ideal para todos los alimentos, especialmente desde el punto de vista dietético. En este sistema, la carne, el pescado y las verduras no entran en contacto con ningún elemento líquido; por tanto nada se desperdicia, y los principios nutritivos, las sales, el sabor y hasta el aroma mismo de los alimentos permanecen intactos.

Para cocer la verdura al vapor existen recipientes a propósito que facilitan la operación. Se trata de ollas o cacerolas que tienen un doble fondo, semejante a una espumadera, sobre el que se coloca la verdura. Entre el doble fondo agujereado y el fondo mismo del recipiente queda el espacio para el agua. Entre ésta y el fondo agujereado debe haber unos centímetros de vacío. Se puede realizar también este tipo de cocción aunque no se disponga de utensilio especial. Basta una olla suficientemente ancha y profunda, donde se pueda introducir un colador de metal. Sobre él se colocará el alimento que se quiere cocer, cubriendo la olla con un paño de cocina doblado varias veces y sobre éste, la tapa de la misma.

Entre los vegetales que más frecuentemente se cuecen de esta forma se encuentran las papas. Se pelan y se ponen sobre el doble fondo agujereado de la olla. Se vierte agua, dejando, como hemos dicho, unos centímetros de distancia entre el fondo agujereado y el nivel de aquella. Un buen procedimiento consiste también en ponerlas a cocer sin pelar, simplemente lavadas, especialmente, si son más bien pequeñas, pues resultan de esta manera, más sabrosas aún.

El tiempo de cocción depende, naturalmente, del tamaño de las papas. Cortadas en trozos pequeños, se cuecen en un cuarto de hora, aproximadamente. Por otra parte, es muy fácil comprobar, pinchándolas con un tenedor para saber el punto de cocción.

También se puede cocer, por este procedimiento, un buen bife de vaca o de ternera. Se pone en el fuego, una cacerola llena en sus tres cuartas partes de agua; sobre ella se coloca un plato hondo con la carne sin ningún condimento y se cubre con otro plato. Cocida así, la carne conservará todo su sabor y su jugo, luego se condimenta con sal fina, jugo de limón y un poco de pimienta, en el momento de servirla.

De la misma manera se puede cocer el pescado después de limpiarlo escrupulosamente. Estará a punto cuando los ojos se pongan blancos y sobresalgan. Este tipo de cocción sin grasas de ningún género es el más adecuado para cualquier régimen, en particular para las personas que padecen del hígado y para todas aquellas que, por un motivo u otro quieren adelgazar.

LA COCCION AL BAÑOMARIA

Este tipo de cocción está generalmente reservado a los budines y a ciertas preparaciones que deben conservar una particular consistencia esponjosa y blanda. El procedimiento es muy sencillo: se trata de cocer la preparación, no en contacto directo con el fuego, sino en un recipiente sumergido en otro con agua, que es el que se tiene que ponerse al fuego para que éste hierva.

El primer problema que hay que resolver, en este caso, es que el recipiente destinado a recibir el molde sea bastante más grande que éste, y que tenga los bordes altos. El segundo problema se refiere al nivel del agua contenida en el recipiente de cocción. Hay que tener cuidado para que el agua, al hervir, no entre en el molde. Esto se puede resolver fácilmente manteniendo el fuego bajo, de modo que el agua hierva muy lentamente; sólo de este modo se evitará cualquier riesgo. Por otra parte, también se puede cubrir el molde con una tapa, que aislará su contenido de cualquier salpicadura en caso de que se produjera en algún momento un aumento de calor.

SISTEMA COMBINADO

La cocción al bañomaría es muy lenta, por lo que se suele combinar a veces con la cocción al horno, acortando de esta manera su duración.

Se coloca el molde que contiene la preparación en el recipiente con agua hirviendo, se cubre con una tapa y se pone en el horno, muy caliente.

Conviene observar la preparación y el molde de vez en cuando, para comprobar si todo marcha bien.

CONTROL DE LA COCCION

El control de la cocción de los alimentos cocinados al bañomaría, o al bañomaría al horno, es idéntico al de la cocción de las tortas. Se toma un palillo largo y se introduce en el centro del molde. La cocción habrá llegado a su punto cuando salga limpio y seco.

La misma operación puede realizarse con la hoja de un cuchillo. La cocción combinada permite ganar tiempo pero no modifica en nada las características propias de la cocción al bañomaría; la preparación conserva su típica blandura sin que se forme una corteza dorada.

BUDINES

BUDIN DE PAN

Ingredientes y dosis.— (Para 4 personas). 150 gramos de migas de pan; 100 gramos de manteca; 80 gramos de azúcar; cuatro huevos; corteza de limón; una pizca de sal y un vaso de leche.

Preparación.— Se desmenuza la miga de pan en un recipiente y se le añade la leche. Se exprime y se pasa por un tamiz. Se disuelve la manteca a fuego lento y se vierte en un bol. Se añaden el azúcar y las yemas, mezclando. Después, se agregan la miga de pan tamizada, la corteza de limón rallada, la sal y las claras batidas a punto de nieve.

Se pone a cocer en el horno, al bañomaría, en un molde enmantecado.

BUDIN DE CARAMELO

Ingredientes y dosis.— (Para 4 personas). 170 gramos de almendras dulces; seis claras de huevo; 170 gramos de azúcar; manteca.

Preparación.— Se pelan las almendras, después de haberlas sumergido durante unos minutos en agua hirviendo y se pican muy finas. En una cazuela se disuelve a fuego lento el azúcar, al que se añaden las almendras picadas, mezclando continuamente con una cuchara de madera, hasta que el azúcar haya tomado color caramelo. Se vuelcan el azúcar y las almendras en un mortero, se dejan enfriar y después se machaca todo hasta reducirlo a polvo. Este se añade a las claras batidas a punto de nieve bien sólido y se pasa después la mezcla a un molde enmantecado.

BUDIN DE SESOS

Ingredientes y dosis.— (Para 4 personas). 400 gramos de sesos; dos huevos; queso rallado; un ramito de hierbas aromáticas, sal, pimiento, manteca. Para la bechamel 40 gramos de manteca; 30 gramos de harina; un cuarto de litro de leche y sal.

Preparación.— Se lavan bien los sesos en agua fresca; después se cuecen en agua salada, junto con el ramito de hierbas aromáticas. Una vez cocidos, se les quita la piel y se pican. Se prepara la bechamel poniendo a derretir la manteca en una cazuelita, a fuego lento; una vez derretida y antes de que se dore; se añade la harina mezclando bien con una cuchara de madera; luego se incorpora la leche hirviendo y una pizca de sal. Se deja hervir 5 ó 10 minutos, a fuego lento sin dejar de remover; se le añaden los sesos. Se agregan también los huevos enteros, un puñado de queso rallado y pimienta. Se mezcla, todo se vierte en un molde enmantecado y se pone al bañomaría en el horno. Cuando la cocción haya terminado, se saca y se sirve con salsa holandesa.

ADOLFO GONZALEZ: En Lima anuncia que fue contratado y que correrá por aquellos lados como "jinete libre". Sería otro buen látigo que nos dejaría.

DANIEL SANDOVAL:

"BEN GURION SE NEGO A CORRER"

Daniel Sandoval ya está en Santiago. El entrenador de Ben Gurión, como todos los que alguna vez van a Lima, "Viene muy feliz" y con grandes recuerdos para todos. Pero el entrenador Sandoval viajó al exterior con una misión: que su pupilo (seleccionado por expresa consideración de la Comisión local), Ben Gurión, representara al elevage nacional.

Ben Gurión fracasó.

Terminó fuera de poste.

Pero de esa actuación, Daniel Sandoval trae una impresión:

"Mi pupilo no se entregó a correr en ningún momento. Como decimos nosotros, "se emperró" y no realizó un accionar que le permitiera estar más cerca de los punteros".

—Tuvo algún contratiempo en su salud?

—Ninguno. Siempre se notó de buen ánimo.

—¿Comió bien?

—No hubo problemas en ese aspecto. Con relación al registrado en su última presentación acusó tres kilos más allá en Lima. Aquí corrió con 443 kilos. Ahora tenía 446.

—¿Extrañaría la pista?

—El día de la carrera —a diferencia de como es aquí— estaba muy tranquilo. Se dejó ensillar sin oponer el más mínimo problema cuando eso no es común en él que siempre, cuando se le está aperando para correr, se muestra muy activo e intranquilo. Ahora totalmente manso.

—Y después de la carrera?

—Entonces si más activo. Más ganoso. Quedó saltando como si no hubiese corrido.

—¿Qué impresión le dejó el ganador de la carrera?

—Arrabal es un buen caballo.

—¿Y el triunfo de Marcadora?

—De enorme alegría para nosotros ya que ella era de nuestro equipo. Importante factor en el triunfo su jinete Sergio Vera —un gran jinete— que en los metros finales se adueñó de la victoria.

—Por favor, quiero que ponga unas líneas de eterno agradecimiento para toda la gente que fue muy atenta conmigo. Traigo un recuerdo enorme de Alejo Lancién quien estuvo, a mi lado, en todo momento.

Daniel Sandoval ha cumplido dos etapas como profesional. Primero estuvo trabajando y se fue, luego (su última temporada) regresó para no irse más. De ello ya han pasado cuarenta y ocho años: era la primera vez que viajaba al exterior. Que dejaba su querido Club Hípico.



DANIEL SANDOVAL: Una experiencia diferente.

DOS CON COLOR

ENCHAPADA, 3 años, hija de Eyrefield en Macarena, por Nasr-ed-Din. El 13 de mayo debutó en la pista del Hipódromo Chile, en cancha normal. Ocupó el tercer puesto en la prueba que ganó Miss Digna en 1.200 metros, con 53 kilos (J. Barrios). La diferencia entre ella y la ganadora fue de 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.15. Cargó el mismo peso de la vencedora. Correrá en la cuarta carrera de La Palma. Estará en sus lomos el mismo jinete que la dirigió en su primera actuación, Juan Barrios.

MOGOL, 3 años, hijo de Monterey en Conspiradora, por Souepi. El 25 de mayo debutó en el Club Hípico, en pista normal, rematando tercero de Rasputín, a 3 1/4 cuerpos en 1. 000 metros, con 55 kilos (P. Ulloa). Tiempo: 0.53 3/5. El 18 de junio, en pista regular, se ubicó cuarto de Sedoso, a 3 cuerpos, en 1.200 metros, con 55 kilos (J. Aliaga). Tiempo: 1.12 1/5. Actuará el próximo domingo en la tercera carrera y será conducido nuevamente por Juan Aliaga.

Prólogo en Actividad

PROLOGO volvió a la actividad. En la mañana de ayer, bajo la dirección de Juan Duarte, y con la atenta mirada de su entrenador, César Covarrubias, el hijo de Paresa estuvo en la arena del Club Hípico.

Este es el segundo trabajo que realiza el "triple coronado" después de una larga ausencia por motivos de salud. En el primer ejercicio, para 400 metros, se le controló 24 segundos 3/5. Ayer, en 600 metros, hizo una marca de 36 segundos 2/5.

Interrogado el entrenador Covarrubias si había ya un programa definido para el hijo de Paresa, manifestó:

"Si recupera su mejor estado, actuará en el Premio "Príncipe de Gales"..."

Programa Palmeño: Un Error

Muy a nuestro pesar —no tenemos el propósito buscar errores— debemos señalar una equivocación, para nosotros delicada, que aparece publicada en el Hipódromo Chile.

Los Horcones, hijo de Integro en Renovación (...hacemos este apunte en base a nuestros archivos...) no puede correr en la TERCERA CARRERA del circo palmeño simplemente porque este elemento (...insistimos que lo hacemos basados en nuestros archivos, tal vez, los de la estadística palmeña dicen otra cosa...) CORRIO EN CONCEPCION Y, ADEMAS, GANO EN EL HIPODROMO SUREÑO.

Nuestros archivos (...no tan completos como los de nuestras estadísticas...) nos indican que el mulato actuó los años 1964, 1965 y 1966 en el centro hípico de la ciudad penquista. Eso lo obliga a correr hasta CUARTA SERIE o SUPERIOR en la capital. En el programa del domingo Los Horcones aparece en la DECIMA SERIE.

Realmente creemos que hay un error... si nuestros archivos no se equivocan.

CONSEJO DE DEFENSA DEL ESTADO

Departamento de Cobranza Judicial de Impuestos

Dirección

Se pone en conocimiento de los deudores morosos de contribuciones a los Bienes Raíces de la comuna de Antofagasta, de la provincia de Antofagasta, que de conformidad a las disposiciones del Código Tributario, se procederá al remate de los predios afectos a dicho tributo, publicándose en el "Diario Oficial" de HOY la nómina correspondiente.

SANTIAGO, 6 de julio de 1967.

DIRECTOR ABOGADO

GRAN FE EN LA TRIPLE FINAL

HIPODROMO CHILE

8.a CARRERA.— LOLA SAL, 53 kilos; E. Soto (3-3-2-1). El 24 de junio escoltó a Brigestone, a cabeza en 1.400 metros con 54 kilos (S. Soto). Tiempo: 1.27 3/5; 9.a serie Chile. El 1.o de julio aventajó a Bridgestone por 1 cuerpo en 1.400 con 50 (S. Soto). Tiempo: 1.27; 8.a Chile. JIGGER GIRL, 54 kilos; E. Naranjo (12-11-1-1). El 3 de junio, en pista barrosa superó a Italiano por cabeza, 1.200 metros con 52 kilos (G. Meneses). Tiempo: 1.15; 11.a serie Chile. El 29 de junio venció a Zandunga por 3 cuerpos, en 1.200 con 55 (E. Naranjo). Tiempo: 2.15 2/5; 10.a serie Chile. GRAN FE, 54 kilos; H. Olguín (6-6-4-4). El 17 de junio remató 4.a de Belo Horizonte, a 5 3/4 cuerpos, en 1.200 metros con 53 kilos (L. Hevia). Tiempo: 1.14 1/5; 8.a serie Chile. El 29 de junio finalizó cuarta de La Nena, a 9 cuerpos, en 1.200 con 54 (L. Hevia). Tiempo: 1.13 2/5; 8.a serie Chile.

10.a CARRERA.— HAMPON, 49 kilos; J. Castillo (1-4-2-5). El 17 de junio fue derrotado por Oro Turco, por cabeza en 1.200 metros con 49 kilos (H. Olguín). Tiempo: 1.13 2/5; 5.a serie Chile. El 29 de junio llegó quinto de Genio, a 5 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.13; 5.a serie Chile. DIABLO FUERTE, 55 kilos; L. Hevia (9-6-1-2). El 17 de junio batió a Chinesca por 3 1/2 cuerpos en 1.200 metros con 53 kilos (L. Hevia). Tiempo: 1.13 3/5; 6.a serie Chile. El 29 de junio cayó ante Genio por 1 1/2 cuerpo, en 1.200 con 51 (L. Hevia). Tiempo: 1.13; 5.a serie Chile. MONUMENTO, 54 kilos; J. Amestelly (1-2-6-3). El 17 de junio se ubicó sexto de Oro Turco, a 2 1/2 cuerpos, en 1.200 metros con 55 kilos (P. Ulloa). Tiempo: 1.13 2/5; 5.a serie Chile. El 29 de junio ocupó el tercer lugar de Genio, a 3 3/4 cuerpos, en 1.200 con 55 (J. Marín). Tiempo: 1.13; 5.a serie Chile.

11.a CARRERA.— GENTIL, 53 kilos; J. Amestelly (7-1). El 25 de mayo debutó en el Club Hípico siendo séptimo de Pincelazo, a 3 1/4 cuerpos, en 1.000 metros con 54 kilos (J. Sepúlveda). Tiempo: 1.00 2/5; Condicional Club. El 18 de junio, en pista pesada, ganó a Frappé por 1/2 pescuezo en 1.200 con 55 (J. Amestelly). Tiempo: 1.13; Condicional Club. CURARE, 51 kilos; A. Salas (1-4-2-2). El 17 de junio fue superada por Belo Horizonte por pescuezo en 1.200 metros con 54 kilos (V. Bravo). Tiempo: 1.14 1/5; 8.a serie Chile. El 29 de junio llegó segunda de Bobinette a 1/2 cuerpo, en 1.200 con 48 (E. Suárez). Tiempo: 1.13 1/5; 6.a serie Chile. AFQUINTUE, 50 kilos; A. Parra (14-7-1-1). El 17 de junio venció a Guarda Palos por nariz en 1.200 metros con 53 kilos (J. Amestelly). Tiempo: 1.14; 9.a serie Chile. El 29 de junio aventajó a Paoletta por 1/2 pescuezo en 1.200 con 52 (J. Pacheco). Tiempo: 1.14 1/5; 7.a serie Chile.

CLUB HIPICO

9.a CARRERA.— RACE HORSE, 61 kilos; J. Escobar (1-6-9-1). El 11 de junio, en pista pesada, llegó noveno de Negelia, a 2 3/4 cuerpos, en 1.600 metros, con 57 kilos (J. Aliaga). Tiempo: 1.39 3/5; 4.a serie Club. El 25 de junio, en pista regular derrotó a Endiablado por 1/2 cabeza, en 1.700 con 58 (E. Guajardo). Tiempo: 1.46 2/5; 4.a serie Club. LITIGANTE, 53 kilos; J. Amestelly (6-1-2-3). El 11 de junio, en pista pesada, fue segundo de Negelia a 1/2 cuerpo, en 1.600 metros con 48 kilos (J. Castillo). Tiempo: 1.39 3/5; 4.a serie Chile. El 29 de junio finalizó tercero de Edredón a 2 1/2 cuerpos, en 1.600 con 47 (J. Castillo). Tiempo: 1.38 1/5; 3.a serie Club. ENDIABLADO, 58 kilos; P. Ulloa (0-15-4-2). El 18 de junio, en pista regular, se ubicó cuarto de Caucasiano, a 1 1/2 cuerpos, en 1.600 metros con 51 kilos (J. García). Tiempo: 1.39; 3.a serie Club. El 25 de junio, en pista regular, escoltó a Race Horse a 1/2 cabeza, en 1.700 con 56 (J. García). Tiempo: 1.46 2/5; 4 a serie Club.

10ª CARRERA.— CODEGUA, 54 kilos, O. P. Castillo (6—2—9—1). El 11 de junio, en pista regular, llegó noveno de Scorpius a 4 cuerpos, en 1.300 metros, con 50 kilos (J. M. Aravena) Tiempo: 1.19 4/5; 6ª serie, Club. El 25 de junio, en pista regular, venció a Nueve por Ocho, por 3/4 de cuerpo, en 1.100 metros, con 49 kilos (O. P. Castillo). Tiempo: 1.06 4/5; 5ª serie, Club. CASANOVA, 54 kilos, C. Sepúlveda (2—3—3—2). El 11 de junio, en pista pesada, terminó tercero de Scorpius, a 1 cuerpo, en 1.300 metros, con 51 kilos (J. Duarte). Tiempo: 1.19 4/5; 6ª serie, Club. El 29 de junio escoltó a Taquera, a 1/2 cuerpo, en 1.200 metros, con 53 kilos (C. Sepúlveda). Tiempo: 1.12 2/5; 6ª serie, Club. KENUTA, 55 kilos, J. M. Aravena (5—8—3—3). El 18 de junio, en pista regular, finalizó tercero de Sócrates, a 1 3/4 de cuerpo, en 1.100 metros, con 51 kilos (J. M. Aravena). Tiempo:: 1.06; 5ª serie, Club. El 9 de junio llegó tercero de Charamusca, a pescuezo, en 1.200 metros, con 51 kilos (J. M. Aravena). Tiempo: 1.12 2/5; 5ª serie, Club.

11ª CARRERA.— EL FERROL, 52 kilos, R. Clavería (17—2—2—1). El 11 de junio, en pista pesada, fue superado por Don Carlos por ventaja perceptible, en 1.300 metros, con 51 kilos (R. Clavería). Tiempo: 1.19 3/5; 5ª serie, Club. El 25 de junio ganó a Regalada por 1/2 cuerpo en 1.100 metros, con 49 kilos (R. Clavería). Tiempo: 1.06 4/5; 4ª serie, Club. LAGUAN, 54 kilos, J. Salinas (8—1—3—4). El 11 de junio, en pista pesada, remató tercero de Axioma a 3 cuerpos, en 1.300 metros, con 48 kilos (J. Salinas). Tiempo: 1.19; 3ª serie, Club. El 29 de junio terminó cuarto de Don Carlos en 1.200 metros, con 57 kilos (J. Salinas), a 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.12 1/5; 4ª serie, Club. AUDINA, 56 kilos, P. Ulloa (7—2—2—5). El 11 de junio, en pista pesada, fue aventajada por Axioma por 2 cuerpos, en 1.300 metros, con 48 kilos (J. Duarte). Tiempo: 1.19; 3ª serie, Club. El 29 de junio se ubicó quinta de Don Carlos, a poco más de 2 1/2 cuerpos, en 1.200 metros con 58 kilos. Tiempo: 1.12 1/5; 4ª serie, Club.

Nuevas Montas

Los siguientes compromisos de montas se registraron en las oficinas de estadística del Hipódromo Chile y Club Hípico para aquellos caballos que aparecían sin ellos.

HIPODROMO CHILE

1ª CARRERA: (13) GHICARAI (H. Olguín) y (15) BLUE ANGEL (J. Castillo).
2ª CARRERA: (9) MAYOLI (V. Bravo).
3ª CARRERA: (2) RIMINI (L. Caroca); (5) MADOC (B. Campos); (8) LOA (L. Hevia, y (11) FORBANTE (P. Castillo).
4ª CARRERA: (12) LA BOHEME (S. Azócar), y (15) BENITA (E. Suárez).
7ª CARRERA: (8) BOMBERA (J. Pacheco).
9ª CARRERA: (1) BELL BOY (E. Guajardo). (3) PARAMO (J. Toro).
10ª CARRERA: (10) ELIDA (C. Ocampo), y (11) BONA SORTE (J. Salinas).
11ª CARRERA: (14) MISS DIGNA (J. Salinas).

CLUB HIPICO

2ª CARRERA: (18) LUNARIO (J. Moya).
3ª CARRERA: (10) LINARENSE (P. Cardoza).
4ª CARRERA: (15) PANTANO (J. Amestelly).
7ª CARRERA: (11) BABARELLA (R. Romero).
10ª CARRERA: (6) CASANOVA (C. Sepúlveda).

Hay Interés por A. González en el Perú

En Lima se anuncia que Adolfo González, el conductor de Adamita en la milla internacional, volverá a Monterrico, pues el interés por sus servicios fue requerido por varios profesionales y propietarios.

Adolfo González, anuncia el diario "Correo", ya habría firmado contrato. Se habla de un sueldo fijo y la posibilidad de que corra cualquier ejemplar cuando el stud que lo lleva, no presente defensor.

HIPICA de todas partes

NUEVA YORK, 4. — (UPI).— Buckpasser realizó hoy un singular esfuerzo para venir atrás y ganar el handicap suburbano con premios totales por 109.800 dólares, superando por medio cuerpo a Ring Twice.

En los últimos 100 metros de la carrera sobre 2 mil metros. Buckpasser, inició y culminó con éxito su gran reacción, causando asombro a muchos aficionados presentes.

Buckpasser cubrió la distancia en 1.02 1/5 y percibió bolsa de 71.370 dólares, montado por el jockey panameño Braulio Báez. En tercer lugar quedó Yonder, dos cuerpos y medio detrás de Ring Twice.

Buckpasser pagó 3.00; 2.40 y dos dólares por boleto de dos, en tanto que Ring Twice pagó 3,60 y 8.20, y Youder, 3,80.

CHICAGO

CHICAGO, 4.— (UPI).—Climax II, ejemplar importado de Italia, se impuso hoy en el handicap stars and stripes con premios por 56.300 dólares, al lograr cuerpo y medio de ventaja sobre dominar.

El ganador, que cubrió los 1.800 metros de la carrera en 1.49 3/5, recibió bolsa de 33.800 dólares y pagó 3,40 y 5,00 y 4,80 dólares por boleta de dos.

Dominar pagó 9,60 y 6.40 dólares y Toro Charger, que quedó en tercer lugar, 8.40.



BELL BOY: vuelve a la actividad en una handicap y carga nada menos que... No lo veíamos desde que ganó el Internacional. Ha demostrado encontrarse bien.

SPORTING CLUB

DOMINGO 9 DE JULIO DE 1967

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.

Debutante	1 Vendimiador	58	2	E. Wastavino
7	2 [illegible]	57	7	O. Saavedra
2	3 Nancho	57	13	E. Romero
Reaparece	4 Chomber	55	14	J. Farías
2—2	5 Barcena	54	6	C. González
10—3—12	6 Peñi Collio	54	8	I. Saavedra
7—8—9	7 Piquilín	54	10	J. Manríquez
8—7—5	8 Superfino	52	4	R. Pinto
2—6—7	9 Espadachín	50	12	L. Yáñez
9—4—4	10 Pagoa	51	9	L. Vásquez
5—2—2	11 Colegial	53	5	O. Cerda
12 Pu. ult.	12 Mary Cape	49	1	P. Hernández
8—10—2 Ult	13 Carabela	47	5	F. Catafau
5—4—11	14 Forrahue	47	11	J. Parra

CORRAL: 3 con 4 y 8 con 9.

SEGUNDA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind.: 18—21.

P. u. 8—9	1 Ambarina	55	2	E. Wastavino
12—12—10	2 Ilustrado	55	2	E. Frías
Pu. 9—5	3 Balanza	52	4	C. González
Pu.	4 Gil Blas	55	10	R. Pinto
4	5 La Plata	54	12	R. Araya
12	6 María Elsa	53	11	F. Catafau
Pu. 12 Ult.	7 La Rosquera	54	1	L. Mejías
7—11 Ult.	8 Cumparsita	45	9	L. Duque
2 Ult.	9 Quitanza	54	7	C. Jorquera
7—7	10 Estratégica	53	8	J. Torres
7—11—6—8	11 Pagame	53	5	P. Hernández
6—7—5—2	12 Inventora	51	3	B. Parra
Ult. Ult.	13 Bandurrio	46	13	H. Barraza

CORRAL: 1 con 2 y 3 con 5 con 6 y 7 con 8.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind.: 20—28.— la Triple Inicial.)

8—5—12	1 Fancy Opal	55	3	J. Manríquez
4—5—1	2 Supernova	55	10	C. Silva
7—9—4—5	3 Pictórico	54	5	G. Saavedra
Pu. 11—8	4 Renombrada	53	13	J. Torres
3—6—8—6	5 B. Quinta	53	6	J. Monardes
3—4—2—4	6 Mercenaria	53	2	D. Ahumada
— — — —	7 Pangare	53	4	L. Yáñez
6—1—9—3	8 Veridiana	53	1	C. Jorquera
1 Ult. 11	9 Dipla	52	8	N. Bravo
5—3—3	10 Chumilla	50	7	O. Cerda
2—4—11—4	11 Naparis	52	14	C. González
9 Pu. 8	12 Aylín	49	12	L. Vásquez
Reaparece	13 Buonasegna	47	9	I. Duque
9—9 Pu.	14 Lombita	47	11	R. Villagrán

CORRAL: 3 con 4 y 9 con 10.

CUARTA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind.: 27—34.— la Triple Inicial.)

5—3—5—2	1 Z. del Mar	55	8	I. Saavedra
8—13—9	2 Conchalí	53	2	J. Parra
5—8—2	3 Gritería	54	5	C. Silva
7—10—8	4 Ciriaco	52	4	R. Araya
10—7—5	5 Lidia	48	9	F. Catafau
Ultimo	6 Universit.	51	6	J. Torres
4—6—7	7 Aplaudida	50	7	H. Bassay
14—8—5	8 Salzburgo	50	10	O. Cerda
Ult. 4	9 Tangerine	50	3	C. González
1—9—9	10 El Valiente	48	1	P. Hernández

CORRAL: 1 con 2 y 4 con 5.

QUINTA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind. 50—63.— Triple Inicial).

6—8—2	1 Coronada	58	6	G. Saavedra
7—4—12	2 Velerito	48	10	P. Hernández
Ult.—4	5 Aky	49	5	E. Romero
8	3 La Alfonsina	56	2	J. Monardes
1—6—4—5	4 B. Bird	53	8	O. Cerda
1—3—2	6 Palmador	49	4	C. González
4—Pu—4	7 Roana	49	9	L. Vásquez
8—2—2	8 R. Afghanistan	49	3	L. Yáñez
2—1—2—2	9 El Charlatán	48	1	J. Torres
Penúltima	10 Anucha	46	7	F. Catafau

CORRAL: 1 con 2.

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.— Handicap.—

5—5—6	1 Quintador	64	5	O. Saavedra
2—2—1—11	2 Bochecito	58	3	G. Saavedra
5—3—3—1	3 Arroyo	51	6	P. Hernández
Reaparece	4 My Fair Lady	50	1	O. Cerda
7—7—4—6	5 Pr. Escocés	46	4	F. Catafau
7—9—9	6 Fils de Roi	45	2	J. Torres

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind. 37—50.— Triple Final).

Pu—Pu—Pu	1 Aromático	57	7	O. Saavedra
9	2 Gallin	57	10	J. Manríquez
5—4—2	3 Fabulista	45	7	J. Torres
6—10—3—8	4 Lipingue	57	12	C. Silva
4—Pu—5—1	5 Ninina	57	12	I. Saavedra
2—4—9—1	6 Reforma	55	11	G. Saavedra
5—4—1	7 C. Chanel	53	8	P. Hernández
1—Pu	8 Palpitante	50	5	L. Vásquez
1—10—11	9 El Rocío	49	4	C. González
14—Pu—9	10 Golfina	49	2	H. Bassay
7—3—Pu—2	11 La Pallice	48	6	O. Cerda
Pu—7—11	12 Madeleine	46	3	F. Catafau
9—Ult—7	13 Rapiñita	46	9	J. Parra

CORRAL: 2 con 3.

OCTAVA CARRERA.— 1.300 metros.— Ind. 31—38.— Triple Final).

Reaparece	1 Rancherito	54	1	I. Saavedra
7—8—1	2 Animada	53	5	P. Hernández
9—10	3 Le Prophete	52	4	D. Ahumada
9—8—1—8	4 Vidarol	52	7	R. Araya
9—2—4—2	5 Gran Mona	51	12	C. González
12—8—7	6 La Breva	51	3	J. Parra
Pu—6—Ult	7 P. River	51	10	L. Vásquez
12—10—5—2	8 Primay	51	11	F. Catafau
9—1	9 Zurka	50	2	J. Torres
3—6—8	10 Totoralillo	48	9	J. Monardes
8—3—6	11 Pampero	47	8	C. Jorquera
4—5—3—7	12 Samoural	47	6	O. Cerda

CORRAL: 6 con 7.

COMPAÑIA AMERICAN SMELTING S. A.

Por orden del Presidente de la Compañía a los accionistas a Junta General Ordinaria a... se el 19 DE JULIO DE 1967, a las 9.30 horas, oficinas de la Compañía, edificio del Banco de... con el objeto de presentarles la Memoria y... General, correspondientes al ejercicio del año...

EL SECRETARIO

SANTIAGO, 5 de julio de 1967.

VALPARAISO.— DIRECTORIO DE SOC. MUTUALISTA EN "LA NACION".— Con motivo de celebrar el próximo sábado sus 7 años de existencia, el directorio de la Soc. de S. M. "Teresa G. vda. de Pacheco", visitó el diario LA NACION a fin de presentarnos sus saludos. En el grabado, de izquierda a derecha, sentadas, Juana Villarroel, Elsa Toledo, Hortensia Avila de Barría, presidenta; Rosa vda. de Cifuentes e Isabel de Palominos. De pie, Luisa Soto, Amalia Escobar, Teresa Henríquez, Olga vda. de Osorio y Filomena Vidal.

SOC. MUTUALISTA CUMPLE 7 AÑOS DE EXISTENCIA

VALPARAISO.— Siete años de existencia conmemorará pasado mañana sábado, la Sociedad "Teresa Carvajal vda. de Pacheco" de Valparaíso, fundada en base a los principios del mutualismo y que cuenta con amplio ascendente dentro de la colectividad mutualista de este puerto, cuna de estas organizaciones.

Durante estos siete años de existencia, la Sociedad ha logrado obtener su personalidad jurídica correspondiente, ha adquirido su propio mausoleo en el Cementerio de Playa Ancha y ha otorgado una serie de beneficios a sus asociados, los que ahora están preocupados de la adquisición de su bien raíz.

Presidenta de esta institución es la señora Hortensia Avila de Barría, la que, durante estos 7 años, ha sido elegida en este mismo cargo, junto a la secretaria, Elsa Toledo, y tesorera, Ana Guerra de González.

La celebración de estos 7 años de existencia se efectuará el próximo sábado, a las 18 horas, en el Salón de la Sociedad de Remolcadores, ubicada en calle San Martín 537, en el sector del puerto. El acto consistirá en una sesión solemne y cambio de directorio, seguida de una reunión bailable que será amenizada por orquestas de esta ciudad.

A estos actos han sido invitados parlamentarios, autoridades municipales, miembros honorarios, representantes de sociedades congéneres de la zona y familiares de los socios.

El nuevo directorio de la Sociedad "Teresa C. vda. de Pacheco", de Valparaíso, está formado por Hortensia Avila de Barría, presidenta, reelegida por 7a. vez; vicepresidenta, Rosa vda. de Cifuentes; secretaria, Elsa Toledo, reelegida por 7a. vez; prosecretaria, Lucía González; tesorera, Elena vda. de Farías; subtesorera, Ana de González; directoras, Olga vda. de Osorio, Luisa Soto, Filomena Vidal, Amalia Escobar, Teresa Henríquez y Juana Villarroel. Portaestandarte, Isabel de Palominos; escoltas, Filomena Vidal y Alicia Vásquez.

DEFUNCIONES.—

Comunicamos el sensible fallecimiento de nuestro querido hijo, hermano y cuñado, señor

JUAN VALENZUELA CHAVEZ

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), saliendo el cortejo a las 15.45 horas, dsde su casa habitación, ubicada en Uno Oriente 393 (Población La Chacarilla).

La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora

CRISTINA SORO vda. de BALTRA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará a las 10 horas, en la Parroquia Santos Angeles Custodios, (ex Seminario, Rodolfo Vergara 0252).

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido padre, señor

SEGUNDO AGUIRRE TAIBA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, por Avenida Recoleta, saliendo el cortejo a las 10 horas, desde su casa habitación, ubicada en Carrera Pinto N.o 1917, (Ñuñoa).

Sus hijos.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimento de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

CARLOS YAÑEZ ALISTE

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Avenida La Paz), después de una misa que se oficiará a las 15 horas, en la Basílica San Alfonso (Blanco Encalada 2950).

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro, abuelito, cuñado y tío, don

EUGENIO SEGUNDO GARCIA ARENAS
(Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy jueves en el Cementerio General, Recoleta).

El cortejo partirá a las 15 horas, desde su casa habitación, Pedro Mira N.o 445 (Paradero 9 1|2, 2 cuadras a la izquierda).

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida madre, señora

ELISA ALFARO ARRIOLA

Sus funerales se efectuarán hoy a las 10 horas, en el Cementerio General, por Recoleta, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Martín Gil N.o 1553.

La familia.

Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

MARGARITA CASTRO DIAZ

Sus funerales se efectuarán hoy, después de una misa que se efectuará, a las 10 horas, en la Iglesia San Pablo, desde donde saldrá el cortejo, a las 11 horas, en dirección al Cementerio General, por Recoleta.

La familia.

Ha dejado de existir nuestro querido esposo y cuñado, señor

CARLOS GUTIERREZ PINO

Sus funerales se efectuarán hoy, en el Cementerio General, a las 16 horas, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Bascuñán esquina San Dionisio.

La familia.

Ha fallecido nuestro querido esposo, padre y tío, don

VICTOR HURTADO CASTILLO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará en la Parroquia Santísima Trinidad (San Francisco esquina de Ñuble), a las 15.30 horas.

La familia.

Facultad de Filosofía de UC-V Llama a Reanudar Actividades

VALPARAISO. La Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad Católica de Valparaíso, adoptó un acuerdo por el que resuelve proveer la pronta reanudación de las actividades normales en ese plantel, a fin de evitar daños mayores, y al mismo tiempo que acepta las garantías ofrecidas por la autoridad legítima, es decir por el Gran Canciller Arzobispo-Obispo Emilio Tagle, subraya la necesidad urgente de la reforma.

El texto del acuerdo tomado por la Facultad de Filosofía y Educación, es el siguiente:

"Considerando:

"Que la Facultad fue la sofía y Educación ffue la primera en proponer, a través de su Decano, al Consejo Superior, con fecha 23 de junio, los principios en que debía basarse la reforma: democratización, desburocrotización, predominio

Estudiantes rechazan este acuerdo

de los académicos sobre lo administrativo, acceso al presupuesto etc.;

"Que desde un comienzo del conflicto, la Facultad de Filosofía y Educaccón, auspicia la Reforma por las vías normales, solicitando a la autoridad máxima los cambios urgentes;

"Que oídas e integradas las autoridades en asambleas pública, la Facultad recibió de ellas garantías estimadas como suficientes para que tales cambios fuesen estudiados y concretados oportunamente;

"Que la inamovilidad de profesores, alumnos y personal administrativo, junto con una serie de proposiciones que garantizarán de parte de las autoridades el libre desempeño de los miembros de la Comisión de reforma, solicitada por esta Facultad a las autoridades, les ha sido concedida;

"Que estos mismos acuerdos tomados en la última reunión, no hacen sinó reafirmar los planteamientos de la Facultad;

"Que en la respuesta última entregada por el gran Canciller a la FEUC-V con fecha 1.o de julio se reafirman por escrito las mismas garantías ofrecidas a la Facultad de Filosofía y Educación el día viernes 23 en asamblea pública;

"Que la garantía de la Reforma depende, ante todo, de nuestra iniciativa, capacidad y voluntad de realizarla:

"La Facultad de Filosofía y Educación acuerda:

"1.o— Insistir en la posición sostenida por la Facultad de Filosofía y Educación, subrayando la necesidad urgente de la Reforma, la aceptación de las garantías ofrecidas por la autoridad legítima y la conveniencia de iniciar de inmediato el estudio de los diversos aspectos de la reforma;

"2.o— Promover la pronta reanudación de las actividades académicas normales, a fin de evitar mayores daños".

FEUC-V RECHAZA EL ACUERDO

El acuerdo anterior de la Facultad de Filosofía y Educación que, resguardando la realización de la Reforma, señala un camino para superar y resolver el conflicto universitario, fue rechazado por la Federación de Estudiantes de la UC-V, calificándolo de 'tendencioso y de faltar a la verdad". Este rechazo se hizo por medio del siguiente comunicado:

"FEUC-V, organismo que agrupa a la totalidad de los alumnos de la Universidad Católica de Valparaíso, y cuyos planteamientos son compartidos por un gran número de profesores, se hace un deber en hacer presente a la opinión pública que no se pronunciara sobre el voto emitido por parte de los profesores de la Facultad de Filosofía y Educación, aprobado en el día de ayer, por ser tendencioso, por faltar a la verdad y por denotar que quienes acordaron su redacción y publicación desconocen conscientemente la conflictiva realidad que vive hoy nuestra Universidad. Sólo nos cabe lamentar este insólito voto".

REUNION CON GRAN CANCILLER

Hasta las primeras horas de la tarde de ayer no se había efectuado la anunciada reunión de los dirigentes de la FEUC-V con el Gran Canciller Arzobispo-Obispo Monseñor Emilio Tagle, en la cual los primeros darían a conocer sus puntos de vista acerca de la respuesta entregada al memorándum que contiene las exigencias estudiantiles para llevar a cabo la Reforma. Sobre esta posición, el presidente de la Federación, Luciando Rodrigo, anticipó que van a insistir ante al Gran Canciller en la clarificación de tres conceptos: democratización catolicidad y elección de Rector. Agregó también que ellos no habían encontrado lo suficientemente preciso el documento de Monseñor Tagle.

MICRONOTICIAS PORTEÑAS

INSTALARAN SEMAFORO EN EL SAUCE.— En el límite de las comunas de Valparaíso y Viña del Mar, por Avenida España, será instalado un semaforo que adquirirán entre ambas Municipalidades con el objeto de solucionar el serio problema de tránsito que allí se produce, especialmente a la salida de clases de los alumnos de la Escuela Industrial ubicada en ese sector.

:oOo:

VIAJO A SANTIAGO JEFE DEL SERMENA.— El Director del Hospital de Empleados y Jefe del Servicio Médico Nacional de Empleados de esta ciudad, Dr. Oscar Marín Socías, viajó a la capital por razones de servicio, con el objeto de entrevistarse con altas autoridades del SERMENA. Por este hecho, se postergó la visita a Valparaíso del Jefe de la Sección Arquitectura del SERMENA, Abraham Senermann, quien traería los planos definitivos de la nueva Maternidad que se construirá aquí.

:oOo:

PLAZAS PORTEÑAS SERAN ILUMINADAS.— La Comisión de Parques y Jardines estudia la iluminación de diversos paseos públicos de Valparaíso, en especial las de plazas y fuentes ornamentales. Se comenzará con la iluminación de la fuente "Neptuno", de Plaza Aníbal Pinto, para luego continuar con las instaladas en Avenida Brasil, Plazuela del Duque de Caxías y Plaza Echaurren.

:oOo:

JOVENES NORTEAMERICANOS VISITAN VIÑA DEL MAR.— Hoy llegará a la Ciudad Jardín un grupo de treinta jóvenes norteamericanos, que forman parte del programa "El experimento de convivencia internacional", que se alojarán en diversos hogares de Valparaíso y Viña del Mar por el periodo de un mes, convirtiéndose en "hijos adoptivos" de las familias chilenas. Aquí conocerán diversos aspectos de la vida chilena, comidas y costumbres.

:oOo:

CONTINUA SEMINARIO DEL COLEGIO DE PERIODISTAS.— En el Aula Magna de la Universidad Federico Santa María, continúa desarrollándose el Seminario organizado por el Colegio de Periodistas, Consejo Regional Valparaíso, con motivo de cumplirse un nuevo aniversario de la dictación de la ley que creó este Colegio Profesional, a nivel universitario. El Seminario es dictado por el Pbro. Enrique Pascal G.H., Catedrático y Periodista, y por el Abogado y Periodista, Alex Varela Caballero.

:oOo:

NORMALIZADO SUMINISTRO DE AGUA.— La Dirección de Obras Sanitarias informó que ha quedado totalmente resuelto el problema de abastecimiento de agua potable, que afectó a la población a raíz de la rotura del cañón matriz en el sector de Los Pozos, en Santa Elena. Los cerros afectados por la falta de agua fueron Alegre y Playa Ancha.

:oOo:

NUEVO ASESOR PARA CAMARA DE LA CONSTRUCCION.— Se ha incorporado al Consejo Regional de la Cámara Chilena de la Construcción, en el carácter de Asesor, el representante del Colegio d Arquitectos de Valparaíso, Daniel Costa Olivares, quien, además de su labor profesional como Arquitecto, es Subdirector de Obras de la Municipalidad de Valparaíso.

EMBAJADOR DE... (De la 1a. Pág.)

des exigirle una reparación por las armas."

"Dejo entregada a la elección de mi ofensor el arma."

Los padrinos cumplieron su cometido y el Embajador del Brasil redactó una carta que le envió con ellos mismos a Aldunate Phillips.

En esa carta, el Embajador Méndez Vianna dio explicaciones satisfactorias de su exabrupto. De acuerdo con el Código del Honor, el ofensor es un caballero si da explicaciones, y nadie que sea otro caballero puede ver falta de entereza o virilidad en esa actitud. Según el Código, las explicaciones revelan en el que las da su don de gentes y su solvencia moral al reconocer su exabrupto y tratar de enmendarlo.

También es cosa de honor dar o no declaraciones. En la actitud de Aldunate Phillips, sus declaraciones están encuadradas dentro del derecho que le asiste como ofendido. Y el silencio del Embajador, más que una negativa a los periodistas, es una actitud que corresponde al ofensor.

EL DUELO A TRAVES DE LA HISTORIA

Son numerosas las publicaciones europeas que reseñan con acopio de antecedentes el origen del Duelo.

Las luchas entre dos invividuos que se malquistaban entre los integrantes de las tribus germanas por cuestiones de ofensas personales o familiares, se denominaban "Juicios de Dios". Y recibieron esta nomenclatura porque según la creencia de los bárbaros, el duelo contaba con la presencia de Dios, y éste favorecía con el triunfo —la vida— a aquel combatiente de cuya parte estaban la inocencia y el derecho.

Pronto se esparció por la antigüedad este tipo de justicia por propia mano. Griegos y romanos rechazaron el duelo por estimarlo contrario al Derecho. A juicio de ellos, los duelistas sustraían sus querellas al conocimiento de los Tribunales, los únicos llamados a dirimir las cuestiones de honor.

La Iglesia Católica rechazó siempre el duelo por estimarlo contrario a sus doctrina. El Concilio de Toledo —1473— prohibió dar cristiana sepultura al que moría en duelo. Con posterioridad, el Concilio de Trento dispuso castigar con la excomunión a los creyentes que facilitaran sus predios para servir como campo de honor a duelistas.

Francia, como una manera de evitar la muerte a través de los duelos, creó los Tribunales de Honor, en donde se zanjaban las disputas entre los hombres que estimaban lesionada su dignidad por actos verbales o materiales.

La idea de estos Tribunales fue del Rey Carlos XI, pero la materializó el Rey Luis XIV.

Los duelos no disminuyeron porque el ofendido siempre estimó más valeroso, más digno, su acción directa. Incluso fracasaron las Ligas contra el Duelo.

REGLAS DEL DUELO

En nuestra América Hispánica, los duelos se rigen por el Código del Marqués de Cabriñana.

Producido el reto, se designan los padrinos. Estos procuran en primer término, buscar el camino de la mediación pacífica, el que puede llegar siempre que el ofensor se retracte y dé explicaciones que el ofendido estime valederas como reparación a su dignidad menoscabada.

Si no hay arreglo caballeroso, se estipulan las condiciones del combate. El ofendido es el que siempre elige el arma para el duelo: espada, sable o el tipo de arma de fuego, generalmente pistola. Se determina el lugar, fecha y hora. Llegado el instante de dirimir los rivales se sitúan dándose ambos las espaldas, a la distancia convenida. El árbitro luego de la voz "fuego" cuenta uno... dos... tres. A esta última voz 'tres" los duelistas giran rápidamente y lisparan su arma una sola vez. Si hay heridos o muertos, allí está pronto el médico, otro personaje qne no puede faltar.

Si el combate es con sable o espada, el duelo se suspende cuando el primer contrincante ha sido "tocado" o herido.

DUELOS Y FRUSTRACIONES

En nuestro país, el duelo está prohibido por la ley. Empero, son muchos los que se han llevado a cabo para dejar a salvo la dignidad en el campo del honor.

En el siglo pasado se batieron Juan Mackenna y Luis Carrera; los generales Del Canto y Boonen Rivera. En nuestro siglo XX están los combates en la lid del honor entre Arturo Alessandri y Guillermo Rivera; Guillermo Eyzaguirre y Rafael del Canto Medán; Carlos Vicuña Fuentes y Mario Bravo; el senador radical Octavio Señoret y su correligionario Juan Antonio Ríos; Juan Bautista Rossetti y Pedro Opazo Cousiño, que finalizó amistosamente en el hoy desaparecido Café Iris (Alameda y Estado, frente al ex diario "La Opinión", y Salvador Allende con Raúl Rettig.

Las mujeres también han llegado hasta el campo del honor. Esto aconteció en Francia en 1716, cuando se batieron Mme. de Wesle y Mme. de Polignac. La cita histórica no señala vencedora.

De tres maneras finaliza un duelo: muerte, herido o con las explicaciones estimadas satisfactorias.

Frei Viaja...

DE LA PRIMERA PAGINA

Tercera Zona Naval, Contralmirante Hugo Tirado Barros; Comandante en Jefe de la Quinta División del Ejército, Ramón Valdés; el Jefe de la Zona Austral de Carabineros, General Alfonso Donecken; el Obispo Vladimiro Boric, representantes consulares y jefes de los Servicios Públicos.

En el aeropuerto rendirán los honores de ordenanza una Compañía del Ala 3, con su banda instrumental.

Luego de recibir el Presidente Frei los saludos de las demás autoridades locales, la comitiva se dirigirá en automóvil hasta el centro de la ciudad, para asistir a las 14.30 horas a la sesión de la Municipalidad, que lo recibirá en pleno y donde le será entregado un memorándum.

A las 14.45 horas las tropas de la Guarnición, tanto del Ejército como de Marina y Aviación, desfilarán frente a la Intendencia. Finalizado el desfile, el Presidente Frei, desde los balcones de la Intendencia, saludará a la población.

A las 18.30 horas el Primer Mandatario recibirá a la Cámara de Comercio e Industrias de Magallanes y Asociación de Pequeños Industriales y Artesanos.

A las 19 horas, el Círculo de Oficiales de Reserva entregará al Presidente Frei una placa conmemorativa de su visita a Punta Arenas.

VIERNES

El viernes será un día de intensa actividad para el Primer Mandatario, ya que a las 9 de la mañana iniciará sus visitas a las obras públicas en construcción, tales como el Muelle Arturo Prat, edificio de la Universidad Técnica del Estado, puentes y diversos barrios de la ciudad.

Antes del mediodía, el Presidente se dirigirá a Tehuelches, donde en una ceremonia especial inaugurará la villa del mismo nombre. A su regreso a Punta Arenas, que lo hará en helicóptero, el Primer Mandatario descenderá en Isla Riesco, para conocer los trabajos que realiza la ENAP.

Por la tarde, a las 17.30 horas, el Presidente Frei concederá una audiencia especial a los ganaderos de la provincia.

HOMENAJE AL PRESIDENTE FREI

A las 18.30 las Juntas de Vecinos, Centros de Madres y otros organismos comunitarios rendirán un homenaje especial al Primer Mandatario, en el Gimnasio Cubierto de Punta Arenas.

El sábado, el Presidente Frei viajará por vía aérea a Porvenir, llegando a Bahía Catalina.

Gran Empate a 1 de Colo Colo con River

BUENOS AIRES.— (Especial para LA NACION, por teléfono).— En el Estadio Monumental de River Plate ubicado en el Barrio de Núñez de Buenos Aires, y bajo las órdenes del árbitro uruguayo Alberto Bougliosa, se enfrentaron los equipos de Colo Colo y River Plate, en un partido de revancha por las semifinales de la Copa Libertadores de América, correspondiente al grupo 2. Las siguientes fueron las alineaciones de los equipos: COLO COLO lo hizo con Kusmanic; Valentini, Cruz, Leonel Herrera y Montalva; Valdés y Aravena; Moreno, Bravo, Beirut y Astudillo. RIVER PLATE, formó con Gatti; Sáinz, Domenichi, Guzmán y Bordón; Bayo, Gutiérrez y Matosas. (Minore), Cubilla, Daniel Onega y Mas.

Colo Colo se rehabilitó ámpliamente anoche, al empatar con River Plate, en un vibrante cotejo. La escuadra alba dominó ámplimente a través de muchos pasajes de la brega y su faena resultó del total agrado de las 2.500 a 3.000 personas que acudieron al campo de River Plate. Colo Colo, por lo que jugó en los 90 minutos, bien se merecía la victoria final.

PRIMER TIEMPO

Con tranquilidad afrontaron el compromiso desde el pitazo inicial los jugadores de Colo Colo. Si bien es cierto que en los primeros minutos tuvieron algunos problemas de marcación (Valentini no le tomaba el "pulso" a Mas), pronto solucionaron esa falla y llegaron en forma sucesiva hasta la ciudadela de Gatti, obligando a un intenso trabajo a los zagueros locales. Los albos atacaron preferentemente por el costado izquierdo, aprovechando la velocidad de Astudillo.

River se vio un poco impreciso en las primeras jugadas del cotejo; pero con un claro planteamiento de 4-3-3, llegaron también en repetidas ocasiones hasta el área alba, donde la defensa chilena respondió bien.

Si bien es cierto que las acciones fueron equilibradas por uno y otro bando, el balance de los primeros minutos fue favorable para Colo Colo. Jugando con gran calma, cuidaron bien el balón y sus maniobras desconcertaron a los "millonarios". Estos tuvieron una buena oportunidad de gol sobre los 20 minutos, cuando falló Cruz en un rechazo y el balón quedó en los pies de Gutiérrez, cuyo lanzamiento final, salió ligeramente desviado.

A partir de los 25 minutos, se adelantaron más los zagueros argentinos y con ello se adueñaron del medio campo. Lógicamente con ello, provocaron nerviosismo en la zaga colocolina y algunas fallas de sus defensores no fueron bien aprovechadas por los ágiles de River.

Colo Colo soportó bien este breve dominio y sobre la media hora también adelantó sus filas posteriores. Buenas combinaciones de los atacantes visitantes fueron dificultosamente contenidas por la defensa de River. Los zagueros locales debieron recurrir en muchas oportunidades al "foul" para detener a los ágiles colocolinos.

En un choque casual con Valentini se lesionó Mas y provisoriamente River Plate quedó con un hombre menos. Esto influyó en el adelantamiento de los zagueros y medio campistas de Colo Colo.

La faena de los jugadores colocolinos fue del agrado de los escasos espectadores que habían acudido al Estadio de River, ya que los premiaron constantemente con calurosos aplausos.

En la representación local, sobre los 42 minutos, Minore remplazó a Matosas.

No cejó Colo Colo en su empeño, y fue así como el pitazo del árbitro que puso término a los primeros 45 minutos, sorprendió a los delanteros albos, cuando tenían en "jaque" a los zagueros de River Plate, que finalizaron empatados a cero gol.

SEGUNDO TIEMPO

No cambió la fisonomía del cotejo en los minutos iniciales del lapso final. Colo Colo continuó accionando con calma, mientras River no lograba coordinar sus líneas. Pese a ello, llegaron bastante los ágiles argentinos hasta el área de Colo Colo, donde su defensa, ya con más confianza en el debutante Herrera, despejaron en buena forma el balón. El buen trabajo de sus zagueros contagió a los delanteros colocolinos y sobre los 5 minutos, perdieron una excelente y clara oportunidad de gol. "Chamaco" Valdés entregó en profundidad a Bravo y éste superó en carrera a sus cancerberos. Se enfrentó a Gatti, lo dribleó en hábil maniobra, y cuando lanzaba sobre el arco desguarnecido, surgió velozmente Guzmán, y con la punta del botín, logró desviarla al corner. La intervención del zaguero local arrancó aplausos de los espectadores, ya que había salvado a su equipo de un gol seguro.

Continuó dominando las acciones el equipo chileno; pero la defensa dueña de casa logra sostener el embate rival.

Tal como había acontecido en la fracción inicial, sobre los 10 minutos se adelantaron los mediocampistas rioplatenses y organizaron buenos avances por el costado izquierdo, donde Mas trataba de burlar la vigilancia de Valentini, saliendo airoso en estas intervenciones el defensa chileno.

En Colo Colo ha respondido bien la dupla Valdés-Aravena y ello "envalentonó" a sus compañeros que paulatinamente dejaron sus ubicaciones defensivas y a su vez se adelantaron en su campo. El juego se centralizó entonces en el centro de la cancha y los arqueros tuvieron contenciones fáciles al ser ejecutados los lanzamientos desde larga distancia.

Otra buena oportunidad de abrir el marcador perdieron los colocolinos, cuando Moreno burló a Guzmán y éste lo derribó vistosamente dentro de su área y el árbitro, ubicado muy cerca de la jugada, no sancionó el penal. Nada reclamaron los jugadores albos y mantuvieron controlando las acciones. A medida que transcurría el tiempo, cundió el nerviosismo entre los hombres de River, al ver que no podían rebasar ladefensa visitante, y, como por otro lado tenían problemas con el ataque, recurrieron al juego recio para superar el dominio albo.

Aprovechando una suspensión del juego, ingresó al campo el entrenador José D'Amico y dio instrucciones a sus jugadores de arriesgar el todo por el todo en los minutos finales. Con ello levantaron "presión" los argentinos; pero la bien plantada defensa alba respondió a las intentonas locales. Ante la levantada de River, Moreno y Astudillo, aleros de Colo Colo bajaron a colaborar con sus zagueros.

La escuadra del cacique "fincó" sus posibilidades ante esta emergencia, en contragolpes, los que siempre llevaron peligro hasta la valla de Gatti.

Cuando faltaban tres minutos para que finalizara el cotejo, un ceñido corner, servido por Mas, provocó un amontonamiento de jugadores dentro del área alba, y al soltársele la pelota a Kusmanic, Daniel Onega conquistó con potente lanzamiento el primer gol del encuentro.

Colo Colo no se desanimó con el contraste y se volcó en el campo rival en procura del empate, el que llegó un minuto más tarde, cuando Valdés con ajustado tiro, hizo golpear la pelota en un vertical y ésta se introdujo en la valla de Gatti.

Uno a uno terminó el encuentro.



CHAMACO VALDES anotó el gol del empate a River Plate, en Buenos Aires, por las semi Copa Libertadores. Meritoria actuación del cua te a los argentinos.

Cruzeiro Jugará Miércoles en San Ante U. de Chil

La directiva de la rama de fútbol del Ch de Chile, recibió ayer un cable enviado por un del Cruceiro, campeón de Brasil, en el que o tido del cuadro brasileño para el miércoles pr tiago ante el elenco universitario. Recibido el sidente del fútbol de la "U", Agustín Litvak contacto con Guillermo Herrera, presidente con el fin de estudiar la posibilidad que Cruce la "U" como partido preliminar del cotejo que sostener Colo Colo y Universitario de Lima. to de la cantidad que pide Cruceiro (15 mil siderando que el preliminar sería un buen aporte lo, Herrera aceptó, pero subordinado al visto Asociación Central.

Copa Libertadores

PEÑAROL GAN CRUZEIRO 3 - 2

MONTEVIDEO, 5 (ANSA).— A las 15 y cal, se dio comienzo en el Estadio Centenario tro entre el tricampeón de América, el Club ñarol y el campeón de Brasil Cruzeiro, en vuelta por la rueda semifinal de la Copa de América"; en el match de ida se impuso un gol a cero.

Unas 25.000 personas, pese a ser día dieron cita en el principal escenario deportivo

Con buen tiempo, y bajo la dirección d leño Airton Vieira Moraes, secundado por tonio Viug y Joaquín Goncálvez da Silva, Brasil, los equipos bajaron al césped con la mación:

PEÑAROL: Errea; Lezcano y Figueroa; cálvez y Caetano; Abbadie, Rocha, Spencer, C nández.

CRUZEIRO: Plassman; William y Pro Paulo, Piazza y Neco; Natal, Tostao, Evaldo, y Hilton.

Al finalizar los primeros 45 minutos Peñarol aventajó en forma merecida al campeón de Brasil, Cruzeiro, por dos tantos contra cero. En este primer tiempo las acciones fueron netamente favorables al conjunto uruguayo, que logró sus goles por intermedio de Alberto Spencer a los 15 minutos, con golpe de cabeza, y de Julio César Cortés, a los 35 minutos.

A los 39' de juego se registró el único cambio del encuentro; el mismo fue el de David que sustituyó a Evaldo en el equipo de Cruzeiro.

Peñarol no repitió en el segundo tiempo su performance del primero, pero igualmente mantuvo justicieramente ventaja en el tanteador, venciendo a Cruzeiro por tres tantos a dos.

A los 55' Forlán invadió por la derecha cruzando a Rocha que entraba al área, sacando éste potente shot que se convirtió en el tercer tanto de Peñarol.

Por los 15' Peñarol daba muestras de decaimiento en todas sus líneas, y entonces descontó el Cruzeiro. Paizza y Lopes combinaron en el medio campo, transportando la pelota hacia el área, internándose López para chutear cruzado y ano del visitante.

A los 31' To Hilton y eludie vez y Abadie mate de izquie altura, que se segundo tanto brasileño.

COMEN

Peñarol tuvo guras en el Goncalvez. Al acompañando riano Spencer hasta que el ca ció. Cruzeiro, con sus líneas flojas tuvo en ceu, a dos pern dores del medio ataque Tostao individual. Los tal e Hilton, ción en Belho tuvieron labor cendencia, ya encontraron ra de Lezcano te Figueroa, mejores intent

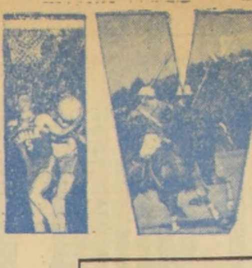
El resultado se justifica. Vieira Moraes, primer tiempo, nos errores aunque de poc



El ecuatoriano Alberto Spencer anotó el pr tres con que Peñarol se impuso a Cru

HOY Suplemento






DEPORTIVO

LA NACION

SEGUNDA SECCION

SANTIAGO DE CHILE— JUEVES 6 DE JULIO DE 1967

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

Fútbol Mexicano Tras la Ruta del Título Mundial

por: ALFREDO LEONEL PARRA

En Chile es muy poco lo que se conoce del fútbol mexicano. De su calidad, de su desarrollo, de su organización. La ubicación geográfica que tiene, lo posibilita para llegar siempre a las finales de la Copa del Mundo, ya que se elimina con países que no son grandes potencias, como es el caso de Jamaica, Estados Unidos, Honduras y Costa Rica. Y en nuestro país, una que otra incursión de su selección, no permite tampoco formarse una impresión valedera sobre su real poderío, y es más, incluso esos triunfos que consigue para llegar a las finales de la Jules Rimet, provocan un engaño en la valorización de su fútbol por las razones ya expuestas. Para que México llegue a una final, no necesita mucho esfuerzo, no tiene el "colador" que deben pasar los equipos más al sur del continente.

En nuestra visita al país del Norte, pudimos comprobar algo que nos llamó la atención y que vino a ratificar aquellas declaraciones que nos hiciera el entonces entrenador de la selección chilena para el Mundial de Inglaterra Luis Alamos, a su vuelta de México, luego de haber perdido por la cuenta mínima: "En Chile estamos equivocados en cuanto al poderío del fútbol mexicano, están muy bien, si nos ganaron, fue más que nada por la poca información que tenemos de ellos, lo que provocó una subestimación en nuestro equipo, que fue fatal. En fútbol, no valen los pergaminos, vale lo que se hace y se rinde en la cancha".

Luego de algunos partidos y en especial después de ver en acción a la selección mexicana, la misma que había conseguido un triunfazo en la Unión Soviética, sobre la selección rusa por tres tantos contra uno, nos consultaron sobre lo que nos parecía el fútbol mexicano actual y fuimos sinceros al señalar que para entregar un juicio definitivo había que hacer memoria sobre los anteriores equipos nacionales, ese que vino al Mundial del 62, aquél que nos ganó dos veces antes de lo de Inglaterra y éste de 1967. Que nos parecía que se estaba llegando a la cúspide de un proceso, de una evolución a todas luces provechosa, ejemplar y definitiva. Hace cinco años, cuando dirigieron Trelles y Scopelli en Viña del Mar a la selección mexicana, había en ese conjunto una mixtura de experiencia y juventud, agregado a ello la condición natural que tienen los deportistas mexicanos, que ofrecen un físico generoso, bien cuidado y de excelente base. En ese torneo, ya México mostró al mundo futbolístico una evolución, un adelanto, un avance, hasta llegar a constituirse en una sorpresa mayúscula. Hombres como Reyes, Del Aguila, Sepúlveda, Cárdenas, el actual entrenador, Del Muro, eran jugadores de categoría internacional. Se había producido un giro total, que arrancaba de las propias prácticas en los clubes, cuando de una sesión de entrenamiento se elevaron a cuatro y cinco, luego de los cursos de entrenadores que realizó el mismo Alejandro Scopelli.

Esa disciplina, esa conducta, esa aplicación al juego, que desgraciadamente en Chile no existe, ha ido en aumento. El año pasado, el equipo mexicano que dirigió Trelles, poseía una condición física exuberante, excelente, que aunado con la aplicación al juego, con la insistencia en corregir errores técnicos, a través de esas sesiones de entrenamiento que fueron aumentadas, entregó un cuadro que empató con Uruguay, en Londres, y que cumplió una excelente campaña en ese certamen. Y el proceso evolutivo no se detuvo, no paró ahí, siguió y con pasos seguros.

Ahora lo pudimos comprobar en México, cuando el equipo nacional nos mostró una personalidad, una línea definida de juego, una conducta futbolística seria, delineada, producto de un trabajo que no tiene pausa, que no tiene descanso. Si antes hubo una mezcla de experiencia y juventud, ahora sólo hay juventud con el agregado de un contacto internacional que los hace demostrar en la cancha todo lo que son capaces.

México está a la cabeza de las potencias futbolísticas mundiales. En cinco años ha conseguido lo que muchos otros países no han logrado en un cuarto de siglo. Y siguen avanzando, siguen preocupados de darle una fisonomía, un padrón de juego a su selección que refleje exactamnte su actual poderío. Al estado físico agregan ahora una calidad técnica excepcional. Es fácil advertir en algunos jugadores la ductilidad en los desplazamientos con el balón, el recibir y entregar a la carrera, la movilidad, el jugar sin la pelota, el permanente girar y girar por el campo, con sentido utilitario, el pase largo y corto, el disparo fulminante desde todas las posiciones, el avance de los laterales, rápido, certero, directo, el cabezazo frontal, el uso del físico en la disputa de los balones por alto, es decir, traemos la mejor impresión que se pueda formar un cronista, luego de ver en acción a un combinado mexicano dispuesto a ratificar un triunfo ilustre como el que consiguieron en Unión Soviética, antes de jugar frente al América, en un Estadio Azteca con cerca de 50 mil personas. Fue un match dramático, jugado a toda velocidad, con expresiones individuales de jerarquía, con un gol hermoso conseguido por Isidoro Díaz, cuando todo el mundo esperaba una igualdad que se justificaba. Han pasado los años, los nombres han cambiado, y la destreza y calidad han ido en aumento.

La proximidad de un Torneo Mundial en casa, lógicamente que ha posibilitado todo plan de trabajo. La selección está en constante entrenamiento, incluso existe la intención de hacerla jugar como equipo en el Torneo Oficial local, además de todas las giras que realizará en el curso del año, giras que ha conseguido oficializar el presidente de la Federación de Fútbol de México, Guillermo J. Cañedo, que, además, tiene acceso a las esferas mundiales por su condición de integrante de la mesa directiva de la FIFA.

Por México pasan en estos momentos todos los grandes equipos de Europa, ingleses, portugueses, españoles, italianos, y ese contacto les da una visión exacta de sus posibilidades futuras, les permite cotejar fuerzas, abrir los ojos, en una palabra, les permite ubicarse en el plano internacional, saber dónde están y hasta dónde pueden llegar.

Realmente que es una lástima que por esa misma situación geográfica, México no pueda intervenir en los Torneos Sudamericanos y en la Copa Libertadores de América, porque sería útil para el fútbol de estos lares, apreciar el progreso, la evolución que ha tenido el fútbol mexicano, como un ejemplo, de esfuerzo, de seriedad de trabajo, de organización y de todo aquéllo que significa mirar con exactitud los problemas más urgentes en un afán permanente de superación.



A la agilidad, destreza, vigor y fuerza, agrega ahora el seleccionado mexicano, calidad técnica, sentido de equipo, aplicación al sistema de juego que usa, armas que lo van llevando a una inclusión entre los mejores equipos del mundo futbolístico.



Como "documento acusatorio" fue titulada esta escena del match Chile-México. Con ello se quiso dejar establecido la diferencia de capacidad física entre Eyzaguirre y Fragoso. Tenían la misma posibilidad de llegar al balón, pero fue el piloto quién superando el débil brinco del defensa chileno, consiguió el frentazo que dio el triunfo al conjunto azteca.



año pasado la selección mexicana venció a la chilena en dos oportunidades. En México y después en el Estadio Nacional. Su aplicación al juego, su condición física, su calidad técnica, ha ido en aumento y está configurando en estos momentos un equipo de calidad mundial.



Selección Mexicana, está a la altura de los mejores equipos del mundo. Por físico, por técnica y por personalidad futbolística está en condiciones de ofrecer una sorpresa para el Mundial de 1970.

Estadio Azteca: ¡Qué Coliseo!...

El Estadio Azteca tiene capacidad para 110 mil espectadores, todos cómodamente sentados y en algunos casos, los que poseen palcos particulares con un confort y comodidad que no tiene parangón en el mundo.

Tiene mucha semejanza con el coloso de Río de Janeiro, el Maracaná, en sus formas arquitectónicas. Es una olla gigantesca de cemento, que ofrece al espectador tanto de galería como de los palcos un acceso sin ningún problema, por medio de grandes ramplas, de caminos libres, incluso para los automóviles, como es el caso de los que poseen los palcos. En algunos de ellos, cuando se trata de grandes familias o de connotados dirigentes, éstos tienen butacas, de felpa, sillones amplios, como los de un gran teatro, donde se escucha una ópera o se presencia la exhibición de un ballet. Aparte de ello, atrás, tienen una salita con su respectivo baño particular, con espacio para ubicar un refrigerador y una cocinilla que cumple exactamente con sus funciones, hasta el grado de poder ver en muchos palcos, mozos con sus respectivos uniformes, sirviendo comida, refrescos y todo lo que es dable imaginar en una buena mesa con mantel largo. Hasta esos palcos se llega sin ninguna dificultad, el auto es ubicado a sólo metros de los palcos, con espacio reservado, donde existe el número de la placa del dueño de ese recinto. Esa comodidad, ese confort, indiscutiblemente que está provocando en el hincha una exigencia mayor en cuanto a la calidad del fútbol que ve.

En Sudamérica, en la mayoría de los estadios de las grandes ciudades, el fútbol se ve de pie, apretados, incómodos, esperando que suene el pitazo que da por finalizado los tiempos para sentarse y descansar. En México es al revés, como lo es en Chile, que cuando se produce el intermedio, el público se levanta en un afán de descansar y conversar con el resto del grupo.



Para un país, de progreso futbolístico evidente, un escenario magestuoso y bello.

Todo lo que se pueda decir de las comodidades que ofrece este Estadio Azteca, son pocas considerando la inmensidad de su extensión. En la tribuna de prensa, ubicada casi al nivel del campo, existen atrás salones de estar y salas para set de televisión, a ella sólo tienen acceso los periodistas acreditados y la atención del bar es excelente, incluyendo en él, dos televisores de clara sintonía que van entregando en sus pantallas el match que se juega, además de mesas con máquinas de escribir que puede usar cualquier periodista.

Si México está bien en fútbol, también lo está en escenarios futbolísticos, en Monterrey, en Toluca, en Guadalajara, en León, en varias ciudades más, existen estadios con capacidad para 40 ó 50 mil espectadores. El progreso futbolístico no sólo está en México si no también se ha proyectado a las provincias.

Entre el Aula y el Gimnasio

Colegio Universitario Salvador ha introducido la práctica deportiva como una manera, de complementar la formación de sus alumnas. Sister Consolata, pilar en los muchos triunfos que el alumnado ha conseguido en los torneos escolares de la U. C.

Nota de: JAIME PIZARRO M.

Para nadie es un misterio que los torneos escolares son verdaderas vitrinas donde se puede observar a una generación de deportistas en ciernes. De los torneos atléticos que organiza anualmente el Atlético Santiago y ahora último el Stade Francais, han salido figuras de jerarquía en el concierto nacional.

Actualmente los colegios particulares y algunos fiscales han comprendido la importancia de la formación deportiva de los educandos y han formado departamentos deportivos, a cargo de destacados profesores especialistas que trabajan con el máximo de facilidades, contando con buenos campos deportivos e implementos de trabajo.

En los torneos que controla la rama escolar del Club Deportivo de la Universidad Católica, de un tiempo a esta parte, han sentado una superioridad clara los equipos representativos del Colegio Universitario Salvador, de las Religiosas Pasionistas, Congregación Irlandesa que tiene colegios en Santiago, Limache, Quilpué y Valparaíso.

Universitario Salvador mantiene desde 1965 la supremacía deportiva y ha retenido en el mismo lapso el título de Campeón Olímpico en las competencias de la U.C. Sus equipos han acaparado los títulos en básquetbol, atletismo, pimpón y vóleibol, acumulando también buen puntaje en los torneos de natación.

Detrás de estas actuaciones hay un equipo técnico integrado por buenos entrenadores y profesores de Educación Física, pero en lo principal, la cooperación y el trabajo anónimo, sin desmayos de una Religiosa la Síster Consolata, menuda, pero de una vitalidad notable, para estar siempre al lado de sus pupilas.

Hace unos días quisimos saber algo más de Universitario Salvador, y llegamos hasta el colonial edificio de Avenida Salvador 1496. Allí nos recibió, amable y cordial, la Sister Consolata. La conversación inicial fue hacía los motivos que llevaron a la dirección del establecimiento educacional de las Religiosas Pasionistas a dar preferente atención a las manifestaciones deportivas para en un corto tiempo acumular muchos más triunfos que colegios tradicionales, como Colegio Alemán, Jeanne D'Arc Sagrados Corazones, que llevan varios años en estas competencias, especialmente en las atléticas.

"La Congregación estimó que el deporte era un capítulo importante en la formación de las alumnas y determinó darle importancia a todas las disciplinas que se pueden practicar en los reducidos espacios de que disponemos y que sólo tenemos patios embaldosados y un foso de saltos. Las carreras de postas u otras, las hacemos en la calle. La mayor actividad se hace en el gimnasio techado, que se puede ocupar todo el año".

LOS COMIENZOS

La primera actividad oficial, fue el atletismo. Con la valiosa ayuda de Lucy López de Restovic, ex atleta internacional, formamos un equipo sin mayores pretenciones, nos dice la Sister Consolata y realizamos algunas actuaciones en torneos escolares, fue la iniciación y por este motivo los resultados no fueron muy buenos. Luego, al año siguiente, agregamos vóleibol y organizamos un torneo que tuvo mucho éxito y que hizo suyo Colegio Inmaculada Concepción. La experiencia se repitió en 1964, pero esta vez el certamen lo organizó la Asociación de Vóleibol de Santiago y el título nuevamente fue para Inmaculada Concepción, que por esos años tenía un equipo de categoría. Desde 1965, en vóleibol y otros deportes, entre ellos atletismo, pimpón y ahora último básquetbol nos han reportado valiosos resultados, que desde luego nos enorgullecen".

FIGURAS

Llevamos la conversación a otros puntos, mientras nuestro compañero Oscar Rosales toma su Rolley Flex y dispara, buscando ángulos para las notas gráficas. "De estas competencias han salido algunas buenas figuras atléticas, como Carmen Moreno, destacada velocista y Ximena Vallarino, lanzadora. Mónica Pinto, voleibolista y otras niñas que aún están en el colegio y que darán que hablar a corto plazo. Entre las últimas, Eugenia Chamolí, Gabriela Franz y Adriana Alvarez, todas lanzadoras; Dalia Verdugo, Carmen Gloria Müller y Rosario Urrutia, pimponistas; Rosa Marie Picón y Elizabeth Cumpsille, nadadoras; Silvia Gómez, Dalia Verdugo y Verónica Kohnenkamp, voleibolistas; Carla Adaros, María Elena Abott de la Torre, Pilar Olmos y Gilda Medina basquetbolistas".



Sister Consolata, menuda, pero de gran temple y entusiasmo, es nervio y motor de la actividad deportica del Colegio Universitario Salvador. En la not agráfica, da a conocer a nuestro cronista, interesantes aspectos de esta actividad, que es considerada una complementación a la formación de las alumnas. A la izquierda, Silvia Gómez, capitana del equipo de vóleibol.

CENTRO DE CULTURA FISICA

Para que las alumnas se interesen en la práctica de los deportes, en el Colegio Universitario Salvador se formó el Centro de Cultura Física, que dirigen los entrenadores y profesores: María Elena Sánchez, Eliana González de Serrano, Lucy López de Restovic y Victoria Andrade. La función primordial de este grupo es dar charlas, proyectar diapositivas, ya que el colegio cuenta, con un número cercano a las 1.000 alumnas, pero de ellas, sólo 200 practican algún deporte. No es obligación desde luego, y las que tienen preferencias, deben distinguirse en los estudios, para poder contar con las facilidades que la dirección otorga.

FUERA DEL COLEGIO

La Sister Consolata nos agrega que como en el edificio no tienen pistas de atletismo, deben ir una o dos veces por semana al Estadio Nacional. "El día sábado es dedicado al deporte, pero no es una obligación para las alumnas, van las que lo desean. Hemos realizado una labor guiada a interesar al mayor número posible de niñas, pero hasta el momento no hemos conseguido nuestros propósitos. Ocurre que cuando el equipo de vóleibol, campeón en los años 1965 y 1966 realizó esas magníficas actuaciones, no tuvo el respaldo esperado de sus propias compañeras y fue el único sexteto que cumplió sus compromisos sin el apoyo de una barra bulliciosa y alegre, lo mismo ocurre con los restantes deportes, especialmente el básquetbol, ya que el día de la final con Scuola Italiana estaban en el Gimnasio de Universidad Católica sólo las jugadoras, el entrenador y algunos familiares de las educandas".

OTRAS ACTUACIONES

Universitario Salvador no sólo ha tenido actuaciones exitosas en Santiago. En 1964 concurrió el equipo de vóleibol al Campeonato Nacional Escolar que se realizó en Viña del Mar. No alcanzó el título, dice Sister Consolata, pero sirvió de valiosa experiencia para nuestras jugadoras. Ahora estamos estudiando la posibilidad de organizar una competencia interna, con participación de los colegios de Limache, Quilpué y Valparaíso. Sería una Olimpiada interesante, ya que en esos planteles también hay interés por la practica deportiva".

SONIA GOMEZ

En un momento de la charla con Síster Consolata interviene Sonia Gómez, simpática morena, capitana del equipo de vóleibol. Le indicamos algunos aspectos de la conversación con la dinámica jefe de Deportes y ella nos pide que dejemos bien en claro la ayuda valiosa que las deportistas reciben no sólo de ella, sino que también de todas las profesoras.

Sonia apareció en el equipo de vóleibol en 1964, ocupando un lugar en la banca de las reservas, pero al año siguiente fue titular y este año capitana del sexteto campeón. Con poco más de tres años en la practica de esta disciplina, Sonia ya es una figura conocida, como que integra uno de los equipos de Universidad de Chile en la competencia de la Asociación Santiago.

SISTER CONSOLATA

En el patio principal del Colegio Universitario Salvador se observa una ... vidad febril. Las al... juegan básquetbol, ... bol. En un momento ... zamos algunas pregu... las alumnas para sabe... go más de Sister Co... ta. Las respuestas ... den plenamente: "Si... Sister Consolata, Uni... tario Salvador no e... en el lugar que actu... te ocupa en el deporte...



Campeones de Pimpón.— Ana María Carvallo, María Elena Abett, Dalia Verdugo y Gloria Muller, son las ... grantes del equipo de pimpón del Colegio Universitario Salvador, representación que mantiene el primado ... te deporte desde 1965.



Silvia Gómez, capitana del equipo de vóleibol, hace las veces de entrenadora de este risueño grupo de ... campeonas: en primera fila, izquierda a derecha, Eugenia Chamoli, Dalia Verdugo, Soledad González, ... Olagnier; atrás, Hilda Muñoz, Sofía González, Patricia Manieu, Waleska Warh. En la copetencia escolar de ... versidad Católica, Universitario Salvador es el campeón, desde 1965.

DEPORTE EUROPEO

NATACION OBLIGATORIA EN LAS ESCUELAS DE LA RDA

No se puede obtener el diploma de bachiller sin una buena nota en este deporte Todos aprenden a nadar. Beneficios fisiológicos que reporta a la juventud. Se dispone de 1.489 piscinas en el país para cumplir con esta ordenanza legal alemana.

por MARIANNE LIEFLANDER — Especial para "La Nación"—

Piscina cubierta en el parque infantil de Berlín-Schoneweide. En entrenamiento, escolares de ese distrito que integran el grupo de natación de segundo grado.



En las vacaciones de verano un curso de natación dura dos semanas. En Leipzig, con el profesor Holle, los niños hacen sus primeros ejercicios natatorios.

Si en la escuela de diez clases establecidas obligatoriamente en la RDA, se quiere obtener el diploma de bachiller, en la calificación deportiva ha de presentarse una nota de natación, salvo que por prescripción médica se haya sido liberado de practicar deporte. Este es en la escuela una materia principal y por la cantidad de horas semanales, ocupa el tercer lugar, después de alemán y matemáticas.

TODOS APRENDEN A NADAR

En los grados 4.o y 5.o la natación figura en el punto central de la enseñanza deportiva para todos los niños. ¿La razón de ello es sólo poder salvar la vida en caso de caídas en el agua? Eso también naturalmente, pero ante todo se debe a motivos de orden sanitario. Respecto a otros tipos de deporte, la natación tiene una ventaja especial: afloja la columna vertebral. Todos saben que los niños no pueden estar sin constante movimiento y, por ello, la natación, deporte del movimiento, corresponde al carácter infantil. Por lo demás, a 10 centímetros de la superficie del agua circula un aire extremadamente puro, libre de polvo, que es aspirado por el nadador en impulsiones profundas y regulares: una gran ventaja para un saludable ritmo circulatorio.

Es ante todo por estos motivos que, en la RDA, las clases de natación para todos los escolares son cuidadas y fomentadas por ley.

HASTA EL EXAMEN 60 HORAS

Sin embargo, naturalmente que la mejor ley no serviría si faltaran las condiciones. En todo el país hay 1.489 piscinas que alcanzarían perfectamente para los alrededor de 220.000 niños de un año escolar. Lamentablemente, entre esas instalaciones hay sólo 62 que son cubiertas. Esta desventaja no permite que en algunas ciudades las clases de natación continúen durante los duros meses de invierno. Los pedagogos hallaron otras posibilidades para dar, en un lapso de dos años, las prescritas 60 horas de natación: se instalaron campamentos de verano y, durante dos temporadas estivales, los niños reciben en ellos sus horas de natación. Resultado: en 1968 el 80 por ciento de los escolares pudo dar examen de natación.



La ciudad de Schwerin no tiene piscina cubierta. Estas niñas integraron en 1966 el campamento de natación que, como todos los veranos, fue instalado en la vecina localidad de Seehof para quienes, en la zona de Schwerin, no saben nadar. Ahí se comienza con ejercicios para acostumbrarse al agua.

Después del pri... se exigen:

5 minutos en un ... nado elegido ... riamente.

25 metros de estilo ... o "crawl"-espalda ... salto en agua ... da.

Después del seg... el escolar debe ha...

15 minutos en un ... nado elegido a ... tad.

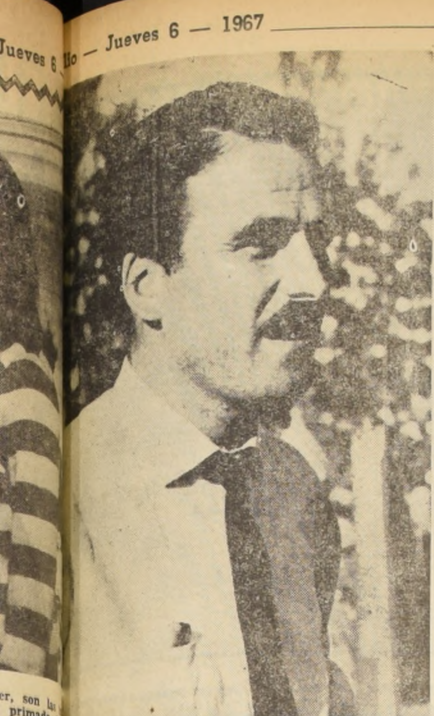
50 metros de estilo ... o "crawl"-espalda ... salto de cabeza.

7 AÑOS DE ENTRENAMIENTO

Por supuesto, al ... de estas clases obl... de natación, los niños ... teresados tienen ... posibilidades de ... miento en el club ... tivo.

En ese sentido, ... weide, suburbio ... berlinés, ofrece a ... una ocasión espe... luego de conver... con padres, ma... médicos, fue form... grupo de natación ... escolares de segun... do.

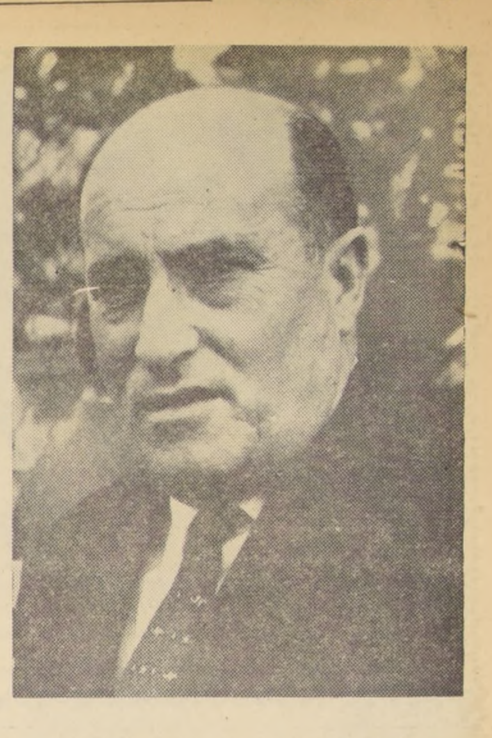
Cuando el ent... hombre formado ... cuela Superior de ... tes de Leipzig, dio ... zo a los ejercicios ... ños de siete años ... zaron primeramente ... saltos en agua ... y bien rápido ap... que el agua los lle... pre de vuelta a la ... ficie, sin que ent... ban tener miedo ... zambullida, res... deslizarse en fila ... que recién al final ... dieron los mov... natatorios. El gru... te ahora desde ... año y medio y ... domina los cuatro ... de natación. Com... muestran las rev... periódicas, todos ... son absolutamente ... Este grupo ber... natación es, en ... único en la RDA ... resta por esper... algún día los nom... algunos alumnos ... ellos figuren en la ... records. — (PA... RDA).



Salvador Biondi: Jugó en Everton. Lo dirigió después y naturalmente lo conoce bien y sabe cuáles son sus problemas.



ESTA ES UNA de las últimas alineaciones ofensivas que ha presentado Everton. La formada con Roberto Martínez, Eladio Rojas, Carlos Verdejo, Manuel Rojas y Roberto Rojas. Como se puede apreciar claramente Eladio, Verdejo y Manuel Rojas son organizadores. Por ello, es que solamente Roberto Rojas aparece como el delantero solitario. Más cuando Martínez ha insistido en una función netamente individual desentendiéndose del aspecto colectivo.



José Pérez: Anticipó el error que podía significar desmembrar el ataque evertoniano.

Everton En el Tobogán del Desconcierto

Traspasos no bien pensados y contrataciones infructuosas, han debilitado al cuadro viñamarino en una alta proporción.— Lo que dijeron José Pérez y Salvador Biondi.

escribe. ARMANDO JORQUERA M.

Nadie comprende lo que ocurre a Everton. Ni siquiera su entrenador Adolfo Rodríguez. Para el técnico el equipo no rinde de acuerdo a los planes trazados. Tampoco los dirigentes justifican el momento por el que atraviesa el plantel, y menos por supuesto los aficionados y entendidos en la materia. Pero, la evidencia es que los partidos no se ganan. Y eso sí que merece un motivo de preocupación. Porque no basta aceptar los contrastes sin adoptar una determinación resuelta a la espera que lo que podría ser una mala racha se supere con algunas victorias en el camino. Mientras tanto, Everton se mantiene aferrado a los últimos lugares de la tabla.

En todo caso se persiste en afirmar igualmente que la razón de esta trágica declinación es la consecuencia de las lesiones y ausencias obligadas que han impulsado a configurar alineaciones improvisadas. Sin embargo, la suerte de Everton se mantiene invariable. No se vislumbran otras posibilidades. Resta nada más que afrontar con lo que se tiene a la mano, toda vez que estas situaciones deben ser previstas con anterioridad porque están ligadas con las contingencias del fútbol.

En tal sentido bien conviene recordar las palabras del visionario entrenador argentino, José Pérez, cuando fue consultado sobre el cuadro que estuvo a punto de dirigir.

Textualmente señaló: "Everton posee uno de los mejores quintetos de ataque del torneo pasado. Creo que difícilmente en diez años pueda disponer de jugadores tan hábiles, capaces de resolver en cualquier instante. Si de mí dependiera, por ningún motivo desarmaría ese conjunto ofensivo...".

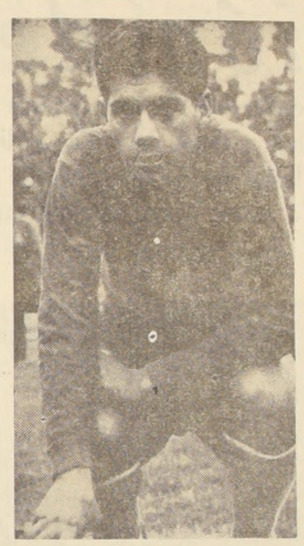
Lo cierto del caso es que la directiva de Everton no lo entendió así. La prueba está que se desprendió de Pedro Arancibia, elemento de talento e inspiración notables y cedió a préstamo a Unión Calera al piloto Daniel Escudero. Con ello se desentendió automáticamente de la realidad. Más cuando si había que reforzarse no era precisamente con hombres de área sino para su defensa que es donde se manifestaban las fallas que gravitaron en su ubicación en la tabla de posiciones. Se contaba con dos arqueros de atributos similares, pero se transfirió a Adolfo Aguilar convertido en una de las piezas esenciales en Magallanes y se contrató a Ricardo Romero que no es superior tampoco a Contreras. En la defensa se obtuvieron los servicios de Encina y Asprella. Como resultante, Lorenzo González continúa de titular ya por más de diez años y el zaguero centro argentino fue devuelto por "no ser útil al entrenador", según lo afirmó Adolfo Rodríguez. Al margen de ello, Daniel Torres que había aportado una importante cuota de jugadores de condiciones, no continuó en la institución, reemplazándolo primero José María Lourido y luego el paraguayo Ovido Casartelli, que a ciencia cierta no fue lo más atinado ni oportuno. Ahora se ha hecho cargo, Rodríguez y el panorama es el mismo. Junto con ello, además se contrataron a los punteros Martínez y Orellana, retornando al club los ya "veteranos" Eladio Rojas y Carlos Verdejo. De lo que se desprende que no restándole méritos a estos dos valores de ostensible experiencia, fue la de Roberto Rojas, la única adquisición de envergadura. Entendiéndose, entonces, que ni con mucho existió compensación ni menos juicio atinado cuando se resolvió sobre Arancibia y Escudero.

Es evidente, no obstante, que "Pedro-Pedro" no quería continuar en Everton, aunque teniendo su contrato vigente estaba en situación de seguir vistiendo la camiseta oro y cielo. Igual argumento puede esgrimirse en el préstamo de Daniel Escudero, pese incluso que perdió sus condiciones físicas. Pues bien, con estos antecedentes queremos expresar que desde el comienzo se partió mal. Aceptando aún, el esfuerzo que representó el desembolso económico en un afán lógico por reforzar el equipo con miras a obtener una mejor trayectoria. No ocurrió así y es difícil que se experimente un cambio casi radical.

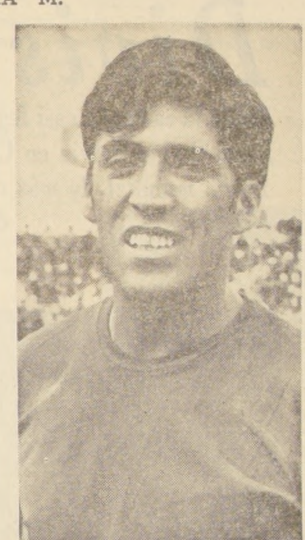
Es oportuno también reactualizar los conceptos del otro coach argentino, Salvador Biondi, que fuera como jugador una gran figura, asumiendo después en el mismo Everton, las funciones de director técnico. Para Biondi "los partidos lo ganan los jugadores. A mi me dan once jugadores y no tendré problemas...".



SE CONTRATO al zaguero Encina para alivianar la carga del "veterano" Lorenzo González. Sin embargo, el "Lolo" ha tenido que continuar de titular pese a que ya por más de diez años lo viene haciendo.



Daniel Escudero: Su alejamiento privó al cuadro viñamarino de un centrodelantero decidido y de mucha vocación de área.



Pedro Arancibia: Habilidad, velocidad y un fútbol claro y alegre son sus atributos. Merced a ellos triunfó en Everton, cuya delantera perdió mucho con su ida.

Nada más cierto. Empero, con sus palabras está desconociendo la labor que en un momento dado se puede tener como estratega. Vaya que muchos clubes han experimentado recurriendo a los mejores elementos que hay en plaza y los resultados han sido adversos. Está el caso latente de lo que ocurrió a O'Higgins cuando en 1960 se llegó a manifestar que "había comenzado el torneo por el segundo puesto". En Boca Juniors aconteció otro tanto y "Lula" debió aceptar su fracaso en esta política de conformar un equipo con puros cracks. Entendemos, sin embargo, que la opinión de Biondi puede tener varios significados, pero hay que considerar innumerables factores en los que se incluye la parte del entrenador como algo de vital importancia.

Y en Everton no está todo perdido. Ese error imperdonable de desarmar una delantera que funcionaba como una máquina, puede ser reparado. Se observa la confianza, el deseo, la voluntad. Empero, los propios jugadores por consecuencias directas de los contrastes se atemorizan, dan la impresión que no tienen personalidad frente a los arcos. Por eso Eladio ya no quiere disparar de lejos en su condición de "cañonero". El mismo Verdejo, goleador consumado, en situaciones inmejorables ha perdido goles cantados, quedando la impresión que a la pelota le ha pegado con cualquier cosa menos con el pie o la cabeza. En buenas cuentas a Everton le falta un "orientador".

Es prematuro, lógicamente, referirse a la labor de Adolfo Rodríguez. El estima que aún no pueden lograrse resultados porque en un mes es poca cosa lo que se podría conseguir. Pero es que futbolísticamente está desorientado. Se lucha por una causa. Lo demuestran así sus jugadores sin resultados concretos. Y en nuestra opinión ésta es la consecuencia de la improvisación. Se está tratando de copar los huecos por las ausencias, aunque recurriendo a los hombres menos indicado para ello. Hay que experimentar en los entrenamientos y no en los partidos. Hemos visto a Eladio cumplir diversos papeles, en circunstancias que por antecedentes, sus atributos de organizador tendrían que ser empleados desde más atrás con un hombre que lo respaldara porque él no marca, no contiene. Y creemos igualmente que Manuel Rojas sería la pieza esencial en el puesto de mediozaguero. No se trata de imponer juicios sino aportar con una opinión. Como lo es además, la que concierne al papel que se le ha encomendado a Carlos Verdejo que no está en situación de "resolver" porque por algo los años no pasan en vano. El ex internacional sabe entregar al medio, inyectar apoyo decidido, pero no se le puede ordenar que vaya a pelear dentro del área, porque para eso se requiere de velocidad y él ya la ha perdido. Corresponde entonces, a Adolfo Rodríguez el analizar la situación con altitud de miras y convenciéndose que sólo dispone de lo que hay a la mano.

REAL MADRID Una Historia de Triunfos

MADRID. (EFE).— Sesenta y cinco años de historia ha vivido el Real Madrid Club de Fútbol, el club que ostenta el más impresionante palmarés mundial de títulos conquistados. En España el Real Madrid ha conquistado más veces el título de Liga que ningún otro club. En el mundo del fútbol, el Real Madrid ostenta el record de seis Copas de Europa, trofeo que en su formato original ha sido otorgado en propiedad al club madrileño, según acuerdo adoptado en la última asamblea general de la U. E. F. A., habiéndose fabricado ya otro trofeo, de formato distinto.

"EL REAL" CUMPLE 65 AÑOS

El Real Madrid fue fundado en 1902. Eran los tiempos heroicos del fútbol, aquel en que jugadores y directivos portaban a hombros los palos de las porterías y cada jugador adquiría su propio equipo de botas y uniforme. El primer presidente del Real Madrid fue don Juan Padrós Rubio. El actual es don Santiago Bernabeu, cuyo nombre va unido a la más gloriosa historia del club, la que va de 1953 —coincidiendo con la llegada de Alfredo Di Stéfano— a 1963. Actualmente, el equipo del Real Madrid no posee la potencia de hace unos años, aunque esta temporada haya vuelto a conquistar el título de campeón de Liga, para caer en el Campeonato de Copa, eliminado por el Valencia.

El substrato real y material del club, su acerbo teórico, son los dos magníficos recintos deportivos de que es propietario: el Estadio Santiago Bernabeu y la Ciudad Deportiva, inmensa extensión de terrenos deportivos, con instalaciones de tenis, fútbol, atletismo, natación, etc., todo ello coronado por un magnífico pabellón de deportes, cuya cancha ha sido escenario recientemente de la fase final de la Copa de Europa de Baloncesto, conquistada una vez más también por el Real Madrid, que venció en el match final al Simenthal de Milán.

EL ESTADIO BERNABEU

El Estadio Bernabeu es un hermoso recinto, construido en función de la comodidad del espectador de fútbol. Capaz para 120.000 personas, el estadio es uno de los mejores del mundo y de los de más perfecta visibilidad. En el edificio están instaladas actualmente las oficinas del club: amplias, bien dotadas y con una plantilla de personal abundante, como corresponde a la potencia y a las relaciones de un club que tiene cerca de cincuenta mil socios. En el edificio hay también instalaciones de gimnasio y una piscina de verano de 33 metros de longitud, que funciona a pleno rendimiento desde la primavera hasta el otoño.

El estadio tiene sus orígenes en el primitivo campo de fútbol de Chamartín, construido en 1924. Sin embargo, en 1947 se acometió la construcción del moderno recinto, ampliado después, mediante el agrandamiento de la gran tribuna este, enmarcada entre dos grandes torres, en lo alto de las cuales campea el escudo del club en letras luminosas de color verde.

El estadio madridista fue el primero de España dotado de iluminación artificial. Con ello, el Real Madrid se anticipaba a algo muy común hoy día, los partidos nocturnos. La previsión madridista vio perfectamente la necesidad de tal instalación, consecuencia de la Copa de Europa de Clubes, cuyos partidos habían de celebrarse entre semana.

PALMARES DEL REAL MADRID

Este gran club, cuyo título de Real, pues en su primera época se llamaba simplemente Madrid C. de F., le fue concedido por S. M. el Rey don Alfonso XIII en 1920, se ha proclamado doce veces Campeón de la Liga Española, con tres copas en propiedad. Y desde que el Campeonato de Liga se instituyó en el fútbol español, en 1928, los jugadores madridistas han marcado la friolera de 2.364 goles, y sus porteros han encajado 1.245 en un total de 940 partidos jugados.

En la Copa de España, el Real Madrid se ha proclamado Campeón en once ocasiones. Hay que tener en cuenta que el historial de la Copa es más largo que el del Campeonato de Liga.

El torneo de Copa comenzó a disputarse en 1901, mientras que el de Liga se inició veintisiete años después. En la Copa ha jugado 380 partidos, de los que ha ganado 345, con 802 goles a favor y 413 en contra.

En la Copa de Europa de Clubes Campeones de Liga, el historial del Real Madrid es impresionante: ha jugado todas las ediciones del torneo desde su iniciación en 1955. Ha ganado seis veces la Copa, la última el pasado año de 1966, al vencer a Partizán de Belgrado en la final, disputada en el Haysel Stadium de Bruselas.

Y desde su primer encuentro de carácter internacional, con el Alemania Berlín, hace ya casi cincuenta años, hasta su última actuación en el extranjero, con ocasión del segundo encuentro de la Copa de Europa frente al Inter de Milán en eliminatoria de cuartos de final, en que resultó vencido y eliminado del torneo, el Real ha multiplicado sus actuaciones internacionales paseando el nombre de la gloriosa sociedad deportiva madrileña por los cinco continentes.

EL REAL MADRID POLIDEPORTIVO

En los últimos años, otro equipo de otro deporte ha venido a sumarse a las glorias madridistas: el de baloncesto, actual campeón de Europa, título que ostenta por tercera vez. Es un deporte joven aún el baloncesto en el Real Madrid, pero ha dado ya más laureles en comparación con el fútbol al club, habida cuenta del número de actuaciones de uno y otro equipo en los torneos nacionales e internacionales.

Reseñar ahora todos y cada uno de los títulos, todos y cada uno de los trofeos conquistados por el Real Madrid, sería tarea propia de un abultado volumen. Son cientos, miles, muchos de ellos valiosos materialmente; otros con un valor moral o anecdótico que los hace aún más estimables; porque desde el enorme y rico trofeo Carranza o el Teresa Herrera hasta el humilde cenicero recuerdo de alguna gira o envío de algún admirador, en la Sala de Trofeos del Real Madrid se acumulan, dispuestos como en un museo, los muchos trofeos de todo tipo conquistados por los equipos de los diferentes deportes que engloba el club. Naturalmente, son mayoría los conquistados por el equipo de fútbol profesional.

Porque el Real Madrid es, no sólo un equipo de fútbol. El club agrupa una amplia gama de deportes, cuidados y fomentados por la admirable sociedad madridista: baloncesto, ajedrez, ciclismo, gimnasia, natación, atletismo, hockey, en sala y sobre hierba, esgrima, balonmano, boxeo, béisbol, piragüismo, halterofilia, etc. Todo ello hace del Real Madrid el club más importante de España y, en fútbol y baloncesto, uno de los más importantes del mundo, si no el más importante...



Antes de comenzar el encuentro que libraron en la capital española, Real Madrid y Celtic de Glasgow, en homenaje de Alfredo Di Stéfano, el Ministro Secretario General del Movimiento, Sr. Solís, impone la Medalla de Oro al Mérito Deportivo al gran jugador, en la tribuna de honor del Estadio Bernabeu.



El propio Santiago Bernabeu, patriarca y mecenas del deporte hispano congratula al capitán del equipo de básquetbol de Real Madrid, después de conquistar por tercera vez en el historial de la señera institución, el título de Campeón de Europa en este último deporte.







SIMON GUERRA: "El Ciclón", "El Eléctrico", o "El Chueco", invicto en Buenos Aires y grande en la historia del boxeo chileno. Arriba, una secuencia gráfica entrenando, cuando empezaba a abrirse paso entre los mejores ligeros de Sud…

Categoría Liviano: División de Ases

Desde la campaña casi legendaria del primer grande que fue Manuel Sánchez hasta Sergio Salvia en Chile y desde Jack Mac Auliffe a Ike Williams, en el boxeo mundial, la más clásica de las categorías ha brindado una constelación de astros como ninguna otra.

por MISTER HUIFA

A mí siempre se me ha ocurrido que la división de livianos, la de 61 kilos 802 gramos (más aquellos de antes de 150 gramos de tolerancia, lo que da un total de 61,952 kgms.), es la categoría más clásica del boxeo. La que produce los más hermosos combates, aunque sea la de pesos pesados la de mayores emociones y mayor atracción y más arraigo en los aficionados. Los livianos, desde los tiempos del invicto Jack Mc Auliffe, y pasando por Benny Leonard, Tony Canzoneri, Sammy Mandell, Barney Ross, hasta Ike Williams, tuvieron magníficos campeones mundiales.

En nuestro medio, la división de livianos ha sido la reina. El pugilismo chileno tuvo, yo diría que en todos los tiempos, grandes figuras en la categoría de los 61 kilos. Desde la época de Manuel Sánchez, el primer campeón sudamericano del peso liviano.

)—●—(

MANUEL SANCHEZ era un boxeador instintivo. Dotado de una agilidad tremenda, de velocidad de brazos, de intuición pugilística. Valiente sus "tupidas" fueron famosas y en sus años se enfrentó con buen éxito a peleadores hasta diez kilos más pesados que él. En las postrimerías de su campaña brindó encuentros siempre sensacionales. Como aquél con Juanito Beiza, "El Pequeño Coloso" que debe haberse efectuado allá por los años veinte, en el Coliseo. Manuel Sánchez peleó bajo carpas de circo, a las orillas del Mapocho. Como el Strong Man y el Very Strong Man. También en un tabladillo que quedaba en la calle Artesanos, en el Luna Park de entonces. Y en el Teatro Circo Independencia, en el American Cinema. Peleó mucho el valeroso púgil y él siempre recordaba que, en su debut, cuando era apenas peso pluma, ganó cinco pesos... y le robaron las zapatillas.

Cuando estaba al final de su vida pugilística, surgió en Iquique un peso welter que llamó mucho la atención: Santiago Mosca. Sánchez peleó con él dos veces, perdiendo en las dos ocasiones. Más tarde disputó la corona de campeón chileno y sudamericano con un joven nacido en Chillán, pero producto neto de la capital: Luis Vicentini. Vicentini había sido campeón de aficionados en peso welter, pero, en manos del francés Abel Bersac, comenzó a actuar como liviano en el profesionalismo. Vicentini ha sido uno de los más extraordinarios livianos producidos en Sudamérica. Era un liviano de poco juego de piernas, más bien lento en sus movimientos, que peleaba con los pies pegados a la lona, pero que tenía gran velocidad de brazos, excelente estilo, defensa casi natural y una pegada impresionante. Llegó a ser el liviano que más fuerte pegaba en el mundo. Vicentini noqueó a Manuel Sánchez noqueó también a Juanito Beiza y derrotó por puntos al uruguayo Julio César Fernández en los Campos de Sports de Ñuñoa en disputa del cinturón sudamericano. Fernández tenía una guardia cerrada, era una ostra, se tapaba con los brazos y los guantes y Vicentini no pudo, en los quince rounds del encuentro, meterle una sola vez bien su mortal derechazo. Pero le dejó la cabeza llena de "cototos", porque Julio César recibía allí los impactos del chileno.

)—●—(

Cuando Vicentini peleó tambien en los Campos de Sports, con Santiago Mosca, se produjo un hecho que entonces fue sumamente curioso. Por primera vez se cobraron diez pesos por la entrada de galería (lo corriente eran cinco pesos) y el público, en las puertas del estadio, decidió declararse en huelga. Las galerías estaban casi vacías, y ante una concurrencia escasísima, lucharon los dos colosos. Muy cerrado, con su agudo mentón metido bajo el hombro izquierdo, Vicentini hacía muy poco y así pasaron tres rounds. La diferencia de físico era visible. Mosca, en esos años, debe haber sido un hombre de 66 kilos, cuando menos, y Vicentini andaba en el límite superior del liviano. El asunto se ponía aburrido cuando, en el cuarto round, Vicentini vio el hueco que esperaba. Y salió enseguida un corto derechazo que dio justo en la quijada del iquiqueño que cayó sin remedio, fulminado. Más tarde, los que no quisieron pagar la entrada y se quedaron fuera de los campos, pudieron ver los cuatro rounds en el cine. La pelea fue filmada íntegramente.



ANTONIO FERNANDEZ: Como Simón Guerra, tuvo —por sus extraordinarias condiciones y atributos— una seria de apodos: "Fernandito", "El Eximio" o "El Maestro" y pese a que sólo fue un liviano de tránsito, su nombre es recordado aún con emoción no sólo en Chile, sino que también en el extranjero. En la foto, con su ex manager Avico Capurro, la noche de marzo de 1938, en que venció ampliamente por puntos, en la revancha, a Raúl Carabantes.

)—●—(

CUANDO Vicentini se abría paso en la categoría, tuvo una pelea muy difícil y estuvo muy cerca de perder por K. O. Su rival era un liviano de pequeña estatura que lanzaba unos swings impresionantes. Era Juan Gálvez y estaban en su rincón los hermanos Juan y Mario Beiza. Con uno de sus "gualetazos", Gálvez alcanzó la mandíbula de Lucho y éste se fue a tierra, muy maltrecho. Don Federico Helfman, que era el árbitro, comenzó la cuenta. Pero a los Beiza le pareció que contaba con excesiva lentitud, dando al caído tiempo para levantarse. Entonces los Beiza entraron al ring y luego de un "¡cuenta luego, etc.!", Juanito le encajó un directo a la cara al árbitro. Más adelante, Vicentini ganó la pelea y Juanito fue descalificado a perpetuidad y tuvo que irse a la Argentina a pelear con nombre supuesto. Creo que se hacía llamar Juan Santander o cosa así. Beiza fue indultado tiempo después y fue un liviano de mucho renombre, aunque era excesivamente chico para la división. La pelea de Vicentini con Beiza en los Campos de Sports de Ñuñoa fue uno de los grandes acontecimientos pugilísticos de la época y recuerdo que se confeccionaron unos afiches muy vistosos para la publicidad del encuentro. Estoy seguro que el gran aficionado, Alberto Campusano, tiene guardados esos afiches. Lo mismo que un pantalón de combate del gran noqueador. Unos pantalones morados con las letras L y V enlazadas.

)—●—(

—Cuando aparezca un liviano que tú consideres digno de ellos, le dijo Lucho, se lo regalas.

Vicentini ganó esa pelea, que fue estupenda, por K. O., y luego se fue con Abel Bersac a los Estados Unidos. Allá realizó una notable campaña y figuró entre los mejores livianos de la época. "El Escultor de Mentones", "El Diablo de las Zapatillas Rojas", noqueó en una ocasión a Rocky Kansas, que al año siguiente fue campeón del mundo. Le dio una gran batalla a Sammy Mandell en diez rounds, enfrentó a Joe Dundée, campeón mundial de peso welter y tuvo el título de campeón del mundo en sus manos. Había firmado para enfrentar a Benny Leonard en un match por la corona en 1924. Y ese tiempo, Benny estaba muy excedido en el peso y de pelear con Vicentini, o se habría tenido que debilitar demasiado para dar los 61,952 o habría perdido el cinturón en la balanza. Vicentini, sorpresivamente, regresó a Chile y dejó a Bersac con el contrato firmado, como recuerdo. Fue su gran oportunidad, ya que en ese mismo año, Leonard abandonó el boxeo y dejó vacante el título.

)—●—(

CUANDO quedó vacante el cetro de los livianos se efectuó una eliminatoria mundial en la que intervinieron peleadores de todas partes, aún cuando varios de los ases de la división estuvieron ausentes. Jimmy Goodrich, que había eliminado a Sammy Mandell fue finalista. El otro, el chileno Estanislao Loayza, El Tani. Loayza era totalmente desconocido en Santiago. Toda su campaña la había desarrollado en Iquique y, en una ocasión hizo una exhibición con Vicentini, cuando éste iba rumbo a Norteamérica. Luis Bouey lo vio y se lo llevó a los Estados Unidos. Después de algunas victorias lo inscribió en la eliminatoria por el campeonato. Lalo Dominguez, Cirilín Olano y varios otros fueron barridos por el Tani, hasta que el valeroso iquiqueño llegó a la final y se enfrentó a Goodrich. Loayza pudo esa noche, en Long Island, haber ganado la corona mundial de los livianos. Era entonces el dueño de un gancho de izquierda velocísimo, una verdadera ametralladora humana, como la calificó Renato Pizarro, inolvidable cronista de boxeo y admirable compañero. Ese "hook" del Tani rompía las mejores defensas. Con él derrotó a hombres de la talla de Sid Terris, le dio peleas cerradas a Tony Canzoneri, llegó a pelear con welters de terrible pegada como Mc Larnin y Billy Petrolle, "El Expreso de Fargo", el mismo que, muchos años más tarde, terminó con la carrera de Justo Suárez el famoso "Torito de Mataderos". Con ese "hook" pudo haber ganado la corona mundial si no se le hubiera atravesado el infortunio. Arbitró la pelea con Goodrich, el ex peso pesado Gumboath Smith, el blanco y, al final del primer round, al separar a los boxeadores, pisó involuntariamente al Tani en un pie y le fractuaró el tobillo. Todavía el Tani, cojeando, casi en un pie, entró a pelear la segunda vuelta, tratando de liquidar la pelea en un rush desesperado. Pero le fue imposible. No podía pararse, no podía mantenerse en pie. Y tuvo que retirarse. En el record de Goodrich sólo quedó la mención de Stanley Loayza, K. O. 2.o. Esto sucedió en Long Island City el 13 de julio de 1925.

Loayza estuvo largos meses en el hospital, y cuando regresó a la actividad, conquistó al público de Nueva York y de Chicago con su fiereza combativa y su entereza. Ganó a muchos, empató con hombres más pesados, como Ace Hudkins, perdió contra muy pocos, pero nunca más volvió a conseguir un encuentro por el título.

)—●—(

Cuando ya Vicentini y el Tani estaban de vuelta, pelearon en los Campos de Sports de Ñuñoa. Un encuentro dramático, que Loayza ganó por K. O. en el décimo asalto. Hubo luego una revancha, en el ring de General Bustamante y volvió a noquear el Tani a su rival, pero en más corto plazo. Pero en esa segundo pelea hubo un instante de enorme suspenso. Un corto izquierdazo de Vicentini, que llegó justo al mentón, mandó a la lona al Tani. Fue el último chispazo de un hombre que había sido uno de los más grandes livianos de su época.

)—●—(

PODRIA citarse a Fernandito en la lista de los grandes livianos chilenos de todos los tiempos. Pero "El Eximio" fue un liviano de tránsito. Después de debutar frente a Manuel Celis en el Hipódromo Circo, peleó por el título nacional de los livianos con Erasmo Martínez. Lo venció dos veces y, después de la segunda pelea, Erasmo, que era un boxeador de boxeo fino, de magnífica técnica, pero, acaso, algo frío, tuvo palabras proféticas:

—Me ganó; no tengo disculpas porque yo estaba muy bien entrenado. Pero les aseguro que este chiquillo, así como me ganó a mí, los va a ganar a todos. Será un boxeador excepcional.

No se si fueron esas sus exactas palabras, pero sí eso fue lo que quiso expresar. Y tuvo toda la razón. Fernandito derrotó al Tani en dos oportunidades, venció a Simon Guerra y al que se le pusiera delante. Pero, ya lo digo, fue un liviano en tránsito. Rápidamente llegó a ser un welter hecho y, como tal, demostró ser el mejor de Sudamérica. Y también el mejor mediano.

)—oOo—(

GRANDE del peso liviano nuestro fue "El Chueco" Guerra. Simón, que comenzó de… llegó a ser el a… luto de los livian… lenos y también … américa. Como lo … tró cuando, en … del "Cinturón … Park", venció al … argentino Sabido … Bilanzone. Guerr… otro tipo de b… Era guerrero, ib… pre adelante, per… estilo de Manuel S… Parecía más bien … avanzaba con … dad y acosaba a … vales con una d… ra acción. Así v… un encuentro me… a Chumingo Osor… gran liviano de es… Era "El Ciclón" y … ba que un liviano … ra resistir su ofe… tanque. Simón … peso y peleó en … Pero nunca fue … sa que un liviano … cional. Como ya … dan, de eso esto… ro. Venció a … que, en técnica, … periores a él, pero … podían resistir su … llada, su empuje … pudo es claro, … nandito, pero … mío" fue un … maravilloso com… encontrar otro i…

)—oOo—(

NO TRATO DE HACER una reseña histór… peso liviano en Chile. Estoy escribiendo al ri… mis recuerdos, sin hilacion quiza. Tratando … olvidar a los grandes livianos que hubo en … boxeo, simplemente. ¿Sergio Salvia puede entr… esta lista? Pienso que estuvo muy cerca, pero … también que no alcanzó a realizarse. Un … accidente cortó su carrera cuando todavía tenía … cho por delante. Con su gran pegada de dere… su buena disposición técnica, Salvia llegó muy … de ser un superclase. Fue campeón sudame… cuando venció a Pedro Galasso, pero eso fue … de acuerdo a lo que pudo ser. Estaba una tarde … orilla de un campito de fútbol y recibió un p… en un ojo, que le dañó la retina. Y tuvo que … el duro oficio.

Filiberto Mery, Domingo Osorio, Erasmo Mar… Juanito Beiza, tal vez Celso Chahuán y … otros, fueron excelentes livianos en su buen m… to. Pero serían grandes campeones en la actu…

Les aseguro que las últimas grandes pel… livianos que he visto —peleas de emoción y de… penso, verdaderamente dramáticas— fueron l… Sergio Salvia con el antofagastino Andrés Os…



"TANI" LOAYZA: Su gancho de izquierda y su físico fabulosamente fuerte y veloz. ¿El o Vicentini? ¿Cuál fue más grande?



IKE WILLIAMS – JOSE MARIA GATICA, dos de lo… des livianos de la historia del boxeo mundial. G… sido para muchos el más grande liviano argentin… dos los tiempos. Williams lo liquidó en pocos m… terminó con su campaña triunfal.

Antonio Valjalo

MUNICIPAL: FUTBOL Y CORAZON

Municipal de Santiago juega en Segunda División. Todo el aficionado al fútbol lo conoce. Pero nunca pasó más allá de eso. Su fútbol las más de las veces dis... ha hecho número en una serie que comúnmente destaca al club que desciende a Primera o algún otro que responde a las inquietudes deportivas de un conglomerado poderoso y cuyas aspiraciones se traducen en la formación de un cuadro poderoso.

Sin embargo, este año Municipal empieza a interesar y a la vez a despertar sorpresa por su actuación en el Ascenso donde se ubica en tercer lugar detrás de los cuadros que representan a la provincia de Concepción, que por figuras y solvencia económica superan con largueza a la escuadra edil. Y como siempre, cuando hay una superación, la vista trata de ubicar al gestor, al motivo del éxito. En este caso no cuesta mucho dar con él. Y no es otro que el entrenador Antonio Valjalo, ex crack de Unión Española y Colo Colo, en esos primeros años del cincuenta cuando el equipo del que tenía en sus filas a once seleccionados nacionales, "donde había que brillar mucho para desplazar al titular".

...vimos el año pasado ...de la labor técnica de ...io Valjalo. Sacó a ...ipal de las últimas po... ...es y lo alejó del fan... del descenso. Esta ...rada, con un plantel ... salvo algunos hom... de experiencia que ...mayor peso al fútbol a ... inexperto y propio de ...ventud de muchos de ...integrantes. También ...en otras virtudes que ...no se habían hecho ...entes en el juego de los ...cipales, donde prima... ...el derroche de fuerza, ...dumbre y mucha ga... Ahora, conservando ...as de esas cualidades, ...garra y enorme espí... de lucha, ha empeza... ...desenvolverse en el ...po con una idea más o ...os bien definida en lo ...conceptos futbolísticos ...fiere. Siempre hay de... ...ahora, de hacer las ...bien, tocar el balón, ...jar mirando la técnica ...ordialmente.

...desde la banca, el ...de Municipal vibra ...cada partido de su ...ro. Puede ser un poco ...a veces en su crítica ...ue grita, gesticula en ...momentos en que las co... ...no salen como él las ha... ...ado, pero en el trato ...o con sus hombres, en ...lano humano, es tran... ...amable, comprensivo. ...icipal es el equipo que ...la planilla más baja ...Ascenso, en cuanto a ...dos y primas. Cuando ...hice cargo a principios ...año del equipo, solicité ...directiva que si bien ...sueldos no eran muy buenos por lo menos se les cumpliera a los jugadores en forma exacta, por que un atraso significa un debilitamiento en la moral del futbolista. Y esto felizmente se ha hecho, a pesar de los problemas económicos que pueda tener el club. Entonces en esta excelente campaña que llevamos los jugadores tienen un mérito grande, porque juegan con mucho cariño por su camiseta. Fíjese que cuando jugamos con Deportes Concepción, ellos por el empate recibieron 300 escudos y nosotros 30 como premio. Sin embargo, se luchó con el mismo tesón, tratando de jugar bien y haciendo lo posible por ganar".

Con franqueza, espontaneidad y enorme cordialidad, Antonio Valjalo nos va contando algo de su plantel. El vive la satisfacción de un instante en que Municipal aparece como importante animador de una competencia que como decíamos anteriormente, no ha sido siempre propicia para las huestes ediles. Y justamente en los pasajes de su trayectoria en las cosas han andado mal, entonces ha aparecido la persona del ex jugador colocolino, que en 1960 se tituló entrenador en los cursos de Fernando Riera, y así sacar al equipo de magras ubicaciones y llevarlo más arriba. Incluso en 1965 fue tercero al final del torneo.

Este año formó un plantel modesto, sin ninguna figura consagrada, pero entre cuyos integrantes hay promisorios valores como Toro y Larredonda, en préstamo, de Unión Española, y Troncoso, de Palestino. Y de sus propias filas han salido Roa, Acuña y otros que se nos escapan. El ha tratado, y con mucho éxito, de ensamblarlos colectivamente, a la vez que puliendo defectos y educándolos deportivamente. "Nadie daba un peso por Municipal a principios de año, ya ve usted cómo vamos' Recién se están dando cuenta y empieza la sorpresa. Le aseguro que en la segunda rueda rendiremos más porque estamos trabajando justamente para poder terminar jugando idealmente. Esto lo conversamos con los jugadores, muchachos modestos muchos de ellos, y trato de infundirles confianza y personalidad. Comentamos los errores y yo les escucho sus opiniones, los hago hablar sobre un partido, pues todas las ideas me merecen respeto. En los entrenamientos trabajamos por grupos, y uno de ellos hace de jefe y prepara determinado trabajo que después practicamos en el terreno. Y así vamos conformando un padrón de juego definido, pensando siempre en función de ataque. Municipal sale a ganar, nunca a defenderse. Tenemos muchachos rápidos como Larredonda y Troncoso, un organizador excelente y que tiene que dar mucho por sus condiciones y juventud, como es Toro, y también la experiencia de Pernil Torres y Luna, y Reyes en la defensa, en general el equipo entero. Es importante el compañerismo que reina entre ellos, el respeto mutuo, donde no hay notas discordantes y por eso es que los que llegaron este año ya se han encariñado con Municipal. Por ese trato sincero, cordial, franco, cariñoso".


ANTONIO VALJALO

Así es el equipo edil, como lo expresa Valjalo, un entrenador responsable, humano, que ve bien el fútbol y cuya meta y aspiraciones van, seguramente, más allá de la Segunda División. Posiblemente el próximo año esté en uno de Primera porque su labor en Municipal es fructífera. El confía en sus medios y abriga esperanzas donde ve horizontes más amplios. Mientras, trabaja con ahinco en su actual institución, de la cual es funcionario. Lo valioso es que hay fe. "Este es el campeonato más parejo y más fácil para los clubes de rendimiento normal, y todos pueden campeonar. Incluso creo que Municipal estará en la pelea por el título del Ascenso".

ADAMOL

SCOPELLI: "NO COBRARE POR ENTRENAR A LA SELECCION"

Alejandro Scopelli será nuevamente el entrenador de la Selección Nacional, para los cinco encuentros internacionales, que deberá cumplir este plantel en el transcurso de este año.

La noticia ya fue entregada por nuestro diario hace algunos días atrás, pero así en forma escueta, por que escasas fueron las noticias referentes a esta nueva designación.

La Nacion conversó ayer con Scopelli, para conocer su plan de trabajo, sus colaboradores, la nómina de jugadores, en fin, conversar con el entrenador de una Selección Nacional es siempre interesante.

—"Hace algunos días atrás me llamó don Antonio Labán, para insistir en ofrecerme el cargo de entrenador de la selección, el mismo que hace algunos meses le había manifestado que no estaba en condiciones de aceptar, por cuanto tengo mucho que trabajar en la "U" y eso me quita mucho tiempo, pero don Antonio me pidió que lo ayudara en este problema y la verdad que no tuve otra cosa que hacer que aceptar. Trabajarán conmigo Paco Molina y Washington Urrutia".

—¿Sobre qué bases se hará el contrato?

—Es decir, no habrá contrato, igual como la vez anterior yo no exijo nada en la parte económica eso se los dejo a ellos para el final de nuestra campaña, pero exigencias económicas, ninguna, tengo una convicción en cuanto a dirigir selecciones, creo que es un honor lo manifesté antes y lo recalco ahora.

—¿Cuántos jugadores llamará al plantel?

—"El próximo lunes y luego que con Molina y Urrutia conversemos con el Directorio de la Central, les entregaremos el plan de trabajo, conversaré con ustedes los periodistas y les entregaré la nómina de jugadores, el plan a seguir y algunos otros detalles".

—¿En general, la idea, es seguir el mismo plan anterior?

—"Creo que en líneas generales será el mismo, reunión los días lunes, examen médico y los el martes en la mañana entrenamiento de cancha, como repito todavía no sé cuántos jugadores serán llamados, si 12, 15 ó 20 aún no tengo la lista ni tampoco me he preocupado en forma detenida de este problema, hay tiempo y no hay que desesperar, ya llegará el lunes y tendrán la información".


ALEJANDRO SCOPELLI: Como de costumbre decidió no cobrar por dirigir y entrenar a la Selección Nacional.

ESTA NOCHE SE CUMPLE PENULTIMO INDIVIDUAL DE PIMPON DE SANTIAGO

Llega encabezando el ranking de la Asociación Santiago de Tenis de Mesa, el jugador Felipe Rojas, de Municipal. Le escolta el campeón chileno Osvaldo Flores

En la cancha del Comercio Atlético, ubicada en San Diego 1130, se disputará el Cuarto Torneo Individual Varones Adultos de la División de Honor.

Esta confrontación, penúltima de la actual competencia que determinará al campeón individual de la Asociación Santiago, se iniciará a las 20 horas de hoy.

Quien llega con las mejores posibilidades de adjudicarse el triunfo es el representante de Municipal Santiago, Felipe Rojas, que viene de campeonar en el segundo y tercer evento individual de la Primera División de Honor.

Sumados los puntajes logrados por los diversos jugadores, el líder de la competencia es Felipe Rojas con 183 puntos. Más atrás está Osvaldo Flores, de Unión Española, con 175; tercero, Renato Mateluna, de Unión Española, con 173; cuarto, Luis Toledo, de Municipal Santiago, con 160; quinto, Miguel Flores, de Municipal, con 146; sexto, Hugo Ibáñez, de Municipal Santiago, con 144; séptimo, Luis Astrelli, de Municipal Santiago, con 138; octavo, Ismael Castro, de Municipal Santiago, con 132; noveno, Luis Valenzuela, de Municipal Santiago, con 128; décimo, Rafael Rivera, de Unión Española, con 118; undécimo, Jorge Morales, de Unión Española y Luis Fuentes de Gimnástico Arturo Prat, con 104; décimo tercero, Mario Loy, de Comercio Atlético, con 102 puntos.

Entre los jugadores de serie de honor que deberán estar esta noche a las 20 horas en la cancha del Comercio Atlético figuran: Felipe Rojas (MS), Rafael Rivera (UE), Luis Astrelli (MS), Hugo Ibáñez (MS), Renato Mateluna (UE), Luis Toledo (MS) y Osvaldo Flores (UE).

Renato Mateluna, de Unión Española, mantiene su expectable tercer lugar en el Torneo Individual de Tenis de Mesa de Santiago.

SE LUCIERON PESISTAS NOVICIOS DE MELIPILLA Y SANTIAGO: 2 RECORDS

Con singular brillo se llevó a efecto el pasado fin de semana, la confrontación interciudades de pesistas Novicios de las Asociaciones de Santiago y Melipilla.

La competencia se realizó con un crecido número de espectadores, en el Gimnasio Fuerza y Salud, de calle San Antonio 31, y con resultados francamente sorprendentes para la categoría de novatos de los participantes, la mayoría de ellos con escasos meses de preparación y con sólo incipientes conocimientos técnicos en la especialidad.

PROMESAS

Destacaron en la reunión, por sus innatas aptitudes como pesistas, Rodolfo Delpino, de escasos 16 años de edad, que estableció el primer Record Novicio en la división Pluma, con 65 kilos en estilo Fuerza para Juveniles, y Enrique Ferrari, que volvió a maravillar a los entendidos, al conseguir 66 kilos en Arranque, Categoría Liviana. Ferrari, hace quince días, había batido el record de Fuerza. Tanto él como Delpino, pertenecen a los registros del Gimnasio Ignacio Sepúlveda Barrueto y son pupilos del eficiente instructor Omar Olivares.

RESULTADOS GENERALES

Fueron los que siguen: Categoría Pluma: Rodolfo Delpino (Gimnasio Ignacio Sepúlveda Barrueto). Total 220 kilos. Record en Estilo Fuerza, Omar Mella (Gimnasio Fuerza y Salud). Total 229 kilos. CATEGORIA LIVIANA, Luis Riquelme (Melipilla). Estilo Fuerza: 67,5 kilos. Enrique Ferrari (Gimnasio Ignacio Sepúlveda Barrueto). Total 21?,5 kilos. Record de Arranque: 66.0 kilos Alberto Cuevas (Melipilla). Total 172 kilos. CATEGORIA MEDIANO: Patricio Berríos (Melipilla). Total 205 kilos. Toribio Allende (Melipilla) 172 kilos. CATEGORIA PESADA: Pedro Martínez (Melipilla). Total 221,5 kilos.

PROXIMA COMPETENCIA

Considerando estos sobresalientes resultados se proyecta una nueva competencia a mediados de julio en curso, para pesistas juveniles, menores de 20 años, exclusivamente. Tomarán parte en esta confrontación los atletas de Santiago, Melipilla y Antofagasta. Estos últimos están listos para hacer viaje a la capital en cuanto se les avise.

HOTEL CARRERA Y "LA BRASILEÑA" EN CLASICO HOTELERO

Esta tarde, en canchas de Alameda 4780, se cumple la segunda jornada del Campeonato Extraordinario de Fútbol del Gremio Hotelero, que se efectúa en homenaje al 40.o aniversario del Sindicato Profesional de EE. de Hoteles y R.S.

Sobresalen en los partidos de esta tarde, los que sostendrán los conjuntos del Posada Tarapacá A. con Club Social Brizuela A., Hotel Carrera A con La Brasileña A y Hostería Las Brujas A con Taberna Capri.

LA PROGRAMACION

La programación general de la segunda fecha que se cumple hoy, es la siguiente:

Cancha 1: Posada Tarapacá A con Club Social Brizuela A.

Cancha 2, Establecimientos Waldorf con Posada Tarapacá B.

Cancha 3, Hotel Carrera A con La Brasileña A.

Cancha 4, Hotel Emperador con Hostería Las Brujas B.

Cancha 5, Hotel Panamericano con Club Social Brizuela B.

Cancha 6, Taberna Capri con Hostería Las Brujas A.

Cancha 7, La Brasileña B con Hotel Carrera B.

Dirigirán los partidos, "pitos" de la Asociación "Carlos Robles".

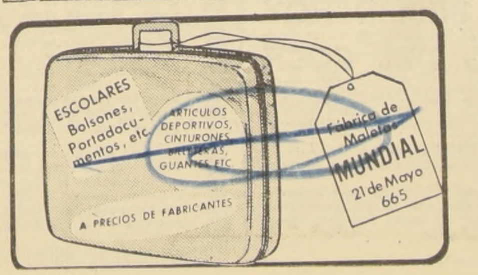
LAS BRUJAS, PREMIO DE PRESENTACION

El lunes en la noche, se reunió el jurado para dictaminar sobre los premios de presentación del desfile efectuado el día de la inauguración. Por la unanimidad del Jurado, se adjudicó el primer premio, la representación de "Hostería Las Brujas", en el 2.o puesto la representación del "Hotel Carrera". Tanto los premios de presentación como de la competencia misma, serán entregados el sábado 2 de septiembre, durante un acto especial que organizará el Sindicato Profesional de Empleados de Hoteles, que preside Miguel Bustos, fiesta en la cual también se procederá a coronar a la Reina del Fremio. La final del campeonato tendrá lugar un día antes, el viernes 1.o de septiembre, en un buen estadio de la capital.

Séptimo de Línea superó a Santa Carolina en fútbol

Dos triunfos y un empate fue el saldo de la confrontación del Deportivo Séptimo de Línea ante Santa Carolina.

En primera divisiónó vencieron 3x1, con goles de Juan Yáñez; en segunda serie 2x0, can tantos de Juan Valenzuela y Carlos Reyes, este último mediante lanzamiento penal. El único empate fue con los terceros equipos, igualando a 1.



Hockey:

León Prado y U. Técnica juegan match pendiente

En la cancha del Instituto Miguel León Prado, se jugará esta noche, a las 21,30 horas, el encuentro de Universidad Técnica y León Prado, que no llegó a su término el domingo por determinación del árbitro Teodoro Aliaga.

Este match correspondiente a la duodécima fecha del Campeonato Metropolitano de Hockey sobre Patines, tiene gran importancia para ambos quintetos, que están ubicados en los lugares de avanzada de la tabla, especialmente los liceanos, que junto a Bata, de Peñaflor y Audax Italiano, son los únicos equipos invictos que van quedando.

Según acuerdo del Comité Ejecutivo del Metropolitano ambos representativos estarán detendidos por los mismos jugadores inscritos en la planilla del domingo pasado, oportunidad en que se confrontaron.

Los demás resultados producidos por el desarrollo de la duodécima jornada hockística, fueron los siguientes:

Primera División:

Audax Italiano 10 - Ferroviarios 3.

Catecu 5 - Chuchito 1.

Estadio Italiano a Camuvi por W.O.

Ciclón 12 - Ceatolei 0.

Segunda División:

Escuela de Mecanizados 12 - Cruzados 1.

Universidad de Chile 8 - Estadio Español 7.

Ciclón 7 - Ceatolei 0.

Estadio Italiano 19 - Camuvi 0.

Bata ganó por W.O. a Pedagógico.

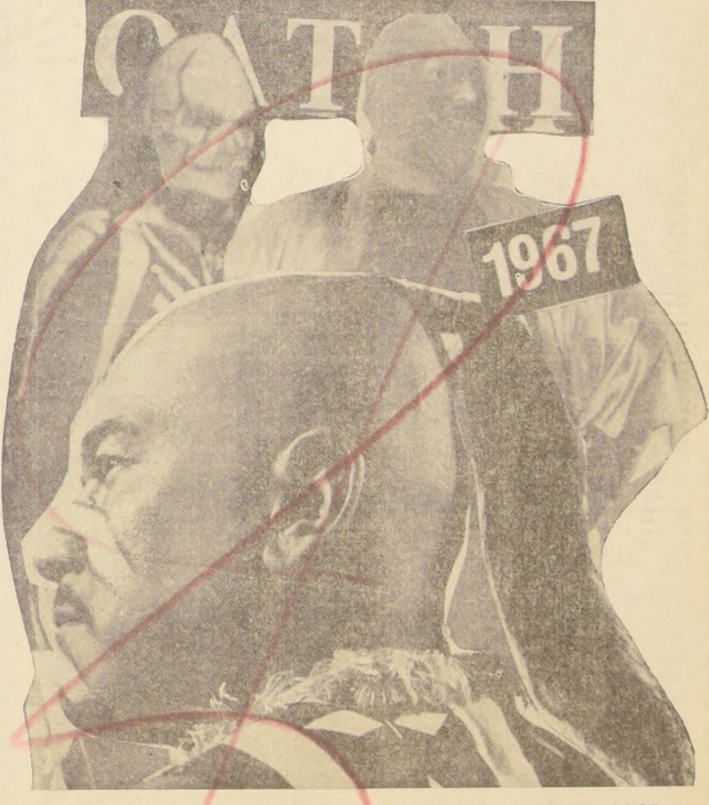
Audax Italiano 5 - Ferroviario 2.

León Prado 5 - Universidad Técnica 2.

Infantil:

Universidad de Chile 5 - Estadio Español 2.

La próxima fecha se jugará este fin de semana.



EL MOHICANO... NUEVA CARTA BRAVA DEL TORNEO 1967... SABADO 8, POPULAR MANUEL TOLOSA ENFRENTA A MASCARA ROJA... "LA MUERTE", en un match difícil, GORILA ESPAÑOL

En gran repunte y alza de atracciones deportivas, el sábado 1.o pasado el Torneo Internacional de Catch as Catch Can 1967 lució nuevos valores, tales como EL MOHICANO, que incrementó la novedad del espectáculo, satisfaciendo ampliamente a los hinchas afectos de este violento deporte.

"EL MOHICANO" barrió con su rival. Exhibió técnica, guapeza y extraordinaria vitalidad. Es una nueva carta brava del Campeonato, que el sábado 8 próximo nos brindará una nueva exhibición de su calidad, justificándose el renombre de "EL MOHICANO" como una estrella auténtica del catch de Ecuador y Panamá.

MAGNIFICO RANKING DE SIETE COMPETENCIAS, SABADO 8 EN EL RING DEL "CAUPOLICAN"

La Comisión Deportiva que controla dicho Campeonato 1967 aceptó la reincorporación del popular as de espadas chileno Manuel Tolosa, que acaba de regresar de exitosa campaña en el "Luna Park" de Buenos Aires.

Manuel Tolosa es el favorito de las muchedumbres santiaguinas y su anunciada reaparición despierta justificado interés y entusiasmo.

He aquí el ranking de competencias, a cumplirse el sábado 8 en el ring-colchoneta del "Caupolicán":

1.o El Gitano, pintoresco catcher argentino, versus nacional Pepe Opazo; 2.o Barba Roja, atlético rumano, contra Indio Pije, revelación temuquense; 3.o Español Manolo Montes contra melenudo Sansón Cólerico; 4.o El Tigre del Ring contra Jimmy Garrido, el campeón chileno de las patadas volantes; 5.o El Mohicano, catcher ecuatoriano, versus campeón porteño Tito Simpson; 6.o Espeluznante incógnito "La Muerte" contra Barbudo "Gorila Español", y 7.o Manuel Tolosa, popular atleta nacional, contra brutal "Mascara Roja", puntero del Torneo 1967.

FUTBOLERIAS

Héctor Ortega, Confirmado Como Coach de U. Española

Tal como lo habíamos adelantado, en la noche del martes último se reunió la directiva de la rama de fútbol de Unión Española, para tratar exclusivamente el problema de entrenador que se les presentó a raíz de la renuncia de Francisco Molina.

Por de pronto, el primer acuerdo fue confirmar en el cargo por el momento, a Héctor Ortega, kinesiólogo que además tiene su cartón de técnico.

Por otro lado, acordaron no contratar ningún entrenador que esté en nuestro medio y si traen uno, será desde el extranjero.

ALGUNOS NOMBRES

Naturalmente, en la reunión se barajaron muchos nombres de técnicos que podrían tomar las riendas del plantel profesional de colonia.

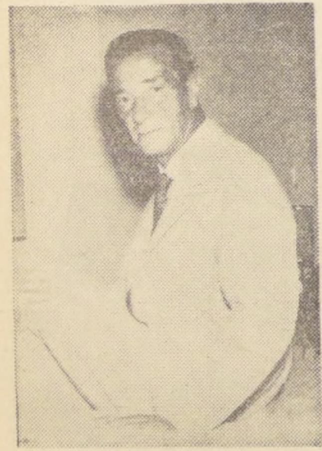
Entre ellos, figuró el de Renato Cesarini, coach argentino que dirigió hasta hace poco a River Plate y que se encuentra actualmente sin club en Buenos Aires. El único impedimento que podría tener Cesarini para viajar a Chile, sería económico, ya que según nos confirmó un dirigente de Unión "es demasiado caro". Esta frase parece indicar que habrían hecho algunas gestiones con Cesarini, incluyendo en ellas, una contraoferta de los "diablos rojos de Santa Laura".

NO ACEPTO RIAL

Cuando hace algunos días informamos en forma exclusiva que Unión Española había hecho gestiones para que Héctor Rial, radicado actualmente en España, se transformara en el entrenador de su ex equipo, muchos dijeron que la noticia era inefectiva. Pues bien, el trámite se hizo ayer y nos anunciaron desde Unión Española que habían recibido un cable de Héctor Rial, en el cual les agradecía a los dirigentes el hecho de que se hayan acordado de él; pero que por el momento tiene contrato vigente con un club español (no aclararon cuál) y no puede aceptar. "Tal vez el próximo año podría ser", agrega finalmente en su comunicado.

PREMIOS EN RESERVAS

El Directorio de la Asociación Central, comunicó a los clubes que están participando en el Campeonato de Reservas de este año, que el cuadro que se clasificara en el primer lugar del torneo, recibiría un estímulo de 10.000 escudos; cinco mil se le darían al segundo y 2.500 escudos al tercero.



Renato Cesarini, también figura en los planes de los dirigentes de Unión Española como posible entrenador del equipo de fútbol.

BARRA GALERIA "UCE"

Por nuestro intermedio, se cita a los componentes de la Barra de Galería de Universidad Católica, para una reunión que se iniciará esta tarde a las 18.30 horas en la sede del Club, Alameda 357-A, con el propósito de organizar el viaje del próximo domingo a La Calera.

CARAVANA DEL "CHAGUITO"

Con motivo de jugar el próximo domingo en Talcahuano, la directiva de Santiago Morning está organizando una gran caravana de microbuses y automóviles, que saldrán desde la Secretaría del Club, Castro 26, el sábado a partir de las 15 horas.

El valor del pasaje (ida y vuelta) es de 23 escudos y los interesados pueden inscribirse a la brevedad posible.

EL VIERNES VIAJAN

A propósito de este partido entre Santiago Morning y Huachipato. El plantel "bohemio" anunció que parte mañana en un bus especial que sale a las 14 horas desde Castro 26. Se alojarán en Concepción, donde permanecerán hasta momentos antes de dirigirse al Estadio Las Higueras, para enfrentar a los locales.

PARTE EL REGIONAL SUREÑO

El próximo domingo se inicia en Concepción una nueva versión del Campeonato Regional de Fútbol, que ahora cuenta con dos nuevos militantes. Ellos son los Clubes Deportes Victoria y Unión Española de Parral. En total serán 12 los equipos que animarán este torneo que se ha dividido en dos grupos denominados Pacífico y Cordillera. En el primero están Caupolicán, Colico Sur, Pilpilco, Naval, Fernández Vial y Coquimbo Crav. En el segundo, Mulchén Unido, Laja, Unión Española de Parral, Victoria, Angol y Los Angeles. Al término del torneo, los cuatro primeros en cada grupo entrarán a una rueda única por puntos para clasificar al campeón. Los colistas de cada uno, retornarán a su Asociación de origen.



Néstor Isella guarda cama afectado de grippe y es difícil que juegue el domingo La Calera.

ISELLA EN CAMA

Néstor Iselia, puntal del cuadro de Universidad Católica se encuentra en cama desde hace algunos días y por tal razón no ha podido entrenar con sus compañeros.

Es casi seguro que no podrá jugar el domingo en La Calera.

ENTRENO VILLARROEL

Una grata novedad en el último entrenamiento de Universidad Católica, Washington Villarroel, el eficiente zaguero centro estuvo en la práctica con sus compañeros y se vio bastante bien y muy recuperado de la lesión que lo ha tenido marginado del cuadro desde hace varias fechas.

LESIONADO PRIETO

Santiago Prieto, delantero de Unión Española se lesionó seriamente en el partido de Reservas jugado el miércoles recién pasado y por ello guarda reposo absoluto.

Se teme incluso que el ex seleccionado juvenil tenga que ser operado de los meniscos, ya que fue de una de sus rodillas donde se lesionó.

VUELVE DAGNINO

El próximo sábado, cuando Magallanes se coteje con Audax Italiana en el preliminar de la reunión doble del Estadio Santa Laura, contará en sus filas con el delantero Dagnino, totalmente recuperado ya de su lesión.



Casaretto, centrodelantero de Universitario, que aparece en el grabado junto a Víctor Zelada, llega el lunes próximo con el resto de sus compañeros para enfrentar el miércoles venidero a los albos en el Estadio Nacional.

Patricio Rodríguez Perdió en Dobles Mixtos en Wimbledon

WIMBLEDON, 5 (Ansa).— Wilheml Bungert, un empleado de artículos deportivos de Alemania Occidental, de 28 años, es el primer finalista del 81.o Campeonato Internacional de tenis de Wimbledon.

Bungert venció en la primera semifinal de hoy de singles masculinos al fuerte jugador británico Roger Taylor en cinco sets: 6|4, 6|8, 2|6, 6|4 y 6|4.

WIMBLEDON, 5 (Ansa).— El sueño del yugoslavo Pilic, de entrar en la vuelta final del Campeonato de Wimbledon, después de derrotar a un campeón como Emerson, se ha desvanecido hoy frente a los tiros fuertes, precisos y despiadados del australiano John Newcombe, que vengó, de tal modo, a su compatriota, asegurando la presencia australiana en la final.

En la segunda semifinal de hoy Newcombe derrotó a Nikol..

Pilic (Yugoslavia) por 9|7, 4|6, 6|3, 6|4.

En la final se encontrarán por lo tanto, Newcombe y Bungert (Alemania Occidental).

WIMBLEDON, 5 (Ansa).— Doble femenino. Tercer turno: Francois Durr (Francia) y Gail Sheriff (Australia) derrotaron a Jenny Jensen Venneboer (Holanda) y Betty Stove (Holanda) por 6|2, 6|1.

Doble masculino (cuartos de final).

Roy Emerson y Ken Fletcher (Australia) derrotaron a Ramanathan Krishnan y Jaideep Mukerjea (India) por 6|4, 6|2, 6|2.

Doble mixtos (eliminatorias): Tony Roche-Judy Tegart (Australia) derrotaron a Nikki KKalogeropulos (Grecia) y Nancy Kalogeropulos (EE. UU.), por 6|1, 6|1. Frew MacMillan y Annette Van Zyl (Sud. Af.) derrotaron a Graydon Garner y Marina Godwin (Sud. Afr.) por 8|6, 4|6, 6|4. Bob Luzt y Rosemary Casals (EE. UU.), derrotaron a Peter Curtis (GB) y Mary Ann Eisel (EE. UU.), por 6|4, 6|4. Eugene Scott y Carol Aucamp (EE. UU.) ganaron a PATRICIO RODRIGUEZ y SEÑORA RODRIGUEZ (CHILE) por 6|3, 1|6, 6|3. Ken Fletcher (Aus.)-María Bueno (Brasil) derrotaron a Ranmanathan Krishnan (India) y Marlys Burel (Fr) por 6|1, 6|1.

En Italia:

HOY OPERAN A OMAR SIVORI

BOLONIA, 5 (ANSA).— El jugador argentino de fútbol Omar Sívori, ha sido sometido hoy a una revisación médica, pues sera operado mañana del menisco.

Omar aprovechó la oportunidad para conversar con los periodistas, e informarles: 1) Que jugará en Italia en la próxima temporada en el "Nápoli", al término de la cual volverá a su país, para dedicarse —dijo— a la familia y a los hijos; 2) Que seguirá jugando, esta vez en Argentina, sin aclarar dónde.

Sívori también opinó sobre el pase del jugador brasileño Amarildo al "Nápoli". "El Nápoli —comentó— es un equipo capaz de volver a lanzar un jugador del calibre de Amarildo, incluso después de una temporada infortunada. El ambiente y el entusiasmo de los aficionados napolitanos —añadió— serán capaces de ayudar a Amarildo

REGIONAL CENTRAL:

EN PEÑAFLOR JUGARAN THOMAS BATA-AVIACION

Anoche quedó programada la 16ª fecha del Campeonato Rtgional de Fútbol de la Zona Central. El directorio fijó el fixture, árbitros y diretores de turno para los encuentros que se disputarán este domingo, en siete canchas.

La programación es la siguiente: En Melipilla, Ignacio Serrano-GASCO, árbitro Roberto Falcón y director de turno Raúl Mateluna; en San Miguel, MADEMSA-Unión Cepol, de Polpaico, juez Pedro Yáñez y turno Guillermo Araya; en Buin, Lautaro-Andarivel, de El Monte, juez Jorge Canelos y turno Jorge Riveros; en Las Vizcachas, Fatucén-General Velásquez, de San Vicente, juez Jorge Yáñez y turno Carlos Cánepa; en Maipú, INSA-Malloco, juez Carlos Hamamé y turno Domingo Carrasco; en Peñaflor, Thomas Bata-Aviación, de El Bosque, árbitro Juan Alarcón y turno Luis Velásquez; en Rengo, Guillermo Guzmán-LAN-Chile, de Los Cerrillos, juez Luis Ramírez y turno Manuel Sánchez.

Los anteriores partidos corresponden a la Primera División. Por la Segunda, juegan: En Paine, Tricolor Nacional-Defensor, de Casablanca, árbitro Luis San Martín y turno Oscar Fernández; en Llay-Llay, Comercio-Maipo, de Maipo, árbitro Gilberto Boris y turno Rubén Ojeda; en Talagante, Municipal-Chiprodal, de Graneros, árbitro Héctor Poblete y turno Ramón Valderrama; en Peumo, Unión Veterana - Arrieta Guindos, de Ñuñoa, árbitro Oscar Zárate y turno Alfredo Gómez; en Melipilla, Soinca - Huracán, de Llo-Lleo, árbitro Leopoldo Guerino y turno Belarmino Núñez.

En Primera División, los punteros, LAN-Chile y Thomas Bata, enfrentan a rivales que, en el papel, aparecen como de poca monta, pero no hay que olvidar el reciente traspié de Bata ante uno de los colistas. Guillermo Guzmán, en su reducto de Rengo, puede hacer pasar un mal rato a LAN-Chile, e igual cosa le puede ocurrir a Bata con Aviación, eso sí que este partido se jugará en cancha de los peñaflorinos. Ignacio Serrano, que sufrió serio revés en la anterior jornada, recibirá en Melipilla a GASCO, un rival de campaña irregular que puede deparar una sorpresa.

DIRECTOR DE DEPORTES DEL ESTADO RECIBE HOY A DIRECTORIO DEL COCH

El Director de Deportes del Estado, Marco Antonio Roca, recibirá esta tarde a las 18 horas en audiencia especial al Directorio del Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile.

El nuevo Director de Deportes expondrá a los dirigentes del deporte federado, sus planteamientos acerca del deporte chileno.

Entre las actividades oficiales realizadas últimamente por Marco Antonio Roca, está la conversación sostenida ayer con el delegado del omité Olímpico Internacional, Ale andro Rivera Bascur.

Si hay definición

Tercer Partido Ent Racing y Universita se Jugaría en Santia

LIMA, 5.— (ANSA). — El campeón peruano de fútbol Universitario de Deportes, viajará el próximo lunes hacia Santiago de Chile, donde el miércoles doce enfrentará al subcampeón Colo Colo, en el último partido por la rueda semifinal de la octava Copa Libertadores de América. El equipo peruano que encabeza las posiciones con 7 puntos a igual que Rancing Club de Argentina, según se informó alineará a todos sus titulares para el compromiso contra Colo Colo. El once "crema" sería el mismo que jugó contra el campeón y subcampeón argentino, Racing y River, respectivamente. El cuerpo técnico de Universitario estudia la posibilidad de presentar el equipo suplente para el partido que por el campeonato local debe disputar el próximo domingo contra el "Octavio Espinoza", y reservar al once titular para el compromiso con los colocolinos. Simultáneamente con el partido que disputará Universitario de Deportes y Colo Colo, en Buenos Aires deben enfrentarse Racing y River Plate. Si Universitario y Racing resultaran ganadores en sus respectivos encuentros, quedaría empatada clasificación de la semifinal, debiéndose un partido definitorio ambos campeones en un rio neutral, que según se afirma chilena, dentro de ras.

Deportivo Maipú derrotó 3x1 a "Luis Morales"

Mostrando recuperación, el primer cuadro del Deportivo Maipú, super por tres a uno a Luis Morales por la cuarta fecha del Campeonato Oficial de Fútbol de la Asociación de Fútbol de Maiuú.

Al término de los 45 minutos iniciales, Luis Morales había logrado una justiciera ventaja de uno por cero, marcador que los maipuinos remontaron en el período de complemento.

La incorporación de Aníbal Mondaca y Ernesto Voras, que reemplazaron a Heriberto Escobar (lesionado) y Raúl Jaña, fueron los que mejoraron el rendimiento del equipo, hasta adueñarse de las acciones casi en su integridad.

Eugenio Rondaca consiguió la igualdad, obteniendo este mismo jugador la primera ventaja. El tercer tanto a favor de los maipuinos fue producto de un autogol.

Deportivo Maipú se hizo representar por los siguientes jugadores: Hernán Cifuentes, Luis Saldívar, Heriberto Escobar (Mario Varas), Darwin Rojas, Rigoberto Ojeda, Roberto Lorca, Eugenio Mondaca, Ernesto Varas, Raúl Jaña (Aníbal Mondaca), José Andrade y Pedro San Martín.

El próximo domingo, Deportivo Maipú enfrentará en el Estadio Municipal a Campos de Batalla en el match clásico de la zona.

Torneo de fútbol orga Deportivo

En el Gimnasio portivo Cultural xico", se iniciará sábado el campeo Fútbol, que ha popular institución San Pablo. Los menzarán a las ellos tomarán equipos que ya do sus inscripciones

TOUR DE FRANCIA:

EL BELGA VAN SPRIN GANO LA SEXTA

METZ, 5 —(ANSA)— Orden de legada de la sexta etapa de la Vuelta de Francia:

1) Van Springel (Bel) en 6 horas 13 minutos 28 segundos (con descuento 6.13.08).
2) Boele (Alemania) 6.13.29 (con descuento 6.1409).
3) Ruegg (Suiza) 6.14.14.
5) Aranzabal (España) igual tiempo.
6) Reybroeck (Bélgica) 6.14 25.
7) Planckaert (Bélgica) igual tiempo.
8) Karstens (Hol.) igual tiempo.
9) Godefroot (Bél.) igual tiempo.

La clasificación al término fecha es la

1) Pingeón (Fr.) ras 06' minutos dos.
2) Polidori (It.)
3) Riote (Fr.)
3) Riote (Fr.)
4) Letort (Fr.)
5) Van Looy
6) Peffgen (Al.)
7) Van Der V. a 3'29".
8) Spruyt (Bél.)
9) Manzaneque 07".
10) Gines-García 4'16".



Colegio Jesús Nazareno, juega su chance a quedar clasificado para la rueda Campeonato Intercolegial Femenino de Vóleibol, enfrentando en una misma sábado 8, a Dunalastair y Sagrados Corazones. En la nota gráfica, algunas de gadoras de Jesús Nazareno, denotan alegría y optimismo.

Remaches y Bloque

por JAIME PIZARRO

Los entrenadores de vóleibol, los titulados, deberán volver a clases. desprende de la noticia emanada del directorio del Cuerpo de Jueces de la ración, que preside Hernán Duarte, recientemente nombrado en votación que acordó encomendarle al Profesor de Educación Física, Alejandro Cabero dictación de un curso especial.

El Profesor Cabero fue becado por la Dirección de Deportes del Estado a Europa, específicamente a Alemania, donde se especializó en este deporte y en está situación de traspasar sus profundos conocimientos a sus colegas de profesión. Este curso se iniciará el sábado en el Estadio Español y será desarrollado en cuatro jornadas, sábado 8, 15, 22 y 29, con un horario de 9 a 12 y de 14 a 17 horas.

Sin duda, que ésta es una iniciativa de vital importancia para el futuro del vóleibol nacional, ya que hace muchos años que en Chile no se hacía un curso de perfeccionamiento con un técnico destacado, esto es que trajera los principales adelantos desde el exterior, ya que los medios de que se dispone no permiten la traída de técnicos extranjeros, como lo han hecho Perú y Venezuela, que han importado entrenadores japoneses.

Este Curso que dictará el Profesor Alejandro Cabero será el punto de partida a una reforma fundamental en los sistemas de entrenamiento, y formación de monitores y entrenadores ayudantes, todo contemplado en el Convenio firmado hace un tiempo atrás entre el Director de Deportes del Estado y el presidente de la Federación de Vóleibol de Chile, convenio que entrega los fondos necesarios para éste y otros cursos que se irán sucediendo.

Lo fundamental, es que se formarán Entrenadores Nacionales, Regionales y Monitores. Estos técnicos deberán repartirse en los clubes y colegios, realizándose una amplia campaña de difusión, por todo el país. Junto a estos Cursos de Entrenadores, lógicamente deberán realizarse otros de dirigentes y árbitros.

En el Torneo "Benedicto Kocián" para equipos masculinos, se clasificaron para disputar el título los sextetos de Universidad Católica y Maccabí. El match de definición se disputará el martes 11 del presente, a las 21.15 horas, en el Gimnasio Maccabí. Universidad Católica, que luce el título de Campeón Metropolitano desde 1962, aparece como favorito para quedarse con el cetro.

Marcelo Cohen, figura identificada con los colores del Club Israelita Maccabí, cambió de tienda y actualmente defiende la divisa de la Asociación Cristiana de Jóvenes. María Elena López, que estuvo una temporada en Universidad de Chile, pasó ahora a Unión Española. Alfredo Ovalle, que se formó en Universidad Católica, pasó a integrar las filas de Universidad Técnica. Estas son las transferencias más sonadas de la temporada de receso.

La Federación Secundaria de Deportes programó para ser disputado en el próximo mes de agosto, en Linares, el Campeonato Nacional Femenino de Vóleibol. En representación de Santiago el sexteto del Liceo 1 de Niñas "Javiera Carrera", que se clasificó Campeón en el Torneo de Liceos Fiscales que organizó la rama de del Club Deportivo Universidad de Chile. La "U" deberá proporcionar los jueces para dicho torneo voleibolístico.

Unión Española confeccionó las programaciones correspondientes al Torneo Zonal. Estas son las siguientes: viernes Gimnasio Liceo Manuel de Salas; 19.30 horas, U. de Chile "B" con Unión Española, damas; 20 horas, U. de Chile "A" con Estadio Español, sábado 8, Gimnasio Universidad Católica. Universidad Católica con Estadio Español, 20.30, U. Católica con Técnica, varones. Los partidos correspondientes a la rueda final: Gimnasio de Israelita Maccabí, horas, Maccabí — Manuel de Vilas, damas; U. de Chile — U. de Chile "C", damas; 20.45 Maccabí — YMCA, varones; domingo 9, Gimnasio Universidad Católica, 11 horas, U. Técnica ganador de U. de Chile "B" con Unión Española, damas; 11 horas Española con ganador match Maccabí — Manuel de Salas, damas; Unión Española con ganador match U. de Chile con Estadio Español.

Este sábado se cumplirán en el Gimnasio de Universidad Católica, los partidos finales de la rueda de clasificación del Campeonato Intercolegial Femenino que ha organizado el club universitario. Los encuentros son los siguientes: 14 horas, Dunalastair — Jesús Nazareno; 15.05, Scuola Italiana — Universitaria El Salvador; 15.40, Institución Teresiana — Sagrado Corazón; 16 15, Sagrados Corazones con Jesús Nazareno.

CONCURSO "AÑO DEL CINCUENTENARIO":

NATACHA MENDEZ Y R. SAPORITTI INVITADOS DE LAS "ESTRELLAS" ESTA NOCHE EN EL CANAL 13 U. C:

A partir de las 19.40 horas, serán entrevistados en el programa PANTALLAS DEL DEPORTE, que auspicia IMPLATEX.- Natacha se confiesa con las "Estrellas".- Horarios de canje del Album.- El Correo de las "Estrellas"



NATACHA MENDEZ, la "Estrella" del baloncesto chileno femenino que "conquistó" dos veces Lima, Perú, con su habilidad basquetbolera y su innata simpatía. El certamen de las "Estrellas" del Diario de los Deportistas, presenta esta noche en el Canal 13, en el programa PANTALLAS DEL DEPORTE, a la inolvidable NATACHA MENDEZ.

Cumpliendo con la tradición de los jueves, "Estrellas del Deporte, el Teatro y la Canción", millonario certamen con que el Diario de los Deportistas, LA NACION, celebra sus 50 años de existencia al servicio del Periodismo y progreso de Chile, presentará a sus "Estrellas" del Album en las pantallas de CANAL 13 de TELEVISION de la Universidad Católica dentro del programa PANTALLAS DEL DEPORTE, que, con auspicio de Industrias IMPLATEX, dirige y anima Hernán Solís, el más popular de los relatores deportivos nacionales, y que en esta oportunidad, nuevamente será reemplazado por el periodista deportivo Edgardo Marín.

Las "Estrellas" de esta semana son la otrora rutilante astro del baloncesto femenino, NATACHA MENDEZ, la belleza morena que enloqueció a los aficionados limeños en un certamen sudamericano, y el defensor del querido equipo SANTIAGO MORNING, Roberto Saporitti Carrillo.

Esta noche los amigos de las "Estrellas", a partir de las 19.40 horas, podrán ver en sus pantallas a NATACHA MENDEZ y al técnico jugador del "Chaquito", ROBERTO SAPORITTI.

Como un anticipo de lo que escucharán esta noche en Canal 13 de la Universidad Católica, hablaremos con la simpática NATACHA MENDEZ.

NATACHA MENDEZ REINA DE LA SIMPATIA

¿Concibe, amigo de las "Estrellas", que una hermosa muchacha chilena, de tez morena, atractiva, conmueva a un grupo humano en el extranjero y que 15 años después retorne a ese lugar y se renueve ese mismo fenómeno espiritual de desborde histérico? Nosotros le vamos a decir que ello es efectivo, aconteció, y su protagonista es la incomparable, dinámica y simpática NATACHA MENDEZ, "Estrella" radiante del baloncesto chileno y hoy, correcta y eficiente funcionaria del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, amantísima madre de dos hijos.

NATACHA MENDEZ conserva intacta esa personalidad alegre, radiante, que le permitiera adueñarse del corazón de las multitudes deportivas de Lima, Perú.

"Me inicié —nos dice— en el Club Pedro Montt. De ahí pasé a Famae, en donde bajo la dirección de Juan Arredondo, virtualmente aprendí los fundamentos cesteros que, posteriormente, me permitieron ser seleccionada de Santiago y de Chile".

En 1948, NATACHA MENDEZ concurre por vez primera a un certamen Nacional de baloncesto en Osorno. El quinteto metropolitano obtuvo el galardón de campeón. "Fue mi primera satisfacción deportiva", comenta Natacha, con la misma alegría que lució en la cancha en ese entonces.

Las hermanas Penelli, "Bolita" Gutiérrez, Iris Buendía, Alicia Hernández, Marta Ortiz, son nombres que recuerda Natacha.

En 1949 llega a integrar la selección de Chile que gana en Lima-Perú dos títulos. Campeonas S. A. y ella, elegida por unanimidad "Reina de la Simpatía". Se aleja de las canchas y retorna después de un tiempo por el Club Universidad de Chile. En 1965 integra la Selección Universitaria y va a Lima en gira triunfal, después de 15 años de ausencia del país del norte.

"No podré olvidar, mientras viva —puntualiza Natacha— el recibimiento de que fui objeto cuando ingresé a la cancha en el estadio limeño. Lloré, porque esa ovación fue superior a la de aquella oportunidad en que fui ungida la "Reina de la Simpatía".

Nos cuenta NATACHA MENDEZ que ese impacto emocional la llevó a meditar en que era el mejor instante para dejar definitivamente el baloncesto activo.

"Un deportista debe saber retirarse a tiempo", es el comentario de la morena y sutil NATACHA MENDEZ.

Esta noche en el programa PANTALLAS DEL DEPORTE, los fanatinchas de NATACHA MENDEZ tendrán la oportunidad de verla una vez más.

Natacha como en un film, va recordando los episodios de su meteórica carrera deportiva. Es la misma muchachita inquieta, todo risa y dinamismo que vimos en las canchas de básquetbol. Las prácticas deportivas no las abandona. Ahora juega tenis porque no concibe estar privada de ejercicios físicos. Natacha anhela mantenerse siempre jovial.

HORARIOS DE CANJE DEL ALBUM

Los seguidores de las "Estrellas" en Santiago, tienen dos horarios para los efectos del canje de páginas completas del Album "Estrellas del Deporte, el Teatro y la Canción".

Por la mañana, de lunes a sábado, entre las 9 y las 13 horas. Por la tarde, de lunes a viernes, entre las 15.30 y las 19 horas. Estos horarios de canje tienen una excepción y ella corresponde a los días domingos y festivos, en que no hay atención al público concursante.

Dentro de estos mismos horarios los amigos de las "Estrellas" pueden obtener también al Album, en sus dos formas. Canjearlo por VEINTE (20) cupones o adquirirlo en la suma de mil pesos (1 escudo).

Respecto de los amigos de las "Estrellas" que viven en provincias el canje pueden efectuarlo el último día de plazo, es decir, el 15 de julio próximo, depositando su carta en la oficina de Correos local. El matasello de Correos es prueba suficiente de que el concursante cumplió con la cláusula de fecha oportuna para su canje.

EL CORREO DE LAS "ESTRELLAS"

Y aquí estamos sin cartas que responder a los amigos de las "Estrellas". Pero, tranquilos, amigos concursantes, que ya llegará la correspondencia atochada en los anaqueles de las oficinas de Correos.

Dedicaremos en su oportunidad, amplio espacio a este Correo de las "Estrellas" para dar respuesta a los inquietos participantes de las provincias.

Y mientras tanto, el tiempo vuela, como dijo Adela.

CINCUENTENARIO "LA NACION"
GRAN CONCURSO MILLONARIO
ALBUM "ESTRELLAS DEL DEPORTE EL TEATRO Y LA CANCION"
CUPON 6 DE JULIO
20 CUPONES LE DARAN OPCION A OBTENER EN FORMA GRATUITA NUESTRO ALBUM

FOTOS DE LOS ASTROS PARA LLENAR SU ALBUM



★ SU ALMANAQUE COMERCIAL ★





BICICLETAS

DIFERENTES MEDIDAS, TRICICLOS REparto, repuestos por mayor, menor. Facilidades Importadora "Cycles Victoria". San Diego 1317, teléfono 55117. Matucana 26-D.

C. 31—4

4) Automóviles, garajes y vehículos

CITRONETAS, FURGONES 1967, ENtrega inmediata. Jorsacor, Avenida Bulnes 367.

C. 31—4

CAMIONES Y CAMIONETAS FORD 1967. Recibimos inscripción. Jorsacor, Avenida Bulnes 367.

C. 31—4

SIMCA 1000; 1967, ENTREGA PROXIma. Jorsacor, Avda. Bulnes 367.

C. 31—4

¿NECESITA DINERO, SEÑOR? ENtregue a Jorsacor su automóvil Avenida Bulnes 367.

C. 31—4

¿QUIERE VENDER SU COCHE O comprar otro? Jorsacor Avenida Bulnes 367

C. 31—4

8) Arriendos ofrecidos

CASITA ARRIENDO, A MATRIMONIO solo; 2 piezas y cocina. Referencias. Paradero 27 Gran Avenida. Calle Aída 8954 al final Almirante Latorre.

Z. 8—8

9) Compraventas varias

CALCETINES DE LANA, PRECIOS REgalados. García Reyes 428.

C. 31—9

14) Estatutos y legales

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva herencia Emiliano Blanco Hernández a Julio Blanco Ajamil, sin perjuicio derechos cónyuge Antonio Ajamil Marrodan. Beneficios ley 16.271.— Secretario.

A. 7—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEDIO posesión efectiva Pedro Enrique González Morales a Ana María, Ximena Patricia y Marisol Angélica González Hernández, sin perjuicio derechos cónyuge María Esperanza Hernández Bello. Inventario solemne practicaré 10 actual, 15 horas.— Secretario.

A. 8—14

EXTRACTO.— AUTOS 11.280, QUINto Juzgado Letras Menores, pérdida patria potestad menor José Luis Rivas Fuentes, deducido contra Margarita del C. Fuentes Reyes y Emiliano Rivas Peralta, ambos, sin profesión y el segundo sin domicilio conocido, ordenóse notificar este último fecha comparendo 13 de julio, 15 horas, bajo apercibimiento rebeldía mediante publicación un aviso diario "La Nación".— Flora Meneses, secretaria.— [illegible]

A. 6—14

QUIEBRA: SOC. CLARO Y CALVO Y CIA.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 23 junio 1967, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguientes acreedores: Luisa Andurandeguy Couchot, E° 655; Adrián Andurandeguy Couchot, E° 274,22; Graciela Silva Clark, E° 788,60; Anita Haensgen de Lange, E° 452,11; Cía. Transradio Chilena, por E° 126,65, todos valistas.— Secretario.

C. 8—14

QUIEBRA: SOC. VON SCHROEDERS y Oliva.— Tercer Juzgado Civil. Resolución 26 junio 1967, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguiente acreedor: Bolsa de Comercio S. A., por E° 13.699,85, preferente, Art. 141, Inc. 3.o, D. F. L. 251.— Secretario.

C. 8—14

14) Estatutos y legales

QUIEBRA: ROQUE SEBASTIAN FERnández Alba.— Resolución de 26—6—67, del Segundo Juzgado Civil de San Miguel, declaró cerrado período ordinario de verificación. Se verificaron los siguientes créditos valistas: Weir Scott y Chiprodal, E° 10.621,48; Fernando Pimentel, E° 16.372,88; Grace y Cía. S. A., E° 2.962,17; Gildemeister S. A. C., E° 10.206,52; David Rosales, E° 23.000,00; Abraham Rapaport, E° 24.000,00; Mario Szpiro, E° 15.000,00.

C. 8—14

PRIMER JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía.— Por auto del 1.o de julio de 1967 se concedió con beneficio de inventario posesión efectiva bienes quedados fallecimiento Juana Plaza Correa, a sus hijos legítimos María Teresa y Ramiro Segundo Gálvez Plaza; y a su hija natural Rosa Ester Espinoza Plaza, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Ramón Eulogio Gálvez Trincado.— Tramitación especial Art. 33 y siguientes, ley 16.271.— Secretaria.

Z. 7—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago, concedió ocho junio 1967, posesión efectiva herencia intestada quedada por fallecimiento de Ana Zeitler Schneider a hijo Arno Meintsinger Zeitler.— Secretario.

A. 8—14

QUINTO JUZGADO CIVIL DE MAyor Cuantía de Santiago.— Se concedió posesión efectiva de la herencia testada de doña Margarita Rebolledo García a doña Mariam Rebolledo Gutiérrez, heredera testamentaria. En Santiago, 20 de abril de 1967.

Z4 8—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO VALE vista N.o 61885, del 19 de junio, extendido por el Banco Sud Americano, por E° 10.083,78, a nombre de Mark Goldflam, queda sin efecto, mediante la presente publicación.

A. 8—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA CORVI 5329 Sucursal Bandera, queda nula por aviso.

A. 8—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS TItulos de acciones del Banco Sud Americano a nombre de Teresa Tellechea Wormald, números 14951, por 146 acciones; 51963, por 1.050; 57256, por 1.460; 62383, por 2.038, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 8—14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DEPTO. Presidente Aguirre Cerda, concedió posesión efectiva herencia intestada de Lastenia Parra Montecinos a: José Segundo y Carlos Ernesto Saavedra Parra, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente José María Saavedra Severino.

A. 8—14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DEPTO. Presidente Aguirre Cerda, concedió posesión efectiva herencia intestada de Adelina Délano Arancibia a: Haydée Alicia Alida, Ramón Jorge y Adriana del Carmen Díaz Délano.— Secretaria.

A. 8—14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DEPTO. Presidente Aguirre Cerda, concedió posesión efectiva herencia intestada de María Glafira Flores a Jaime Perfecto Salazar Flores, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Carlos Salazar Hernández.— Secretaria.

A. 8—14

TERCER JUZGADO CIVIL.— SANtiago.— Quiebra Harold Lagunas.— Resolución diecinueve junio 1967, tuvo por verificado crédito de Hucke Nos S. A. C., por E° 4.114,06, proveniente facturas impagas.

A. 7—14

TERCER JUZGADO CIVIL.— SANtiago.— Quiebra Harold Lagunas.— Tuvo por verificado crédito de Grace y Cía. (Chile), S. A. por E° 10.022,54 proveniente cheque protestado y facturas impagas.

A. 7—14

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina General
Corazón — Hígado — Riñones — Estómago — Obesidad. San Antonio 427 — Of. 715, de 5 a 7. TELEFONO 35361.
A. GP. 14—VII—67

ESPECIALIDAD VEJEZ
DR. JOSE FROIMOVICH
Avenida Bulnes 377 — Departamento 605 — Teléfono 67176.

DR. HERNAN DEL PINO
Enfermedades de Niños
Rayos X
Consultas de 14 a 16 horas. Mac Iver 142, 2º piso, Oficina 204. Fono 393601. Lunes, miércoles y viernes.
Domicilio: Fono 96745.
Pedir hora.

DR. ZOLTAN V. BERNATH
Enfermedades alérgicas, asma bronquial. Consultas: De 4 a 7 P. M.— Pedro León Ugalde 96, Depto. 73 (por moneda 1360). TELEFONO: 86369.
A. GP. 18—IX—67

DOCTORA NAVARRETE
Señoras Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna 923. Teléfono 35912. Consultas, de 16 a 19 hrs.
GP. C. H—O

DR. VITERBO PARRA BARAHONA
Señoras Obstetricia, Ginecología. Consultas: Clínica Boston, Alameda 1620. Fono 81921. Atención, de 11.30 a 14.30. Domicilio: Teléfono 372399.

MEDICOS

DR GASTON RAMIREZ
Piel. Manuel Rodríguez 56. Fono 68823.
H—O C. GP.

DR. ABRAHAM WAISSBLUTH
Especialista Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado. Rayos X. Consultas: República 68, Santiago. Teléfonos 94092 - 465451 Atención de 6 a 19 horas.
GP. 6—IX—67.

LABORATORIO CLINICO

DR. SOTO TELLO
ANALISIS DE URGENCIA
San Isidro 91, Teléfono 36338
G.P. 28—VII—67

OCULISTA

DRA. TOBAR
Moneda 1040 — Oficina 1204
TELEFONO 64837
CONSULTAS: 6—7.30 P. M.—
SABADOS: 12—1 P. M.
A. GP. 3—VIII—67.

MATRONA

SEÑORA PHERINY
Lord Cochrane 114
H. O. C. GP.

ABOGADOS

RAQUEL KOGAN B.
Toda clase de asuntos. Compañía 1048, 9º piso, departamento "A". Fono 84844. Horas: 18 a 20.

SANCHEZ DEL POZO
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres. Cobranzas, cheques. Moneda Nº 1137, oficina 78. Teléfono 80813.
H—O C. GP.

ELIAS NEGHME RODRIGUEZ
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131, oficina 318. Teléfono N.o 88387.
GP. A. 6VII—67

EDUCACION

UNIVERSIDADES
Humanidades. Preparatorias.— Idiomas.— 88315.
GP. A. 5-IX-67

DENTISTAS

DENTISTA KRUMM
Prótesis, rapidez. Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 11. Fono 67378.
GP. 31—11

SOLDADURAS DE PLACAS
ENTREGA 30 MINUTOS
Molina 12, esquina Alameda. Doctor Froimovich. Fono 90536, sábados abierto todo el día.
C. 30—IX—67

DENTISTAS

RESTAURACIONES URGENTES
Placas, puentes, reparaciones. Clínica Dental "Central". Compañía 1068 — Oficina 1103 Fono 85702.
GP. 31—11

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
CLINICA DENTAL EDWARDS
Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 117. Entrada por Ahumada 312, fono 67378.
GP. 31—11

PEDICURO

AVILES
Pedicuro — Practicante
Pedicuría indolora — Tratamientos médicos
CATEDRAL 2262 — HORA — 65842
TAMBIEN DOMICILIOS
A. G.P. 8 VII 67

PRACTICANTE

LUIS ALDUNATE PRACTICANTE
Edificio Waldorf, Ahumada 131, departamento 916, fono 60828. Atiendo prescripciones médicas en vías urinarias, curaciones, inyecciones. Atención domiciliaria.



14) Estatutos y legales

SINDICATO PROFESIONAL DE EMpleados de "Soquina". En reunión efectuada martes 27 del presente, y en presencia de la Inspectora del Trabajo, se llevó a efecto la elección de nuevo directorio para el período 1967-1968, quedando constituido como sigue: presidente, Sr. Ernesto Villagra Cherres; secretario, Sr. César Flores Francklin; tesorero, Sr. Mario Gariazzo Barría; directores, Srs: Conrado Canales Cárcamo y Alfredo Román Gómez. Se hacen las publicaciones reglamentarias en cumplimiento de la ley que para estos actos exige.— El Secretario.

A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE N.o 50631, por E° 280,00, Banco Londres-Vitacura, cuenta 14721, queda nulo por aviso correspondiente.

A. 6—14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Ahorro Nº 114345, Banco del Estado San Bernardo, perteneciente a Juan Lizama Pizarro, queda nula por aviso correspondiente.

A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA Ahorro Nº 56654, Banco del Estado, Independencia, perteneciente a Ramón Espejo Ossandón, queda nula por aviso correspondiente.

A. 6—14

JUZGADO DE LETRAS DE MAYOR Cuantía de Maipo-Buin. Concedió posesión efectiva herencia intestada de Emma Barrera Leiva a hija adoptiva Ana María Carrasco Barrera, en su carácter de hija adoptiva de la causante.— Secretaria.

Z. 6—14

EN SANTIAGO, A 21 DE JUNIO DE 1967, se concedió la posesión efectiva de la herencia intestada, por el Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía, quedada al fallecimiento de doña Josefina Figueroa Díaz, a los señores Adolfo Omar Marín Figueroa y a don Mario Alfonso Marín Figueroa, en su calidad de hijos legítimos de la causante, sin perjuicio de los derechos del cónyuge sobreviviente, don Jorge Marín Vidal.— El Secretario.

Z. 6—14

TERCER JUZGADO CIVIL.— SANtiago.— Quiebra Fernando Undurraga.— Resolución veintisiete junio 1967, tuvo por verificado crédito Luis Ortiz Quiroga, por 2,5 o|o del activo, por concepto de honorarios.— Secretario.

A. 7—14

SEGUNDO JUZGADO CIVIL DEPTO. Presidente Aguirre Cerda concedió con beneficio de inventario, posesión efectiva herencia intestada de don Luis Humberto Rojas, a: Marleni, Lucy del Carmen, María Zunilda, Hilda de las Mercedes, Luis Humberto, Fidelina del Carmen, Fernando Gabriel, Gladis de las Mercedes, Teresa Edelmira y María Angélica Rojas Saavedra, sin perjuicio derechos cónyuge Hilda Saavedra Quezada. Practicaré inventario solemne 8 julio, 11 horas.— Secretaria.

A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES serie A.L. Nº 10629 al 10649, Banco del Estado, Central, cuenta 70536-5, quedan nulos por aviso correspondiente.

A. 6—14

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS DE Menores. Expediente designación curador menor María Cecilia Alten González, cítase sus parientes a la audiencia del día 26 de julio, a las 14.15 horas. Solicitante: María Cecilia Alten González.— La Secretaria.

A. 6—14

EN LO PRINCIPAL, SOLICITA UNA Merced de Agua.— En el otrosí, acompaña documentos.— Excelentísimo señor Presidente de la República, don Eduardo Frei Montalva.— Santiago.— Belfor Guillermo Ahumada Poblete chileno, soltero, domiciliado en Chañaral, calle Buin s|n., y Carlos Gregorio Riveros Varas, chileno, industrial minero, casado, domiciliado en El Salado, calle principal s|n., a S. E., con todo respeto, exponen: Que, de conformidad a lo dispuesto en los artículos 257 y demás disposiciones del Código de Aguas, venimos en solicitar de S. E. se sirva tener a bien concedernos, conjuntamente, una Merced de Agua para uso industrial, de ejercicio eventual y continuo, de 700 litros por segundo sobre las aguas corrientes y superficiales que arrastra el Río El Salado, ubicado en la comuna y departamento de Chañaral, provincia de Atacama. El uso de esta Merced de Agua tiene por objeto extraer por flotación de las aguas del citado río, las piritas de cobre que ellas arrastran, mediante la instalación de obras que correspondan y la construcción de una Planta de Flotación que los suscritos construiremos en el mismo sector. Solicitamos esta Merced de Agua en una extensión de 1.500 mtrs., aguas abajo, en conformidad al proyecto en estudio del nuevo trazado del citado río, o sea, a continuación de la Planta del señor Juan Miguel Cortés H. No será necesario imponer servidumbre para el aprovechamiento de la Merced que se solicita, por cuanto los terrenos necesarios para hacerla efectiva son de dominio público. Los suscritos, solicitamos en conjunto la Merced de Agua ya indicada para el uso industrial, en razón de que efectuaremos en común la construcción y mantención del cauce artificial proyectado, como asimismo instalaremos y operaremos en común la Planta o establecimiento de beneficio a que estarán destinadas las aguas que se extraigan. Hacemos presente a S. E. que consideramos de justicia acceder a esta solicitud, ya que al no hacerlo permite que se pierda una gran riqueza a través de las aguas de este río sin beneficio para el país ni para nadie; y al acceder a ello a nadie se perjudica.— Por lo tanto: A V. E. rogamos se sirva tener por presentada esta solicitud de Merced de Agua en el nuevo cauce del Río El Salado, en el sitio indicado o donde S. E. estime conveniente, para los fines señalados y darle el curso legal correspondiente, a fin de que en su oportunidad S. E. me conceda dicha Merced de Agua mediante la dictación de los decretos supremos que correspondan.— Otrosí: Acompaño los siguientes documentos: 1.— Croquis ubicación de la Merced solicitada. 2.— Memoria explicativa de los trabajos a realizar. 3.— Presupuesto costo aproximado de las obras.— Belfor Guillermo Ahumada Poblete.— Carlos G. Riveros Varas.— República de Chile. Ministerio del Interior.— Gobernación de Chañaral.— Chañaral, mayo 12 de 1967.— Prov. N.o 53.— Háganse las publicaciones que dispone la ley.— Sobre solicitud Merced Agua Río Salado, presentada por Belfor Ahumada P. y Carlos Riveros V.— Jorge Morgan Dicon, Gobernador subrogante y Capitán Comisario de Carabineros.— Luis Duarte Ulloa, secretario.

C. 7—14

15) Fábricas diversas

NOVIOS: COMPREN SUS ARGO... en la fábrica más antigua de ... Casa Sostin. Nueva York 66 ...

C. Indef.

18) Instrucción y educación

ACADEMIA DE CORTE Y CONfección "Providencia", le ofrece ... muy prácticos y modernos ... meses. Matrícula abierta. Providencia 2362, fono 254161. Distrib... Singer.

A. 4 Ag.

SUPERSECRETARIA: NECESITA señoritas, para preparar como ... tarias. Empleo garantizado "... cretaria" Santiago, Alameda ... Rancagua, pasaje Rex, tercer ...

C. Indef.

25) Máquinas de coser

SEÑORA: CAMBIO SU MAQUINA coser antigua por una Singer ... tica zig-zag, moderna o por ... dora, refrigerador, cocina, estufa, ... pirador, juguera, lavadora ... moderna tejedora marca Singer ... camas con los últimos adelantos ... grandes facilidades de pago, ... su distribuidor Singer autorizado ... Providencia 2362, fono 254161.

A. 4 Ag.

37) Ocupaciones ofrecen

SE NECESITA SEÑORA O SEÑO... que sepa confeccionar juguetes ... género. Presentarse en Carlos ... túnez 1831, Dep. 407, Providencia.

Z. ...

MATRIMONIO PARA TRABAJAR fundo, zona de Llay-Llay-Catem... como mozo y ella para la ... Recomendaciones y libreta ... Fono 491213.

A. ...

VENDEDORES, PARA VENTAS libros, exclusivos para nuestra ... sólo para gente que le agrade ... bien, que tenga conocimiento ... tas. Pedro León Ugalde 1140, Avda. Matta.

A. ...

38) Peinados, belleza modas

PELUCAS, PESTAÑAS, TODA C... postizos, pelo natural. General ... ri 115, Providencia, altura 600. ... rario: 11 a 21 horas.

C. ...

48) Remates y Citaciones

ASOCIACION NACIONAL ... Contadores Ferroviarios.— ... munica a sus asociados que ... viernes 14 del presente, a ... 18 horas se llevará a efecto ... elección del directorio por ... período 1967-1968, en ... ceda 1215, 4.o piso.— El ... rectorio.

LA FEDERACION DE MOTOCICL... de Chile cita a consejo general ... traordinario para el sábado ... presente, a las 19.30 horas, en ... cito 631. Tabla: Tratar ... del Ministerio de Justicia ... personería jurídica.— El secre...

REMATE JUDICIAL.— EL DIA ... julio próximo, a las 16 horas, ... drá a remate ante señor Juez ... Quinto Juzgado Civil Mayor ... de Santiago, el fundo "La ... San Antonio" o "Hijuela Segunda ... la Hacienda Los Cardos", en ... na Peralillo departamento ... Cruz.— Mínimum: E° 222... Precio se pagará: a) Reconoc... deuda al Banco demandante, ... cida a E° 5.259,64, bonos ... por valor comercial; b) ... E° 50.000 contado, dinero ... c) Con E° 50.000 a tres meses ... zo; d) Con E° 30.000 a seis ... plazo; y e) Con el saldo a ... meses plazo, más 15 o|o ... 18 o|o mora. Bases y antecedentes ... en Secretaría Juzgado mencionado ... juicio "Banco Hipotecario de ... con Gutiérrez".— Los títulos ... sación pueden consultarse en ... nas del Banco, Estado 91, piso ... Santiago.— Boleta: E° 22.2... El secretario.

REMATE — ANTE PRIMER JUZ... Civil Mayor Cuantía Santiago, se ... matará veinte julio 1967, quince ... los derechos que Rafael Peralta ... gara tiene en propiedad calle ... cura 1529, Las Condes, ascendentes ... 50%. Inscripción fojas 7750, ... 11231 del Conservador Bienes ... Santiago, año 1956. Mínimum ... escudos, pagaderos contado dentro ... cimo día. Boleta garantía ... efectivo por E° 10.000. Bases ... cedentes. Expediente Ejecutivo ... "Chang Coo Alejandro con ... Rafael". Bandera 342.— Secretario.

53) Varios no clasificados

CECILIA: MENTALISMO, CARTO... cia, consejos psicológicos. Todas ... ras. París 849. Fono 384815.

55) Citaciones Compañías de Bomberos

CUERPO DE BOMBEROS DE ... Séptima Compañía, "Abnegación y Honor" ... la Compañía a ejercicio para el ... sábado 8, a las 15.30 horas ... de reunión el Cuartel. Tenida ... 4.— El ayudante.

TERCERA COMPAÑIA. SAN ... "Unión para Servir".— Se cita a la Compañía a ejercicios para los ... Viernes 7 de julio a las ... horas; domingo 9 de julio ... 9.30 horas. Punto de reunión ... Cuartel. Uniforme de trabajo ... gar: San Joaquín N.o 2020 ... carece de ... González, ayudante ...

CUERPO DE BOMBEROS SAN ... Segunda Compañía "Lealtad y Sacrificio".— De orden del ... tor, cito a reunión a la Compañía ... ra el día 10 de julio ... 21.30 horas. Tabla: 1.o ... director, secretario, tesorero ... te 29, 2.o Elecciones de ... gar. 3.o Pasos varios.— ... tario.

14) Estatutos y Legales

TERCER JUZGADO CIVIL.— SANtiago.— Concedió posesión efectiva Ramón Santos Olivares, a hijos legítimos Ramón Santiago, Jorge Alberto y Filomena María Santos Sierra. Practicaré inventario solemne diez actual, once horas.— Secretario.

A. 7—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIbreta N.o 1017090 del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Julio Enrique Massú Y., queda nula por haberse dado aviso.

A. 7—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Pablo Martín Quiroz Márquez a Eliana Margarita Quiroz Lara, sin perjuicio derechos cónyuge Adela Lara Marchant.— Secretario.

A. 7—14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Elena Gazmuri Dueñas a Marta Zoila Hortensia, Adela del Carmen, Adolfo y Oscar Luis Gazmuri Dueñas; Inés Elena y María Gazmuri Rivera.— Secretario.

A. 7—14

CITACION PARIENTES POR RESOLUción Juzgado Menores, San Miguel.— Ordenóse citar parientes menor María Ester Rücker Poblete, audiencia sábado 15 de julio, a las 11 horas, en solicitud adopción presentada por María Quintana Aylwin, rol 8075.

A. 7—14

14) Estatutos y legales

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS TItulos del Banco Sudamericano 61139 y 66163, por 15.664 y 4.461 acciones, de Eduardo Medina Salas, y 55418 por 4.488 acciones, de Walter Hermans Holtvogt, quedan nulos habiéndose dado aviso correspondiente.

A. 7—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA ahorro N.o 82533, Banco del Estado, Recoleta, perteneciente a Raúl Astorga Martínez, queda nula por aviso correspondiente.

A. 7—14

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, San Miguel. Resolución primero julio 1967, rectificó auto de 6 junio 1962, posesión efectiva de Francisco Suárez Araya, en sentido que, apellido paterno de herederos es Suárez y no Araya.— Secretaria.

A. 7—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE C. S. N.o 1592748, Bank of America, por E° 3.300, queda nulo y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

A. 7—14

NOTIFICACION.— ANTE ESTE JUZgado, compromiso que conoce el Arbitro don Diego Barros Aldunate, Huérfanos 1294, oficina 47-48, presentóse Miguel Labarca Goddard, abogado, Agustinas 972, oficina 602, por Carlos, Luis Alberto, Armando Gonzalo y don Juan Gabriel Orellana Martínez, solicitando comparendo partición bienes Carolina Martínez Espinoza, su hija doña Inés Orellana Martínez a siguientes personas: José Mercedes y María Isabel Orellana Martínez, casada con Luis Rubio Corbalán, ignora profesión, todos domiciliados Parcela N.o 260 de Paine, y su hija Matilde de las Mercedes Orellana Martínez, obrera, casada con José Ortega Ramírez, ignora profesión y domicilio, domiciliada calle El Monte N.o 2986. José Aníbal Guillermo Humberto, Oriel Hernán, Oscar Gustavo, Olga Victoria y Graciela Isabel Orellana Rojas, representados por Julio Castillo Cerda, abogado, Ahumada N.o 370, oficina 504.— Pide notifíquese avisos extractados Luis Rubio Corbalán y José Ortega Ramírez, cónyuges de María Isabel y Matilde de las Mercedes Orellana Martínez, respectivamente.— Primer otrosí, acompaña copia mandato judicial; segundo, indica inscripción de abogado y señala patente.— Juzgado proveyó: Santiago, 20 junio 1967.— A lo principal, vengan partes comparendo siete julio próximo, 18 horas, oficina Arbitro, Huérfanos 1270, oficina 601.— Exhórtese señor Juez de Letras Buin.— Al primero y segundo otrosíes, téngase presente y por acompañada escritura mandato, con citación.— Desígnase actuario doña Elia Osorio.— Háganse publicaciones "La Nación" sin perjuicio del "Diario Oficial".— D. Barros.— Elia Osorio G.— Lo que notifico a personas nombradas.— Posteriormente, por resolución 30 junio, fijóse fecha comparendo 19 presente, 18 horas.

A. 7—14

QUEDAN NULOS CHEQUES 479866 al 479875, Serie D. I., Banco Crédito, Sucursal Estación.

A. 7—14

14) Estatutos y legales

EN SANTIAGO, A 17 DE JUNIO DE 1967, se concedió por resolución del Primer Juzgado de Letras Civil de Mayor Cuantía, la Posesión Efectiva de la herencia Intestada, quedada al fallecimiento de don Alejandro Jorge Flores Serrano y de doña Elba Meneses, a su hijo legítimo y único heredero, don Jorge Salomón Flores Meneses.

Z. 7—14

QUIEBRA: RAIMUNDO BILBAO Y Cía.— Primer Jdo. Civil de San Miguel. Resolución 27—6—67, tuvo por presentada Cuenta General de Administración.

C. 7—14

QUIEBRA: SOC. LANERA VICTORIA S. A.— Notifica Reparto de Fondos.— De conformidad a lo dispuesto en los Arts. 122 y 127 de la Ley de Quiebras, notifico a los acreedores de esta quiebra que se ha distribuido un segundo reparto de un 12 o|o. (Huérfanos 620, Of. 816).— Síndico de Santiago.

C. 7—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA LIbreta N.o 50706, CORVI, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Sonia Dedez Cortés, queda nula por haberse dado aviso.

Z. 7—14

14) Estatutos y Legales

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía, Santiago, concedió, veintiocho junio 1967, posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento de Juan Antonio Ropero Domínguez, a sus padres Antonio Ropero Sánchez y Antonia Domínguez Lozano.— Tramítase conforme artículos 40 al 44, ley 5.427.— Secretario.

A. 6—14

HABIENDOSE EXTRAVIADO LOS CHEques serie O.K. Nº 0099770 al 0099775, del Banco Español - Chile, quedan nulos, sin valor, por haber dado el aviso correspondiente.

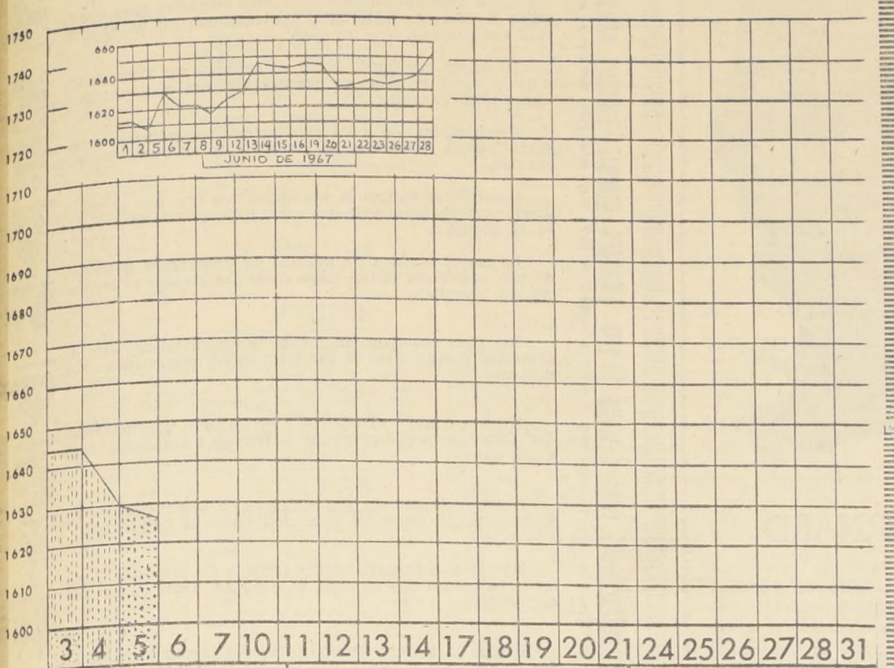
A. 6—14

EL ALBACEA CON TENENCIA DE bienes, avisa el fallecimiento de doña Flora Fresia Yáñez Raposo ocurrido el cuatro de junio del presente año en Santiago. Por testamento deja herederos de sus bienes: a) Sociedad Protectora de Animales de Santiago; b) Cruz Roja de Santiago; c) Asilo de Ancianos de Santiago, al Hogar de Cristo y Sociedad Pro Ayuda al Niño Lisiado. Designa Albacea con tenencia de bienes; y abogado partidor de su herencia a don Guillermo Franzani Meza, domiciliado en Santiago, calle Manuel Montt 1452.

A. 6—14

Servicio de Informaciones Financieras

INDICE GENERAL DE ACCIONES



El Mercado Bursátil: Cotizaciones Irregulares

Precios irregulares y fuerte movimiento fueron las características que predominaron en el día de ayer, situación que determinó que el monto operado superara el medio millón de escudos, correspondiente a transacciones por 31.220 escudos nominales en bonos y 981 mil acciones. De estas últimas 208 mil correspondieron a operaciones efectuadas entre corredores de Santiago y Valparaíso (Operaciones OCV).

Los conformes de mayor importancia correspondieron a Banco de Chile, Banco Sudamericano, Chañaral, Laguna Blanca, Tierra del Fuego, Copec, Electricidad Industrial, Gas Santiago, Inversiones Unión Chilena, Molinera El Globo, Papeles y Cartones, Tabacos, Tattersall, Vapores, Vidrios Lirquén, Mademsa; le siguen en importancia las transacciones de Viña Concha y Toro, Hucke, Insa, Pacífico Sur, Ovolin, Muelles, Pizarreño, Cic, Blecmetal, Indac y Madeco.

Un total de 13 alzas y 23 bajas se registraron respecto al día anterior, permitiendo de esta forma que el INDICADOR BURSATIL bajara levemente, alcanzando su valor de 1.626,9 puntos. Entre las alzas que destacan podemos señalar a Banco de Chile con 11 puntos, sobre este particular cabe recordar que las acciones Chile después de quedar ex dividendo y emisión bajaron notablemente, pero con esta recuperación han quedado en una posición mejor que la del día anterior al cierre. También sobresale el avance de Banco Hipotecario de Chile con 3 centésimos, la baja de Viña Santa Rita con 20 puntos; el alza de Cementos Bío Bío de 3; la caída de 3 puntos en Cervecerías; la baja de Inmobiliaria Huelén de 10 puntos; de Vulco con 4 centésimos y el alza de Cobre Cerrillos, con 10 centésimos.

Los bonos volvieron a mostrar actividad, especialmente en las series 10-6 de los Bancos del Estado e Hipotecario; las cotizaciones de este sector se han estabilizado en los niveles actuales, quedando su índice de precios en 349.0 puntos.

Al cierre, la plaza mostraba actividad y precios levemente sostenidos y existiendo un equilibrio entre la oferta y demanda.

CONOZCA SU INVERSION

CAP: Cía. Acero del Pacífico.
GIRO: Empresa siderúrgica; además explota yacimiento de hierro de Algarrobo efectuando exportaciones a diversos países.

NUMERO DE ACCIONISTAS: 12.000 personas.

PRECIOS 1967
(Hasta julio 5) — Series B, C y F

MAS ALTO	109	centésimos
MAS BAJO	62	centésimos
HOY	72	centésimos
RENTABILIDAD DEL ACCIONISTA A NIVEL ACTUAL	41,67	por ciento

Fuente: DEEC; Bolsa de Comercio.

CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HORAS

Deuda Interna 7-1, 84 c
Garantía F. 7-1, 84 c
Pavimentación 7-1, 84 c
Municip. Stgo. 8-1, 40 c
Bco. Estado 6-3|4, 50 n
Bco. Estado 10-6, 75 v
Hipot. Chile 6-1, 65 n
Hipot. Chile 10-6, 75 t
Hipot. Chile 10-15, 80 n

BANCARIAS

Central, 1.979 1|4 n
Concepción, 75 n
Constitución, 105 n
Continental 8 12 n
Crédito, 55 c
Chile, 175 c
Edwards, 19 t
Español, 123 n
Hipotecario, 95 t
Israelita, 59 n
Italiano, 8 1|2 n
Nac. del Trabajo, 17 c
O'Higgins XD, 157 n
Osorno, 101 t
Pacífico, 7 c
Panamericano, 68 n
Sud Americano, 49 v
Talca 250 n

MINERAS

Andacollo, 1 n
Aucanquilcha, 18 1|2 v
Chañaral, 27 t
Cerro Grande, 750 c
Del. Punitaqui, 9 1|2 v
Disputada, 190 t
Lota-Schwager, 6 1|2 t
Manganesos, 237 c
Minas y Fert., 13 n
Ocuri, 95 n
Oruro, 20 n
Presidenta, 4 3|4 n
Punta de Lobos, 5 1|4 n
Tamaya, 6 v
Tocopilla, 600 n
Totoral 47 n

AGRICOLAS Y GANADERAS

Agríc. Nacional 4 c
Aysén, 575 n
Cisnes, 420 n
Colcura, 9 1|2 n
Corihue, 17 n
Gente Grande, 44 c
Laguna Blanca, 105 c
La Rosa Sofruco, 115 n
Quiñenco, 50 c
Pucanco, 45 v
Tierra del Fuego, 40 t
Viña C. y Toro, 115 t
Viña Sta. Rita, 60 t
Wagner Stein, 10 n

SALITRERAS

Lautaro Nom. —A—, 1.300 n
Lautaro Nom. —C—, 150 n
Iquique, 32 c
Iquique Nom., 30 v

TEXTILES

Bellavista-Tomé, 56 c
Caupolicán, 22 t
Chiteco, 20 v
Fabrilana, 28 n
Fiap, 25 n
Hilos Cadena, 220 n
Lino, 110 c
Oveja Tomé, 49 v
Rayonhil —A—, 8 c
Said, 82 1|2 n
Sedamar, 20 n
Sedylan, 1 5|8 n
Sumar, 38 3|4 n
ej. Caffarena, 17 c
Textil Progreso, 35 t
Textil Viña 8 n
Vestex 20 c
Victoria Alto, 4 1|2 c
Yarur, 46 t

INDUSTRIALES Y VARIAS

Arrocera Ega, 10 1|2 n
Arrocera Tucapel, 100 c
Bima, 7 1|2 n
Carozzi, 16 c
Cementos Bío-Bío, 63 c
Cervecerías, 76 t
Club de Golf, 100.000 v
Club Hípico, 810.000 n
Club de Polo, 17.000 n
Codina, 190 n
Coia, 115 t
Cía. Industrial, 39 1|2 v
Comunicaciones, 7 1|2 n
Copec, 10 1|2 t
Cristalerías Ch., 27 t
Chilectra, 45 n
Distribuidora Talca, 11 n
Electricidad Ind., 12 3|4 c
Electromat, 90 c
30 n
Embotelladora Andina,
Enerva, 83 v
Establ. Educacionales, 70 c
Farmo Química, 23 n
Fósforos, 27 t
Gas de Santiago, 30 t
Hucke, 50 c
Industrias Varias, 5 t
Inmob. Esmeralda 100 c
Inmob. Huelén, 380 v
Insa, 119 t
Interoceánica, 30 t
Invers. U. Chilena, 30 c
La Rural, 7 1|2 n
Loza de Penco, 28 n
Lucchetti, 5 t
Mc Kay, 140 v
Maderas Cholguán, 67 c
Marinetti, 200 c
Melón, 53 t
Molinera El Globo, 6 t
Molinera Koster, 10 c
Mol. S. Cristóbal, 7 1|2 c
Muelles, 7 v
Naviera Arauco, 15 1|2 n
Ovolín, 7 1|2 OCV
Pasur, 15 t
Papeles y Cartones, 50 t
Pesquera Iquique, 6 1|4 n
Pizarreño, 31 c
Plansa, 39 v
Polpaico, 38 n
Quimifarm, 140 c
Refinería Viña, 112 t
Renta Urbana, 74 v
Saavedra Benard, 46 n
Sintex, 79 n
Soprole —A—, 40 c
Soprole —B—, 220 v
Tabacos, 48 v
Tattersall, 36 t
Teléfonos, 9 1|3 t
Vapores, 36 t
Vidrios Lirquén, 8 t
Vulco, 78 v
Zig-Zag, 200 n

METALURGICAS

Cap, 72 t
Cic, 96 t
Cobre Cerrillos, 140 c
Compac, 75 v
Elecmetal, 101 v
Fensa, 120 v
Ferriloza, 28 v
Indac, 4 v
Indura, 10 v
Madeco, 21 1|2 v
Mademsa, 13 t
Mecánica Ind., 7 n
Socometal, 20 c

SEGUROS

Industrial, 130 t
Mapocho, 60 t

INDICE GENERAL DE PRECIOS DE ACCIONES 1.626,9

TRANSACCIONES

Transacciones Stgo.	773.492
Transacciones con Valparaíso . . .	208.192
Bonos Nominales	31.220

Libra por Ton. — Precio del Cobre en Londres — Ton. Largas

PRIMERA RUEDA	DISPONIBLE	SEGUNDA RUEDA
353. 0. Comp. . . .		355. 0.0 Comp.
353.10.0 Vend. . . .		436. 0.0 Vend.
NO VARIO . . .		2. 0.0 ALZA
351. 0.0 Comp. . . .	FLUCTUACION	353.-0.0 Comp.
351.10.0 Vend. . . .	A 90 DIAS	354. 0.0 Vend.
0.10.0 ALZA . . .		2.10.0 ALZA
SOSTENIDA . . .	FLUCTUACION	MUY SOSTENIDA
775 Ton. Largas . . .	TENDENCIA	
DISPONIBLE	VENTAS	...0 T. Largas

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 5,03	E° 5,04
Libra	" 14,043	" 14,072

MERCADO DE CORREDORES

	Comprador	Vendedor
Dólar	E° 5,65	E° 5,66
Libra	" 15,774	" 15,803
Dólar Billete .	" 5,78	" 5,84

SANTIAGO, 5 de Julio de 1967.

COTIZACION DE MONEDAS EXTRANJERAS EN NUEVA YORK
(Centavos de dólar)

País	Moneda	Cotización
Argentina	Peso	0,0029
Brasil	Cruceiro	0,3750
Chile	Escudo	0,1815
Colombia	Peso	0,0620
Ecuador	Sucre	0,0510
México	Peso	0,0801
Paraguay	Guaraní	0,0085
Perú	Sol	0,0375
Uruguay	Peso	0,0117
Venezuela	Bolívar	0,2228
Canadá	Dólar	0,9258
Inglaterra	Libra	2,7916
Francia	Franco	0,2022
Italia	Lira	0,001602
España	Peseta	0,01675
Alemania	Marco	0,25175
Suiza	Franco	0,2310

Controversia en Torno a la Nueva Ley Petrolera Argentina

BUENOS AIRES, 5 (INTER PRESS SERVICE).— En un mensaje difundido por TV, el Secretario de Energía y Minería, ingeniero Luis María Gotelli, explicó que la ley de hidrocarburos recientemente dictada tiene como objetivo "lograr el racional aprovechamiento de nuestros recursos petrilíferos y gasíferos y eliminar así, con la mayor celeridad posible, la importanción de petróleo con el consiguiente estímulo de la economía nacional y la independencia de las fuentes extranjeras del abastecimiento".

Atribuyó a complejas circunstancias económicas y encontradas posiciones ideológicas las reacciones emocionales que han despertado en el país siempre las medidas relacionadas con la palítica energética, y dijo que 'el déficit que todavía registramos reconoce en gran parte como responsable a los enunciados teóricos, los lemas partidarios y la obstinación con que se ignora que unos y otros se han visto destirtuados y superados por los hechos. Por falta de comprensión y decisión —insisto— no se ha corregido el estado de peligrosa dependencia del exterior en que vive el país en materia de combustibles líquidos".

A continuación dio algunas cifras, según las cuales hasta 1959 la producción argentina represeintarba menos del 50 por ciento del consumo. Entre 1958 y 1962 se incrementó en más del 100 por ciento, pasando de siete a quince millones de metros cúbicos, debido en buena parte a la actividad que les Yacimientos Petrolíferos Fiscales (YPF) pudó desplegar mediante la colaboración de las compañías privadas con las que celebró contratos de locación de obras:

"A la anulación unilateral de estos contratos —expresó— siguió un período de estancamiento y aún de crecimiento, en parte por esa medida y en parte por el natural decaimiento de la producción en áreas explotadas durante largo tiempo y por no haberse incorporado nuevos yacimientos".

Las perspectivas futuras fueron comentadas por el ingeniero Gotelli, diciendo que si en 1966 consumieron casi 21 millones de metros cúbicos para 1980 se requirirán 39 millones. Si la tendencia de la importación siguiera como hasta ahora, se necesitaría invertir hasta esa fecha 2.000 millones de dólares. Si en cambio se intensifica la extracción, con vistas al autoabastecimiento, esta inversión se reduciría a 390 millones de dólares hasta 1980. "Las cifras —dijo Gotelli— ponen de relieve la gravedad de una situación que, de prolongarse, acarrearía gravosas erogaciones e inclusive el riesgo de comprometer el abastecimiento de combustible y materias primas indispensables para la actividad económica general".

Entrando al capítulo de las soluciones, el Secretario de Energía dijo que la ley dada por el Gobierno se ubica en una posición intermedia entre quienes defienden el monopolio estatal del petróleo en todas sus etapas y quienes sostienen que el Estado no debe ejercitar ninguna de las actividades mineras industriales o comerciales que atañen a los hidrocarburos. "La nueva ley —expresó— determina y presupone la intervención fundamental de las empresas estatales y deja librado a la decisión del Poder Ejecutivo la oportunidad y alcance de la participación de las empresas particulares, que podrá hacerse efectiva a través de contratos suscritos co nlas empresas estatales, para colaborar en el desarrollo de las áreas a estas reservadas, o mediante concesiones temporales de plazos máximos perfectamente determinados".

Gotelli tildo de desaprensivas y superficiales las opiniones según las cuales la "concesión" configura una enajenación del patrimonio o de la soberanía nacional. "Reglas precisas —dijo— obligan a los concesionarios a explotar integralmente los yacimientos, efectuando los trabajos e inversiones indispensables que el Gobierno puede y debe controlar". Agregó que el concesionario asume el riesgo minero, si encuentra hidrocarburos y obtiene beneficios, el 55 por ciento de ello pertenecerá al Estado. Si no los encuentra, el Estado nada perderá. Por otra parte el yacimiento no se da en propiedad al concesionario, ni éste tiene libertad para desarrollar sus actividades en forma irracional y a su exclusivo arbitrio, ni para exterilizar su producción por inactividad, como puede ocurrir con concesiones mineras:

Otras afirmaciones del ingeniero Gotelli fueron:

—Las empresas estatales continuarán desempeñando un papel de fundamental importancia. Yacimientos Petrolíferos Fiscal (YPF) y Gas del Estado tendrán a su cargo la exploración y explotación de las áreas inicialmente reservadas, cuya superficie es de unos 376.000 kilómetros cuadrados. YPF posee actualmente bajo explotación aproximadamente 1.800 kilómetros cuadrados. Esta empresa, al quedar liberada de la pesada obligación de lograr por si sola el autoabastecimiento, estará en las mejores condiciones de normalizar sus costos y extender sus actividades, con el máximo de rendimiento financiero.

—El nuevo régimen facilitará la exploración eficiente la plataforma continental y del territorio no cubierto por las resarvas estatales.

—Se mantiene la participación de las provincias en las regalías. Al producirse la expansión, aumentarán sus recursos.

—La ley establece un régimen de apoyo a las empresas argentinas, a las que se otorgará distintas franquicias, incluso impositivas. Habrá además concursos en los que sólo ellas podrán intervenir.

—A la inversa del Código de Minería, no se reconoce a los interesados el derecho de elegir con libertad de momento y el lugar en que se podrán emprender tareas de exploración, tales decisiones quedan libradas al Estado.

—La producción y utilización de hidrocarburos se destinará a satisfacer las necesidades internas. Será obligación de las refinerías instaladas en el país, utilizar todo el petróleo nacional antes de acudir a la importación, la que será regulada por el Poder Ejecutivo.

TRANSACCIONES

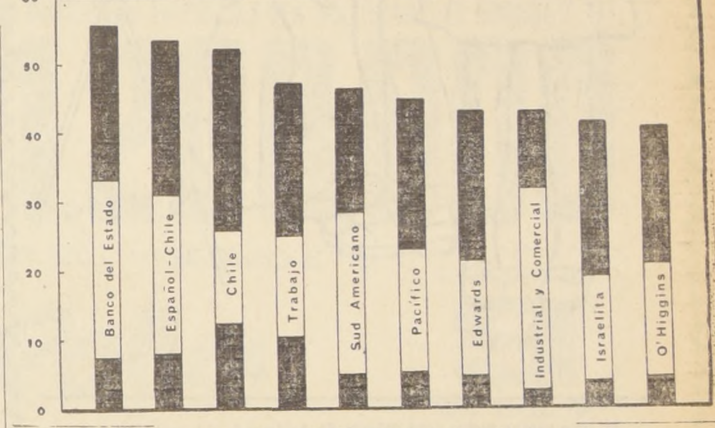
BOLSA DE COMERCIO DE SANTIAGO

Las acciones se cotizan en centésimos de escudo, según Ley N.o 13.305.

OPERACIONES DEL 5 DE JULIO DE 10.30 A 11.45 HRS.

19.920 Bco. Estado, 10-6 75
300 Bco. Chile, 166
1.300 Bco. Chile, 165
1.100 Bco. Chile, 167.
10.124 Bco. Chile, 168
3.300 Bco. Chile, 169
767 Bco. Osorno, 101
690 Bco. Sud Americano, 48
21.540 Bco. Sud Americano, 49 od.
10.000 Bco. Sud Americano, 49
29.200 Chañaral, 27
380 Disputada, 190
133 Lota, 6 1|2
18.264 Laguna Blanca, 105
12.000 Tierra del Fuego, 40
3.000 Viña Concha y Toro, 115 od.
2.500 Viña Concha y Toro, 115
1.500 Iquique port., 32
500 Caupolicán, 22
4.000 Tex. Progreso, 35
739 Yarur, 45
7.000 Yarur, 46
60 Cervecerías, 79
700 Coia, 115
3.000 Copec, 10 1|4
800 Cristalerías, 27 od.
2.724 Cristalerías, 27
31.000 Electricidad Indust., 12 3|4
1.900 Fósforos, 27
10.882 Gas Santiago, 30
5.000 Insa, 119
28.764 Inv. Unión Chil., 30
5.000 Lucchetti, 5
2.000 Melón, 53
1.470 Pasur, 14
7.217 Pasur, 15
1.000 Papeles y Cartones. 48 1|2
1.000 Papeles y Cartones. 49 1|2 od.
5.400 Papeles y Cartones 49
20.484 Papeles y Cartones, 49 1|2
100 Papeles y Cartones 50
1.687 Ref. Viña, 112
10.000 Tabacos, 48
11.010 Tettersall, 36
3.000 Teléfonos, 9 1|4
26.419 Vapores, 36
10.697 Vidrios, 8
400 Cap, 72
8.466 Cic, 96
1.235 Elecmetal, 101 od
3.675 Elecmetal, 101
1.000 Madeco, 22

SISTEMA BANCARIO CHILENO
Proporción del Ingreso destinado a Remuneraciones
PRIMER SEMESTRE DE 1967



El gráfico muestra la roporción del ingreso bruto destinado por 10 instituciones bancarias chilenas al pago de remuneraciones a su personal (sueldos, honorarios, gratificaciones e imposiciones a fondos de previsión), de acuerdo a los balances al 30 de junio de 1967.

Encabeza el grupo el Banco del Estado de Chile con un 55 78% de sus ingresos y lo cierra el Banco O5Higgins, el cual sólo destinó el 40,71% de sus entradas a este concepto. El orden de procedencia es el siguiente:

	Institución	Ingresos	Remuneraciones	%
1)	Banco del Estado	E° 138.709.116	E° 77.370.627	55,78
2)	Español-Chile	16.624.672	8.928.943	53,71
3)	Chile	59.956.268	31.380.568	52,34
4)	Trabajo	8.636.487	4.078.960	47,23
5)	Sud Americano	16.925.967	7.870.837	46.50
6)	Pacífico	1.836.938	819.798	44,63
7)	Edwards	13.766.718	5.926.102	43,05
8)	Indust. y Comercial	3.696.538	1.587.448	42,94
9)	Israelita	5.234.620	2.172.679	41,50
10)	O'Higgins	2.449.862	997.461	40,71

No aparece en el gráfico citado el resultado del Banco Hipotecario de Chile por constituir el caso más extremo y no representativo, ya que solamente destinó el 19,10% de su ingresos al pago de remuneraciones. Debido al alto porcentaje de los Bancos del Estado Español y Chile el promedio general alcanzó a 52,70%. En lo que se relaciona con la participación total nuevamente el Banco del Estado marcha a la cabeza, ya que mientras percibió el 51,80% de los ingresos totales, su participación en el pago total de las remuneraciones de las 10 instituciones llegó al 54,82%. En importancia relativa, siguió a continuación el Banco Español-Chile y en tercer lugar el Banco de Chile. En lo que se refiere al banco de menor relación de participación, esto recayó en el Banco Israelita, el cual obtuvo el 1,95% de los ingresos totales y solamente participó en 1,54% en el pago de las remuneraciones generales.

(Gráfico y texto elaborado por el Servicio de Informaciones Financieras de LA NACION)

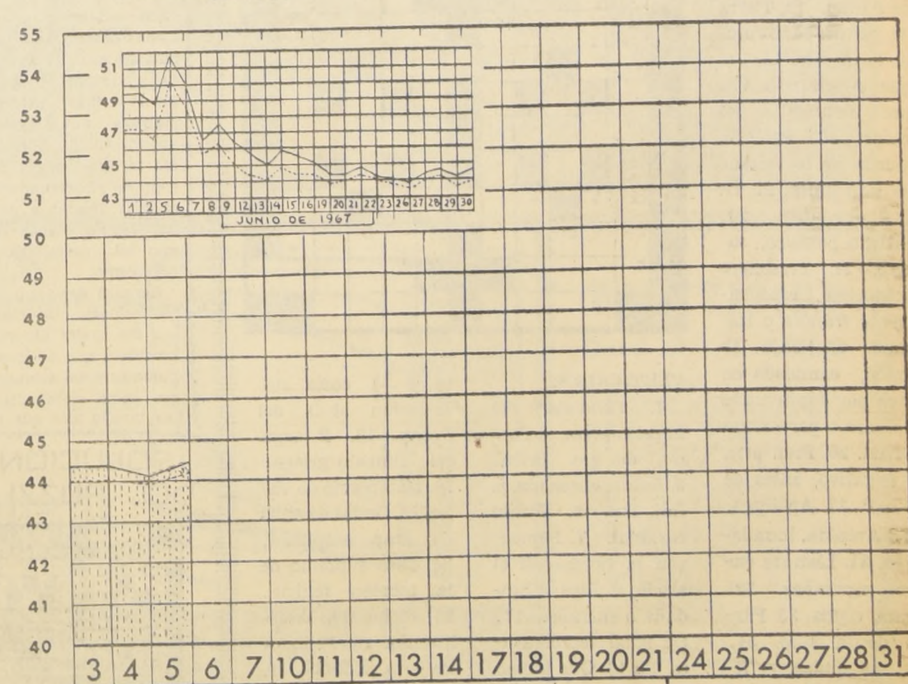
COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

(Centavos de dólar por libra)

CONTADO		90 DIAS
44,50	Vendedor	44,25
MERCADO	MUY SOSTENIDO	

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA



Coloree este "Mono" y Gane uno de Nuestros 60 Premios



El que mejor pinte este dibujo de Adduard, obtendrá Eº 5 de premio. El dibujo ya pintado deberá ser enviado a Agustinas 1269 o a Casilla 81-D, Santiago, a nombre de DIBUJO PARA COLOREAR. La edad máxima para participar en este concurso es de 13 años. Los resultados aparecerán en la sección Correo de "Los Pequeños Pintores", la próxima semana.

NOMBRE ....

EDAD .... **CALLE EN QUE VIVE** ....

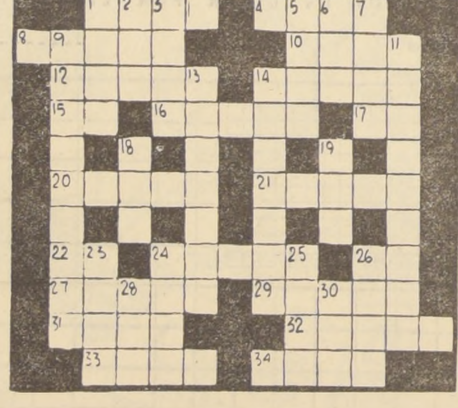
....

.... **NUMERO** ....

CIUDAD ....

JUEGOS DIANA

PALABRAS CRUZADAS



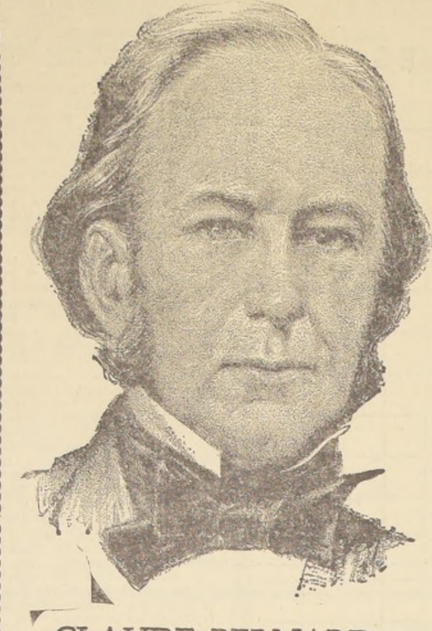
HORIZONTALES:

1. Cuerpo de coristas. 4. Da besos. 8. Acción de caer. 10. Uno de los nombres de ñandú. 12. Tierra de pastos. 14. Frutos de la morera. 15. Voz que repetida se usa para arrullar a los niños. 16. Relación escrita de lo tratado en una junta, Pl. 17. Conj. negativa. 20. Nitrato potásico, salitre. 21. Presbítero extranjero, especialmente francés o italiano. 22. Hija de Inaco, cambiada en vaca por Júpiter. 24. Galicismo por común trivial. 26. Pref. priv. o negativo, antes de B o P. 27. Aplausos. 29. Avenida, inundación. 31. Llanura entre montañas. 32. Dura, rígida. 33. Parte de un sitio. 34. En las minas, el filón.

VERTICALES:

1. Fundador del imperio persa. 2. Poema del gro. lírico. 3. Bahía, ensenada. 5. Adj. Pos. 6. Punto cardinal. 7. Remueven la tierra con el arado. 9. Idea infundada o extraña. 11. De igual temperatura, Pl. 13. Que tienen ocra, Fem. 14. (Costa de —) costa del Indostán al O. del Decán. 18. E larga del alfabeto griego. 19. Metaplamo de valle. 23. Ondas de agua de gran amplitud. 24. Dios supremo de la religión fenicia. 25. Pleito. 26. Trazo invento. 28. Primera mujer s. la Biblia. 30. Río de Francia.

Hombres de Ciencia



CLAUDE BERNARD

Es cosa que se sabe de muy antiguo que el cuerpo humano tiene su composición química particular. Hasta no hace mucho se estimó —aún por personas de alta sensatez intelectual— que esta composición química estaba constituida por cuatro "humores", término que se utilizaba con el sentido medieval de "jugos".

Estos cuatro "jugos" eran: sangre, flemas, bilis amarilla y bilis negra. El hombre "sanguíneo" estaba dominado por su sangre caliente y aún en nuestros días nos valemos de esta palabra como sinónimo de optimismo y alegría. El hombre flemático estaba dominado por las flemas y era perezoso y de temperamento frío. El hombre colérico estaba dominado por la bilis amarilla y se le tenía como pronto en iracundias y de hablar atropellado. El hombre melancólico, dominado por la bilis negra, era retraído y siempre inclinado a ver el lado más tétrico de las cosas.

Claude Bernard (1813-1878) acabó con todas estas tonterías, de una vez para siempre, y sentó las bases de la química fisiológica. Era hijo de un viñatero francés y su aspiración inicial fue hacerse gran escritor de dramas y tragedias. Se fue a París, con una tragedia en cinco actos en el maletín, para pedir los consejos de algún crítico.

El crítico le dijo que como dramaturgo podría llegar a ser un gran médico y Bernard, aunque parezca curioso, le tomó la palabra y llegó a convertirse en uno de los más grandes investigadores médicos del siglo XIX y "padre de la fisiología moderna".

Comprobó que era posible perforar con una aguja ciertas zonas del cerebro de animales experimentales, para provocar un aumento del contenido de azúcar en la sangre. Inyectó en las venas de sus animales sirope de azúcar de caña y comprobó que el azúcar era prontamente expelida por la orina. Descubrió que otras substancias, combinadas con el sirope, no aparecían después en la orina. Produjo diabetes por método experimental y describió la función del hígado de almacenar azúcares o féculas y darles después salida según las necesitaba el organismo.

Bernard demostró las "secreciones internas" —a las cuales dio este nombre— que no llamó humores y así demostró que en el metabolismo hay mucho más que la absorción de productos químicos contenidos en los alimentos al desintegrarse en el estómago y en el intestino delgado.

Bernard dio las pistas esenciales y los métodos idóneos que condujeron al descubrimiento de las hormonas y sus experimentos con nervios, músculos y vasos sanguíneos le condujeron a él y condujeron a otros investigadores por la ruta del descubrimiento de las funciones electroquímicas del organismo humano.

SOLUCION DEL PUZZLE



¿QUE ME RESERVA EL DESTINO?

Por CARROLL RIGHTER

ARIES — Usted debe encontrar medios más modernos para manipular los asuntos materiales. Comuníquese con un experto. Siga sus consejos.

TAURO — Lo mejor que puede hacer es exponer sus ideas personales y lograr así el apoyo que necesita. Sea discreto y preciso. Saldrá ganando.

GEMINIS — Préstele atención a los detalles más insignificantes. Logrará buenos resultados. No confíe tanto en otros. Sea razonable.

CANCER — Sus buenos amigos le presentarán a uno que lo podrá ayudar mucho. Demuestre que usted piensa claramente. Realce su prestigio.

LEO — La mejor manera de avanzar es ocupándose de tareas de una naturaleza cívica. Haga cosas que realcen su crédito. No sea obstinado.

VIRGO — Ese plan que tiene en mente le abrirá nuevas vías de expresión y éxito. Pero es necesaria mayor comprensión. Sea dinámico.

LIBRA — Muchos quieren diverstirse y olvidar las responsabilidades. Es mejor que lleve a cabo el trabajo a mano. Satisfaga a sus socios.

ESCORPIO — Averigüe lo que sus socios desean de usted. Coopere inteligentemente. Cualquier disención ahora le perjudicará.

SAGITARIO — Muéstrese más entusiasta y termine los proyectos. Tome los tratamientos que mejoren su vitalidad. Trate de ser más emprendedor.

CAPRIC. — Busque la manera de aumentar sus ingresos con métodos más modernos. Haga que sus amigos cooperen con usted. Sea práctico.

ACUARIO — Usted tiene que darle más tiempo a los asuntos principales. Líbrese de todo lo que sea anticuado. Pero hágalo discretamente.

PISCIS — Día ideal para hacer compras. Llegue a un entendimiento con personas influyentes. Manténgase ocupado en sus asuntos.

SI SU HIJO NACE HOY...

Será uno de esos hombres lentos que irritan a cualquiera. Enséñele desde temprano a llegar a decisiones rápidamente.

Novelas de Misterio que Escribió la Realidad

LOS DOS ANILLOS

NUEVA YORK (EPS). — Thomas Collins y su joven esposa Lois vivían en un "bungalow" situado frente a la carretera N.o 119 de Kentucky, a cierta distancia de la población de Pikeville. Thomas trabajaba en una mina de carbón y regresaba a su casa usualmente a las seis de la tarde, llevado por un amigo que tenía automóvil y vivía no muy lejos de él.

En la tarde del 11 de marzo de 1949, al llegar a su hogar, Thomas extrañó el hecho de que las persianas de las ventanas del frente estaban bajas. Lois nunca las bajaba. Y cuando la llamó, no recibió contestación. Se dirigió entonces al dormitorio. Allí se enfrentó a un cuadro que lo paralizó de terror. Lois estába tendida en la cama, vestida sólo con una blusa que parecía destrozada y cubierta de sangre. La joven había sido muerta a golpes con algún objeto pesado, tal vez un martillo o un mazo. A su alrededor aparecían numerosas monedas de pequeñas denominaciones, que ella guardaba en una alcancía que estaba rota, al pie de la cama.

Cuando se repuso un poco de su impresión, Collins llamó a la policía, que llegó un rato después. Declaró que su esposa le había dicho que iría a visitar una amiga que vivía cerca y que regresaría temprano a preparar la comida. Los Collins no tenían hijos ni otros parientes que vivieran con ellos.

Lois mostraba manchas en la garganta, como si su victimario hubiera intentado estrangularla. Y había sido víctima de un ataque sexual. El médico que examinó el cadáver opinó que el crimen había ocurrido más o menos al mediodía. Aparentemente había sido sorprendida, pues no había señales de lucha en las habitaciones.

Como a cien metros de la casa de los Collins estaban construyendo otra y se sospechó que el victimario pudiera ser algún forastero temporalmente empleado en dicha construcción. El dueño de la casa dijo que tenía a su servicio a cinco trabajadores, cuyos nombres y direcciones dio. Pero todos pudieron presentar coartadas satisfactorias. Sólo uno de ellos pudo suministrar alguna información relacionada con el caso, diciendo que como a las once y media de la mañana había visto a un hombre joven, que caminaba hacia la casa de los Collins. Vestía un buen traje de color gris y llevaba un cuaderno en la mano. Parecía un agente de ventas o algo así, pues su presencia contrastaba notoriamente con la de los obreros y peones que con más frecuencia se veían por allí.

Nadie más había visto a esta persona y el informante no pudo decir si había entrado o no en la casa de los Collins, pues no se había fijado más en él.

Los investigadores se inclinaban a suponer que el victimario era alguien que sabía con certeza que Thomas Collins no estaba durante el día en su casa y que Lois pasaba el día sola. En cuanto al motivo del crimen, no podía ser el de robo, pues los Collins eran pobres. Probablemente el victimario se había prendado de Lois y trató de aprovecharse de la circunstancia de su soledad. Pero Collins informó que habían desaparecido unos anillos y un reloj de Lois. Así las cosas, al día siguiente del crimen el dueño de una tienda de herramientas agrícolas en Pikeville informó a la policía que un joven, desconocido para él, se había presentado en su negocio la víspera, ofreciéndole en venta dos anillos: uno de compromiso y otro matrimonial, por una suma insignificante. Dijo que su esposa y él se habían separado y que ella le había devuelto los anillos. También ofreció en venta un reloj pulsera de mujer, pero no le fue comprado.

Y cuando los anillos y el reloj fueron enseñados a Thomas Collins éste los identificó como de su esposa.

Los que compraron tales objetos describieron al vendedor como un hombre joven, de cabello negro, que vestía un buen traje de color gris. La policía estuvo entonces segura de que se trataba del mismo individuo que fue visto dirigirse hacia la casa de los Collins.

Unos días después los investigadores supieron que un forastero había buscado alojamiento en la casa de una pareja anciana, en una granja aislada cerca de un sitio llamado Robinso's Creek, no lejos de la carretera N.o 119. Dos detectives fueron a ella y se les informó que tal individuo era un tal Tom Ray y decía que trabajaba para el gobierno, haciendo un censo regional. Usualmente vestía de gris y llevaba un cuaderno u otros papeles en la mano...

Pero Ray había partido el 11 de marzo —el día del crimen— sin llevarse su ropa ni decir a dónde iba.

Unos apuntes que había dejado en su habitación indicaban que para su trabajo averiguaba los nombres de los residentes de cada casa, sus edades, trabajo, etc. y, por supuesto, esto le hacía saber quiénes estaban en sus residencias a determinadas horas y si una mujer permanecía sola durante el día, mientras su esposo u otros hombres de la familia iban al trabajo.

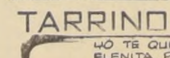
La investigación tomó un nuevo aspecto cuando se supo que un individuo llamado Tom Ray tenía una pequeña granja a poca distancia de Pikeville. Pero sus familiares dijeron que había partido para Virginia a trabajar en un garaje. Pronto se comprobó que así era y que hacía tiempo no visitaba Pikeville. Se trataba de otro hombre, no el buscado.

Pero Ray pudo dar un dato interesante: un tiempo atrás, un individuo llamado Edward Jones había trabajado con él y su descripción coincidía con la del victimario. Su fotografía fue identificada por lo s compradores de los anillos y el reloj, como del individuo a quien se referían. Y Jones tenía antecedentes policíacos, habiendo sido condenado por robo en Virginia.

En julio siguiente, un hombre detenido por ebriedad y por haber intentado pasar un cheque falso, al ser llevado a la prisión, uno de los empleados de ésta lo identificó como Edward Jones, alias Tom Ray. Pero él negó haber estado alguna vez en Pikeville y haber conocido a los Collins.

Sin embargo, al ser identificado por varios testigos, confesó ser el victimario de Lois Collins, diciendo que había penetrado en su casa para robar y negando que la hubiera atacado sexualmente.

El caso Collins tuvo un fin inesperado: el 21 de agosto siguiente Jones fue hallado muerto: se había ahorcado en su celda. Dejó un papel diciendo que su vida había sido completa frustración desde que su esposa lo abandonó y que desde entonces lo persiguió la mala fortuna. Reiteraba que el motivo de su crimen fue el robo y no reconoció que era culpable de una ofensa sexual contra Lois. Pero no expresaba arrepentimiento por la muerte de ésta.









E REGRESO GUSTIN SIRE

ASUME OFICIALMENTE CARGO DE DIRECTOR DEL ITUCH

gustín Siré, Director del tituto del Teatro de la versidad, acaba de reasumir sus funciones después de mes de ausencia del país. o entrega del cargo el in... Pedro Orthous. Durante o Agustín Siré asistió al Congreso del Instituto Internacional del Teatro efectuado en Nueva York, invitado en su calidad de Secretario General del Instituto Latinoamericano del Teatro. Allí elegido vicepresidente del greso que duró del 4 al 11 junio. Posteriormente asistió a un Congreso en Washington (13 al 18), invitado la Asociación Educacional Teatro Americano. Aquí nombrado presidente adjunto. Trabajó en la comisión estudiaba los problemas de formación del actor. Con posterioridad fue a Montreal donde se desarrolló un Coloquio Internacional sobre diversos problemas que debe afrontar el teatro en la actualidad. A todos estos eventos asistieron personalidades de ma internacional de los ses europeos, asiáticos, de Estados Unidos y de América Latina. Finalizó el mes junio visitando la capital mexicana, para conversar con dirigentes del Centro Nacional del Teatro en ese país establecer las condiciones y cha de la próxima Conferencia del Instituto Latinoamericano que tendrá lugar en México en 1968.

TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— Hoy descanso. Próximo estreno: "El Rehén" (viernes 7).
CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— 19 horas: Teatro de Ensayo U. C.: "La niña en la palomera", de Fernando Cuadra.
LA COMEDIA, Merced 849 (391523).— 19 horas: ICTUS presenta: "Libertad... Libertad", de Rangel y Fernández.
CAUPOLICAN, San Diego 840 (82437).— Descanso.
TALIA, San Diego 246 (66592). 19 horas: "Tres tristes tigres", de Alejandro Sieveking. El Cabildo.
BULNES, Av. Bulnes 188 (88342) — TEKNOS. A las 19 horas: "Pan Caliente", de María Asunción Requena.
MARU, Huérfanos 786 (397907). — 19.15 horas: Compañía de Lucho Córdoba y Olvido Leguía, presenta: "La camisa rosada".
MONEDA, Estado 82 (31477).— Descanso.
MUNICIPAL, San Antonio 149 (31407).— 19 horas: Orquesta Filarmónica Municipal. 11.o Concierto de Abono.
PETIT REX, Huérfanos 735 (31144) — 19.15 horas: Compañía de Los Cuatro, presenta: "Luv", de Murray Schisgal.
SILVIA PIÑEIRO, Tarapacá 1181 (89325).— 19.30 horas: "La hora inolvidable", de Anna Bonacchi.

REVISTAS

PICARESQUE, Recoleta 348 (372606).— 19.45 y 23 horas: Cía. de Revistas Strep Tease.
OPERA, Huérfanos 837 (30176). — Cía. de Revistas Bim Bam Bum presenta, a las 19, 21.45 y 23.15 horas: "Con mulatas no hay invierno".
COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— 20 y 23 horas: Cía. de Revistas Humoresque.

CINES (Horario Fijo)

CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49801).— 15, 19 y 22 horas: Una condesa de Hong Kong. Not. y agregados. (Mayores de 18 años).
EGAÑA, Los Guindos Nº 3368 (71026).— 19 y 21.30 horas: El regreso de los siete. (EE. UU., cow boy. Mayores de 14 años).
ESPAÑA, Estado-Huérfanos (398488).— 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: Los novios de Marisol. (Española, musical. Menores).
EL GOLF, Apoquindo Nº 614 (480046).— 18.45 y 21.45 horas: ¿Quién es Quiller?. (EE. UU., acción ,suspenso. Mayores de 18

GUIA DEL ESPECTADOR

GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— 13.15, 16, 18.45 y 21.30 horas: Salomón y la Reina de Saba. Not. y agregados. (Mayores 18 años.
LAS CONDES, Noruega Nº 6316 (484067).— 19 y 22 horas: La mentirosa. (Italiana, cómica. Mayores de 21 años).
LO CASTILLO, Vitacura 5284 (481981).— 18.45 y 21.45 horas: El signo del diablo. (EE. UU., suspenso. Mayores de 14 años).
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— 19.15 y 21.30 horas: La felicidad. (Francesa, drama. Mayores de 21 años).
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— 18.30 y 21.30 horas: Alvarez Kelly. (EE. UU., acción. Mayores de 18 años).
MARCONI (42867).— A las 18.30 y 2? horas: Blow-up. Inglesa, drama. Mayores de 21 años.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— 19 y 21.30 horas: Me equivoqué de número. (EE. UU., cómica. Menores).
SANTA LUCIA, Avda. B. O'Higgins 615 (34718).— 14.30, 19 y 21.45 horas: La batalla decisiva. (Acción, Cinerama. Mayores de 14 años).

ROTATIVOS

ALAMEDA, Avda. B. O'Higgins 2987 (91254).— Rotativo desde las 12.30 horas: Las hijas del Zorro. Samba. Whisky y vodka.
ALCAZAR, Brasil 373 (80122).— Rotativo desde las 14 horas: La novicia rebelde. Agregados.
A. ALESSANDRI, Avda. B. O'Higgins 2879 (96848).— Rotativo desde las 11 horas: El regreso de los siete. (EE. UU., cow boy. Mayores de 14 años).
ASTOR, Estado 257 (392112).— Rotativo desde las 13 horas: Por un puñado de dólares (Italiana, acción. Mayores de 18 años).
ALHUE, Población Dávila (581427) — Rotativo desde las 14 horas: Escuela para solteras. Dos chicas locas, locas. Del rosa al amarillo.
AMERICA, Ñuble 390 (52443).— Rotativo desde las 14 horas: Una vida por otra Furia maldita. La última cacería.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811). — Rotativo desde las 14 horas: La novicia rebelde. Not. y agregados.
AVENIDA MATTA, Avda. Matta 618 (51455).— Descanso.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— Rotativo desde las 14 horas: Cinco mil dólares al as Sansón. Así es mi tierra.
BANDERA, Bandera 76 (714403). — Rotativo desde las 10 horas: El regreso de los siete. (EE. UU., cow boy. Mayores de 14 años).
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91778).— Descanso.
CENTRAL, Huérfanos 930 (35595) — Rotativo desde las 11 horas: Una condesa de Hong Kong. (EE. UU., comedia. Mayores de 18 años).
CAPRI, Monjitas 825 (392414). — Rotativo desde las 10 horas: Alvarez Kelly. (EE. UU., acción. Mayores de 18 años).
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— 18 30 y 22 horas: El regreso de los siete. (EE. UU., cow boy. Mayores de 14 años).
CARRERA, Avda. B. O'Higgins 2151 (86685).— Rotativo desde las 14 horas: Manos de pistoleros. Adiós, Gringo. Un dólar marcado.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Rotativo desde las 10.30 horas: Una condesa de Hong Kong. (EE. UU., comedia. Mayores de 18 años).
CINELANDIA, Puente 540 (67532) — Rotativo desde las 14 horas: Una mujer perdida. Not. y agregados. (Mexicana, drama. Mayores de 21 años)
CITY, Agustinas 1022 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: Daniel Boone. (EE. UU., acción. Menores).
COLON, San Pablo 3001 (90577). — Rotativo desde las 14 horas: Paraíso hawaiano. Dingaka. Muñecas en bikini.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Rotativo desde las 14 horas: Alvarez Kelly Noticiario y agregados. (EE. UU. acción. Mayores de 18 años).
CHILE, Recoleta 2104 (372566). — Rotativo desde las 14 horas: La fuga de Tarzán. Tarzán el hombre mono. Tarzán y su compañera.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — Rotativo desde las 10.30 horas: La felicidad. (Francesa, drama. Mayores de 21 años).
DANTE, J. WASHINGTON 26 (494359).— Rotativo desde las 16 horas: Blow-up. Agregados.
DIEGO PORTALES, Cueto Nº 257 (94594) — Descanso del personal.
EL SALTO, Avda. El Salto 3120 (373334).— Descanso.
ESMERALDA, San Diego Nº 1035 (64303).— Rotativo desde las 14 horas: Viaje fantástico. Drácula. El príncipe de las tinieblas. Conspiración diabólica.
FLORIDA, Estado 226 (34289).— Rotativo desde las 10.30 horas: La última venganza. (EE. UU., acción Mayores de 14 años).
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— Rotativo desde las 14 horas: Blow-up. (Inglesa. Mayores de 21 años.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603). — Rotativo desde las 10.30 horas: El gran impostor. (EE. UU., comedia. Menores).
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2900 (42389).— Rotativo desde las 14 horas: Viva Chihuahua. Escuela de vagabundos. Samba.
HUERFANOS, Huérfanos Nº 930 (335553).— Rotativo desde las 11 horas: Blow-Up (Deseo de una noche de verano). (Inglesa, drama. Mayores de 21 años).
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112).— Descanso.
IMPERIO, Estado 235 (397960). — Rotativo desde las 10 horas: Un hombre y una mujer, francesa, drama, mayores de 21 años.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (731384.— Rotativo desde las 14 horas: Muñecas en bikini, Dingaka, Paraíso hawaiano.
KING, Huérfanos 840 (32838).— Rotativo desde las 10 horas: Sólo contra todos. Italiana, cowboy, mayores de 14 años.
LAUTARO, Carmen Mena 602 (Fono 581300).— Rotativo desde las 14 horas: Dos en la guillotina. Texas 1876. La soga siniestra.
LIDO, Huérfanos 680 (34366).— Rotativo desde las 11 horas: ¿Quién es Quiller? (EE. UU., suspenso, Mayores de 18 años).
LIBERTAD, Vivaceta 564 (361627). — Rotativo desde las 14 horas: La fuga de Tarzán, Tarzán y su compañera, Tarzán el hombre mono.
LIRA, Pintor Cicarrelli No 293 (52181).— Rotativo desde las 14 horas: Siempre hay un amanecer, Frente a frente, Justicia y honor.
MACUL, José Pedro Alessandri 3547).— Rotativo desde las 15 horas: La última esperanza, Not. y agregados.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (582782).— Rotativo desde las 14 horas: Samba. Escuela de vagabundos. Viva Chihuahua.
MONACO, Arturo Prat N.o 715 (382845).— Rotativo desde las 14 horas, Las aventuras de Scaramouche, El tulipán negro, Al sur de San Luis.
MONUMENTAL, Avenida Bernardo O'Higgins 3493 (91555).— Rotativo desde las 14 horas: El hombre que vino a matar, El triunfo de los 10 gladiadores, Maciste contra los monstruos.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657) .— Rotativo desde las 14 horas: Murallas del infierno, Búfalo Bill, La guerra de Troya.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050). — Rotativo desde las 14 horas: Jinetes del odio, A punta de pistolas, La flecha y la cruz.
METRO, Bandera 137 (83361).— Rotativo desde las 10 horas: Blow-Up (Deseo de una noche de verano). (Inglesa, drama, Mayores de 21 años).
MAYO, Monjitas 879 (391201).— Rotativo desde las 10 horas: El signo del diablo. EE. UU., suspenso, mayores de 14.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). — Rotativo desde las 13 horas: Un millón de años antes de Cristo. Mi negocio es el peligro. Batman.
MINERVA, San Pablo 3230 (73342) — Rotativo desde las 12.30 horas: Un millón de años antes de Cristo, Batman. Mi negocio es el peligro.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Rotativo desde las 14 horas: 5.000 dólares al As, Sansón, Así es mi tierra.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Rotativo desde las 10 horas: ¿Quién es Quiller?, EE. UU., suspenso, mayores de 18.
NAVIA, Samuel Izquierdo 1625 (731720).— Descasso.
NORMANDIE(Avenida Bernardo O'Higgins 139 (392749).— Rotativo desde las 14 horas: Solo contra todos, EE. UU., cowboy, mayores de 14.
"OMAR", San Diego N.o 1950 (55103).— Rotativo desde las 13.30 horas: Yo fui una callejera. El zorro de Jalisco. Agregados.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Rotativo desde las 14 horas: Jinetes del odio, A punta de pistolas, La flecha y la cruz.
PACIFICO, Huérfanos N.o 1147 (62921).— Rotativo desde las 10.30 horas: La última venganza (La vida de Joaquín Murietta), (EE., ación, mayores de 14).
PLAZA, Compañía 1063 (84714). — Rotativo desde las 10 horas: El signo del diablo, (EE. UU., supenso, mayores de 14).
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— Rotativo desde las 14 horas: Drácula. Viaje fantástico. Conspiración diabólica.
PALACE OVALLE, Iquique 6698. — Rotativo desde las 14 horas: El mariachi canta. Teresa. Vamos a la feria.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021. — Descanso del personal.
PRAT, San Diego 2117 (50754). — Rotativo desde las 13 horas: Adiós Gringo, Manos de pistolero, Un dólar marcado.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133). — Rotativo desde las 14 horas: Aborto. La reina y su zángano. Madame "X".
REPUBLICA, República N.o 239 (93613).— Descanso del personal.
REAL, Compañía 1040 (65555).— Rotativo desde las 10 horas: Alvarez Kelly, EE. UU., acción, mayores de 18, Not. y agregados.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Rotativo desde las 11 horas: Tres noches de amor, Una cuestión de honor. Not. y agregados.
RITZ, San Antonio 50 (380613). — Rotativo desde las 11 horas: El regreso de los siete, ((EE. UU., aventuras, mayores de 14 años.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— Rotativo desde ls 13 horas: Amor en cuatro dimensiones, Almas en prenda.
ROMA, San Diego 236 (67258). — Rotativo desde las 14 horas: Adiós Gringo, Manos de pistolero. Un dólar marcado.
ROXY, Huérfanos 1055 (80309). — Rotativo desde las 10 horas: Bala sin nombre, EE. UU., aventuras, mayores de 14.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144) — Rotativo desde las 11 horas: Por un puñado de dólares. (Italiana, acción. Mayores de 18 años).
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605).— Rotativo desde las 13 horas: Nuevo gran festival de dibujos animados (EE. UU., cómicas, menores).
SAN DIEGO, San Diego N.o 612 (81093).— Rotativo desde las 14 horas, Las joyas de la familia, EE. UU., cómica, menores.
SAN MARTIN, Avenida Bernardo O'Higgins 776 (35357).— Rotativo desde las 14 horas: La mujer perdida, mexicana, drama, mayores de 21 años.
SAN MIGUEL, Euclides N.o 1202 (51262).— Rotativo desde las 14 horas: El tulipán negro, Los héroes de Telemark, Not. y agregados.
SANTA ROSA, Alvarez de Toledo 653-9 (50965).— Descanso.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Rotativo desde las 14 horas: Murallas del infierno. Búfalo Bill. La guerra de Troya.
SUR, San Diego 935 (61524).— Rotativo desde las 13.30 horas: Las hijas del Zorro. Whisky y Vodka. Samba.
SANTIAGO, Merced 829 (32838). — Rotativo desde las 10.30 horas: Por un puñado de dólares. (Italiana, cow boy. Mayores de 18
SAO PAULO, Merced 772 (397946) — Rotativo desde las 10.30 horas: ¿Quién le teme a Virginia Wolf. (EE. UU., drama. Mayores de 21
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611.— Rotativo desde las 10 horas: Bala sin nombre. Not. y agregados.
TOESCA, Huérfanos 1313 (711562) — Rotativo desde las 11 horas: El regreso de los siete. (EE UU., cow boy. Mayores de 14 años)
VICTORIA, Huérfanos 827 (30921) — Rotativo desde las 13 horas: La prueba del león. EE. UU., aventuras. Mayores de 18 años.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Rotativo desde las 14 horas: Siempre hay un amanecer. Frente a frente. Justicia y honor.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288).— En reparaciones.
YORK, Ahumada 166 (66687).— Rotativo desde las 11 horas: La prueba del león (EE. UU.,
WINDSOR, Moneda 1025 (89761) Rotativo desde las 10.30 horas: Africa, adiós. (Italiana documental, Mayores de 18 años).

CINES COMUNALES

MUNICIPAL, (San Bernardo).— Descanso.
NACIONAL (Puente Alto).— Rotativo desde las 13 horas: Tarzán lucha por su vida. Beau Geste. En busca del ídolo.
PLAZA (Puente Alto). — Rotativo desde las 15 horas: La legión invencible. Matrimonio sueco.
PLAZA, (Talagante).— Rotativo desde las 17 horas: Cien mil dólares por Ringo. Dominique.
SANTIAGO (San Bernardo).— Rotativo desde las 14 horas: El doctor Zhivago. Agregados (Mayores de 18 años).
EL BOSQUE, Gran Avenida, Paradero 33 (53066, anexo 88).— Descanso.
MAIPU, Cinco de Abril Nº 19 (571530), Maipú.— Rotativo desde las 15 horas: Casa de mujeres. La corrupción; y otra gran producción.

MAÑANA ESTRENO DE "EL REHEN", OBRA INSOLITA

Sólo para gente de criterio formado Entradas en venta para el fin de semana



He aquí una magnífica caracterización de Tennyson Ferrada para el sórdido personaje Pat, en "EL REHEN", de Brendan Behan, que el Instituto del Teatro de la Universidad de Chile estrena oficialmente mañana, a las 22 horas, en el Antonio Varas. "EL REHEN" es una obra diferente que plantea nuevas formas expresivas y con un contenido de honda humanidad. Dirige: Eugenio Guzmán. Escenografía y vestuario: Sergio Zapata. Iluminación: Bernardo Trumper. Coreografía: Enrique Bello.. Dirección Musical: Héctor Carvajal.

BODAS DE PLATAS DE JULIO TAPIA, PIONERO DE LA RADIOTELEFONIA NACIONAL 25 AÑOS ALEGRANDO LAS NOCHES DEL GRAN SANTIAGO... DOMINGO 9, TEATRO CAUPOLICAN...

PEPE PATO, FIRULETE; CARLOS HELO, CARCAJADAS, EN FESTIVAL "COMPASES AL AMANECER"

MAGNIFICO SHOW-REUNION DE LOS MEJORES ARTISTAS CHILENOS Y EXTRANJEROS QUE SE ENCUENTRAN EN SANTIAGO



Aquí los tenéis... Juntos, pero no revueltos, como diría nuestro amigote Cantinflas... Rivalizando en chistosa aportación de carcajadas, PEPE PATO —FIRULETE— y TURQUITO CARLOS HELO actuarán el próximo DOMINGO 9, en vermut 6.40 y noche 9.40, en el popular y prestigioso TEATRO CAUPOLICAN, en uno de los mejores shows-reunión de artistas nacionales y extranjeros que es dable organizar.

Y todo tiene por objeto subrayar las "Bodas de Plata" los 25 años activos del "pionero" de la radiotelefonía chilena, Julio Tapia, que con su popular audición "Compases al Amanecer" alegra las noches del "Gran Santiago" con música de todos los tiempos y para todos los gustos.

No debemos olvidar que gracias a "Compases al Amanecer" fue posible a nuestro público gozar de valores extraordinarios del arte transandino, tales como Ramona Galarza, Atahualpa Yupanqui Los Chalchaleros, etc.

Por otra parte, "Compases al Amanecer" (Radio Minería) es una de las audiciones más populares y escuchadas en Chile.

Y así se justifica la simpatía y resplandor popular con que se reciben las noticias del FESTIVAL ANIVERSARIO de "Compases al Amanecer" que Julio Tapia lo celebrará con atracciones de calidad, tales como PEPE PATO-FIRULETE y TURQUITO CARLOS HELO (astros de la risa), auténticos coléricos "LOS TWISTERS", ex acompañantes de Luis Dimas, LOS TWISTERS A GO-GO; el admirable cantor de cumbias HUMBERTO LOZAN (Quémame los ojos, Luna de Miel en Puerto Rico); magnífica novedad musical SONORA "CARAVANA", del trompetista Roberto Gajardo, cantando Hugo D'Paye la popular cumbia-creación "El Viejito Filomeno"; el magnífico trovador tipo Aceves Mejías, FERNANDO TRUJILLO; las canciones de México Lindo, HERNAN PAREDES y sus MARIACHIS, conjunto de película, con guitarrones, trompetas y violines huastecos; la simpática cantante tropical-cumbista CACHITA GALAN; el magnífico cantante ecuatoriano GALO CARDENAS; la aplaudida RUBY DAY, la rubia bolerista que canta al amor; la nueva agrupación musical colérica "LOS BIG-BEN", con su cantante Donnie Vic y los pasajes cómicos de "LOS HILTONS", la mejor pareja fonomímicos musicales.

Digno. Brillante. Extraordinario show, que el DOMINGO 9 constituirá una demostración pública de reconocimiento a la encomiable labor de difusión artística efectuada en 25 años por "Compases al Amanecer".

Desde HOY en el "Caupolicán" se entregan los boletos numerados para el gran festival del DOMINGO 9.



TELEVISION

CANAL 9 - U. DE CHILE

19.02 STEVE CANYON
19.30 SHOW DE LUCY
20.00 GRILL EL CAMPEON
20.25 TV VIO, OYO Y LES CUENTA
20.30 NOTICIARIO PROLENE
20.33 DR. KILDARE
21.25 SOLO PARA CABALLEROS
21.27 ANGLO CHILENA INFORMA
21.29 SERVICIO DE UTILIDAD PUBLICA
21.30 PANTALLA NOTICIOSA
21.45 ¿CUANTO SABE USTED?
21.50 CINE DOCUMENTAL
22.42 FLASH PROLENE
22.45 A OCHO COLUMNAS
23.15 NOTICIARIO PROLENE
23.18 CIERRE

TELEVISION

Canal 13 - U. Católica

13.40 TELECLASES
14.00 MIRELLA LATORRE EN CANAL 13
14.10 MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
15.00 EL AMOR TIENE CARA DE MUJER
15.20 LOS DIAS JOVENES
15.40 PROGRAMA PROMOCIONAL
16.10 TARDE EN EL CINE
17.30 TELEKINDER
18.00 COLORIN COLORADO
18.30 EL CONEJO DE LA SUERTE
19.00 PROGRAMA CULTURAL
19.30 NIDITO DE AMOR
19.55 NOTICIARIO PROLENE
20.00 PANTALLAS DEL DEPORTE
20.10 EL LITRE 4916
20.30 EL TIEMPO
20.35 COMENTARIOS DE H. P.
20.45 YO SOY ESPIA
21.40 ENTRE AMIGOS
22.00 EL REPORTER ESSO
22.15 F. B. I.
23.10 NOTICIARIO PROLENE AL CIERRE
23.20 FIN DE LA EMISION

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
Edición de 24 páginas — Precio: Eº 0,40

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE
JUEVES 6 DE JULIO DE 1967

A QUE NO SABES A QUIEN VI

DAGO SILVA, autor ariqueño, de paso por Santiago, promoviendo sus temas en prensa y radio.

—ooOoo—

MANUEL LAGOS DEL SOLAR, instalado en Arica, enviando saludos a sus amigos de la capital.

—ooOoo—

ADRIANA PEREZ LUCO, anunciando que tiene un nuevo cantante que será sensacional. Graba para el sello de su esposo.

—ooOoo—

KERRY KELLER, preocupada del estreno del ITUCH. Ha estudiado mucho.

—ooOoo—

LOS FANFANI, cosechando aplausos en sus actuaciones en boite.

—ooOoo—

MANUEL CONTARDO, orquestando apresuradamente unos temas para un amigo suyo.

—ooOoo—

EL MAESTRO CHASQUILLA, emocionado por los aplausos que recibió en un festival.

—ooOoo—

LOS PERLAS, debutando en el Pollo, después de una breve ausencia. El público los exige.

—ooOoo—

EDUARDO DE CALIXTO, más emocionado todavía, por el éxito y los aplausos de su público. Se lo merece.

—ooOoo—

DELFINA GUZMAN, comentando con sus compañeros, la actualidad teatral.



B. B. se Querella por Foto en Monokini

ROMA, 5 (Inter Press Service).— Brigitte Bardot y su actual marido, el industrial y play-boy Gunther Sachs se querellaron contra un "paparazzi" que fotografió a la actriz en monokini, mientras tomaba sol a orillas de la piscina de la elegante villa romana que la pareja habita, desde hace un mes.

La BB sólo se enteró del hecho, cuando hace algunos días vio en un periódico local fotos suyas que la muestran casi al desnudo. Las fotos eran reproducciones de una serie publicada por un semanario italiano dedicado a mostrar la belleza femenina, al estilo "Play Boy".

BB indignada pidió el secuestro de la citada revista, pidiendo sanciones en contra del desconocido fotógrafo y del director de la publicación. El fotógrafo desconocido, dice la querella, "no sólo actuó sin consentimiento mío o de mi esposo, sino que llegó a abrir un boquete en el ciprés que rodea la pileta y la villa".

Allí, en la tranquilidad de la tarde, BB tomaba el sol, llevando apenas una parte de su diminuto bikini. El fotógrafo, llevando tijeras de podar, abrió un hueco en el ciprés y con un poderoso teleobjetivo tomó los mejores momentos de las escenas íntimas de la celebrada pareja.

Pero la querella de la BB pertenece al mundo de las curiosidades. Es la primera vez que la fotografían así sin su permiso. El juicio, por otra parte, ha roto la tregua que ella y los "paparazzi" habían acordado cuando llegó a Roma. BB pidió que la dejaran tranquila y pusieran fin a la verdadera caza que le daban los fotógrafos italianos en cuanto la veían llegar.

UN ARTISTA BUENO siempre está de buen humor.

UN ARTISTA MALO se enoja con todo el mundo.

NOTAS DE CINE

CIUDAD DE MEXICO (ANSA).— Ha causa de la proximidad del período en que hará crisis el problema obreropatronal del cine a consecuencia de la revisión del contrato colectivo de trabajo, las filmaciones nuevas están escaseando en los estudios capitalinos.

Hoy, por ejemplo, no dio comienzo ningún nuevo rodaje y tan sólo en los foros de los estudios Churubusco se oyeron martillazos correspondientes a la construcción de escenarios para el próximo rodaje de la cinta de Filmadora Chapultepec, "Los amores de Juan Charrasqueado".

En esta película hará su debut como realizador fílmico el productor Rubén Galindo quien cuenta ya con la autorización respectiva de la sección de directores del "STPC". Se proyecta comenzar el trabajo dentro de unas dos semanas a más tardar.

CIUDAD DE MEXICO (ANSA).— Hoy ha comenzado en las inmediaciones de Durango la construcción de escenarios para la película de la Metro Goldwyn Mayer, "La balada del pistolero triste", cuyo personaje central estará a cargo de Glenn Ford.

Se dice que la compañera del veterano artista será la italiana avecindada en Hollywood, Virna Lisi, con la que ya se han celebrado pláticas para la firma del contrato respectivo.

La filmación de esta película está programada para comenzar en la primera semana de agosto, pero la empresa productora con toda anticipación quiere tener listos los escenarios para evitarse tropiezos de última hora. Unidades de rodaje de técnicos y manuales han sido desplazadas a Durango para estos trabajos.

CIUDAD DE MEXICO (ANSA).— Pancho Villa sigue siendo un personaje favorito para llevarlo al cine, tanto por cineastas mexicanos como extranjeros. Se sabe que el actor norteamericano Yul Brynner está haciendo gestiones para encargarse de producir e interpretar la cinta "Villa a caballo", que desde hace tiempo le fue propuesta por la Metro Goldwyn Mayer.

Esta empresa hollywoodense no ha vuelto a trabajar en los proyectos para tal película y en vista de ello Brynner se ha puesto al habla con los directivos para que le sean otorgados los derechos sobre la historia respectiva a fin de que sea su compañía productora la que haga frente a la inversión que se hace necesaria.

De llegar a un acuerdo total, Brynner vendrá a México a hacer esta cinta con colocaciones en su mayoría en Durango y tal vez en Chihuahua. Y es probable que decida él mismo dirigirla.

TURIN (ANSA).— El padre de la cantante y actriz Rita Pavone resolvió separarse de su mujer, por considerarla responsable del noviazgo de la famosa cantante popular italiana con su empresario, Teddy Reno.

El lunes próximo se reunirá en Turín un consejo de familia para examinar la cuestión. Pero ambas partes parecen inconmovibles: papá Pavone, decidido a impedir la boda; Rita, ya mayor de edad, a casarse.

El señor Aldo Pavone es obrero de la fábrica Fiat y actual dirigente de la empresa discográfica "Rita Pavone", acusa a su mujer de haberle ocultado la relación entre la hija y Teddy Reno, cuando ésta recién comenzaba. Rita era entonces menor de edad y el señor Pavone considera que si hubiese intervenido en ese momento, las cosas no habrían pasado a mayores.

La señora Pavone confirmó que su marido pidió la separación y explicó: "Mi marido me puso ante una situación sin salida: o lograba separar a Rita de Teddy o no volvía a casa". Pero, confesó la señora, "estoy segura que Rita y Teddy se quieren de verdad. Por otra parte, con 22 años mi hija es libre de elegir su propio futuro".

Festival Brahms, Hoy

"Festival Brahms", figura en el programa del undécimo concierto de abono de la Orquesta Filarmónica, que se efectuará hoy en el Teatro Municipal.

En este concierto cumplirá su segunda presentación el director de Alemania Federal, Gustav Konig y actuarán como solistas el violinista Jaime de la Jara y el violoncellista, Jorge Román.

Dentro del "Festival de Brahms" se ejecutará "Doble concierto para violín y cello" y "Sinfonía N.o 2".



Se llama, o se hace llamar, Anika Kosava y es chilenita, aunque hija de padre peruano y de madre japonesa. Anika ha actuado en Chile, Perú y Bolivia y desde hace algunos meses no se tiene noticias de ella. Si usted sabe de su paradero actual no se lo guarde porque hay muchos interesados en conocerlo. Las razones están a la vista.



"BLOW-UP" o la sofisticación.

Retrato del Artista Como Joven Fotógrafo

Comentario sobre Blow-Up de M. Antonioni

"El misterio del mundo es lo visible, no lo invisible".

Oscar Wilde.

Al finalizar la proyección de **Blow-up**, se puede uno sentir frustrado y pensar que han quedado muchos cabos sin atar, que, por lo tanto, la película es "intelectual" y rebuscada. Se puede también salir con la sensación de haber gustado de algo en forma instintiva, misteriosamente, sin que podamos decir muy bien por qué nos gustó. O puede, finalmente, pensarse que Antonioni nos ha brindado una obra de arte, una especie de vivencia estético-emocional. Y habrá, por supuesto, muchos otros modos de entender el film. Como el director mismo parece indicar, "vemos" solamente lo que podemos o "queremos ver", sólo la cámara es capaz de captar una realidad sin interpretarla.

Nos parece acertado, entonces, tratar de "ver" en alguna profundidad lo que se nos muestra en imágenes. De algún modo, **Blow-up** es una ampliación fotográfica de lo que ocurre en la mente de Thomas, el fotógrafo. Los elementos que tenemos para efectuar nuestro propio blow-up son imágenes en movimiento y diálogo. No hay ni "flashbacks" ni monólogo interior. Sólo contamos con lo que Thomas y el resto de los personajes hablan, hacen y expresan. Y esto basta aparentemente.

LA HISTORIA

Al comenzar la película vemos a Thomas saliendo de una hospedería. Su aspecto es el de un vago y lleva un paquete que pareciera contener restos de comida. Pero el protagonista no es un vago y lo que oculta el papel amarillento es una cámara fotográfica. Lo vemos después fotografiando a una modelo profesional. La sesión fotográfica se convierte repentinamente en un ritual...

Al abandonar una tienda de antigüedades, la mirada de Thomas se enreda con un hermoso parque y acepta la invitación del verde y de la brisa. Un hombre y una mujer pasean por el césped olvidados de todo. Los ojos del fotógrafo brillan repentinamente. Hay algo en la actitud de entrega de la pareja que lo conmueve y motiva. Corre como un niño subiendo a saltos los escalones de piedra. Allá, más arriba, tiene una visión perfecta de los enamorados. Ella camina ahora echada hacia adelante tirándolo a él de los brazos. La mirada de Thomas se ilumina aún más. Tiene allí la realidad cándidamente, sin artificio. Durante varios segundos el click, click, click de la cámara suena sin cesar. La mujer súbitamente advierte la presencia del fotógrafo y corre hacia él. Le pide el rollo de fotos, defiende su derecho a tener vida privada. Thomas le contesta que el parque es público, que necesita las fotos. Ella se vuelve corriendo hacia el centro del parque. El hombre que la acompaña ya no está. Thomas saca las últimas fotos. El espectador probablemente cree que se trata de un caso de adulterio; él se ve mayor que ella. Thomas parece pensar lo mismo.

Al hacer la ampliación de las tomas del parque el joven fotógrafo (¡y también el espectador!) empieza a "ver" que hay algo raro en la mirada de la mujer. Sus ojos parecen estar buscando algo mientras abraza a su pareja. Thomas amplía las instantáneas que siguen para ubicar ese "algo" que lo ha empezado a preocupar. Por fin lo encuentra. Detrás de una reja de madera se ve una mano empuñando una pistola con silenciador que apunta al hombre. El protagonista está perplejo. Cree haber salvado la vida de aquél hombre. Llama por teléfono al número que la mujer del parque le ha dejado, probablemente para advertirle el peligro. Pero el número es falso, tan falso como el rollo fotográfico con el que Thomas la engañó. Un rato más tarde, tendido en un sofá, exhausto después del **menage a trois** con las dos "lolitas", contempla las fotos colgadas de una viga. Su mirada se pasea oscilante de una a otra. De repente salta impulsivamente del asiento. Ha descubierto que hay más detrás de todo aquello. El modo como la pareja se abraza le llama la atención. Lo preocupa la mirada de terror de la mujer al darse cuenta que están siendo fotografiados. Thomas sigue trabajando frenéticamente. Su frente se cubre de sudor. Finalmente, allí, justo allí, a los pies de ella en la última foto está el cadáver. Lo que Thomas había creído realidad en estado de pureza era absolutamente falso, premeditado. Desde las primeras ampliaciones y a través de las diferentes interpretaciones de las escenas captadas en el parque asistimos a un confrontamiento de Thomas con la realidad, del artista con su arte.

EL SENTIDO

En **Blow-up** el juego entre apariencia y realidad, entre lo verdadero y lo falso se da con riqueza caleidoscópica. Los **Mods y Birds** eligen vivir en la "otra" realidad que dan los estupefacientes (La marihuana permite "estar" en París sin moverse de Londres). Se mueven como sonambulos: han olvidado el aire, las cosas simples. Los estudiantes-mimos parecen representar el contacto natural con la vida. Recuerdan la relación mágica que los niños tienen con el tiempo y el espacio que los rodea. Saben perfectamente que el tenis se juega con una pelota de tenis, pero en su mímica de partido de tenis "sin pelota están jugando" conscientemente, están violentando el mundo de la convención y monotonía de lo trivial. Representan el espíritu de Ariel y Puck completamente liberados. Thomas, por su parte, cae en su propia trampa. La máquina que usa para retratar la realidad lo ha usado a él esta vez: ha retratado su propia ilusión. Hasta ahora había visto lo que quería ver. Y de algún modo, esto equivale a estarse mintiendo. El pintor que mancha su tela con patrones abstractos, no quiere vender ni regalar sus cuadros. Le parecen poco genuinos. Sólo se contenta, dice, cuando entre las pequeñas manchas y líneas, puede ver algo como una pierna, algo que sea reconocible. Paradójicamente, la joven que vive con él reconoce en las ampliaciones de las fotos del parque el estilo del pintor. La foto, al ser ampliada, se convierte en una apretada constelación de manchas negras y blancas que solamente dan una imagen total si se las mira de cierta distancia, entrecerrando los ojos. ¿Significa esto que en el aparente caos de un cuadro abstracto hay más orden y realidad que en lo que elegimos llamar realidad?

La comunicación entre el fotógrafo y el pintor con su arte es tan difícil como la comunicación entre los personajes mismos de Blow-up. Se mienten, dejan cosas a medio decir. Thomas pide a su amigo Ron que lo acompañe a fotografiar el cadáver. "Yo no soy fotógrafo", dice Ron. "Pero yo sí", argumenta Thomas, pero no dice más. Cuando el amigo, saliendo de su letargo le pregunta de qué cadáver se trata, Thomas le dice que se olvide, que no importa. Parece haber una especie de código en el mundo del lado de los Swingers. Se respeta la soledad de las personas. Nadie pregunta, nadie pone en duda. Se vive sin enjuiciar a nadie, sin molestar. Parece posible, en un momento, que Thomas y la mujer del parque entablen algún tipo de relación. El está maravillado por la gracia natural de los gestos de la joven y durante el momento en que los dos siguen el ritmo de la música contra el compás llegan al máximo de entrega. Cuando ella decide irse, a pesar de sentirse atraída hacia él, Thomas no la detiene. La especie de dignidad de esta gente es no tenerse compasión a sí mismos. Ni a nadie.

SIN MORALEJA

No creemos que Antonioni en Blow-up dé la respuesta a los problemas morales y estéticos que hacen presa de Thomas y su generación, ni siquiera que ésa haya sido su intención. Solamente los capta, los "muestra". La humanidad ha sufrido largamente de males parecidos y los remedios tendrían gusto a añejo. El arte actual, en general, está tratando de arrancarnos del cómodo sillón de la identificación fácil con un héroe que nos hace "sentir bien", removernos del cliché que entorpece la imaginación y engruesa la piel. Se busca dejarnos a la intemperie de nuestra propia conciencia. Antonioni logra todo esto en forma brillante, en un lenguaje ciento por ciento cinematográfico. No hay en la película alardes literarios de ninguna especie. Todo lo que la película es, está allí en la pantalla: color, sonido e imagen en movimiento. Además, Antonioni no ha hecho trampas: el cadáver está tendido en el pasto cuando la mujer vuelve al centro del parque. Es sólo cuestión de verlo.

El público reacciona, como es lógico, de diversos modos, al finalizar Blow-up. Hay aplausos, pifias y gestos menores de perplejidad y desaliento. La segunda vez que vimos la película el público en general rió alegre y libremente al comenzar la secuencia del partido de tenis. Lo encontraban tal vez puro y ricamente cómico, o simplemente farsesco y ridículo. Pasados unos momentos, las risas empezaron a escasear. La pantalla entera se movía de un lado a otro de la red y la no-pelota estaba justo ahí, más o menos al medio. Siguieron algunas risas aisladas. Pero cuando Thomas devuelve la pelota y se escucha el TAC, TAC, TAC-TAC, el silencio en la sala se hizo profundo. ¿Dan los mimos esa otra realidad oxigenada y vital que Thomas necesita? ¿Incluirá las fotos del parque al final de su libro? Puede, también, que abandone su proyecto. Meditemos.

La expresión final de los ojos de Thomas deja a muchos con un nudo en la garganta. **MANUEL LOPEZ BILBAO**